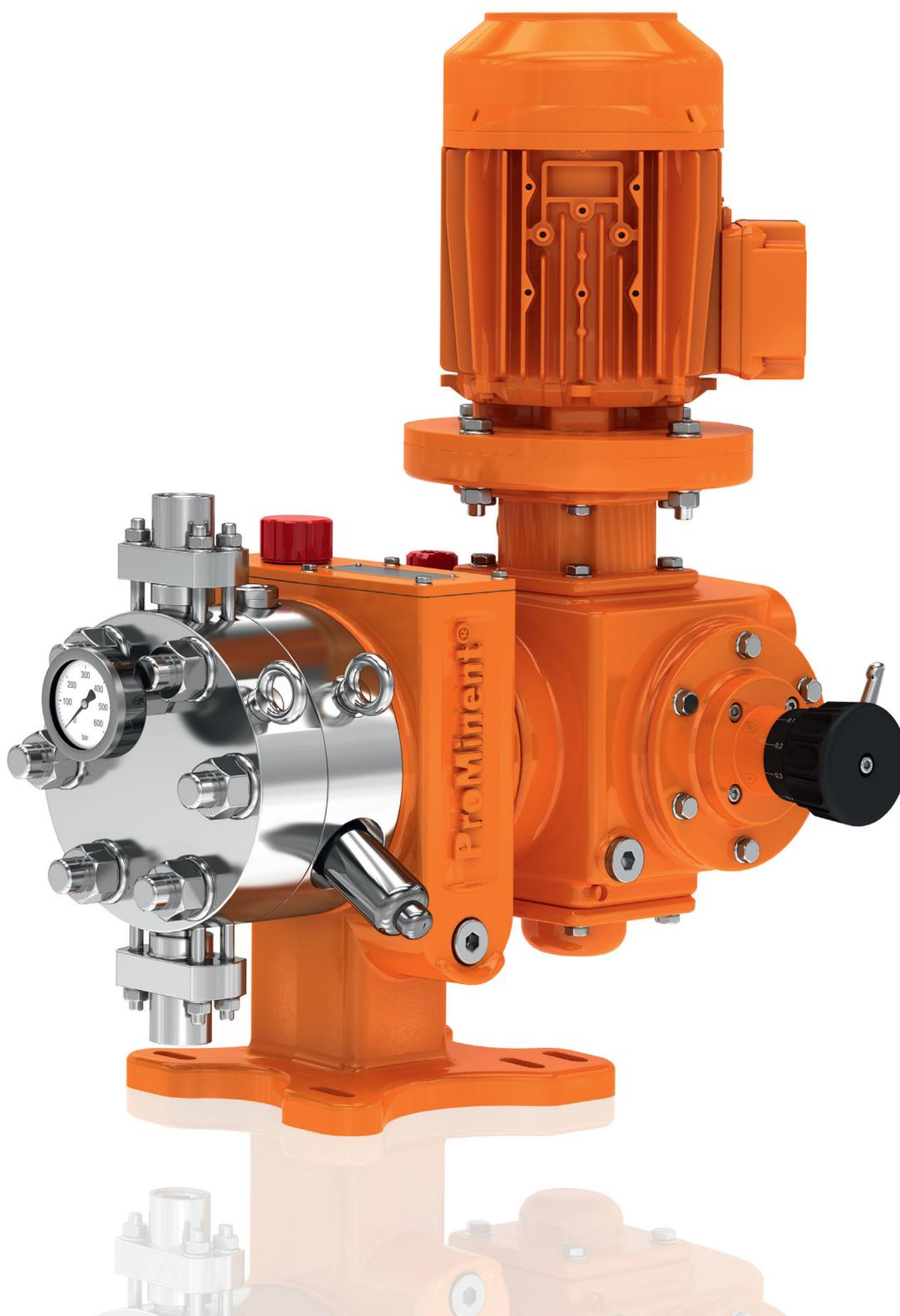


Bombas de dosificación de motor y de proceso
para todas las capacidades

ProMinent[®]



Editado por:

ProMinent Dosiertechnik GmbH
Im Schuhmachergewann 5-11
69123 Heidelberg
Germany
Teléfono +49 6221 842-0
info@prominent.com
www.prominent.com



Reservadas modificaciones técnicas.

Con la publicación de este catálogo, todos los catálogos y las listas de precios anteriores pierden validez. Salvo indicación contraria, los precios indicados en los catálogos son precios netos que no incluyen el impuesto sobre el valor añadido vigente en el momento de la compra. Son válidos para compras con entrega „de fábrica“ (EXW) y no incluyen el embalaje. Puede encontrar nuestras condiciones generales de venta en nuestra página web.

Heidelberg, enero de 2016

Bombas de dosificación de motor y de proceso



La potencia es nuestra máxima

Las aplicaciones industriales relacionadas con la dosificación de fluidos son extremadamente variadas, muy a menudo críticas y con unos requisitos específicos que difieren en cada sector. Tenemos el producto más adecuado para usted, tanto si necesita una bomba de dosificación fiable para aplicaciones rutinarias como si precisa una bomba de gran capacidad para un trabajo complejo.

En el **capítulo 1** le presentamos nuestra gama de bombas de dosificación de membrana a motor prácticamente universales con una potencia de dosificación de hasta 1.000 l/h para garantizarle la máxima seguridad de proceso incluso en las condiciones extremas. Le ofrecemos tecnología punta para las aplicaciones más exigentes.

El **capítulo 2** se ocupa de las bombas de alto rendimiento para condiciones extremas. Bombas de dosificación de proceso especialmente diseñadas para los procesos críticos en la industria petroquímica, petrolera y del gas que dosifican de forma segura y eficaz todo tipo de líquidos, incluidos los tóxicos, corrosivos e inflamables a altas presiones y a temperaturas extremas.

Estamos a su servicio

La elección de un producto u otro depende de infinidad de factores.

Nuestro equipo está a su servicio para responder a todas sus preguntas sobre tecnología de dosificación. ¡No dude en llamarnos! Estaremos encantados de atenderle.

De lunes a viernes: 8:00 - 16:30

Ventas ProMinent Alemania

0049 6221 842-0
info-de@prominent.com

Asesoramiento técnico

0049 6221 842-0
service@prominent.com

Pump-Guide:

También puede obtener información vía internet: puede utilizar la guía de selección de bombas ProMinent que ponemos a su disposición en nuestra página web. Sólo tiene que introducir la capacidad de bombeo y la contrapresión y Pump-Guide preseleccionará y le presentará las bombas de dosificación que necesita. De ese modo encontrará de forma fiable y sin rodeos la bomba que necesita.

www.pump-guide.com.

Nota: Por teléfono podemos ayudarle a elegir los productos adecuados y, en muchos casos, también a optimizar todas las aplicaciones. Si los requisitos son más complejos, nuestros asesores le pondrán en contacto con la persona encargada de su zona, quien podrá solucionarle personalmente las dudas in situ.

Servicio postventa

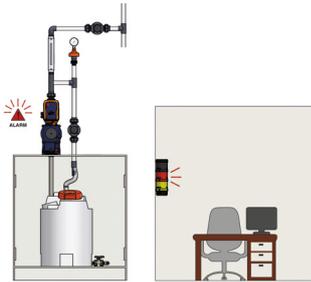
Nuestros técnicos están preparados para atenderle siempre que los necesite, ya sea para nuevas instalaciones o para trabajos de mantenimiento y reparación. Le atenderemos encantados.

0049 6221 842-0
service@prominent.com

Novedades: Bombas dosificadoras de proceso y de motor, de todos los rangos de potencia



Desconexión automática por sobrecarga como función de protección de la bomba



P_SL_168

Una característica especial de la nueva serie Sigma es la desconexión automática por sobrecarga. En este tipo con mando se registran y se analizan perfiles de movimiento y de velocidad en relación con la demanda energética. Con estos datos, la alimentación de energía se limita a la energía realmente necesaria, aumentando la eficiencia. El análisis de la demanda energética facilita además la supervisión automática de la bomba de dosificación. Esto permite la desconexión interna por sobrecarga de la bomba, es decir, una protección adicional de la bomba de dosificación de motor.

Encontrará más información en la página → 1-28

Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 1-4



Las Orlita® Evolution son bombas de dosificación de membrana hidráulica que cumplen con los requisitos de seguridad más estrictos. Entre otros destacan por su membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada y con control de la posición de la membrana. Su diseño modular le confiere una gran flexibilidad en el campo de aplicación.

Las bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution forman una familia de productos universal con longitudes de carrera de 16 a 40 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 2 a 7.444 l/h con 400 – 10 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Ex 1 o 2 con homologación ATEX.

Las Orlita® Evolution están diseñadas conforme a API 675.

Encontrará más información en la página → 2-44



Tabla de contenidos

Bombas de dosificación de proceso y a motor para todas las capacidades

1	Bombas dosificadoras a motor	1-1
1.0	Presentación de las bombas dosificadoras accionadas por motor	1-1
1.0.1	Guía de selección	1-1
1.0.2	Opciones de Instalación	1-2
1.1	Vario C, Bombas dosificadoras de membrana	1-3
1.1.1	Vario C, Bombas dosificadoras de membrana	1-3
1.1.2	Sistema de identificación del modelo VAMc	1-5
1.1.3	Recambios	1-6
1.2	Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)	1-7
1.2.1	Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)	1-8
1.2.2	Recambios	1-12
1.3	Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)	1-14
1.3.1	Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)	1-14
1.3.2	Recambios	1-18
1.4	Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)	1-22
1.4.1	Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)	1-22
1.4.2	Recambios	1-26
1.5	Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)	1-28
1.5.1	Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)	1-28
1.5.2	Recambios	1-32
1.6	Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)	1-34
1.6.1	Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)	1-34
1.6.2	Recambios	1-38
1.7	Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)	1-40
1.7.1	Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)	1-40
1.7.2	Recambios	1-44
1.8	Accesorios Mecánicos e Hidráulicos	1-47
1.8.1	Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor	1-47
1.8.2	Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor	1-49
1.8.3	Válvulas de contrapresión/válvulas de rebose para bombas de dosificación de motor	1-52
1.8.4	Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor	1-55
1.8.5	Accesorios de enjuague	1-58
1.8.6	Amortiguador de impulsos	1-59
1.8.7	Acumuladores/amortiguadores de impulsos	1-62
1.8.8	Acumuladores sin membrana	1-63
1.8.9	Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor	1-66
1.8.10	Soporte para montar en pared las bombas dosificadoras	1-72
1.8.11	Mangueras, tuberías	1-73
1.8.12	Kits de conexión para bombas de dosificación de baja presión	1-76
1.9	Accesorios eléctricos	1-78
1.9.1	Regulación de velocidad	1-78
1.9.2	Accesorios eléctricos generales	1-80
1.10	Accesorios especiales	1-85
1.10.1	Accesorios Especiales	1-85
1.11	Ejemplos de aplicación	1-89
1.11.1	Dosificación de sustancias altamente viscosas	1-89
1.11.2	Mezcla de dos reactivos	1-90
1.11.3	Dosificación química segura y eficaz con una reducida pulsación	1-92



Bombas de dosificación de proceso y a motor para todas las capacidades

2	Bombas Dosificadoras de Proceso	2-1
2.0	Presentación de las bombas dosificadoras de proceso	2-1
2.0.1	Guía de selección	2-1
2.0.2	Aplicaciones de instalaciones	2-2
2.1	Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®	2-3
2.1.1	Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®	2-3
2.1.2	Sistema de identificación del código EXBb	2-5
2.1.3	Recambios	2-6
2.1.4	Equipo auxiliar para zonas EX	2-8
2.2	Bomba de dosificación de membrana Makro TZ	2-11
2.2.1	Bomba de dosificación de membrana Makro TZ	2-11
2.2.2	Sistema de identificación del código TZMb	2-13
2.2.3	Recambios	2-14
2.3	Bombas de dosificación de membrana de proceso Makro/ 5	2-17
2.3.1	Bombas de dosificación de membrana de proceso Makro/ 5	2-17
2.3.2	Sistema de identificación del código M5Ma	2-19
2.3.3	Recambios	2-20
2.4	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 2	2-21
2.4.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 2	2-21
2.4.2	Sistema de identificación del código HP2a	2-23
2.4.3	Recambios	2-24
2.5	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3	2-25
2.5.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3	2-25
2.5.2	Sistema de identificación del código HP3a	2-27
2.5.3	Recambios	2-28
2.6	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4	2-29
2.6.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4	2-29
2.6.2	Código de identificación (Ident-code) del sistema de pedidos: HP4a	2-31
2.6.3	Recambios	2-32
2.7	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5	2-34
2.7.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5	2-34
2.7.2	Sistema de identificación del código M5Ha	2-37
2.7.3	Recambios	2-39
2.8	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 1	2-40
2.8.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 1	2-40
2.9	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 2	2-42
2.9.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 2	2-42
2.10	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 3	2-44
2.10.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 3	2-44
2.11	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 4	2-46
2.11.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 4	2-46
2.12	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF	2-48
2.12.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF	2-48
2.12.2	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 18 (MF1a)	2-52
2.12.3	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 35 (MF2a)	2-54
2.12.4	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 80 (MF3a)	2-56
2.12.5	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 180 (MF4a)	2-58
2.12.6	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 600 (MF5b)	2-60
2.12.7	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 1400 (MF6a)	2-62



Tabla de contenidos

Bombas de dosificación de proceso y a motor para todas las capacidades

2.13	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MH	2-64
2.13.1	Bombas de dosificación de membrana hidráulicas con membrana metálica Orlita® MH	2-64
2.14	Bomba de dosificación de membrana metálica hidráulica de alta presión ORLITA® MHHP	2-66
2.14.1	Bomba de dosificación de membrana metálica hidráulica de alta presión ORLITA® MHHP	2-66
2.15	Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)	2-68
2.15.1	Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)	2-68
2.15.2	Sistema de identificación del código SBKa	2-71
2.15.3	Set de piezas de recambio	2-72
2.16	Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo de control)	2-73
2.16.1	Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo de control)	2-73
2.16.2	Sistema de identificación del código SCKa	2-75
2.16.3	Set de piezas de recambio	2-75
2.17	Bomba de dosificación de émbolo Meta	2-77
2.17.1	Bomba de dosificación de émbolo Meta	2-77
2.17.2	Sistema de identificación del código MTKa	2-79
2.17.3	Recambios	2-80
2.18	Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ	2-82
2.18.1	Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ	2-82
2.18.2	Sistema de identificación del código TZKa	2-85
2.18.3	Set de piezas de recambio	2-86
2.19	Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5	2-88
2.19.1	Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5	2-88
2.19.2	Sistema de identificación del código M5Ka	2-91
2.19.3	Set de piezas de recambio	2-93
2.20	Bombas de dosificación de émbolo Orlita® PS	2-94
2.20.1	Bombas de dosificación de émbolo Orlita® PS	2-94
2.21	Bombas de dosificación de émbolo Orlita® DR	2-97
2.21.1	Bombas de dosificación de émbolo Orlita® DR	2-97
2.22	Bomba de dosificación de membrana de proceso Zentriplex	2-99
2.22.1	Bomba de dosificación de membrana de proceso Zentriplex	2-99
2.23	Bomba de dosificación de membrana de proceso TriPower® MF	2-100
2.23.1	Bomba de dosificación de membrana de proceso TriPower® MF	2-101
2.24	Accesorios mecánicos e hidráulicos	2-103
2.24.1	Válvula antirretorno/de contrapresión, cargada por resorte	2-103
2.24.2	Válvula de seguridad	2-104
2.24.3	Amortiguadores de impulsos	2-105

Datos Requeridos para especificar las Bombas dosificadoras y los Accesorios

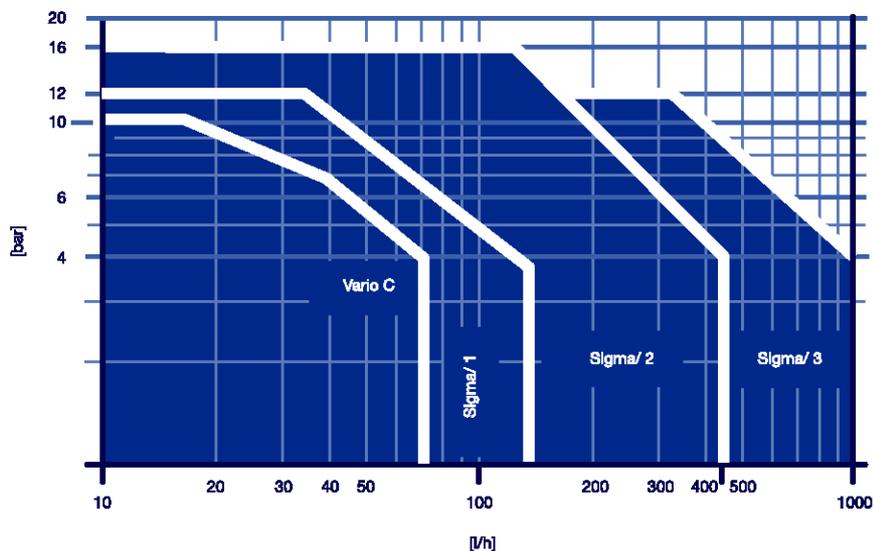
Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®



1.0 Presentación de las bombas dosificadoras accionadas por motor

1.0.1

Guía de selección

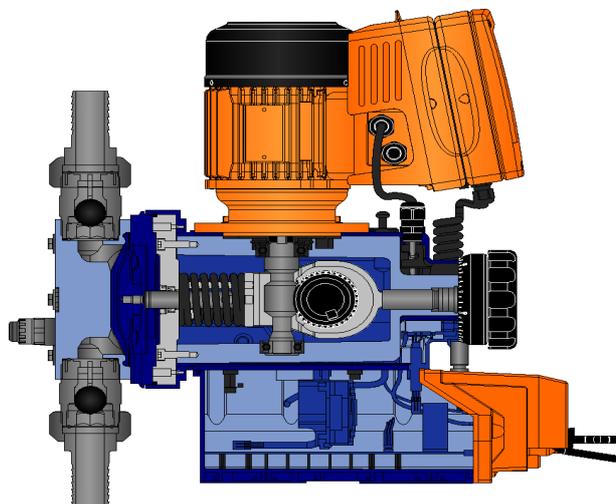


pk_2_diagramm

ProMinent ofrece un rango extenso de bombas dosificadoras con un rango de capacidad de hasta 1.000 l/h. Todas las bombas con desplazamiento positivo oscilante libres de fugas, con una cámara de dosificación herméticamente sellada y con una estructura de funcionamiento idéntica.

Aplicaciones

- General: Dosificación de sustancias químicas de hasta 1.000 l/h
- Tratamiento de agua potable: dosificación de desinfectantes
- Circuitos de refrigeración: dosificación de desinfectantes
- Tratamiento de agua residual: dosificación de agentes de floculación
- Industria papelera: dosificación de aditivos
- Producción de plásticos: dosificación de aditivos
- Industria textil: dosificación de aditivos de colorantes
- Galvanoplastia: Dosificación de ácidos/lejías
- Industria de la automoción: Dosificación de agentes de limpieza
- Industria alimentaria: Dosificación de productos acabados, concentrados, agentes de limpieza CIP
- Piscinas y spas: Dosificación de desinfectantes



Sigma-bCGHR

Sigma membrana de seguridad multicapa (1: indicación de rotura de la membrana)

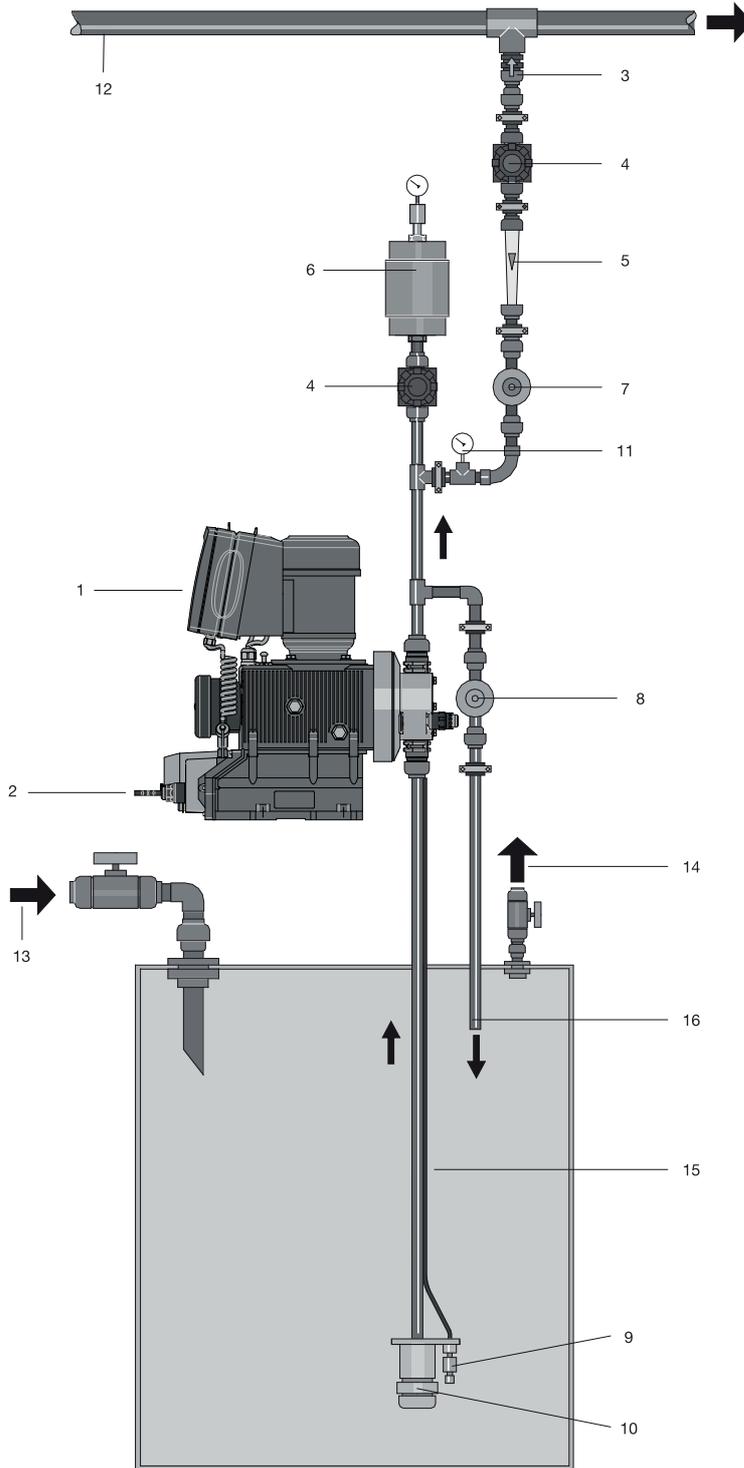


1.0 Presentación de las bombas dosificadoras accionadas por motor

1.0.2 Opciones de Instalación

El perfecto funcionamiento de los sistemas de dosificación, no sólo depende de escoger la bomba adecuada para cada aplicación, sino también de la correcta instalación con sus accesorios específicos. El esquema siguiente ilustra algunos de los accesorios más comunes en las instalaciones; de los cuales no todos ellos serán necesarios en todas las instalaciones, pero dan una idea de lo que se puede lograr con ellos.

ProMinent está siempre al servicio del cliente, ayudando a escoger los accesorios correctos para la aplicación, y dar todos los consejos técnicos que sean necesarios (ejemplo, cálculo de la tubería y los accesorios ideales en la línea de impulsión).



- 1 Bomba de dosificación
- 2 Posibilidad de control y mando
- 3 Válvula de dosificación
- 4 Válvula de cierre
- 5 Medición/control del caudal
- 6 Amortiguador de pulsaciones
- 7 Válvula de contrapresión
- 8 Válvula de rebose en la tubería de bypass
- 9 Interruptor de nivel
- 10 Válvula de pie
- 11 Manómetro
- 12 Línea del sistema
- 13 Llenado
- 14 Purga de aire
- 15 Tubería de aspiración
- 16 Bypass

pk_2_000_1_1AK



1.1 Vario C, Bombas dosificadoras de membrana

1.1.1

Vario C, Bombas dosificadoras de membrana

La solución básica para aplicaciones sencillas

Rango de capacidad 8 – 76 l/h, 10 – 4 bar

La Vario C es una robusta bomba de dosificación de membrana de motor que ofrece una elevada calidad de proceso para tareas básicas de dosificación continua. Se puede emplear, por ejemplo, para dosificar aditivos o agentes de floculación en aplicaciones de dosificación de sustancias químicas.



Ventajas clave

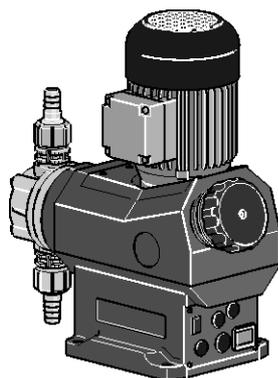
- Buena capacidad de aspiración, suave carrera de dosificación y una dosificación exacta y constante
- Elevada calidad del proceso: Reproducibilidad de la dosificación superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera del 30 al 100 %
- Adaptación flexible de la capacidad de bombeo mediante la longitud de la carrera en pasos de 1 %
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio
- Buena adaptación a la aplicación concreta gracias a sus 4 reducciones de transmisión y sus 2 tamaños de unidad de bombeo en 4 materiales distintos
- Accionamiento disponible como opción con motor trifásico normalizado o motor monofásico de corriente alterna
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 3 mm
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 30 – 100%
- Ajuste de la longitud de carrera: manual por medio de botón giratorio autoblocante
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de ajuste de longitudes de carrera 30 – 100 %
- Materiales en contacto con el medio: PP, PVC, PVDF, acero inoxidable 1.4571/1.4404
- Membrana de dosificación de PTFE
- Motor: Motor trifásico (0,07 KW, 230/400 V, 50/60 Hz) o motor de corriente alterna monofásica (0,06 kW, 230 V 50 Hz o 115 V 60 Hz)
- Tipo de protección: IP 55
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio
- Por razones de seguridad, todas las bombas de dosificación de motor deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

- Dosificación de sustancias químicas en circuitos de agua potable, agua de refrigeración y agua residual
- Dosificación de aditivos, agentes de floculación, etc.



pk_2_126
Vario C



1.1 Vario C, Bombas dosificadoras de membrana

Datos técnicos

Tipo VAMc	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión	Presión máx. admitida en aspirac.	Conexión succión / impulsión
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.	Número de impulsos a contrapresión máx.	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Imp/min			
	bar	l/h			ml/Imp	Imp/min				
							m.c.a.	bar	G-DN	
10008	10	8	4	38	145	9,6/2,5	45	7	2,8	3/4-10
10016	10	16	4	77	145	19,2/5,0	92	7	2,8	3/4-10
07026	7	26	4	120	100	31,2/8,2	144	7	2,8	3/4-10
07042	7	42	4	192	100	50,4/13,3	230	7	2,8	3/4-10
07012	7	12	5	38	100	14,4/3,8	45	6	1,7	3/4-10
07024	7	24	5	77	100	28,8/7,6	92	6	1,7	3/4-10
04039	4	40	5	120	58	48,0/12,6	144	6	1,7	3/4-10
04063	4	64	5	192	58	76,8/20,2	230	6	1,7	3/4-10

El peso de envío de todos los tipos de bombas es de 6/7,2 kg (PVDF/SS)

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas	Bolas de válvula	Asiento de la válvula
PPE	PP	PP	EPDM	Cerámica	PP
PCB	PVC	PVC	FKM	Cerámica	PVC
PVT	PVDF	PVDF	PTFE	Cerámica	PTFE
SST	Acero inoxidable n.º mat. 1.4404	Acero inoxidable n.º mat. 1.4581	PTFE	Acero inoxidable n.º mat. 1.4404	PTFE

Datos del Motor

Código de identificación, característica	Suministro de corriente	Observaciones
S	3 ph, IP 55	220-240 V/380-420 V
		50 Hz
M	1 ph CA, IP 55	250-280 V/440-480 V
		60 Hz
N	1 ph CA, IP 55	0,07 kW
		0,06 kW
		0,06 kW

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Según la norma de diseño ecológico 2005/32/CE, los motores con menos de 0,75 kW y los motores diseñados para funcionamiento con regulación de las revoluciones no están sujetos a la norma IEC2.



1.1 Vario C, Bombas dosificadoras de membrana

1.1.2 Sistema de identificación del modelo VAMc

Bomba dosificadora de membrana Vario

VAMc	Tipo*	bar	l/h
		10	8
		10	16
		7	26
		7	42
		7	12
		7	24
		4	40
		4	64
Material cabezal dosificador			
PPE	PP, Empaquetadura EPDM		
PCB	PVC, Empaquetadura FKM		
PVT	PVDF, junta PTFE		
SST	Acero inoxidable, Empaquetadura PTFE		
Versión del cabezal dosificador			
0	Sin muelles en las válvulas (estándar)		
1	2 muelles en las válvulas, Hastelloy C		
Conectores hidráulicos			
0	Standard		
1	Unión hembra con rosca e inserto de PVC		
2	Unión hembra con rosca e inserto de PP		
3	Unión hembra con rosca e inserto de PVDF		
4	Unión hembra rosca e inserto de acero inoxidable		
5	Unión hembra con rosca y conectores de manguera PVC		
6	Unión hembra con rosca y conectores de manguera PP		
7	Unión hembra con rosca y conectores de manguera PVDF		
8	Unión hembra con rosca y conectores de manguera acero inoxidable		
Versión			
0	Con logo ProMinent® (estándar)		
1	Sin logo ProMinent®		
M	Modificada		
Suministro de corriente (motor)			
S	3 fases, 230 V / 400 V; 50/60 Hz		
M	1 fase corriente alterna 230 V; AC 50/60 Hz		
N	1 fase corriente alterna 115 V; AC 60 Hz		
Sensor de impulsos			
0	Sin sensor de impulsos		
3	Con sensor de impulsos (Namur)		
Ajuste del recorrido automático			
0	Manual (estándar)		

* Dígitos 1 y 2 = Contrapresión [bar]; dígitos 3, 4, 5 = Capacidad de bombeo [l/h]



1.1 Vario C, Bombas dosificadoras de membrana

1.1.3 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de las versiones de materiales PPE, PCB, PVT:

- 1 membrana de dosificación
- 1 válvula de aspiración completa
- 1 válvula de impulsión completa
- 2 bolas de válvula
- 1 juego de juntas completo (anillos en O y anillos obturadores con revestimiento en la versión de PVT)

Volumen de suministro de la versión de materiales SST:

- 1 membrana de dosificación
- 2 bolas de válvula
- 1 juego de juntas completo (anillos obturadores con revestimiento, juntas planas, asientos de la bola)

Sets de recambios Vario

Para los modelos VAMc 10008, 10016, 07026, 07042

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 042 - DN 10	PPE	910753
FM 042 - DN 10	PCB	910754
FM 042 - DN 10	PVT	1003641
FM 042 - DN 10	SST	910751

Para los modelos VAMc 07012, 07024, 04039, 04063

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 063 - DN 10	PPE	910758
FM 063 - DN 10	PCB	910759
FM 063 - DN 10	PVT	1003642
FM 063 - DN 10	SST	910756

Membranas de la bomba



pk_2_105_1

	Código
Vario conjunto dosificador FM 042 para los modelos VAMc 10008, 10016, 07026, 07042	811458
Vario conjunto dosificador FM 063 para los modelos VAMc 07012, 07024, 04039, 04063	811459

Accesorios

- Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-47
- Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-49
- Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-55
- Regulación de velocidad ver pág. → 1-78
- Monitor de dosificación térmico ver pág. → 1-88

Recambios

- Accesorios Especiales ver pág. → 1-85



1.2 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)



1.2 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)

1.2.1 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)

La bomba robusta para un uso seguro.

Rango de capacidad 17 – 144 l/h, 12 – 4 bar

La Sigma/ 1 Basis es una bomba de dosificación de membrana de motor muy robusta con membrana de seguridad multicapa patentada, que ofrece una elevada seguridad de proceso. Disponible con una amplia variedad de accionamientos como motores trifásicos o motores de corriente alterna monofásica también para zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

La bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 constituye, junto con las bombas del tipo Sigma/ 2 y Sigma/ 3 una familia de productos universal. Permite cubrir el rango de capacidad de 17 a 1.030 l/h, con un concepto de manejo, de control, y de gestión de recambios homogéneo. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Alta seguridad del proceso:

- En caso de avería el medio de dosificación no escapa hacia el exterior ni llega al accionamiento de la bomba gracias a la membrana de seguridad multicapa patentada con indicación óptica (opcionalmente eléctrica) de rotura de membrana.
- Válvula de rebose integrada para proteger la bomba de sobrecargas
- Alta fiabilidad de funcionamiento gracias a la posibilidad de purga de aire durante la aspiración

Adaptación flexible al proceso:

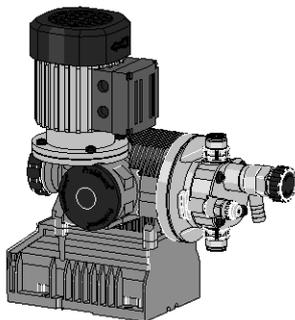
- Toda la serie Sigma estándar está disponible en la versión de "inocuidad fisiológica de los materiales en contacto con el medio".
- Las bombas de dosificación con cabezal dosificador en acero inoxidable electropulido y certificado EHEDG se pueden emplear en aplicaciones con elevados requisitos higiénicos
- Posibilidad de adaptación a diferentes posiciones de montaje, ya que la versión estándar está disponible con "unidad de bombeo izquierda"
- Múltiples opciones de accionamiento también para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

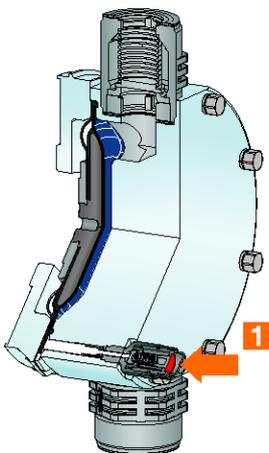
- Longitud de la carrera: 4 mm,
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 1 % (opcionalmente con actuador o actuador regulado)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de ajuste de longitudes de carrera 30 – 100 %.
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Membrana de seguridad multicapa patentada con indicador de rotura óptica (opcionalmente con indicación de rotura de membrana por contacto)
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Múltiples opciones de accionamiento: motor trifásico normalizado, motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas Exe y Exde, diferentes modelos de brida para el empleo de motores específicos del cliente
- Tipo de protección IP 55 (opcional II2GExeIIIT3, II2GExdIICT4)
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio
- Con opción estándar de unidad de bombeo a la izquierda
- Por razones de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación

Campo de aplicación

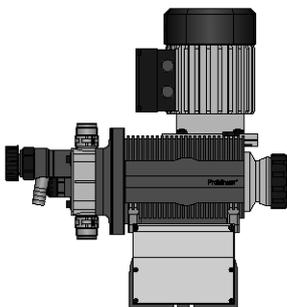
- Adición de sustancias químicas proporcional al caudal en el tratamiento de aguas, por ejemplo hipoclorito de sodio para la desinfección de agua potable
- Adición de sustancias químicas en función del valor medido, p. ej. dosificación de ácido y lejía para la neutralización del pH en el tratamiento de aguas residuales
- Adición de sustancias químicas temporizada en el circuito de agua de refrigeración
- Dosificaciones controladas por impulsos al trasvasar diferentes volúmenes, p. ej. llenado de manómetros con glicerina



P_SI_0128_SW
Sigma/ 1, versión básica

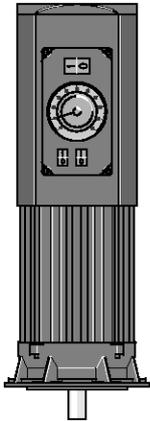


P_SI_0065_C1
1: Indicación de rotura de la membrana



P_SI_0152_SW
Sigma/ 1, unidad de bombeo izquierda

1.2 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)



pk_2_103

Motor con regulación de velocidad con variador de frecuencia integrado

Sigma Básica, Funciones de Control (S1Ba)

Controlador / actuador del recorrido de la membrana

Accionador para el ajuste automático del recorrido de la membrana, con un periodo de actuación de 1 segundo por 1% del recorrido, con un potenciómetro con una señal de respuesta de 1 k Ω , y un grado de protección IP 54.

Controlador consiste en un accionador con un servomotor y un control del servomotor integrado para el ajuste del recorrido de la membrana de manera automática a través de una señal standard 0/4-20 mA. La señal standard de entrada 0/4-20 mA corresponde a una longitud del impulso de 0 - 100 %. Se puede seleccionar la operación automática o manual. Un display muestra de manera mecánica el estado del recorrido con una señal de salida 0/4-20 mA para control remoto.

Motores de velocidad variable con el variador de frecuencia integrado (característica del código de identificación (Ident-code) V)

Alimentación eléctrica monofásica, 230 V, 50/60 Hz, 0,18 kW

Control externo vía señal 0/4-20 mA (véase sección pk_2_103).

Posibilidad de control externo a través de PROFIBUS®-DP a petición

Regulaciones de velocidad con variador de frecuencia (característica del código de identificación Z)

La regulación de velocidad completa consiste en un variador de frecuencia y un motor de velocidad variable de 0,09 kW.

Versión con "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio"

Todos los materiales en contacto con el medio de la versión "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio" son conformes con la directriz de la FDA.

Directrices FDA:

- Material PTFE: FDA n.º 21 CFR § 177.1550
- Material PVDF: FDA n.º 21 CFR § 177.2510

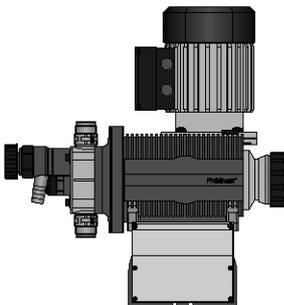
Disponibles para las versiones de material PVT y SST.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S1BaH04084PVTS00 F S000

Sigma/ 1 tipo básico, versión "unidad de bombeo izquierda"

Esta versión ofrece más posibilidades de adaptación a posiciones de montaje especiales p. ej. en combinación con recipientes, consolas, etc.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S1BaH07042PVTS00 5 S000



P_SI_0152_SW

Sigma/ 1, unidad de bombeo izquierda



1.2 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)

Datos técnicos

Tipo S1Ba	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión	Presión máx. admitida en aspirac.	Conexión succión / impulsión	Peso bomba
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx.					
	bar	l/h		ml/Imp	Imp/min		psi				
12017 PVT	10	17	3,8	73	174	20,4/5,3	88	7	1	3/4-10	9
12017 SST	12	17	3,8	73	174	20,4/5,3	88	7	1	3/4-10	12
12035 PVT	10	35	4,0	143	174	42,0/11,0	172	7	1	3/4-10	9
12035 SST	12	35	4,0	143	174	42,0/11,0	172	7	1	3/4-10	12
10050 PVT	10	50	4,0	205	145	60,0/15,8	246	7	1	3/4-10	9
10050 SST	10	50	4,0	205	145	60,0/15,8	246	7	1	3/4-10	12
10022 PVT	10	22	5,0	73	145	26,4/6,9	88	6	1	3/4-10	9
10022 SST	10	22	5,0	73	145	26,4/6,9	88	6	1	3/4-10	12
10044 PVT	10	44	5,1	143	145	52,8/13,9	172	6	1	3/4-10	9
10044 SST	10	44	5,1	143	145	52,8/13,9	172	6	1	3/4-10	12
07065 PVT	7	65	5,2	205	102	78,0/20,6	246	6	1	3/4-10	9
07065 SST	7	65	5,2	205	102	78,0/20,6	246	6	1	3/4-10	12
07042 PVT	7	42	9,5	73	102	50,4/13,3	88	3	1	1-15	10
07042 SST	7	42	9,5	73	102	50,4/13,3	88	3	1	1-15	14
04084 PVT	4	84	9,7	143	58	100,8/26,6	172	3	1	1-15	10
04084 SST	4	84	9,7	143	58	100,8/26,6	172	3	1	1-15	14
04120 PVT	4	120	9,7	205	58	144,0/38,0	246	3	1	1-15	10
04120 SST	4	120	9,7	205	58	144,0/38,0	246	3	1	1-15	14

Datos de rendimiento TTT ver tipo PVT

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas	Válvula de rebose integrada
PVT	PVDF	PVDF	PTFE/PTFE	Cerámica	PVDF/FKM o EPDM
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4581	PTFE/PTFE	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable/FKM o EPDM
TTT*	PTFE + 25 % de carbono	PVDF	PTFE/PTFE	Cerámica	-

* especial para zonas Ex

En la versión "F" el asiento de la bola se compone de PVDF

Datos del Motor

Característica de código de identificación	Suministro de corriente	Δ / Y	Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 265-280 V/440-480 V 60 Hz	0,09 kW 0,09 kW
T	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 265-280 V/440-480 V 60 Hz	0,09 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5 0,09 kW
R	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz	0,09 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monof. 230 V; 50/60 Hz
V0	monof., IP 55	230 V \pm 10 %	50/60 Hz 0,18 kW motor de regulación de velocidad con convertidor de frecuencia integrado, rango de regulación 1:20
M	monof. CA, IP 55	230 V \pm 5 %	50/60 Hz 0,12 kW
N	monof. CA, IP 55	115 V \pm 5 %	60 Hz 0,12 kW
L1	trifásico, II2GEEExII T3	220-240 V/380-420 V 50 Hz	0,12 kW
L2	trifásico, II2GEEExII CT4	220-240 V/380-420 V 50 Hz	0,18 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1	trifásico, II2GEEExII T3	250-280 V/440-480 V 60 Hz	0,12 kW
P2	trifásico, II2GEEExII CT4	250-280 V/440-480 V 60 Hz	0,18 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Según la norma de diseño ecológico 2005/32/CE, los motores con menos de 0,75 kW y los motores diseñados para funcionamiento con regulación de las revoluciones no están sujetos a la norma IEC2.

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.

1.2 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)

Sigma/ 1, Modelo Básico (S1Ba)

S1Ba	Forma de impulsión				
	H	Sistema de impulsión principal, Membrana			
		Tipo bomba			
		bar	l/h	bar	l/h
		12017	12 17	07065	7 65
		12035	12 35	07042	7 42
		10050	10 50	04084	4 84
		10022	10 22	04120	4 120
		10044	10 44		
		Material cabezal dosificador			
		PV	PVDF (máx. 10 bar)		
		SS	Acero inoxidable		
		TT	PTFE + 25 % carbón (máx. 10 bar)		
		Material de empaquetadura			
		T	Empaquetadura-PTFE		
		Membrana			
		S	Membrana de seguridad multicapa con indicador de rotura óptico		
		A	Membrana de seguridad multicapa con indicación de rotura (contacto)		
		Versión del cabezal dosificador			
		0	Sin resortes en las válvulas		
		1	con 2 resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar		
		4**	con válvula de seguridad, Empaquetadura FKM, sin resortes de válvula, solo con PV y SS		
		5**	con válvula de rebose, junta de FKM con muelles de válvula, solo con PV y SS		
		6**	con válvula de rebose, junta EPDM, sin resorte de válvula, solo con PV y SS		
		7**	con válvula de rebose, junta EPDM, con resorte de válvula, solo con PV y SS		
		Conectores hidráulicos			
		0	Standard		
		1	Unión hembra con rosca e inserto de PVC		
		2	Unión hembra con rosca e inserto de PP		
		3	Unión hembra con rosca e inserto de PVDF		
		4	Anillo retén y pieza de inserción de SS***		
		7	Unión hembra con rosca y conectores de manguera PVDF		
		8	Unión hembra con rosca y conectores de manguera SS		
		9	Tuerca de unión y unión para soldar SS		
		Versión			
		0	Con logo ProMinent® (estándar)		
		1	Sin logo ProMinent®		
		M	Modificada		
		F	con inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio.		
		5	Unidad de bombeo izquierda		
		Suministro de corriente (motor)			
		S	3 fases, 230 V/400 V 50/60 Hz		
		T	Trifásico, 230 V/400 V 50/60 Hz, con PTC		
		R	Motor de velocidad regulada trifásico, 230/400 V, con PTC, con ventilador independiente monofásico, 230 V 50/60 Hz		
		V (0)	Motor de velocidad variable con convertidor de frecuencia 1 fase, 230 V, 50/60 Hz		
		Z	Regulación de velocidad cpl. 1 ph, 230 V, 50/60 Hz (motor regulador + convertidor de frecuencia)		
		M	1 fase AC 230 V; 50/60 Hz		
		N	1 fase AC 115 V; 60 Hz		
		L	3 fases 230 V/400 V, 50 Hz, (Exe, Exd)		
		P	3 fases 265 V/440 V, 60 Hz, (Exe, Exd)		
		2	Sin motor, brida C42 (NEMA)		
		3	sin motor, B 5, tam. 120 (DIN)		
		Clase de protección			
		0	IP 55 (Standard)		
		1	Exe-versión del motor ATEX T-3		
		2	Exd- versión del motor ATEX T-4		
		Sensor de impulsos			
		0	Sin sensor de impulsos (estándar)		
		2	Con relé de impulsos (relé de lectura)		
		3	Con sensor de impulsos (Namur) para área EX		
		Ajuste del recorrido automático			
		0	Manual (Standard)		
		1	Con el posicionador del motor, 230V/50 Hz		
		2	Con el posicionador del motor, 115V/60 Hz		
		3	Con servomotor, 0...20 mA, 230V/50/60 Hz		
		4	Con servomotor, 4...20 mA, 230V/50/60 Hz		
		5	Con servomotor, 0...20 mA, 115V/50/60Hz		
		6	Con servomotor, 4...20 mA, 115V/50/60 Hz		

* 10 bar en las versiones PVDF y TTT.

** De serie con boquilla portatubos en el bypass. Conexión roscada a petición.

*** Rosca interior de la pieza de inserción SS DN10-Rp 3/8, DN15-Rp 1/2

A petición también se dispone de cabezales dosificadores de acero inoxidable electropulido (< Ra 0,8) con certificado EHEDG (European Hygienic Eng. Design Group) tipo EL clase I.



1.2 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)

1.2.2 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de la versión de materiales PVT:

- 1 membrana de dosificación
- 1 válvula de aspiración completa
- 1 válvula de impulsión completa
- 2 bolas de válvula
- 1 Juego de juntas elastoméricas (EPDM, FKM-B)
- 2 discos de asiento de bola
- 4 anillos de junta perfilada

Volumen de suministro de la versión de materiales SST:

- 1 membrana de dosificación
- 2 bolas de válvula
- 4 juegos de juntas completos (anillos obturadores con revestimiento, discos de asiento de bola)
- 4 anillos de junta perfilada

Juego de piezas de recambio Sigma/ 1 para la versión con membrana de seguridad multicapa

(válido para el código de identificación: tipo 12017, 12035, 10050)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 50 - DN 10	PVT/TTT	1035964
FM 50 - DN 10	SST	1035966
FM 50 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1035965

(válido para el código de identificación: tipo 10022, 10044, 07065)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 65 - DN 10	PVT/TTT	1035967
FM 65 - DN 10	SST	1035969
FM 65 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1035968

(válido para el código de identificación: tipo 07042, 04084, 04120)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 120 - DN 15	PVT/TTT	1035961
FM 120 - DN 15	SST	1035963
FM 120 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	1035962

Juego de piezas de recambio Sigma/ 1 para la versión con la membrana de dosificación antigua

(válido para el código de identificación: tipo 12017, 12035, 10050)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 50 - DN 10	PVT	1010541
FM 50 - DN 10	SST	1010554
FM 50 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1010555

(válido para el código de identificación: tipo 10022, 10044, 07065)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 65 - DN 10	PVT	1010542
FM 65 - DN 10	SST	1010556
FM 65 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1010557

(válido para el código de identificación: tipo 07042, 04084, 04120)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 120 - DN 15	PVT	1010543
FM 120 - DN 15	SST	1010558
FM 120 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	1010559



1.2 Bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 (tipo básico)

Juego de recambios Sigma/ 1 para la versión FDA (inocuidad fisiológica)

(válido para el código de identificación: tipo 12017, 12035, 10050)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FM 50 - DN 10	PVT		1046466
FM 50 - DN 10	SST	sin válvulas	1046468
FM 50 - DN 10	SST	con válvula	1046467

(válido para el código de identificación: tipo 10022, 10044, 07065)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FM 65 - DN 10	PVT		1046469
FM 65 - DN 10	SST	sin válvula	1046471
FM 65 - DN 10	SST	con válvula	1046470

(válido para el código de identificación: tipo 07042, 04084, 04120)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FM 120 - DN 15	PVT		1046453
FM 120 - DN 15	SST	sin válvulas	1046465
FM 120 - DN 15	SST	con válvulas	1046464

Membrana de seguridad multicapa (estándar)

	Código
FM 50 (tipo 12017; 12035; 10050)	1030114
FM 65 (tipo 10022; 10044; 07065)	1030115
FM 120 (tipo 07042; 04084; 04120)	1035828

Membrana dosificadora (membrana estándar)

	Código
Sigma/ 1 FM 50 (12017; 12035; 10050)	1010279
Sigma/ 1 FM 65 (10022; 10044; 07065)	1010282
Sigma/ 1 FM 120 (07042; 04084; 04120)	1010285

Juego de piezas de recambio para válvula de rebose integrada

compuesto por dos resortes de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS ÜV 4 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031199
ETS ÜV 7 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031200
ETS ÜV 10 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031201
ETS ÜV 12 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031202

Accesorios

- Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-47
- Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-49
- Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-55
- Regulación de velocidad ver pág. → 1-78
- Monitor de dosificación térmico ver pág. → 1-88

Recambios

- Accesorios Especiales ver pág. → 1-85



1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

1.3.1 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

La bomba inteligente para un uso seguro en múltiples aplicaciones.

Rango de capacidad 17 – 117 l/h, 12 – 4 bar

La robusta bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 Control ofrece una elevada flexibilidad para múltiples aplicaciones. La membrana de seguridad multicapa patentada asegura una elevada seguridad de proceso. Funciones tales como la unidad de mando extraíble, los perfiles de dosificación ajustables y una gran variedad de accionamientos y sistemas de control son algunos de sus puntos fuertes.

La bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 1 Control constituye, junto con las bombas del tipo Sigma/ 2 Control y Sigma/ 3 Control una familia de productos universal. Permite cubrir el rango de capacidad de 17 a 1.040 l/h. Toda la gama de bombas Sigma Control incorpora funciones inteligentes que proporcionan un alto nivel de seguridad, eficiencia y comodidad de manejo. La serie de bombas dispone de una unidad de mando extraíble, y los perfiles de dosificación ajustables garantizan unos resultados de dosificación óptimos.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- En caso de avería el medio de dosificación no escapa hacia el exterior ni llega al accionamiento de la bomba gracias a la membrana de seguridad multicapa patentada con indicación óptica (opcionalmente eléctrica) de rotura de membrana.
- Sistema de desconexión automática por sobrecarga integrada en el mando de la bomba como función de protección y para disminuir notablemente los golpes de ariete de los bloqueos.
- Válvula de rebose integrada para proteger la bomba de sobrecargas y funcionamiento fiable gracias a la posibilidad de purga del aire durante la aspiración.
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de ajuste de longitudes de carrera de 30-100 %.

Adaptación flexible al proceso:

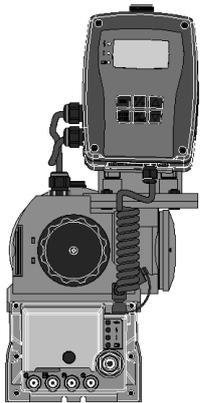
- La unidad de mando extraíble, dotada de una gran pantalla LC iluminada, facilita notablemente el uso del aparato.
- Excelentes resultados de dosificación gracias a los perfiles de dosificación
- Todos los modelos de la serie Sigma estándar están disponibles en la versión de "inocuidad fisiológica de los materiales en contacto con el medio" y con cabezal dosificador en acero inoxidable electropulido y certificado EHEDG se pueden emplear en aplicaciones con elevados requisitos higiénicos.
- Existen diferentes opciones de control, entre otras la fácil integración en instalaciones interconectadas mediante la red de bus PROFIBUS®.
- Posibilidad de adaptación a diferentes posiciones de montaje, ya que la versión estándar está disponible con "unidad de bombeo izquierda"
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente.

Detalles técnicos

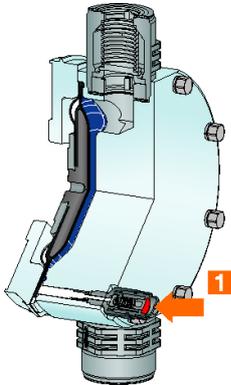
- Longitud de la carrera: 4 mm,
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 1 %
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera de 30 – 100 %
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Membrana de seguridad multicapa patentada con indicador de rotura óptica (opcionalmente con indicación de rotura de membrana por contacto)
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Unidad de mando extraíble (HMI) con gran pantalla LC iluminada
- Excelentes resultados de dosificación gracias a los perfiles de dosificación
- Alimentación eléctrica: 1 pH, 100 – 230 V $\pm 10\%$, 240 V $\pm 6\%$, 50/60 Hz (110 W)
- Tipo de protección IP 65
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio
- Con opción estándar de unidad de bombeo a la izquierda
- Por razones de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

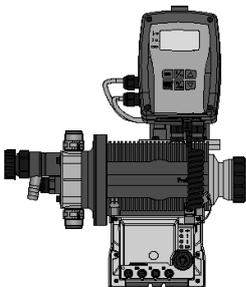
- Adición de sustancias químicas proporcional al caudal en el tratamiento de aguas, por ejemplo hipoclorito de sodio para la desinfección de agua potable
- Neutralización en el tratamiento de agua residual
- Adición de sustancias químicas temporizada en el circuito de agua de refrigeración
- Dosificaciones controladas por impulsos al trasvasar diferentes volúmenes, p. ej. llenado de manómetros con glicerina



P_SI_0129_SW
Tipo de mando Sigma/ 1



P_SI_0065_C1
1: Indicación de rotura de la membrana



P_SI_0153_SW
Sigma/ 1 con mando, unidad de bombeo izquierda

1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)



P_SI_0099_SW3

Unidad de mando desmontable (HMI)

La unidad de mando (HMI) se puede fijar directamente en la bomba de dosificación o al lado de ésta, en la pared. De esta forma, el propietario tiene muchas posibilidades de integrar la instalación de dosificación en el sistema respondiendo a criterios de accesibilidad y facilidad de uso. Además, la unidad de mando extraíble ofrece una protección adicional contra el manejo no autorizado y la modificación de los parámetros de la bomba de dosificación. La unidad de mando puede retirarse por completo p. ej. para integrar el equipo en un sistema integral.

Las cinco teclas de programa permiten una fácil selección y configuración de las diferentes funciones de la bomba de dosificación. Una pantalla LCD iluminada indica el estado de funcionamiento correspondiente. La unidad de mando y la unidad de control cuentan con diodos luminosos que indican las funciones y el estado de la bomba.

Desconexión por sobrecarga

Una característica especial de la nueva serie Sigma es la desconexión automática por sobrecarga para proteger la bomba. Se registran y se analizan perfiles de movimiento y de velocidad en relación con la demanda energética. Con estos datos, la alimentación de energía se limita a la energía realmente necesaria. En caso de sobrecarga el análisis de la demanda energética facilita además el control automático de la bomba de dosificación. Esto permite la desconexión interna por sobrecarga, es decir, una protección adicional de la bomba de dosificación de motor.

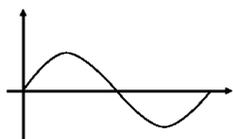
Perfiles de dosificación

Los perfiles de dosificación hacen posible un resultado de dosificación óptimo adaptando el comportamiento de la bomba de dosificación a las sustancias químicas o a la aplicación.

El movimiento de carrera del dispositivo de desplazamiento se registra y regula continuamente para adaptar la velocidad al perfil de dosificación. La bomba puede funcionar en funcionamiento normal (esquema 1), con carrera de impulsión optimizada (esquema 2) o con carrera de aspiración optimizada (esquema 3). Se presentan esquemáticamente los tres perfiles de dosificación habituales con la curva temporal.

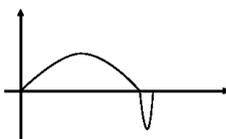
En el funcionamiento normal, la curva temporal de la carrera de aspiración y de la de impulsión son parecidas (esquema 1). En el modo con carrera de impulsión optimizada (esquema 2), la carrera de impulsión se alarga, mientras que la carrera de aspiración se efectúa lo más rápido posible. Esta configuración es adecuada, por ejemplo, para las aplicaciones que requieran unas proporciones de mezcla óptimas y una adición de sustancias químicas lo más continua posible.

En el modo con carrera de aspiración optimizada (esquema 3), la carrera de aspiración se hace durar el mayor tiempo posible, lo que hace posible una dosificación exacta y sin complicaciones de medios viscosos y gasificantes. Esta configuración también se debería utilizar para minimizar el valor NPSH.



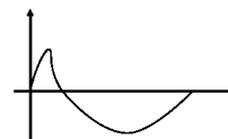
P_SI_0102_SW

Esquema 1: carrera de impulsión, carrera de aspiración iguales



P_SI_0103_SW

Esquema 2: carrera de impulsión larga, carrera de aspiración corta



P_SI_0104_SW

Esquema 3: carrera de impulsión corta, carrera de aspiración larga

Versión con "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio"

Todos los materiales en contacto con el medio de la versión "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio" son conformes con la directriz de la FDA.

Directrices FDA:

- Material PTFE: FDA n.º 21 CFR § 177.1550
- Material PVDF: FDA n.º 21 CFR § 177.2510

Disponibles para las versiones de material PVT y SST.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S1CbH07042PVTS01 F UA10S0DE

Sigma/ 1 con mando, versión "unidad de bombeo izquierda"

Esta versión ofrece más posibilidades de adaptación a posiciones de montaje especiales p. ej. en combinación con recipientes, consolas, etc.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S1CbH07042PVTS01 5 UA10S0DE



P_SI_0153_SW

Sigma/ 1 con mando, unidad de bombeo izquierda



1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

Datos técnicos

Tipo S1Cb	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Número de impulsos a contrapresión máx. Imp/min	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Altura de succión m.c.a.	Presión máx. admitida en aspirac. bar	Conexión succión / impulsión G-DN	Peso bomba kg
	bar	l/h	ml/lmp		psi	gph (US)				
12017 PVT	10	21	3,8	90	145	5,5	7	1	3/4-10	9
12017 SST	12	21	3,8	90	174	5,5	7	1	3/4-10	12
12035 PVT	10	42	4,0	170	145	11,1	7	1	3/4-10	9
12035 SST	12	42	4,0	170	174	11,1	7	1	3/4-10	12
10050 PVT	10	49	4,0	200	145	12,9	7	1	3/4-10	9
10050 SST	10	49	4,0	200	145	12,9	7	1	3/4-10	12
10022 PVT	10	27	5,0	90	145	7,1	6	1	3/4-10	9
10022 SST	10	27	5,0	90	145	7,1	6	1	3/4-10	12
10044 PVT	10	53	5,1	170	145	14,0	6	1	3/4-10	9
10044 SST	10	53	5,1	170	145	14,0	6	1	3/4-10	12
07065 PVT	7	63	5,2	200	102	16,6	6	1	3/4-10	9
07065 SST	7	63	5,2	200	102	16,6	6	1	3/4-10	12
07042 PVT	7	52	9,5	90	102	13,7	3	1	1-15	10
07042 SST	7	52	9,5	90	102	13,7	3	1	1-15	14
04084 PVT	4	101	9,7	170	58	26,7	3	1	1-15	10
04084 SST	4	101	9,7	170	58	26,7	3	1	1-15	14
04120 PVT	4	117	9,7	200	58	30,9	3	1	1-15	10
04120 SST	4	117	9,7	200	58	30,9	3	1	1-15	14

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas	Válvula de rebose integrada
PVT	PVDF	PVDF	PTFE/PTFE	Cerámica	PVDF/FKM o EPDM
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4581	PTFE/PTFE	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable/FKM o EPDM

En la versión "F" el asiento de la bola se compone de PVDF

Datos del Motor

Característica del código de identificación (Ident-code)	Alimentación eléctrica		Observaciones
U	monofásica, IP 65	100 – 230 V ±10 % / 240 V ±6 %	50/60 Hz 110 W



1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

S1Cb	Tipo de accionamiento																															
	H	Accionamiento principal, membrana																														
		Tipo bomba																														
		<table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>bar</th> <th>l/h</th> <th>bar</th> <th>l/h</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>12017</td> <td>12</td> <td>21</td> <td>07065</td> <td>7 63</td> </tr> <tr> <td>12035</td> <td>12</td> <td>42</td> <td>07042</td> <td>7 52</td> </tr> <tr> <td>10050</td> <td>10</td> <td>49</td> <td>04084</td> <td>4 101</td> </tr> <tr> <td>10022</td> <td>10</td> <td>27</td> <td>04120</td> <td>4 117</td> </tr> <tr> <td>10044</td> <td>10</td> <td>53</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		bar	l/h	bar	l/h	12017	12	21	07065	7 63	12035	12	42	07042	7 52	10050	10	49	04084	4 101	10022	10	27	04120	4 117	10044	10	53		
	bar	l/h	bar	l/h																												
12017	12	21	07065	7 63																												
12035	12	42	07042	7 52																												
10050	10	49	04084	4 101																												
10022	10	27	04120	4 117																												
10044	10	53																														
		Material del cabezal dosificador																														
	PV	PVDF (máx. 10 bar)																														
	SS	Acero inoxidable																														
		Material de las juntas																														
	T	Junta de PTFE																														
		Dispositivo de desplazamiento																														
	S	Membrana de seguridad multicapa con indicador de rotura óptico																														
	A	Membrana de seguridad multicapa con señal eléctrica																														
		Modelo de cabezal dosificador																														
	0	sin resorte de válvula (estándar)																														
	1	con 2 resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar																														
	2	con válvula de purga de aire, junta FKM, sin resorte de válvula																														
	3	con válvula de purga de aire, junta FKM, con resorte de válvula																														
	4**	con válvula de rebose, junta FPM, sin resortes de válvula																														
	5**	con válvula de rebose, junta FPM, con resortes de válvula																														
	6**	con válvula de rebose, junta EPDM, sin resorte de válvula																														
	7**	con válvula de rebose, junta EPDM, con resorte de válvula																														
	8	con válvula de purga de aire, junta EPDM, sin resorte de válvula																														
	9	con válvula de purga de aire, junta EPDM, con resorte de válvula																														
		Conexión hidráulica																														
	0	Conexión estándar	4	Anillo retén y pieza de inserción de acero inoxidable***																												
	1	Anillo retén y pieza de inserción de PVC	7	Anillo retén y boquilla portatubo de PVDF																												
	2	Anillo retén y pieza de inserción de PP	8	Anillo retén y boquilla portatubo de acero inoxidable																												
	3	Anillo retén y pieza de inserción de PVDF	9	Anillo retén y manguito de soldadura de acero inoxidable																												
		Versión																														
	0	con logo ProMinent®																														
	1	sin logo ProMinent®																														
	F	con inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio.																														
	5	Unidad de bombeo izquierda																														
		Suministro de corriente eléctrica																														
	U	Monofásica, 100 - 230 V ±10 %, 240 V ±6 %, 50/60 Hz, 110 W																														
		Cable y enchufe																														
	A	2 m Europa	C	2 m Australia																												
	B	2 m Suiza	D	2 m Estados Unidos																												
		Relé																														
	0	sin relé																														
	1	Relé de anomalía (230 V, 8 A)																														
	3	Relé de anomalía (24 V, 100 mA) + relé de impulsos (24 V, 100 mA)																														
	8	Salida analógica 0/4-20 mA + relé de anomalía/impulsos (24 V, 100 mA)																														
		Opciones de mando																														
	0	Manual + contacto externo con Pulse Control																														
	1	como 0 + analógico + perfiles de dosificación																														
	6	como 1 + interfaz PROFIBUS® DP, M 12																														
		Desconexión por sobrecarga																														
	0	Sin desconexión por sobrecarga																														
	0	Sin desconexión por sobrecarga																														
		Unidad de mando (HMI)																														
	S	HMI (cable de 0,5 m)																														
	1	HMI + 2 m de cable																														
	2	HMI + 5 m de cable																														
	3	HMI + 10 m de cable																														
	X	Sin unidad de mando (HMI)																														
		Código de acceso																														
	0	sin control de acceso																														
	1	con control de acceso																														
		Idioma																														
DE	Alemán																															
EN	Inglés																															
ES	Español																															
FR	Francés																															
IT	italiano																															
NL	holandés																															
PL	polaco																															
PT	portugués																															

* 10 bar con la versión de PVDF.

** De serie con boquilla portatubos en el bypass. Conexión roscada a petición.

*** Rosca interior de la pieza de inserción SS DN10-Rp 3/8, DN15-Rp 1/2

A petición también se dispone de cabezales dosificadores de acero inoxidable electrolítico (< Ra 0,8) con certificado EHEDG (European Hygienic Eng. Design Group) tipo EL clase I.



1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

1.3.2 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de la versión de materiales PVT:

- 1 membrana de dosificación
- 1 válvula de aspiración completa
- 1 válvula de impulsión completa
- 2 bolas de válvula
- 1 Juego de juntas elastoméricas (EPDM, FKM-B)
- 2 discos de asiento de bola
- 4 anillos de junta perfilada

Volumen de suministro de la versión de materiales SST:

- 1 membrana de dosificación
- 2 bolas de válvula
- 4 juegos de juntas completos (anillos obturadores con revestimiento, discos de asiento de bola)
- 4 anillos de junta perfilada

Juego de piezas de recambio Sigma/ 1 para la versión con membrana de seguridad multicapa

(válido para el código de identificación: tipo 12017, 12035, 10050)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 50 - DN 10	PVT/TTT	1035964
FM 50 - DN 10	SST	1035966
FM 50 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1035965

(válido para el código de identificación: tipo 10022, 10044, 07065)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 65 - DN 10	PVT/TTT	1035967
FM 65 - DN 10	SST	1035969
FM 65 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1035968

(válido para el código de identificación: tipo 07042, 04084, 04120)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 120 - DN 15	PVT/TTT	1035961
FM 120 - DN 15	SST	1035963
FM 120 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	1035962

Juego de piezas de recambio Sigma/ 1 para la versión con la membrana de dosificación antigua

(válido para el código de identificación: tipo 12017, 12035, 10050)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 50 - DN 10	PVT	1010541
FM 50 - DN 10	SST	1010554
FM 50 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1010555

(válido para el código de identificación: tipo 10022, 10044, 07065)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 65 - DN 10	PVT	1010542
FM 65 - DN 10	SST	1010556
FM 65 - DN 10	SST con 2 juegos de válvulas	1010557

(válido para el código de identificación: tipo 07042, 04084, 04120)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 120 - DN 15	PVT	1010543
FM 120 - DN 15	SST	1010558
FM 120 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	1010559



1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

Juego de recambios Sigma/ 1 para la versión FDA (inocuidad fisiológica)

(válido para el código de identificación: tipo 12017, 12035, 10050)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FM 50 - DN 10	PVT		1046466
FM 50 - DN 10	SST	sin válvulas	1046468
FM 50 - DN 10	SST	con válvula	1046467

(válido para el código de identificación: tipo 10022, 10044, 07065)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FM 65 - DN 10	PVT		1046469
FM 65 - DN 10	SST	sin válvula	1046471
FM 65 - DN 10	SST	con válvula	1046470

(válido para el código de identificación: tipo 07042, 04084, 04120)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FM 120 - DN 15	PVT		1046453
FM 120 - DN 15	SST	sin válvulas	1046465
FM 120 - DN 15	SST	con válvulas	1046464

Juego de recambios para válvula de rebose integrada (S1Ca, S1Cb)

compuesto por dos resortes de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS ÜV 4 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031199
ETS ÜV 7 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031200
ETS ÜV 10 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031201
ETS ÜV 12 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031202

Juego de recambios para válvula de purga de aire integrada (S1Cb)

compuesta por un resorte de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM

para característica del código de identificación (Ident-code) "versión de cabezal dosificador" "2", "3", "8", "9".

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1043785

Membrana de seguridad multicapa (estándar)

	Código
FM 50 (tipo 12017; 12035; 10050)	1030114
FM 65 (tipo 10022; 10044; 07065)	1030115
FM 120 (tipo 07042; 04084; 04120)	1035828

Membrana dosificadora (membrana estándar)

	Código
Sigma/ 1 FM 50 (12017; 12035; 10050)	1010279
Sigma/ 1 FM 65 (10022; 10044; 07065)	1010282
Sigma/ 1 FM 120 (07042; 04084; 04120)	1010285

Juego de piezas de recambio para válvula de rebose integrada

compuesto por dos resortes de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS ÜV 4 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031199
ETS ÜV 7 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031200
ETS ÜV 10 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031201
ETS ÜV 12 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031202



1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)

Cubierta protectora

Protección contra la suciedad de la unidad de mando (HMI) de las bombas de dosificación Sigma, fabricada en caucho silicónico. Para bombas Sigma, tipos de mando S1Cb, S2Cb y S3Cb.

	Código
Cubierta protectora para unidad de mando (S1Cb, S2Cb, S3Cb)	1036724

Soporte mural

Soporte mural con palanca de mando para fijar la unidad de mando (HMI) en la pared sin emplear material de fijación. Para bombas Sigma, tipos de mando S1Cb, S2Cb y S3Cb.

	Código
Soporte mural para unidad de mando (S1Cb, S2Cb, S3Cb)	1036683

Cable alargador para unidad de mando (HMI)

	Código
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 1 m	1022139
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 2 m	1022140
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 5 m	1022141
Cable de conexión - CAN M12, 5 polos 10 m	1046383

Accesorios

- Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-47
- Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-49
- Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-55
- Regulación de velocidad ver pág. → 1-78
- Monitor de dosificación térmico ver pág. → 1-88

Recambios

- Accesorios Especiales ver pág. → 1-85



1.3 Tipo de mando Sigma/1 (S1Cb)



1.4 Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)

1.4.1 Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)

La bomba robusta para un uso seguro.

Rango de capacidad 50 – 420 l/h, 16 – 4 bar

Las robustas bombas de dosificación de membrana de motor como la Sigma/ 2 Basis garantizan una elevada seguridad de proceso gracias a su membrana de seguridad multicapa patentada. La bomba de dosificación de membrana está disponible con una amplia variedad de accionamientos y homologación ATEX opcional para zonas Exe y Exde.

La bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 2 constituye, junto con las bombas del tipo Sigma/ 1 y Sigma/ 3 una familia de productos universal. Permite cubrir el rango de capacidad de 17 a 1.030 l/h, con un concepto de manejo, de control, y de gestión de recambios homogéneo. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Alta seguridad del proceso:

- En caso de avería el medio de dosificación no escapa hacia el exterior ni llega al accionamiento de la bomba gracias a la membrana de seguridad multicapa patentada con indicación óptica (opcionalmente eléctrica) de rotura de membrana.
- Válvula de rebose integrada para proteger la bomba de sobrecargas
- Alta fiabilidad de funcionamiento gracias a la posibilidad de purga de aire durante la aspiración

Adaptación flexible al proceso:

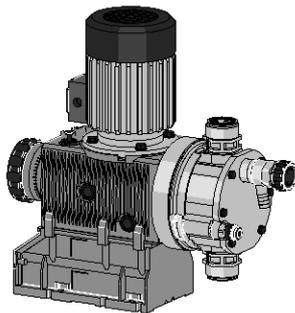
- Toda la serie Sigma estándar está disponible en la versión de "inocuidad fisiológica de los materiales en contacto con el medio".
- Las bombas de dosificación con cabezal dosificador en acero inoxidable electropulido y certificado EHEDG se pueden emplear en aplicaciones con elevados requisitos higiénicos
- Múltiples opciones de accionamiento también para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

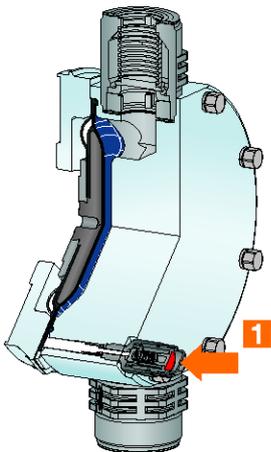
- Longitud de la carrera: 5 mm,
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 1 % (opcionalmente con actuador o actuador regulado)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera de 30 – 100 %.
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Membrana de seguridad multicapa patentada con indicador de rotura óptica (opcionalmente con indicación de rotura de membrana por contacto)
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Múltiples opciones de accionamiento: motor trifásico normalizado, motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas Exe y Exde, diferentes modelos de brida para el empleo de motores específicos del cliente
- Tipo de protección IP 55 (opcional II2GEEExII T3, II2GEEExII CT4)
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio con una alta resistencia a sustancias químicas
- Por razones de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

- Adición de sustancias químicas proporcional al caudal en el tratamiento de aguas, por ejemplo hipoclorito de sodio para la desinfección de agua potable
- Adición de sustancias químicas en función del valor medido, p. ej. dosificación de ácido y lejía para la neutralización del pH en el tratamiento de aguas residuales
- Adición de sustancias químicas temporizada en el circuito de agua de refrigeración
- Dosificaciones controladas por impulsos al trasvasar diferentes volúmenes, p. ej. llenado de manómetros con glicerina

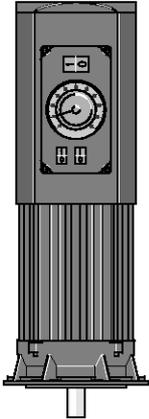


P_SI_0130_SW
Tipo básico Sigma/ 2



P_SI_0065_C1
1: Indicación de rotura de la membrana

1.4 Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)



pk_2_103

Motor con regulación de velocidad con variador de frecuencia integrado

Sigma Básica, Funciones de Control (S2Ba)

Controlador / actuador del recorrido de la membrana

Accionador para el ajuste automático del recorrido de la membrana, con un periodo de actuación de 1 segundo por 1% del recorrido, con un potenciómetro con una señal de respuesta de 1 k Ω , y un grado de protección IP 54.

Controlador consiste en un accionador con un servomotor y un control del servomotor integrado para el ajuste del recorrido de la membrana de manera automática a través de una señal standard 0/4-20 mA. La señal standard de entrada 0/4-20 mA corresponde a una longitud del impulso de 0 - 100 %. Se puede seleccionar la operación automática o manual. Un display muestra de manera mecánica el estado del recorrido con una señal de salida 0/4-20 mA para control remoto.

Motores de velocidad variable con el variador de frecuencia integrado (característica del código de identificación (Ident-code) V)

Alimentación eléctrica monofásica, 230 V, 50/60 Hz, 0,37 kW

Control externo vía señal 0/4-20 mA (véase figura pk_2_103)

Posibilidad de control externo a través de PROFIBUS®-DP a petición.

Regulaciones de velocidad con variador de frecuencia (característica del código de identificación Z)

La regulación de velocidad completa consiste en un variador de frecuencia y un motor de velocidad variable de 0,37 kW.

Versión con "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio"

Todos los materiales en contacto con el medio de la versión "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio" son conformes con las directrices de la FDA.

Directrices FDA:

- Material PTFE: FDA n.º 21 CFR § 177.1550
- Material PVDF: FDA n.º 21 CFR § 177.2510

Disponible para las versiones de materiales PVT y SST.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S2BaHM07220PVTS00 F S000



1.4 Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)

Datos técnicos

Tipo S2Ba	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión m.c.a.	Presión máx. admitida en aspirac. bar	Conexión aspiración / impulsión G-DN	Peso bomba kg
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.	Imp/min	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx. Imp/min				
	bar	l/h	ml/lmp			psi	l/h/gph (US)				
16050 PVT	10	50	11,4	73	145	60,0/15,8	87	7	3	1-15	15
16050 SST	16	47	11,4	73	232	56,0/14,7	87	7	3	1-15	20
16090 PVT	10	88	11,4	132	145	106,0/28,0	158	7	3	1-15	15
16090 SST	16	82	11,4	132	232	98,4/25,9	158	7	3	1-15	20
16130 PVT	10	135	10,9	198	145	156,0/41,2	238	7	3	1-15	15
16130 SST	16	124	10,9	198	232	148,0/39,0	238	7	3	1-15	20
07120 PVT	7	126	27,4	73	102	150,0/39,6	87	5	1	1 1/2-25*	16
07120 SST	7	126	27,4	73	102	150,0/39,6	87	5	1	1 1/2-25*	24
07220 PVT	7	220	27,7	132	102	264,0/69,7	158	5	1	1 1/2-25*	16
07220 SST	7	220	27,7	132	102	264,0/69,7	158	5	1	1 1/2-25*	24
04350 PVT	4	350	29,4	198	58	420,0/110,9	238	5	1	1 1/2-25*	16
04350 SST	4	350	29,4	198	58	420,0/110,9	238	5	1	1 1/2-25*	24

Datos de rendimiento TTT ver tipo PVT

* En los tipos Sigma 07120, 07220 y 04350 las válvulas del cabezal dosificador están realizadas en DN 25 (G 1 1/2). Puesto que para el tendido de las tuberías de estos tipos, en general, es suficiente DN 20 (véanse los datos técnicos, conexión lado de aspiración/lado de presión), las piezas de conexión disponibles en el código de identificación (Ident-code) (p. ej. piezas de inserción) ya están reducidas a DN 20, lo que significa que las tuberías y los accesorios pueden realizarse en DN 20.

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas	Válvula de rebose integrada
PVT	PVDF	PTFE/PTFE	Cerámica/vidrio*	PVDF/FKM o EPDM
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4581	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable/FKM o EPDM
TTT**	PTFE + 25 % de carbono	PVDF	Cerámica/vidrio*	-

* en 07120, 07220, 04350

** especial para zonas Ex

En la versión "F" el asiento de la bola se compone de PVDF

Datos del Motor

Característica del código de identificación (Ident-code)	Alimentación eléctrica	Δ/Y	Observaciones		
S	trifásica, IP 55	220 - 240 V/380 - 420 V	50 Hz	0,25 kW	
		220 - 280 V/440 - 480 V	60 Hz	0,25 kW	
T	trifásica, IP 55	220 - 240 V/380 - 420 V	50 Hz	0,25 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
		220 - 280 V/440 - 480 V	60 Hz		
R	trifásica, IP 55	220 - 240 V/380 - 420 V	50 Hz	0,37 kW	con sensor de CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monofásico 230 V; 50/60 Hz
V0	monofásica, IP 55	230 V \pm 5 %	50/60 Hz	0,37 kW	Motor de velocidad regulada con variador de frecuencia, rango de regulación 1:20
M	monofásica CA, IP 55	230 V \pm 5 %	50/60 Hz	0,18 kW	
N	monofásica CA, IP 55	115 V \pm 5 %	60 Hz	0,18 kW	
L1	trifásica, II2GEEexII T3	220 - 240 V/380 - 420 V	50 Hz	0,18 kW	
L2	trifásica, II2GEEexII CT4	220 - 240 V/380 - 420 V	50 Hz	0,18 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1	trifásica, II2GEEexII T3	250 - 280 V/440 - 480 V	60 Hz	0,18 kW	
P2	trifásica, II2GEEexII CT4	250 - 280 V/440 - 480 V	60 Hz	0,21 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Según la norma de diseño ecológico 2005/32/CE, los motores con menos de 0,75 kW y los motores diseñados para funcionamiento con regulación de las revoluciones no están sujetos a la norma IEC2.

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.

1.4 Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)

Sigma/ 2, Modelo Básico (S2Ba)

S2Ba		Forma de impulsión	
HM	Propulsión principal, Membrana		
Tipo bomba			
	bar	l/h	bar
16050	16	47	07120
16090	16	82	07220
16130	16	124	04350
	bar	l/h	
	7	126	
	7	220	
	4	350	
Material cabezal dosificador			
PV	PVDF (máx. 10 bar)		
SS	Acero inoxidable		
TT	PTFE + 25 % carbón (máx. 10 bar)		
Material de empaquetadura			
T	Empaquetadura-PTFE		
Membrana			
S	Membrana de seguridad multicapa con indicador de rotura óptico		
A	Membrana de seguridad multicapa con indicación de rotura (contacto)		
Versión del cabezal dosificador			
0	Sin resortes en las válvulas		
1	con 2 resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar		
4**	con válvula de seguridad, Empaquetadura FKM, sin resortes de válvula, solo con PV y SS		
5**	con válvula de rebose, junta de FKM con muelles de válvula, solo con PV y SS		
6**	con válvula de rebose, junta EPDM, sin resorte de válvula, solo con PV y SS		
7**	con válvula de rebose, junta EPDM, con resorte de válvula, solo con PV y SS		
Conectores hidráulicos			
0	standard		
1	Unión hembra con rosca e inserto de PVC		
2	Unión hembra con rosca e inserto de PP		
3	Unión hembra con rosca e inserto de PVDF		
4	Anillo retén y pieza de inserción de SS***		
7	Unión hembra con rosca y conectores de manguera PVDF		
8	Unión hembra con rosca y conectores de manguera SS		
9	Tuerca de unión y unión para soldar SS		
Versión			
0	Con logo ProMinent® (estándar)		
1	Sin logo ProMinent®		
M	Modificada		
F	con inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio.		
Suministro de corriente (motor)			
S	3 fases, 230 V/400 V 50/60 Hz		
T	Trifásico, 230 V/400 V 50/60 Hz con PTC		
R	Motor de velocidad regulada trifásico, 230/400 V, con PTC, con ventilador independiente monofásico, 230 V 50/60 Hz		
V (0)	Motor de velocidad variable con convertidor de frecuencia 1 fase, 230 V, 50/60 Hz		
Z	Regulación de velocidad cpl. 1 ph, 230 V, 50/60 Hz (motor regulador + convertidor de frecuencia)		
M	1 fase, AC 230 V; 50/60 Hz		
N	1 fase, AC 115 V; 60 Hz		
L	3 fases, 230 V/400 V, 50 Hz, (Exe, Exd)		
P	3 fases, 265 V/440 V, 60 Hz, (Exe, Exd)		
1	Sin motor, brida B14, Gr. 71 DIN		
2	sin motor, con brida NEMA C 56		
3	Sin motor, brida B5, Gr. 63 DIN		
Clase de protección			
0	IP 55 (Standard)		
1	Exe-versión del motor ATEX T-3		
2	Exd- versión del motor ATEX T-4		
Sensor de impulsos			
0	Sin sensor de impulsos (estándar)		
2	Con relé de impulsos (relé de lectura)		
3	Con sensor de impulsos (Namur) para área EX		
Ajuste del recorrido automático			
0	Manual (Standard)		
1	Con el posicionador del motor, 230V/50 Hz		
2	Con el posicionador del motor, 115V/60 Hz		
3	Con servomotor, 0...20 mA, 230V/50/60 Hz		
4	Con servomotor, 4...20 mA, 230V/50/60 Hz		
5	Con servomotor, 0...20 mA, 115V/50/60Hz		
6	Con servomotor, 4...20 mA, 115V/50/60 Hz		

* 10 bar en las versiones PVDF y TTT.

** De serie con boquilla portatubos en el bypass. Conexión roscada a petición.

*** Rosca interior de la pieza de inserción SS DN15-Rp 1/2, DN25/20-G 3/4

A petición también se dispone de cabezales dosificadores de acero inoxidable electropolido (< Ra 0,8) con certificado EHEDG (European Hygienic Eng. Design Group) tipo EL clase I.



1.4 Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)

1.4.2 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de la versión de materiales PVT:

- 1 membrana de dosificación
- 1 válvula de aspiración completa
- 1 válvula de impulsión completa
- 2 bolas de válvula
- 1 Juego de juntas elastoméricas (EPDM, FKM-B)
- 2 discos de asiento de bola
- 4 anillos de junta perfilada

Volumen de suministro de la versión de materiales SST:

- 1 membrana de dosificación
- 2 bolas de válvula
- 2 discos de asiento de bola
- 4 anillos de junta perfilada

Juego de piezas de recambio Sigma/ 2 para la versión con membrana de seguridad multicapa

(Válido para el código de identificación de los tipos 16050, 16090, 16130)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 130 - DN 15	PVT/TTT	1035951
FM 130 - DN 15	SST	1035957
FM 130 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	1035954

(Válido para el código de identificación de los tipos 07120, 07220, 04350)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 350 - DN 25	PVT/TTT	1035953
FM 350 - DN 25	SST	1035960
FM 350 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	1035959

Juego de piezas de recambio Sigma/ 2 para la versión con la membrana de dosificación antigua

(Válido para el código de identificación de los tipos 16050, 16090, 16130)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 130 - DN 15	PVT	740324
FM 130 - DN 15	SST	740326
FM 130 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	740328

(Válido para el código de identificación de los tipos 07120, 07220, 04350)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 350 - DN 25	PVT	740325
FM 350 - DN 25	SST	740327
FM 350 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	740329

Juego de recambios Sigma/ 2 para la versión FDA (inocuidad fisiológica)

(Válido para el código de identificación de los tipos 16050, 16090, 16130)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 130 - DN 15	PVT	1046472
FM 130 - DN 15	SST sin válvulas	1046473
FM 130 - DN 15	SST con válvula	1046474

1



1.4 Sigma/ 2 Modelo Básico (S2Ba)

(Válido para el código de identificación de los tipos 07120, 07220, 04350)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FM 350 - DN 25	PVT		1046475
FM 350 - DN 25	SST	sin válvulas	1046476
FM 350 - DN 25	SST	con válvula	1046477

Membrana de seguridad multicapa (estandar)

	Código
FM 130 (tipo: 16050, 16090, 16130)	1029771
FM 350 (tipo: 07120, 07220, 04350)	1033422

Membrana dosificadora (modelo antiguo)

	Código
Sigma con FM 130 Código de identificación: Tipo 16050, 16090, 16130	792495
Sigma con FM 350 Código de identificación: Tipo 07120, 07220, 04350	792496

Juego de piezas de recambio para válvula de rebose integrada

compuesto por dos resortes de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS ÜV 4 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031199
ETS ÜV 7 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031200
ETS ÜV 10 bar	PVT	FKM-A/EPDM	1031201
ETS ÜV 16 bar	SST	FKM-A/EPDM	1031203

Aceite para engranajes

	Unidades	Código
Aceite para engranajes Mobilgear 634 VG 460	1	1004542

Accesorios

- Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-47
- Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-49
- Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-55
- Regulación de velocidad ver pág. → 1-78
- Monitor de dosificación térmico ver pág. → 1-88

Recambios

- Accesorios Especiales ver pág. → 1-85



1.5 Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)

1.5.1 Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)

La bomba inteligente para un uso seguro en múltiples aplicaciones.

Rango de capacidad 61 – 353 l/h, 16 – 4 bar

La Sigma/ 2 Control es una robusta bomba de dosificación de membrana de motor con membrana de seguridad multicapa patentada. La desconexión por sobrecarga integrada ofrece protección adicional. La unidad de mando extraíble, los perfiles de dosificación ajustables y una gran variedad de accionamientos y sistemas de control permiten utilizar esta bomba de forma muy flexible.

La bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 2 Control constituye, junto con las bombas del tipo Sigma/ 1 Control y Sigma/ 3 Control una familia de productos universal. Permite cubrir el rango de capacidad de 17 a 1.040 l/h. Toda la gama de bombas Sigma Control incorpora funciones inteligentes que proporcionan un alto nivel de seguridad, eficiencia y comodidad de manejo. La serie de bombas dispone de una unidad de mando extraíble, y los perfiles de dosificación ajustables garantizan unos resultados de dosificación óptimos.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- En caso de avería el medio de dosificación no escapa hacia el exterior ni llega al accionamiento de la bomba gracias a la membrana de seguridad multicapa patentada con indicación óptica (opcionalmente eléctrica) de rotura de membrana.
- Desconexión automática por sobrecarga integrada en el mando de la bomba como función de protección y para disminuir notablemente los golpes de ariete de los bloqueos.
- Desconexión automática por sobrecarga integrada como función de protección de la bomba y funcionamiento fiable gracias a la posibilidad de purga del aire durante la aspiración.

Adaptación flexible al proceso:

- La unidad de mando extraíble, dotada de una gran pantalla LC iluminada, facilita notablemente el uso del aparato.
- Excelentes resultados de dosificación gracias a los perfiles de dosificación
- Todos los modelos de la serie Sigma estándar están disponibles en la versión de "inocuidad fisiológica de los materiales en contacto con el medio" y con cabezal dosificador en acero inoxidable electropulido y certificado EHEDG se pueden emplear en aplicaciones con elevados requisitos higiénicos.
- Existen diferentes opciones de control, entre otras la fácil integración en instalaciones interconectadas mediante la red de bus PROFIBUS®.
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente.

Detalles técnicos

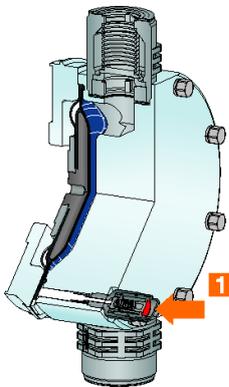
- Longitud de la carrera: 5 mm,
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 1 % (opcionalmente con actuador o actuador regulado)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera de 30 – 100 %
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Membrana de seguridad multicapa patentada con indicador de rotura óptica (opcionalmente con indicación de rotura de membrana por contacto)
- Desconexión automática por sobrecarga integrada como función de protección de la bomba
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Unidad de mando extraíble con gran pantalla LC iluminada
- Excelentes resultados de dosificación gracias a los perfiles de dosificación
- Alimentación eléctrica: 1 pH, 100 – 230 V $\pm 10\%$, 240 V $\pm 6\%$, 50/60 Hz (220 W)
- Tipo de protección IP 65
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio con una alta resistencia a sustancias químicas
- Por razones de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

- Adición de sustancias químicas proporcional al caudal en el tratamiento de aguas, por ejemplo hipoclorito de sodio para la desinfección de agua potable
- Neutralización en el tratamiento de agua residual
- Adición de sustancias químicas temporizada en el circuito de agua de refrigeración
- Dosificaciones controladas por impulsos al trasvasar diferentes volúmenes, p. ej. llenado de manómetros con glicerina



P_SI_0131_SW
Sigma/ 2 con mando



P_SI_0065_C1
1: Indicación de rotura de la membrana

1.5 Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)



P_SI_0099_SW3

Unidad de mando desmontable (HMI)

La unidad de mando (HMI) se puede fijar directamente en la bomba de dosificación o al lado de ésta, en la pared. De esta forma, el propietario tiene muchas posibilidades de integrar la instalación de dosificación en el sistema respondiendo a criterios de accesibilidad y facilidad de uso. Además, la unidad de mando extraíble ofrece una protección adicional contra el manejo no autorizado y la modificación de los parámetros de la bomba de dosificación. La unidad de mando puede retirarse por completo p. ej. para integrar el equipo en un sistema integral.

Las cinco teclas de programa permiten una fácil selección y configuración de las diferentes funciones de la bomba de dosificación. Una pantalla LCD iluminada indica el estado de funcionamiento correspondiente. La unidad de mando y la unidad de control cuentan con diodos luminosos que indican las funciones y el estado de la bomba.

Desconexión por sobrecarga

Una característica especial de la nueva serie Sigma es la desconexión automática por sobrecarga para proteger la bomba. Se registran y se analizan perfiles de movimiento y de velocidad en relación con la demanda energética. Con estos datos, la alimentación de energía se limita a la energía realmente necesaria. En caso de sobrecarga el análisis de la demanda energética facilita además el control automático de la bomba de dosificación. Esto permite la desconexión interna por sobrecarga, es decir, una protección adicional de la bomba de dosificación de motor.

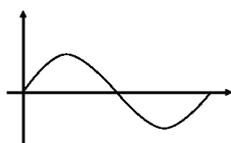
Perfiles de dosificación

Los perfiles de dosificación hacen posible un resultado de dosificación óptimo adaptando el comportamiento de la bomba de dosificación a las sustancias químicas o a la aplicación.

El movimiento de carrera del dispositivo de desplazamiento se registra y regula continuamente para adaptar la velocidad al perfil de dosificación. La bomba puede funcionar en funcionamiento normal (esquema 1), con carrera de impulsión optimizada (esquema 2) o con carrera de aspiración optimizada (esquema 3). Se presentan esquemáticamente los tres perfiles de dosificación habituales con la curva temporal.

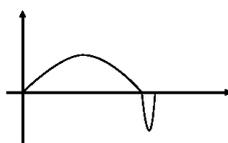
En el funcionamiento normal, la curva temporal de la carrera de aspiración y de la de impulsión son parecidas (esquema 1). En el modo con carrera de impulsión optimizada (esquema 2), la carrera de impulsión se alarga, mientras que la carrera de aspiración se efectúa lo más rápido posible. Esta configuración es adecuada, por ejemplo, para las aplicaciones que requieran unas proporciones de mezcla óptimas y una adición de sustancias químicas lo más continua posible.

En el modo con carrera de aspiración optimizada (esquema 3), la carrera de aspiración se hace durar el mayor tiempo posible, lo que hace posible una dosificación exacta y sin complicaciones de medios viscosos y gasificantes. Esta configuración también se debería utilizar para minimizar el valor NPSH.



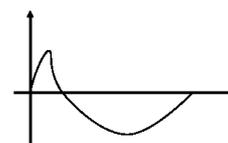
P_SI_0102_SW

Esquema 1: carrera de impulsión, carrera de aspiración iguales



P_SI_0103_SW

Esquema 2: carrera de impulsión larga, carrera de aspiración corta



P_SI_0104_SW

Esquema 3: carrera de impulsión corta, carrera de aspiración larga

Versión con "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio"

Todos los materiales en contacto con el medio de la versión "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio" son conformes con la directriz de la FDA.

Directrices FDA:

- Material PTFE: FDA n.º 21 CFR § 177.1550
- Material PVDF: FDA n.º 21 CFR § 177.2510

Disponible para las versiones de material PVT y SST.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S2CbH16050PVTS01 F UA10S0DE



1.5 Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)

Datos técnicos

Tipo S2Cb	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Número de impulsos a contrapresión máx.	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Altura de succión	Presión máx. admitida en aspirac.	Conexión succión / impulsión	Peso bomba
	bar	l/h	ml/Imp		Imp/min	psi				
16050 PVT	10	61	11,4	90	145	16,1	7	3	1-15	15
16050 SST	16	56	10,4	90	232	14,8	7	3	1-15	20
16090 PVT	10	109	11,4	160	145	28,8	7	3	1-15	15
16090 SST	16	99	10,3	160	232	26,2	7	3	1-15	20
16130 PVT	10	131	10,9	200	145	34,6	7	3	1-15	15
16130 SST	16	129	10,9	200	232	34,1	7	3	1-15	20
07120 PVT	7	150	27,4	90	102	39,6	5	1	1 1/2-25	16
07120 SST	7	150	27,4	90	102	39,6	5	1	1 1/2-25	24
07220 PVT	7	271	27,7	160	102	71,6	5	1	1 1/2-25	16
07220 SST	7	271	27,7	160	102	71,6	5	1	1 1/2-25	24
04350 PVT	4	353	29,4	200	58	93,3	5	1	1 1/2-25	16
04350 SST	4	353	29,4	200	58	93,3	5	1	1 1/2-25	24

* En los tipos Sigma 07120, 07220 y 04350 las válvulas del cabezal dosificador están realizadas en DN 25 (G 1 1/2). Puesto que para el tendido de las tuberías de estos tipos, en general, es suficiente DN 20 (véanse los datos técnicos, conexión lado de aspiración/lado de presión), las piezas de conexión disponibles en el código de identificación (Ident-code) (p. ej. piezas de inserción) ya están reducidas a DN 20, lo que significa que las tuberías y los accesorios pueden realizarse en DN 20.

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas	Válvula de rebose integrada
PVT	PVDF	PVDF	PTFE/PTFE	Cerámica/vidrio*	PVDF/FKM o EPDM
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4581	PTFE/PTFE	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable/FKM o EPDM

* en 07120, 07220, 04350

En la versión "F" el asiento de la bola se compone de PVDF

Datos del Motor

Característica del código de identificación (Ident-code)	Alimentación eléctrica		Observaciones
U	monofásica, IP 65	100 – 230 V ±10 % / 240 V ±6 %	50/60 Hz 220 W



1.5 Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)

Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)

S2Cb		Tipo de accionamiento	
	H	Accionamiento principal, membrana	
Tipo bomba			
		bar	l/h
16050	16	56	16130 16 129
16090	16	99	07120 7 150
		bar	l/h
		07220	7 271
		04350	4 353
Material del cabezal dosificador			
PV	PVDF (máx. 10 bar)		SS Acero inoxidable
Material de las juntas			
T	Junta de PTFE		
Dispositivo de desplazamiento			
S	Membrana de seguridad multicapa con indicador de rotura óptico		
A	Membrana de seguridad multicapa con señal eléctrica		
Modelo de cabezal dosificador			
0	sin resorte de válvula (estándar)		
1	con 2 resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar		
2	con válvula de purga de aire, junta FKM, sin resorte de válvula		
3	con válvula de purga de aire, junta FKM, con resorte de válvula		
4**	con válvula de rebose, junta FPM, sin resortes de válvula		
5**	con válvula de rebose, junta FPM, con resortes de válvula		
6**	con válvula de rebose, junta EPDM, sin resorte de válvula		
7**	con válvula de rebose, junta EPDM, con resorte de válvula		
8	con válvula de purga de aire, junta EPDM, sin resorte de válvula		
9	con válvula de purga de aire, junta EPDM, con resorte de válvula		
Conexión hidráulica			
0	Conexión estándar		4 Anillo retén y pieza de inserción de acero inoxidable***
1	Anillo retén y pieza de inserción de PVC		7 Anillo retén y boquilla portatubo de PVDF
2	Anillo retén y pieza de inserción de PP		8 Anillo retén y boquilla portatubo de acero inoxidable
3	Anillo retén y pieza de inserción de PVDF		9 Anillo retén y manguito de soldadura de acero inoxidable
Versión			
0	con logo ProMinent®		
1	sin logo ProMinent®		
F	con inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio.		
Suministro de corriente eléctrica			
U	1 ph, 100 – 230 V ±10 %, 240 V ±6 %, 50/60 Hz, 220 W		
Cable y enchufe			
A	2 m Europa	C	2 m Australia
B	2 m Suiza	D	2 m Estados Unidos
Relé			
0	sin relé		
1	Relé de anomalía (230 V, 8 A)		
3	Relé de anomalía (24 V, 100 mA) + relé de impulsos (24 V, 100 mA)		
8	Salida analógica 0/4-20 mA + relé de anomalía/impulsos (24 V, 100 mA)		
Opciones de mando			
0	Manual + contacto externo con Pulse Control		
1	manual + Controller + PC + Analog + perfiles de dosificación		
6	como 1 + interfaz PROFIBUS® DP, M 12		
Desconexión por sobrecarga			
0	Sin desconexión por sobrecarga		
1	con desconexión por sobrecarga		
Unidad de mando (HMI)			
S	HMI (cable de 0,5 m)		
1	HMI + 2 m de cable		
2	HMI + 5 m de cable		
3	HMI + 10 m de cable		
X	Sin unidad de mando (HMI)		
Código de acceso			
0	sin control de acceso		
1	con control de acceso		
Idioma			
DE	alemán		
EN	inglés		
ES	español		
FR	francés		
IT	italiano		
NL	holandés		
PL	polaco		
PT	portugués		

* 10 bar con la versión de PVDF.

** De serie con boquilla portatubos en el bypass. Conexión roscada a petición.

*** Rosca interior de la pieza de inserción SS DN15-Rp 1/2, DN25/20-G 3/4

A petición también se dispone de cabezales dosificadores de acero inoxidable electropulido (< Ra 0,8) con certificado EHEDG (European Hygienic Eng. Design Group) tipo EL clase I.



1.5 Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)

1.5.2 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de la versión de materiales PVT:

- 1 membrana de dosificación
- 1 válvula de aspiración completa
- 1 válvula de impulsión completa
- 2 bolas de válvula
- 1 Juego de juntas elastoméricas (EPDM, FKM-B)
- 2 discos de asiento de bola
- 4 anillos de junta perfilada

Volumen de suministro de la versión de materiales SST:

- 1 membrana de dosificación
- 2 bolas de válvula
- 2 discos de asiento de bola
- 4 anillos de junta perfilada

Juego de piezas de recambio Sigma/ 2 para la versión con membrana de seguridad multicapa

(Válido para el código de identificación de los tipos 16050, 16090, 16130)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 130 - DN 15	PVT/TTT	1035951
FM 130 - DN 15	SST	1035957
FM 130 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	1035954

(Válido para el código de identificación de los tipos 07120, 07220, 04350)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 350 - DN 25	PVT/TTT	1035953
FM 350 - DN 25	SST	1035960
FM 350 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	1035959

Juego de piezas de recambio Sigma/ 2 para la versión con la membrana de dosificación antigua

(Válido para el código de identificación de los tipos 16050, 16090, 16130)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 130 - DN 15	PVT	740324
FM 130 - DN 15	SST	740326
FM 130 - DN 15	SST con 2 juegos de válvulas	740328

(Válido para el código de identificación de los tipos 07120, 07220, 04350)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 350 - DN 25	PVT	740325
FM 350 - DN 25	SST	740327
FM 350 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	740329

Juego de recambios Sigma/ 2 para la versión FDA (inocuidad fisiológica)

(Válido para el código de identificación de los tipos 16050, 16090, 16130)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 130 - DN 15	PVT	1046472
FM 130 - DN 15	SST sin válvulas	1046473
FM 130 - DN 15	SST con válvula	1046474

(Válido para el código de identificación de los tipos 07120, 07220, 04350)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 350 - DN 25	PVT	1046475
FM 350 - DN 25	SST sin válvulas	1046476
FM 350 - DN 25	SST con válvula	1046477

1



1.5 Tipo de mando Sigma/2 (S2Cb)

Membrana de seguridad multicapa (estandar)

	Código
FM 130 (tipo: 16050, 16090, 16130)	1029771
FM 350 (tipo: 07120, 07220, 04350)	1033422

Membrana dosificadora (modelo antiguo)

	Código
Sigma con FM 130 Código de identificación: Tipo 16050, 16090, 16130	792495
Sigma con FM 350 Código de identificación: Tipo 07120, 07220, 04350	792496

Juego de recambios para válvula de rebose integrada (S2Ca, S2Cb)

compuesto por dos resortes de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS ÜV 4 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031199
ETS ÜV 7 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031200
ETS ÜV 10 bar	PVT	FKM-A/EPDM	1031201
ETS ÜV 16 bar	SST	FKM-A/EPDM	1031203

Aceite para engranajes

	Unidades	Código
	1	
Aceite para engranajes Mobilgear 634 VG 460	1	1004542

Juego de recambios para válvula de purga de aire integrada (S2Cb)

compuesta por un resorte de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM para característica del código de identificación (Ident-code) "versión de cabezal dosificador" "2", "3", "8", "9".

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1043785

Cubierta protectora para unidad de mando (HMI)

Protección contra la suciedad de la unidad de mando (HMI) de las bombas de dosificación Sigma, fabricada en caucho silicónico. Para bombas Sigma, tipos de mando S1Cb, S2Cb y S3Cb.

	Código
Cubierta protectora para unidad de mando (S1Cb, S2Cb, S3Cb)	1036724

SopORTE mural para unidad de mando (HMI)

SopORTE mural con palanca de mando para fijar la unidad de mando (HMI) en la pared sin emplear material de fijación. Para bombas Sigma, tipos de mando S1Cb, S2Cb y S3Cb.

	Código
SopORTE mural para unidad de mando (S1Cb, S2Cb, S3Cb)	1036683

Cable alargador para unidad de mando (HMI)

	Código
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 1 m	1022139
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 2 m	1022140
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 5 m	1022141
Cable de conexión - CAN M12, 5 polos 10 m	1046383

Accesorios

- Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-47
- Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-49
- Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-55
- Regulación de velocidad ver pág. → 1-78
- Monitor de dosificación térmico ver pág. → 1-88

Recambios

- Accesorios Especiales ver pág. → 1-85



1.6 Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)

1.6.1 Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)

La bomba robusta para un uso seguro.

Rango de capacidad?146 – 1.030 l/h, 12 – 4 bar

La membrana de seguridad multicapa patentada para una elevada seguridad de proceso es solo una de las interesantes funciones de la robusta bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 3 Basis. Además, está disponible con una amplia variedad de accionamientos como motores trifásicos o motores de corriente alterna monofásica también para zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

La bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 3 constituye, junto con las bombas del tipo Sigma/ 1 y Sigma/ 2 una familia de productos universal. Permite cubrir el rango de capacidad de 17 a 1.030 l/h, con un concepto de manejo, de control, y de gestión de recambios homogéneo. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Alta seguridad del proceso:

- En caso de avería el medio de dosificación no escapa hacia el exterior ni llega al accionamiento de la bomba gracias a la membrana de seguridad multicapa patentada con indicación óptica (opcionalmente eléctrica) de rotura de membrana.
- Válvula de reboso integrada para proteger la bomba de sobrecargas
- Alta fiabilidad de funcionamiento gracias a la posibilidad de purga de aire durante la aspiración

Adaptación flexible al proceso:

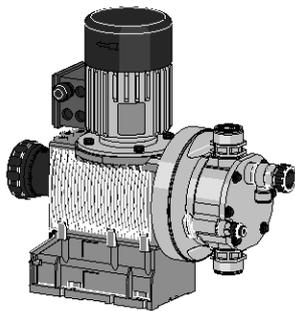
- Toda la serie Sigma estándar está disponible en la versión de "inocuidad fisiológica de los materiales en contacto con el medio".
- Las bombas de dosificación con cabezal dosificador en acero inoxidable electropulido y certificado EHEDG se pueden emplear en aplicaciones con elevados requisitos higiénicos
- Múltiples opciones de accionamiento también para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

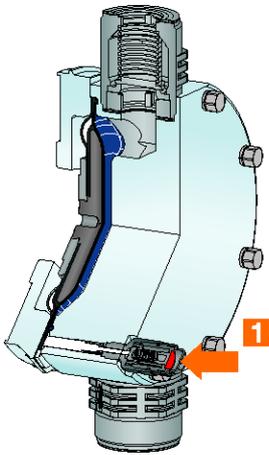
- Longitud de la carrera: 6 mm,
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 1 % (opcionalmente con actuador o actuador regulado)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera de 30 – 100 %.
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Membrana de seguridad multicapa patentada con indicador de rotura óptica (opcionalmente con indicación de rotura de membrana por contacto)
- Válvula de purga de aire y de reboso hidráulica integrada
- Múltiples opciones de accionamiento: motor trifásico normalizado, motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas Exe y Exde, diferentes modelos de brida para el empleo de motores específicos del cliente
- Tipo de protección IP 55 (opcional II2GEEExIIIT3 ,II2GEEExdIIICT4)
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio con una alta resistencia a sustancias químicas
- Por razones de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de reboso adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

- Adición de sustancias químicas proporcional al caudal en el tratamiento de aguas, por ejemplo hipoclorito de sodio para la desinfección de agua potable
- Adición de sustancias químicas en función del valor medido, p. ej. dosificación de ácido y lejía para la neutralización del pH en el tratamiento de aguas residuales
- Adición de sustancias químicas temporizada en el circuito de agua de refrigeración
- Dosificaciones controladas por impulsos al trasvasar diferentes volúmenes, p. ej. llenado de manómetros con glicerina



P_SI_0132_SW
Sigma/ 3



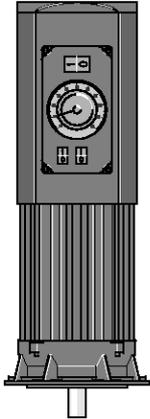
P_SI_0065_C1
1: Indicación de rotura de la membrana



1



1.6 Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)



pk_2_103
Motor con regulación de velocidad con variador de frecuencia integrado

Sigma Básica, Funciones de Control (S3Ba)

Controlador / accionador del recorrido de la membrana

Accionador para el ajuste automático del recorrido de la membrana, con un periodo de actuación de 1 segundo por 1% del recorrido, con un potenciómetro con una señal de respuesta de 1 kΩ, y un rango de protección IP 54.

Controlador consiste en un accionador con un servomotor y un control del servomotor integrado para el ajuste del recorrido de la membrana de manera automática a través de una señal standard 0/4-20 mA. La señal standard de entrada 0/4-20 mA corresponde a una longitud del impulso de 0 - 100 %. Se puede seleccionar la operación automática o manual, un display muestra de manera mecánica el estado del recorrido con una señal de salida 0/4-20 mA para control remoto.

Motores de velocidad variable con el variador de frecuencia integrado (característica del código de identificación (Ident-code) V)

Alimentación eléctrica monofásica, 230 V, 50/60 Hz, 0,55 kW.

Control externo vía señal 0/4-20 mA (véase figura pk_2_103)

Posibilidad de control externo a través de PROFIBUS®-DP a petición.

Variadores de velocidad en carcasa metálica (Código de identificación Z)

El variador de velocidad consiste en un convertidor de frecuencia y un motor de velocidad variable de 0,55 kW.

Versión con "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio"

Todos los materiales en contacto con el medio de la versión "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio" son conformes con las directrices de la FDA.

Directrices FDA:

- Material PTFE: FDA n.º 21 CFR § 177.1550
- Material PVDF: FDA n.º 21 CFR § 177.2510

Disponible para las versiones de material PVT, SST y válvula de bola DN 25.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S3BaH120330PVTS00 F S000

Datos técnicos

Tipo S3Ba	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Presión máx. admitida en aspirac.	Altura de succión	Conexión de succión / impulsión	Peso bomba
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.		Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx.				
	bar	l/h	ml/lmp	Imp/min	psi	l/h/gph (US)	Imp/min	bar	m.c.a.	G-DN	kg
120145 PVT	10	146	33,7	72	145	174/45,9	86	2	5	1 1/2-25	22
120145 SST	12	146	33,7	72	174	174/45,9	86	2	5	1 1/2-25	26
120190 PVT	10	208	33,7	103	145	251/66,3	124	2	5	1 1/2-25	22
120190 SST	12	208	33,7	103	174	251/66,3	124	2	5	1 1/2-25	26
120270 PVT	10	292	33,8	144	145	351/92,7	173	2	5	1 1/2-25	22
120270 SST	12	292	33,8	144	174	351/92,7	173	2	5	1 1/2-25	26
120330 PVT*	10	365	33,8	180	-	-	-	2	5	1 1/2-25	22
120330 SST*	12	365	33,8	180	-	-	-	2	5	1 1/2-25	26
070410 PVT	7	410	95,1	72	102	492/129,9	86	1	4	2-32	24
070410 SST	7	410	95,1	72	102	492/129,9	86	1	4	2-32	29
070580 PVT	7	580	95,1	103	102	696/183,8	124	1	4	2-32	24
070580 SST	7	580	95,1	103	102	696/183,8	124	1	4	2-32	29
040830 PVT	4	830	95,1	144	58	1.000/264,1	173	1	3	2-32	24
040830 SST	4	830	95,1	144	58	1.000/264,1	173	1	3	2-32	29
041030 PVT*	4	1.030	95,1	180	-	-	-	1	3	2-32	24
041030 SST*	4	1.030	95,1	180	-	-	-	1	3	2-32	29

Datos de rendimiento TTT ver tipo PVT

* disponible únicamente para 50 Hz.



1.6 Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Conexión de aspiración/impulsión del cabezal dosificador	Válvulas de bola DN 25			Válvulas de placa DN 32			Válvula de rebose integrada
		Juntas	Bolas de válvula	Asientos de válvula	Juntas	Placas de válvula/resorte de válvula	Asientos de válvula	
PVT	PVDF	PTFE	Vidrio	PTFE**	PTFE	Cerámica/Hast C. + CTFE*	PTFE	PVDF/FKM o EPDM
SST	Acero inoxidable 1.4581	PTFE	Acero inoxidable 1.4404	PTFE**	PTFE	Acero inoxidable 1.4404/ Hast. C	PTFE	Acero inoxidable/FKM o EPDM
TTT***	PVDF	PTFE	Vidrio	PTFE**	PTFE	Cerámica/Hast C. + CTFE*	PTFE	–

* El resorte de la válvula está recubierto con CTFE (resistencia similar a PTFE)

*** Especial para zonas Ex

** En la versión "F" el asiento de la bola se compone de PVDF, solo para válvulas de bola DN 25

Datos del Motor

Característica del código de identificación (Ident-code)	Alimentación eléctrica	Δ / Y	Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 250-280 V/440-480 V	50 Hz 0,37 kW 60 Hz 0,37 kW
T	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 250-280 V/440-480 V	50 Hz 0,37 kW con CPT, gama de regulación de velocidad 1:5 60 Hz
R	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V	50 Hz 0,55 kW con sensor de CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monofásico 230 V; 50/60 Hz
V0	monofásico, IP 55	230 V ± 5 %	50/60 Hz 0,55 kW Motor de velocidad regulada monofásico con el variador de frecuencia integrado, rango de regulación 1:20 (monofásico 230 V 50/60 Hz)
M	monofásico CA, IP 55	230 V ± 5 %	50/60 Hz 0,55 kW
N	monofásico CA, IP 55	115 V ± 5 %	60 Hz 0,55 kW
L1	trifásico, II2GEEExIICT3	220-240 V/380-420 V	50 Hz 0,37 kW
L2	trifásico, II2GEEExdIICT4	220-240 V/380-420 V	50 Hz 0,37 kW con CPT, gama de regulación de velocidad 1:5
P1	trifásico, II2GEEExIICT3	250-280 V/440-480 V	60 Hz 0,37 kW
P2	trifásico, II2GEEExdIICT4	250-280 V/440-480 V	60 Hz 0,37 kW con CPT, gama de regulación de velocidad 1:5
V2	trifásico, II2GEEExdIICT4	400 V ± 10 %	50/60 Hz 0,55 kW Motor de velocidad regulable versión Ex con variador de frecuencia integrado. Alimentación de corriente: trifásico + conductor neutro + masa, gama de regulación 1:10

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Según la norma de diseño ecológico 2005/32/CE, los motores con menos de 0,75 kW y los motores diseñados para funcionamiento con regulación de las revoluciones no están sujetos a la norma IEC2.

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



1.6 Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)

Sigma/ 3, Modelo Básico (S3Ba)

S3Ba	Forma de impulsión					
	H Propulsión principal, Membrana					
	Tipo bomba					
	bar	l/h	bar	l/h		
120145	12	146	070410	7	410	
120190	12	208	070580	7	580	
120270	12	292	040830	4	830	
120330	12	365	041030	4	1.030	
	Material cabezal dosificador					
	PV	PVDF (máx. 10 bar)				
	SS	Acero inox.				
	TT	PTFE + 25 % carbón (máx. 10 bar)				
	Material de empaquetadura					
	T	Empaquetadura-PTFE				
	Membrana					
	S	Membrana de seguridad multicapa con indicador de rotura óptico				
	A	Membrana de seguridad multicapa con indicación de rotura (contacto)				
	Versión del cabezal dosificador					
	0	Sin resortes en las válvulas				
	1	Con 2 resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar (estándar para DN 32)				
	4	Con válvula de seguridad, Empaquetaduras FKM, sin resortes de válvula, solo con PV y SS				
	5	Con válvula de rebose, junta FKM, con resortes de válvula (estándar para DN 32), solo con PV y SS				
	6	Con válvula de rebose, junta EPDM, sin resorte de válvula, solo con PV y SS				
	7	Con válvula de rebose, junta EPDM, con resortes de válvula (estándar para DN 32), solo con PV y SS				
	Conectores hidráulicos					
	0	Conexión rosca estándar (de acuerdo con los datos técnicos)				
	1	Unión hembra con rosca e inserto de PVC				
	2	Unión hembra con rosca e inserto de PP				
	3	Unión hembra con rosca e inserto de PVDF				
	4	Anillo retén y pieza de inserción de SS**				
	7	Unión hembra con rosca y conectores de manguera PVDF				
	8	Unión hembra con rosca y conectores de manguera SS				
	9	Tuerca de unión y unión para soldar SS				
	Versión					
	0	Con logo ProMinent®				
	1	Sin logo ProMinent®				
	M	Modificada				
	F	con inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio (solo en la versión para 12 bar)				
	Suministro de corriente (motor)					
	S	3 fases, 230 V/400 V				
	T	Trifásico, 230 V/400 V 50/60 Hz con PTC				
	R	Motor de velocidad regulada trifásico, 230/400 V, con PTC, con ventilador independiente monofásico, 230 V 50/60 Hz				
	V (0)	Motor de velocidad regulada monofásico con el variador de frecuencia integrado, 230 V, 50/60 Hz				
	Z	Regulación de velocidad cmpl. 1 ph, 230 V/400 V (motor regulador + convertidor de frecuencia)				
	M	1 fase, 230 V				
	N	1 fase 115 V				
	L	3 fases 230 V/400 V, 50 Hz, (Exe, Exd)				
	P	3 fase 265 V/440 V, 60 Hz, (Exe, Exd)				
	V (2)	Motor con regulación de velocidad con convertidor de frecuencia integrado Exd (envío con marco)				
	1	Sin motor, brida B5 tamaño 80 (DIN)				
	2	Sin motor, brida C56 (NEMA)				
	3	Sin motor, brida B5 tamaño 71 (DIN)				
	Clase de protección					
	0	IP 55 (Standard)				
	1	Exe-versión del motor ATEX T-3				
	2	Exd-versión del motor ATEX T-4				
	Sensor de impulsos					
	0	Sin sensor de impulsos (estándar)				
	2	Con relé de impulsos (relé de lectura)				
	3	Con sensor de impulsos (Namur) para área EX				
	Ajuste del recorrido automático					
	0	Manual (estándar)				
	1	Con el posicionador del motor, 230V/50 Hz				
	2	Con el posicionador del motor, 115V/60 Hz				
	3	Con servomotor, 0...20 mA, 230V/50/60 Hz				
	4	Con servomotor, 4...20 mA, 230V/50/60 Hz				
	5	Con servomotor, 0...20 mA, 115V/50/60Hz				
	6	Con servomotor, 4...20 mA, 115V/50/60 Hz				

* 10 bar en las versiones PVDF y TTT.

** Rosca interior de la pieza de inserción SS DN25-Rp 1, DN32-Rp 1 1/4

A petición también se dispone de cabezales dosificadores de acero inoxidable electropulido (< Ra 0,8) con certificado EHEDG (European Hygienic Eng. Design Group) tipo EL clase I.

Para cumplir con los requisitos relativos a la exportación para bombas con una capacidad de bombeo > 600 l/h de PVDF, le podemos ofrecer versiones en otros materiales.



1.6 Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)

1.6.2 Recambios

Por lo general, el juego de piezas de recambio contiene las piezas de desgaste de las unidades de transporte.

Volumen de suministro en el modelo de material PVT

1 x membrana dosificadora, 1 x válvula de aspiración cmpl., 1 x válvula de presión cmpl., 2 x bolas de válvula o placas de válvula con resorte para DN 32, 1 x juego de juntas de elastómero (EPDM, FKM-B), 2 x casquillos de asiento de bolas, 2 x arandelas de asiento para bola
4 x anillos de juntas perfiladas

Volumen de suministro en el modelo de material SST

1 x membrana dosificadora, 2 x bolas de válvula o placas de válvula con resorte para DN 32,
2 x arandelas de asiento para bola,
4 x anillos de juntas perfiladas

Juego de piezas de recambio Sigma/ 3 para el modelo con membrana de seguridad multicapa

(válido para el código de identificación: tipo 120145, 120190, 120270, 120330)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 330 - DN 25	PVT/TTT	1034678
FM 330 - DN 25	SST	1034679
FM 330 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	1034680

(válido para el código de identificación: tipo 070410, 070580, 040830, 041030)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 1000 - DN 32	PVT/PPT/PCT/TTT	1034681
FM 1000 - DN 32	SST	1034682
FM 1000 - DN 32	SST con 2 juegos de válvulas	1034683

Juego de piezas de recambio Sigma/ 3 para la versión con la membrana de dosificación antigua

(Aplicable para código de identificación: Modelo 120145, 120190, 120270, 120330)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 330 - DN 25	PVT	1005308
FM 330 - DN 25	SST	1005310
FM 330 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	1005312

(Aplicable para código de identificación: Modelo 070410, 070580, 040830, 041030)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 1000 - DN 32	PVT/PPT/PCT	1020032
FM 1000 - DN 32	SST	1005311
FM 1000 - DN 32	SST con 2 juegos de válvulas	1005313

Juego de recambios Sigma/ 3 para la versión FDA (inocuidad fisiológica)

(válido para el código de identificación: tipo 120145, 120190, 120270, 120330)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 330 - DN 25	PVT	1046478
FM 330 - DN 25	SST sin válvulas	1046479
FM 330 - DN 25	SST con válvula	1046480



1.6 Sigma/ 3 Modelo Básico (S3Ba)

Membrana de seguridad multicapa (standard)

	Código
FM 330 Código de identificación: tipo 120145, 120190, 120270, 120330	1029604
FM 1000 Código de identificación: tipo 070410, 070580, 040830, 041030	1029603

Membrana dosificadora (modelo antiguo)

	Código
FM 330, características del código de identificación: Tipo 120145, 120190, 120270, 120330	1004604
FM 1000, características del código de identificación: Tipo 070410, 070580, 040830, 041030	1002835

Juego de piezas de recambio para válvula de rebose integrada

compuesto por dos resortes de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS ÜV 4 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031204
ETS ÜV 7 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031205
ETS ÜV 10 bar	PVT	FKM-A/EPDM	1031201
ETS ÜV 12 bar	SST	FKM-A/EPDM	1031202

Aceite para engranajes

	Unidades	Código
Aceite para engranajes Mobilgear 634 VG 460	1	1004542

Accesorios

- Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-47
- Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-49
- Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-55
- Regulación de velocidad ver pág. → 1-78
- Monitor de dosificación térmico ver pág. → 1-88

Recambios

- Accesorios Especiales ver pág. → 1-85



1.7 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

1.7.1 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

La bomba inteligente para un uso seguro en múltiples aplicaciones

Rango de capacidad: 182 – 1.040 l/h, 12 – 4 bar

Gracias a la membrana de seguridad multicapa patentada, la bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 3 Control garantiza una elevada seguridad de proceso. Las funciones inteligentes tales como la unidad de mando extraíble, los perfiles de dosificación ajustables y una gran variedad de accionamientos y sistemas de control confieren a esta bomba una elevada flexibilidad para múltiples aplicaciones.

La bomba de dosificación de membrana de motor Sigma/ 3 Control constituye, junto con las bombas del tipo Sigma/ 1 Control y Sigma/ 2 Control una familia de productos universal. Permite cubrir el rango de capacidad de 17 a 1.040 l/h. Toda la gama de bombas Sigma Control incorpora funciones inteligentes que proporcionan un alto nivel de seguridad, eficiencia y comodidad de manejo. La serie de bombas dispone de una unidad de mando extraíble, y los perfiles de dosificación ajustables garantizan unos resultados de dosificación óptimos.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- En caso de avería el medio de dosificación no escapa hacia el exterior ni llega al accionamiento de la bomba gracias a la membrana de seguridad multicapa patentada con indicación óptica (opcionalmente eléctrica) de rotura de membrana.
- Desconexión automática por sobrecarga integrada en el mando de la bomba como función de protección y para disminuir notablemente los golpes de ariete de los bloqueos.
- Válvula de rebose integrada para proteger la bomba de sobrecargas y funcionamiento fiable gracias a la posibilidad de purga del aire durante la aspiración.

Adaptación flexible al proceso:

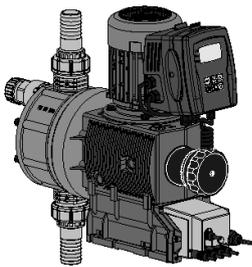
- La unidad de mando extraíble, dotada de una gran pantalla LC iluminada, facilita notablemente el uso del aparato.
- Excelentes resultados de dosificación gracias a los perfiles de dosificación
- Todos los modelos de la serie Sigma estándar están disponibles en la versión de "inocuidad fisiológica de los materiales en contacto con el medio" y con cabezal dosificador en acero inoxidable electropulido y certificado EHEDG se pueden emplear en aplicaciones con elevados requisitos higiénicos.
- Existen diferentes opciones de control, entre otras la fácil integración en instalaciones interconectadas mediante la red de bus PROFIBUS®.
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente.

Detalles técnicos

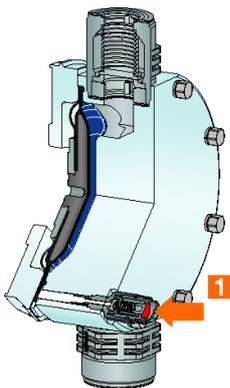
- Longitud de la carrera: 6 mm
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 1 % (opcionalmente con actuador o actuador regulado)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ±2 % en el rango de longitudes de carrera de 30 – 100 %
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Membrana de seguridad multicapa patentada con indicador de rotura óptica (opcionalmente con indicación de rotura de membrana por contacto)
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Unidad de mando extraíble con gran pantalla LC iluminada
- Excelentes resultados de dosificación gracias a los perfiles de dosificación
- Tipo de protección IP 65
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio con una alta resistencia a sustancias químicas
- Por razones de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

- Adición de sustancias químicas proporcional al caudal en el tratamiento de aguas, por ejemplo hipoclorito de sodio para la desinfección de agua potable
- Neutralización en el tratamiento de agua residual
- Adición de sustancias químicas temporizada en el circuito de agua de refrigeración
- Dosificaciones controladas por impulsos al trasvasar diferentes volúmenes, p. ej. llenado de manómetros con glicerina



P_SI_0101_SW
Sigma/ 3 con mando



P_SI_0065_C1
1: Indicación de rotura de la membrana



1.7 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

Unidad de mando desmontable (HMI)



P_SI_0099_SW3

La unidad de mando (HMI) se puede fijar directamente en la bomba de dosificación o al lado de ésta, en la pared. De esta forma, el propietario tiene muchas posibilidades de integrar la instalación de dosificación en el sistema respondiendo a criterios de accesibilidad y facilidad de uso. Además, la unidad de mando extraíble ofrece una protección adicional contra el manejo no autorizado y la modificación de los parámetros de la bomba de dosificación. La unidad de mando puede retirarse por completo p. ej. para integrar el equipo en un sistema integral.

Las cinco teclas de programa permiten una fácil selección y configuración de las diferentes funciones de la bomba de dosificación. Una pantalla LCD iluminada indica el estado de funcionamiento correspondiente. La unidad de mando y la unidad de control cuentan con diodos luminosos que indican las funciones y el estado de la bomba.

Desconexión por sobrecarga

Una característica especial de la nueva serie Sigma es la desconexión automática por sobrecarga para proteger la bomba. Se registran y se analizan perfiles de movimiento y de velocidad en relación con la demanda energética. Con estos datos, la alimentación de energía se limita a la energía realmente necesaria. En caso de sobrecarga el análisis de la demanda energética facilita además el control automático de la bomba de dosificación. Esto permite la desconexión interna por sobrecarga, es decir, una protección adicional de la bomba de dosificación de motor.

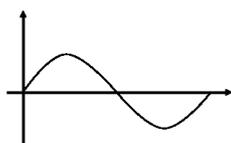
Perfiles de dosificación

Los perfiles de dosificación hacen posible un resultado de dosificación óptimo adaptando el comportamiento de la bomba de dosificación a las sustancias químicas o a la aplicación.

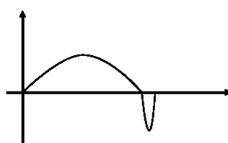
El movimiento de carrera del dispositivo de desplazamiento se registra y regula continuamente para adaptar la velocidad al perfil de dosificación. La bomba puede funcionar en funcionamiento normal (esquema 1), con carrera de impulsión optimizada (esquema 2) o con carrera de aspiración optimizada (esquema 3). Se presentan esquemáticamente los tres perfiles de dosificación habituales con la curva temporal.

En el funcionamiento normal, la curva temporal de la carrera de aspiración y de la de impulsión son parecidas (esquema 1). En el modo con carrera de impulsión optimizada (esquema 2), la carrera de impulsión se alarga, mientras que la carrera de aspiración se efectúa lo más rápido posible. Esta configuración es adecuada, por ejemplo, para las aplicaciones que requieran unas proporciones de mezcla óptimas y una adición de sustancias químicas lo más continua posible.

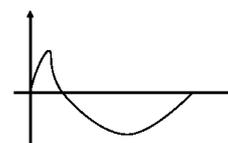
En el modo con carrera de aspiración optimizada (esquema 3), la carrera de aspiración se hace durar el mayor tiempo posible, lo que hace posible una dosificación exacta y sin complicaciones de medios viscosos y gasificantes. Esta configuración también se debería utilizar para minimizar el valor NPSH.



P_SI_0102_SW
Esquema 1: carrera de impulsión, carrera de aspiración iguales



P_SI_0103_SW
Esquema 2: carrera de impulsión larga, carrera de aspiración corta



P_SI_0104_SW
Esquema 3: carrera de impulsión corta, carrera de aspiración larga

Versión con "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio"

Todos los materiales en contacto con el medio de la versión "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio" son conformes con la directriz de la FDA.

Directrices FDA:

- Material PTFE: FDA n.º 21 CFR § 177.1550
- Material PVDF: FDA n.º 21 CFR § 177.2510

Disponible para las versiones de material PVT y SST.

Ejemplo de código de identificación (Ident-code): S1CbH07042PVTS01 F UA10S0DE



1.7 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

Datos técnicos

Tipo S3Cb	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Número de impulsos a contrapresión máx. Imp/min	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Altura de succión m.c.a.	Presión máx. admitida en aspirac. bar	Conexión succión / impulsión G-DN	Peso bomba kg
	bar	l/h	ml/Imp		psi	gph (US)				
120145 PVT	10	182	33,7	90	145	48,0	5	2	1 1/2-25	22
120145 SST	12	182	33,7	90	174	48,0	5	2	1 1/2-25	26
120190 PVT	10	243	33,7	120	145	64,1	5	2	1 1/2-25	22
120190 SST	12	243	33,7	120	174	64,1	5	2	1 1/2-25	26
120270 PVT	10	365	33,8	180	145	96,4	5	2	1 1/2-25	22
120270 SST	12	365	33,8	180	174	96,4	5	2	1 1/2-25	26
070410 PVT	7	500	95,1	90	102	132,0	4	1	2-32	24
070410 SST	7	500	95,1	90	102	132,0	4	1	2-32	29
070580 PVT	7	670	95,1	120	102	176,9	4	1	2-32	24
070580 SST	7	670	95,1	120	102	176,9	4	1	2-32	29
040830 PVT	4	1.040	95,1	180	58	274,7	3	1	2-32	24
040830 SST	4	1.040	95,1	180	58	274,7	3	1	2-32	29

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Conexión de aspiración/impulsión del cabezal dosificador	Válvulas de bola DN 25			Válvulas de placa DN 32			Válvula de rebose integrada
		Juntas	Bolas de válvula	Asientos de válvula	Juntas	Placas de válvula/resorte de válvula	Asientos de válvula	
PVT	PVDF	PTFE	Vidrio	PTFE**	PTFE	Cerámica/Hast C. + CTFE*	PTFE	PVDF/FKM o EPDM
SST	Acero inoxidable 1.4581	PTFE	Acero inoxidable 1.4404	PTFE**	PTFE	Acero inoxidable 1.4404/ Hast. C	PTFE	Acero inoxidable/FKM o EPDM

* El resorte de válvula está recubierto con CTFE (resistencia similar a PTFE)

** En la versión "F" el asiento de la bola se compone de PVDF

Datos del Motor

Característica del código de identificación (Ident-code)	Alimentación eléctrica			Observaciones
U	monofásica, IP 65	100 – 230 V ±10 % / 240 V ±6 %	50/60 Hz	420 W



1.7 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

Sigma/ 3 tipo mando (S3Cb)

S3Cb	Tipo de accionamiento							
	H	Accionamiento principal, membrana						
	Tipo bomba							
		bar	l/h	bar	l/h	bar	l/h	
	120145	12	182	120270	12	365	070580	7 670
	120190	12	243	070410	7	500	040830	4 1.040
	Material del cabezal dosificador							
	PV	PVDF (máx. 10 bar)						
	SS	Acero inoxidable						
	Material de las juntas							
	T	Junta de PTFE						
	Dispositivo de desplazamiento							
	S	Membrana de seguridad multicapa con indicador de rotura óptico						
	A	Membrana de seguridad multicapa con señal eléctrica						
	Modelo de cabezal dosificador							
	0	sin resorte de válvula (estándar)						
	1	con 2 resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar (de serie en DN 32)						
	2	con válvula de purga de aire, junta FKM, sin resorte de válvula						
	3	con válvula de purga de aire, junta FKM, con resorte de válvula						
	4**	con válvula de rebose, junta FPM, sin resortes de válvula						
	5**	con válvula de rebose, junta FPM, con resortes de válvula						
	6**	con válvula de rebose, junta EPDM, sin resorte de válvula						
	7**	con válvula de rebose, junta EPDM, con resorte de válvula						
	8	con válvula de purga de aire, junta EPDM, sin resorte de válvula						
	9	con válvula de purga de aire, junta EPDM, con resorte de válvula						
	Conexión hidráulica							
	0	Conexión estándar			4	Anillo retén y pieza de inserción de acero inoxidable***		
	1	Anillo retén y pieza de inserción de PVC			7	Anillo retén y boquilla portatubo de PVDF		
	2	Anillo retén y pieza de inserción de PP			8	Anillo retén y boquilla portatubo de acero inoxidable		
	3	Anillo retén y pieza de inserción de PVDF			9	Anillo retén y manguito de soldadura de acero inoxidable		
	Versión							
	0	con logo ProMinent®						
	1	sin logo ProMinent®						
	F	con inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio (solo en la versión para 12 bar)						
	Suministro de corriente eléctrica							
	U	1 ph, 100 - 230 V ±10 %, 240 V ±6 %, 50/60 Hz, 420 W						
	Cable y enchufe							
	A	2 m Europa		C	2 m Australia			
	B	2 m Suiza		D	2 m Estados Unidos			
	Relé							
	0	sin relé						
	1	Relé de anomalía (230 V, 8 A)						
	3	Relé de anomalía (24 V, 100 mA) + relé de impulsos (24 V, 100 mA)						
	8	Salida analógica 0/4-20 mA + relé de anomalía/impulsos (24 V, 100 mA)						
	Opciones de mando							
	0	Manual + contacto externo con Pulse Control						
	1	como 0 + analógico + perfiles de dosificación						
	6	como 1 + interfaz PROFIBUS® DP, M 12						
	Desconexión por sobrecarga							
	0	Sin desconexión por sobrecarga						
	0	Sin desconexión por sobrecarga						
	Unidad de mando (HMI)							
	S	HMI (cable de 0,5 m)						
	1	HMI + 2 m de cable						
	2	HMI + 5 m de cable						
	3	HMI + 10 m de cable						
	X	Sin unidad de mando (HMI)						
	Código de acceso							
	0	sin control de acceso						
	1	con control de acceso						

* 10 bar con la versión de PVDF.

** De serie con boquilla portatubos en el bypass. Conexión roscada a petición.

*** Rosca interior de la pieza de inserción SS DN25-Rp 1, DN32-Rp 1 1/4

A petición también se dispone de cabezales dosificadores de acero inoxidable electrolítico (< Ra 0,8) con certificado EHEDG (European Hygienic Eng. Design Group) tipo EL clase I.

Para cumplir con los requisitos relativos a la exportación para bombas con una capacidad de bombeo > 600 l/h de PVDF, le podemos ofrecer versiones en otros materiales.



1.7 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

1.7.2 Recambios

Por lo general, el juego de piezas de recambio contiene las piezas de desgaste de las unidades de transporte.

Volumen de suministro en el modelo de material PVT

1 x membrana dosificadora, 1 x válvula de aspiración cmpl., 1 x válvula de presión cmpl., 2 x bolas de válvula o placas de válvula con resorte para DN 32, 1 x juego de juntas de elastómero (EPDM, FKM-B), 2 x casquillos de asiento de bolas, 2 x arandelas de asiento para bola
4 x anillos de juntas perfiladas

Volumen de suministro en el modelo de material SST

1 x membrana dosificadora, 2 x bolas de válvula o placas de válvula con resorte para DN 32,
2 x arandelas de asiento para bola,
4 x anillos de juntas perfiladas

Juego de piezas de recambio Sigma/ 3 para el modelo con membrana de seguridad multicapa

(válido para el código de identificación: tipo 120145, 120190, 120270, 120330)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 330 - DN 25	PVT/TTT	1034678
FM 330 - DN 25	SST	1034679
FM 330 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	1034680

(válido para el código de identificación: tipo 070410, 070580, 040830, 041030)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 1000 - DN 32	PVT/PPT/PCT/TTT	1034681
FM 1000 - DN 32	SST	1034682
FM 1000 - DN 32	SST con 2 juegos de válvulas	1034683

Juego de piezas de recambio Sigma/ 3 para la versión con la membrana de dosificación antigua

(Aplicable para código de identificación: Modelo 120145, 120190, 120270, 120330)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 330 - DN 25	PVT	1005308
FM 330 - DN 25	SST	1005310
FM 330 - DN 25	SST con 2 juegos de válvulas	1005312

(Aplicable para código de identificación: Modelo 070410, 070580, 040830, 041030)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 1000 - DN 32	PVT/PPT/PCT	1020032
FM 1000 - DN 32	SST	1005311
FM 1000 - DN 32	SST con 2 juegos de válvulas	1005313

Juego de recambios Sigma/ 3 para la versión FDA (inocuidad fisiológica)

(válido para el código de identificación: tipo 120145, 120190, 120270, 120330)

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 330 - DN 25	PVT	1046478
FM 330 - DN 25	SST sin válvulas	1046479
FM 330 - DN 25	SST con válvula	1046480



1.7 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

Membrana de seguridad multicapa (standard)

	Código
FM 330 Código de identificación: tipo 120145, 120190, 120270, 120330	1029604
FM 1000 Código de identificación: tipo 070410, 070580, 040830, 041030	1029603

Membrana dosificadora (modelo antiguo)

	Código
FM 330, características del código de identificación: Tipo 120145, 120190, 120270, 120330	1004604
FM 1000, características del código de identificación: Tipo 070410, 070580, 040830, 041030	1002835

Juego de recambios para válvula de rebose integrada (S3Ca, S3Cb)

compuesto por dos resortes de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A

	Para los materiales	Juntas	Código
ETS ÜV 4 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031204
ETS ÜV 7 bar	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1031205
ETS ÜV 10 bar	PVT	FKM-A/EPDM	1031201
ETS ÜV 12 bar	SST	FKM-A/EPDM	1031202

Aceite para engranajes

	Unidades	Código
	l	
Aceite para engranajes Mobilgear 634 VG 460	1	1004542

Juego de recambios para válvula de purga de aire integrada (S3Cb)

compuesta por un resorte de compresión en Hastelloy C y cuatro juntas tóricas de FKM-A y EPDM para característica del código de identificación (Ident-code) "versión de cabezal dosificador" "2", "3", "8", "9".

	Tipo bomba	Para los materiales	Juntas	Código
ETS	120145, 120190, 120270	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1043785
ETS	070410, 070580, 040830	PVT/SST	FKM-A/EPDM	1043786

Cubierta protectora para unidad de mando (HMI)

Protección contra la suciedad de la unidad de mando (HMI) de las bombas de dosificación Sigma, fabricada en caucho silicónico. Para bombas Sigma, tipos de mando S1Cb, S2Cb y S3Cb.

	Código
Cubierta protectora para unidad de mando (S1Cb, S2Cb, S3Cb)	1036724

Soporte mural para unidad de mando (HMI)

Soporte mural con palanca de mando para fijar la unidad de mando (HMI) en la pared sin emplear material de fijación. Para bombas Sigma, tipos de mando S1Cb, S2Cb y S3Cb.

	Código
Soporte mural para unidad de mando (S1Cb, S2Cb, S3Cb)	1036683



1.7 Tipo de mando Sigma/3 (S3Cb)

Cable alargador para unidad de mando (HMI)

	Código
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 1 m	1022139
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 2 m	1022140
Cable de conexión - CAN M12 5 polos 5 m	1022141
Cable de conexión - CAN M12, 5 polos 10 m	1046383

Accesorios

- Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-47
- Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-49
- Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor ver pág. → 1-55
- Regulación de velocidad ver pág. → 1-78
- Monitor de dosificación térmico ver pág. → 1-88

Recambios

- Accesorios Especiales ver pág. → 1-85

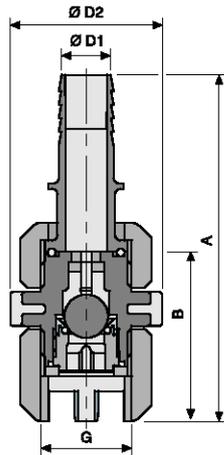


1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.1 Válvulas de pie para bombas de dosificación de motor

Para conectar al final de la tubería de aspiración, utilizada para evitar reflujos y para proteger la bomba de agentes contaminantes. Con filtro y bola de retención. Materiales idénticos a los de las unidades de bombeo de las bombas. En el volumen de suministro de las válvulas de pie DN 10 y DN 15 se incluyen anillos retén y piezas de inserción/boquillas portatubos.

Importante: Las válvulas de pie no son órganos de cierre que cortan el paso con total estanqueidad.



P_AC_0206_SW

Válvula de Pie PPE

Carcasa de PP, juntas de EPDM, con filtro y bola de retención (vidrio).

DN 10, DN 15 con anillo retén y boquilla portatubo
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

	G	B mm	Ø D2 mm	A mm	Ø D1 mm	Código
DN 10	3/4	59	40	101	16	809465
DN 15	1	66	47	142	20	924516
DN 20	1 1/4	77	55	–	–	803721
DN 25	1 1/2	84	60	–	–	803722
DN 32*	2	98	74	–	–	1006434
DN 40	2 1/4	113	90	–	–	1004204

* PVDF/versión de teflón

Válvula de Pie PCB

Carcasa de PVC, juntas de FKM, con filtro y bola de retención (vidrio).

DN 10, DN 15 con anillo retén y boquilla portatubo
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

	G	B mm	Ø D2 mm	A mm	Ø D1 mm	Código
DN 10	3/4	59	40	101	16	809464
DN 15	1	66	47	142	20	924515
DN 20	1 1/4	77	55	–	–	803723
DN 25	1 1/2	84	60	–	–	803724
DN 32*	2	98	74	–	–	1006434
DN 40*	2 1/4	113	90	–	–	1029475

* PVDF/versión de teflón

Válvula de Pie PVT

Carcasa de PVDF, juntas de PTFE, con filtro y bola de retención (cerámica).

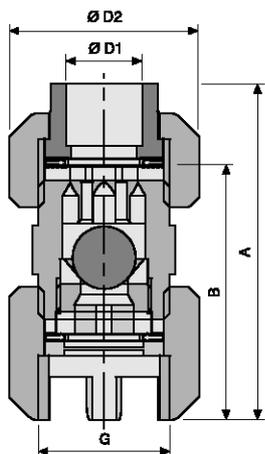
DN 10, DN 15 con anillo retén y boquilla portatubo
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

	G	B mm	Ø D2 mm	A mm	Ø D1 mm	Código
DN 10	3/4	58	36	92	16	1029471
DN 15	1	64	48	131	20	1029472
DN 20	1 1/4	78	58	–	–	1029473
DN 25	1 1/2	81	65	–	–	1029474
DN 32	2	98	74	–	–	1006434
DN 40	2 1/4	108	83	–	–	1029475



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1



P_AC_0202_SW

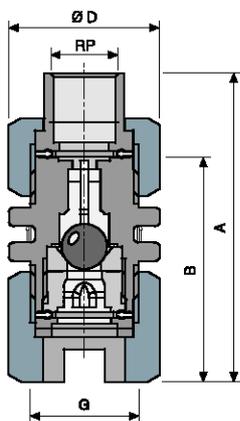
Válvula de pie TTT

Carcasa de PTFE, juntas de PTFE, con filtro y bola de retención (cerámica).

DN 10, DN 15 con anillo retén y pieza de inserción
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

	G	B mm	Ø D2 mm	A mm	Ø D1 mm	Código
DN 10	3/4	59	40	101	16	809466
DN 15	1	66	47	142	20	924517
DN 20	1 1/4	81	57	-	-	803725
DN 25	1 1/2	86	64	-	-	803726
DN 32*	2	98	74	-	-	1006434
DN 40	2 1/4	116	89	-	-	1004205

* PVDF/versión de teflón



P_AC_0204_SW

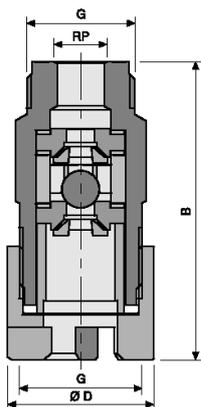
Válvula de pie SST

Carcasas de SS, Empaquetaduras de PTFE, con filtro y Bola de chequeo (1.4571/1.4581).

DN 10, DN 15 con anillo retén y pieza de inserción
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

	G	A mm	B mm	Rp	Ø D mm	Código
DN 10	3/4	75	56	3/8	37	809467
DN 15	1	83	59	1/2	48	924518
DN 20	1 1/4	-	73	-	55	803727
DN 25	1 1/2	-	82	-	63	803728
DN 32	2	-	92	-	75	1006435
DN 40	2 1/4	-	109	-	90	1004206

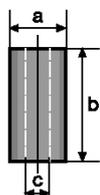
Válvula de pie SST para bombas de dosificación de alta presión



P_AC_0205_SW

	G	B mm	Rp	Ø D mm	Código
DN 10	3/4	70	1/4	41	803730
DN 10	3/4	70	3/8	41	803731

Peso de cerámica para la fijación vertical



pk_1_082

	Ø A mm	B mm	Ø C mm	Peso g	Código
Tamaño 3	40	50	24	70	1030189

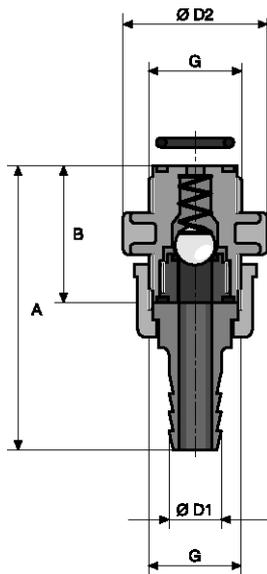


1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.2 Válvulas de dosificación para bombas de dosificación de motor

Para la conexión de la línea de impulsión al sistema de dosificación; las válvulas de inyección llevan una bola de chequeo y un resorte de Hastelloy C (presión de 0.5 bar), y puede ser montado como se requiere. Se utiliza para crear presión y prevenir el retorno del caudal. Materiales como los del conjunto dosificador. Union nuts, conectores de manguera y juntas están incluidos en las válvulas de inyección de DN 10 y DN 15.

Importante: las válvulas de inyección no tienen la intención de ser completamente herméticas.



pk_2_029

Válvula de dosificación PPE

Carcasa de PP, juntas de EPDM con bola de retención (vidrio) cargada por resorte, presión inicial de aprox. 0,5 bar.

DN 10, DN 15 con anillo retén y boquilla portatubo
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

Rangos de funcionamiento

25 °C - presión de funcionamiento máx. 16 bar
 50 °C - presión de funcionamiento máx. 9 bar

	G	B	Ø D2	A	Ø D1	Código
		mm	mm	mm	mm	
DN 10	3/4	41	40	83	16	809461
DN 15	1	43	47	108	20	924521
DN 20	1 1/4	55	55	-	-	803710
DN 25	1 1/2	60	58	-	-	803711
DN 32*	2	68	70	-	-	1002783
DN 40	2 1/4	85	84	-	-	804761

* PVDF/versión de teflón

Válvula de dosificación PCB

Carcasa de PVC, juntas de FKM con bola de retención (vidrio) cargada por resorte, presión inicial de aprox. 0,5 bar.

DN 10, DN 15 con anillo retén y boquilla portatubo
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

Rangos de funcionamiento

25 °C - presión de funcionamiento máx. 16 bar
 45 °C - presión de funcionamiento máx. 7 bar

	G	B	Ø D2	A	Ø D1	Código
		mm	mm	mm	mm	
DN 10	3/4	41	40	83	16	809460
DN 15	1	43	47	108	20	924520
DN 20	1 1/4	55	55	-	-	803712
DN 25	1 1/2	60	58	-	-	803713
DN 32*	2	68	70	-	-	1002783
DN 40	2 1/4	85	84	-	-	804760

* PVDF/versión de teflón



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1

Válvula de dosificación PVT

Carcasa de PVDF, juntas de PTFE, con bola de retención (cerámica) cargada por resorte, presión inicial de aprox. 0,5 bar.

DN 10, DN 15 con anillo retén y boquilla portatubo

DN 20 a DN 40 sin material de conexión

Rangos de funcionamiento

25 °C - presión de funcionamiento máx. 16 bar

65 °C - presión de funcionamiento máx. 10 bar

	G	B mm	Ø D2 mm	A mm	Ø D1 mm	Código
DN 10	3/4	40	36	84	16	1029476
DN 15	1	43	48	110	20	1029477
DN 20	1 1/4	55	52	-	-	1029478
DN 25	1 1/2	61	56	-	-	1029479
DN 32	2	68	70	-	-	1002783
DN 40	2 1/4	85	81	-	-	1029480

Válvula de dosificación TTT

Carcasa y juntas PTFE, con bola de retención (cerámica) cargada por resorte, presión inicial de aprox. 0,5 bar.

DN 10, DN 15 con anillo retén y pieza de inserción

DN 20 a DN 40 sin material de conexión

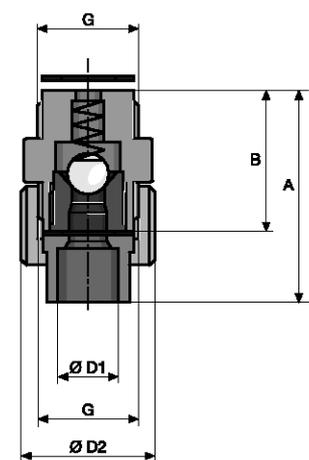
Rangos de funcionamiento

25 °C - presión de funcionamiento máx. 10 bar

90 °C - presión de funcionamiento máx. 5 bar

	G	B mm	Ø D2 mm	A mm	Ø D1 mm	Código
DN 10	3/4	38	36	57	16	809462
DN 15	1	43	48	63	20	924522
DN 20	1 1/4	55	50	-	-	803714
DN 25	1 1/2	60	58	-	-	803715
DN 32*	2	68	70	-	-	1002783
DN 40	2 1/4	85	84	-	-	804762

* PVDF/versión de teflón



pk_2_030



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

Válvula de dosificación SST

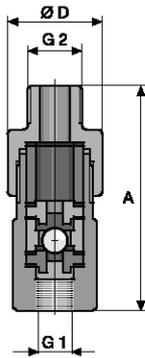
Carcasa de SS, juntas PTFE, con bola de retención (1.4571/1.4581) cargada por resorte, presión inicial de 0,5 bar aprox.

DN 10, DN 15 con anillo retén y pieza de inserción
 DN 20 a DN 40 sin material de conexión

Campo de aplicación

90 °C - máx. presión de servicio ver tabla

	G	Presión máx. bar	B mm	Ø D2 mm	A mm	Ø D1	Código
DN 10	3/4	320	38	36	55	3/8	809463
DN 15	1	240	43	48	63	1/2	924523
DN 20	1 1/4	130	55	55	-	-	803716
DN 25	1 1/2	70	60	58	-	-	803717
DN 32	2	45	69	68	-	-	1002801
DN 40	2 1/4	25	85	84	-	-	804763



pk_2_028

Válvula de dosificación SST

Compatible con bombas de dosificación de las series Sigma, Meta y Makro TZ-HK.

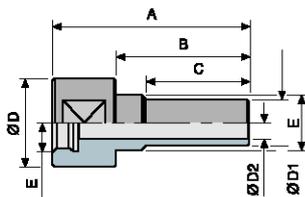
Carcasa y resorte de válvula de acero inoxidable n.º 1.4571, bola de acero inoxidable n.º 1.4401, juntas de PTFE, presión inicial de aprox. 0,1 bar.

Campo de aplicación

90 °C - máx. presión de servicio ver tabla

	Presión máx. bar	G1	G2	Ø D mm	A mm	Código
DN 8	320	Rp 1/4	Rp 1/2	42	85	803732
DN 10	190	Rp 3/8	Rp 1/2	42	90	803733

Adaptador de Válvula Dosificadora PVDF



P_AC_0201_SW

E	A mm	B mm	C m	Ø D mm	Ø D1 mm	Ø D2 mm	Código
R 3/4	93	63	49	42	22	15	1022052
R 1	95	65	50	47	27	18	1022053
G 1 1/4*	150	119	104	56	27	18	1040722
G 1 1/2*	171	135	118	64	31	20	1040723

* En el set con 1 anillo en O de EPDM y 1 de FKM.



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.3 Válvulas de contrapresión/válvulas de rebose para bombas de dosificación de motor

Las válvulas de contrapresión de aplicación universal de la serie DHV-U son válvulas de membrana de émbolo con flujo interior, libres de contrapresión. Sirven para generar una contrapresión constante y actúan también como válvula de rebose. Pueden colocarse en cualquier punto de la línea de dosificación.

Las válvulas de contrapresión actúan generando una contrapresión constante para conseguir un transporte preciso y brindar protección contra la dosificación excesiva en caso de salida libre, contrapresión variable o dosificación en vacío. También se utilizan con amortiguadores de impulsos para crear dosificaciones libres de pulsos o con una mínima pulsación.

Las válvulas de rebose, colocadas en bypass, protegen las bombas, tuberías y accesorios de un exceso de presión como resultado de un error operacional o un bloqueo. En caso de avería, la bomba transporta al circuito o de retorno al depósito de reserva.

Importante: Las válvulas de contrapresión no son órganos obturadores que cierran con total estanqueidad. Al utilizar reactivos químicos peligrosos deben tomarse todas las medidas de seguridad.

Importante: Cuando se utiliza como válvula de seguridad junto con reactivos químicos complicados (p. ej. lechada de cal), tienen que considerarse medidas de seguridad apropiadas. (Por ejemplo, se deben enjuagar en caso de producirse una reacción).

Válvula de contrapresión/válvula de rebose tipo DHV-U

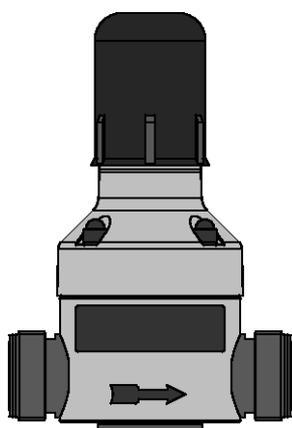
Presión regulable entre 0,5 – 10 bar

Campo de aplicación PPE / PPB / PCE/ PCB

20 °C - máx. presión de funcionamiento 10 bar

Campo de aplicación PVT / SST

30 °C - máx. presión de funcionamiento 10 bar



P_AC_0256_SW

Versión	Calibre nominal	G	Código
PPE	DN 10	3/4	1037285
PPB	DN 10	3/4	1038133
PCE	DN 10	3/4	1038144
PCB	DN 10	3/4	1037765
PVT	DN 10	3/4	1037767
SST	DN 10	3/4	1043194
PPE	DN 15	1	1036816
PPB	DN 15	1	1038145
PCE	DN 15	1	1038146
PCB	DN 15	1	1037764
PVT	DN 15	1	1037766
SST	DN 15	1	1043193
PPE	DN 20	1 1/4	1037284
PPB	DN 20	1 1/4	1038147
PCE	DN 20	1 1/4	1038148
PCB	DN 20	1 1/4	1037775
PVT	DN 20	1 1/4	1037777
SST	DN 20	1 1/4	1043192
PPE	DN 25	1 1/2	1036633
PPB	DN 25	1 1/2	1038149
PCE	DN 25	1 1/2	1038150
PCB	DN 25	1 1/2	1037774
PVT	DN 25	1 1/2	1037776
SST	DN 25	1 1/2	1043191

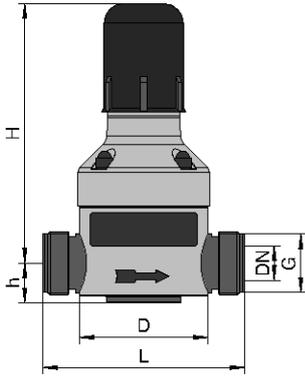
Materiales

Versión	Carcasa/conectores	Émbolos	Junta del émbolo	Empaquetadura/Conexiones
PPE	PP	PVDF	EPDM	EPDM
PPB	PP	PVDF	FKM	FKM
PCE	PVC	PVDF	EPDM	EPDM
PCB	PVC	PVDF	FKM	FKM
PVT	PVDF	PVDF	PTFE*	FKM
SST	1.4404	1.4404	PTFE*	PTFE

* anillo envolvente de PTFE/FKM

1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

Acotamiento DHV-U (Versión PP, PV, PVDF)

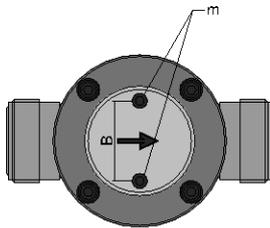


P_AC_0256_m

DN	G	H mm	L mm	h mm	D mm	m	B mm
10	3/4	144*	118	24	79	M6	40
15	1	144*	118	24	79	M6	40
20	1 1/4	196*	150	37	99	M6	46
25	1 1/2	196*	150	37	99	M6	46

* valores aproximados

Acotamiento DHV-U (Versión SS)



P_MOZ_0005_SW

DN	G	H mm	L mm	h mm	D mm	m	B mm
10	3/4	144*	118	20	79	M6	40
15	1	144*	118	20	79	M6	40
20	1 1/4	196*	150	30	99	M6	46
25	1 1/2	196*	150	30	99	M6	46

* valores aproximados

Válvula de contrapresión/válvula de rebose tipo DHV 712-R

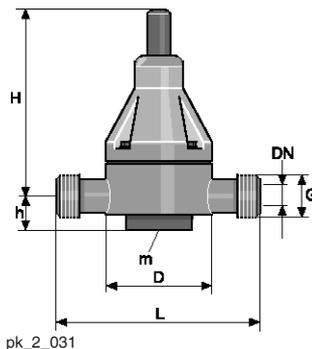
Presión regulable entre 0,5 – 10 bar

Campo de aplicación PPE / PCB

20 °C - máx. presión de funcionamiento 10 bar

Campo de aplicación PVT / TT / SS

30 °C - máx. presión de funcionamiento 10 bar



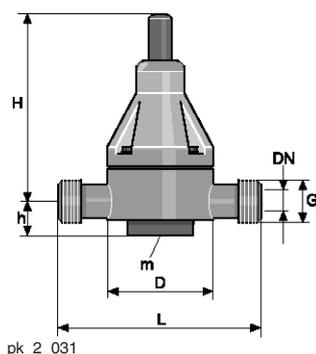
pk_2_031

Modelo	G	Calibre nominal	Código
PPE	2	DN 32	1000035
PPE	2 1/4	DN 40	1000036
PCB*	2	DN 32	1000051
PCB*	2 1/4	DN 40	1000052
PVT	2	DN 32	1000057
PVT	2 1/4	DN 40	1000058
TT	3/4	DN 10	1000059
TT	1	DN 15	1000060
TT	1 1/4	DN 20	1000061
TT	1 1/2	DN 25	1000062
TT	2	DN 32	1000063
TT	2 1/4	DN 40	1000064
SS	2	DN 32	1000069
SS	2 1/4	DN 40	1000070

* **Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



pk_2_031

Dimensiones DHV 712-R

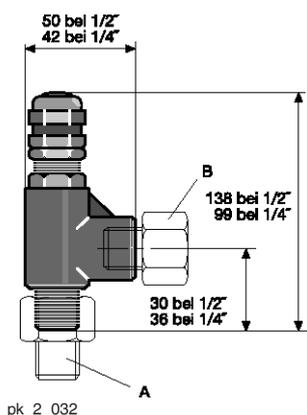
DN	G	H	L	h	D	m
		mm	mm	mm	mm	
32	2	260	205	59** / 37***	147	M8
40	2 1/4	260	205	59** / 37***	147	M8

- * valores aprox.
- ** PP, PVC, PVDF
- *** TT, SS

Materiales

Versión	Carcasa/conectores	Émbolos	Junta del émbolo	Junta de los conectores
PPE	PP	PP	EPDM	EPDM
PCB	PVC	PVC	FKM	FKM
PVT	PVDF	PTFE ²	PTFE ³	FKM
TT	PTFE con carbón	PTFE ²	PTFE ³	PTFE ³

- ² PTFE blanco puro
- ³ Anillo envolvente PTFE/FKM



pk_2_032

Válvula de contrapresión/válvula de rebose para altas presiones

Uso como válvula de seguridad (regulable) y como válvula de contrapresión. La válvula de seguridad y el resorte correspondiente deben pedirse por separado.

Material: acero inoxidable SS 316/FKM

Margen de temperatura: de -18 °C a 120 °C

Recomendaciones de uso: hasta 200 l/h

	Conexión	Código
Válvula de seguridad	1/4" NPT Rosca interna y externa	202505

Resorte para rangos de presión	Color	Código
3,4 – 24 bar	azul	202519
24,0 – 52 bar	amarillo	202520
52,0 – 103 bar	violeta	202525
103,0 – 155 bar	naranja	202524
155,0 – 207 bar	marrón	202523
207,0 – 276 bar	blanco	202522
276,0 – 345 bar	rojo	202521

Recomendaciones de uso: hasta 300 l/h

	Conexión	Código
Válvula de seguridad	1/2" NPT Rosca interna y externa	1005499

Resorte para rangos de presión	Color	Código
3,4 – 24 bar	azul	1005500
24,0 – 50 bar	amarillo	1005501
50,0 – 100 bar	violeta	1005502

Conector de reducción para la tubería

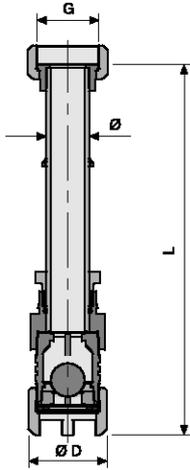
Conexión	Código
1/4" NPT int. - 1/4 K ext. (A)	359378
1/4" NPT a - 1/4 int. (B)	359379
1/2" NPT int. - 1/2 K ext. (A)	1005503
1/2" NPT a - 1/2 int. (B)	1005504

Uso como válvula de rebose de seguridad regulable y como válvula de contrapresión. La válvula de rebose y el resorte correspondiente deben pedirse por separado.



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.4 Lanzas de aspiración, conjuntos de aspiración e interruptores de nivel para bombas de dosificación de motor



P_AC_0203_SW

Conjunto de aspiración PPE para recipientes de 1.000 litros

Conexión	G	Ø	Ø D	L	Código
		mm	mm	mm	
DN 10	3/4	20	47	1.340	790389
DN 15	1	20	47	1.320	790394
DN 20	1 1/4	25	55	1.345	790395
DN 25	1 1/2	32	60	1.315	790396
DN 32	2	40	74	1.170	1005524

Conjunto de aspiración sin interruptor de nivel para la conexión a recipientes de 1000 litros compuesto por tubo de sujeción, válvula de pie y racor de conexión. La longitud L del tubo de sujeción puede ser adaptada (acortada) por el cliente.

Aviso: En aplicaciones con una manguera se puede utilizar el kit de conexión conjunto de aspiración – manguera compuesto por una boquilla de rosca de PVDF y por una junta perfilada de PTFE.

Conjunto de aspiración PCB para recipientes de 1.000 litros

Conexión	G	Ø	Ø D	L	Código
		mm	mm	mm	
DN 10	3/4	20	47	1.340	790387
DN 15	1	20	47	1.320	790391
DN 20	1 1/4	25	55	1.345	790392
DN 25	1 1/2	32	60	1.315	790393
DN 32	2	40	74	1.170	1005525

Conjunto de aspiración sin interruptor de nivel para la conexión a recipientes de 1000 litros compuesto por tubo de sujeción, válvula de pie y racor de conexión. La longitud L del tubo de sujeción puede ser adaptada (acortada) por el cliente.

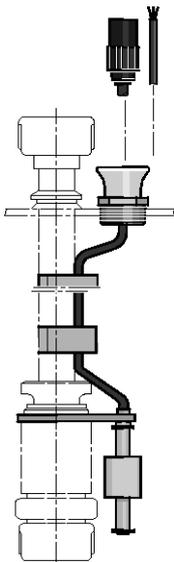
Aviso: En aplicaciones con una manguera se puede utilizar el kit de conexión conjunto de aspiración – manguera compuesto por una boquilla de rosca de PVDF y por una junta perfilada de PTFE.

Atención: El producto contiene uniones encoladas con Tangit. Tenga en cuenta sin falta la resistencia de los adhesivos de Tangit.

Kit de interruptor de nivel completo, PVDF, dos niveles con conector redondo o cablecillo.

El set del interruptor de nivel puede pedirse en combinación con los accesorios de aspiración DN 10 - DN 32.

Para el control del nivel en el depósito de reserva, dos etapas con mensaje de alarma de preadvertencia. Después de otros 30 mm de reducción del nivel se desconecta la bomba dosificadora.



pk_2_035

Datos técnicos:

Tensión de activación máx.: 100 V

Corriente de conexión: 0,5 A

Potencia de ruptura: 5 W/5 VA

Margen de temperatura: -10 °C a 65 °C

Clase de protección: IP 67

Modo de conmutación: en fallo de nivel, 2 x contactos de reposo

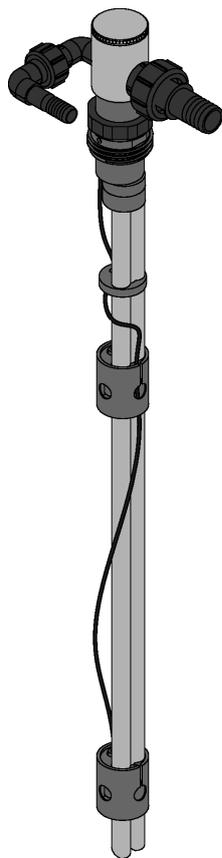
Material:

Cuerpo del interruptor de nivel de PVDF, flotadores de PE, lengüeta de fijación de PVDF, portacables de PE, protección contra el pandeo PE, cable de PE.

Conexión	Versión	Cable m	Código
DN10/15	con enchufe de 3 polos	3	1034879
DN 20	con enchufe de 3 polos	3	1034880
DN 25	con enchufe de 3 polos	3	1034881
DN 32	con enchufe de 3 polos	3	1034882
DN 10/DN 15	con cable	5	1034883
DN 20	con cable	5	1034884
DN 25	con cable	5	1034885
DN 32	con cable	5	1034886



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



P_AC_0252_SW

- A Longitud total
- B Profundidad de inmersión:
- C Diámetro del tubo de inmersión
- D Rango de ajuste de la unión roscada
- E Rango de ajuste del nivel de advertencia
- F Rango de ajuste del nivel de desconexión

Lanza de aspiración universal PPE

Lanza de aspiración universal de PP en 4 tamaños para usarla en bidones, cubas y contenedores. La lanza de aspiración está equipada de serie con retorno, función de purga y control de nivel de 2 etapas. Los interruptores de nivel y los racores del recipiente regulables en altura facilitan la adaptación flexible al proceso o a la altura de los recipientes. Además, el cliente puede acortar el tubo de aspiración fácilmente. Hay una bola de retención de PTFE integrada, que evita que el tubo de aspiración pueda funcionar en vacío.

La lanza de aspiración se entrega embalada en una caja de cartón con todos los accesorios.

Versión de material: PP con juntas en EPDM.

La **conexión de aspiración** no se entrega premontada. Las piezas de unión y boquillas portatubo de presión DN 10, DN 15, DN 20, DN 25 (no para bidones) y la junta en FKM están incluidas en el volumen de suministro.

La **conexión de retorno** no se entrega premontada. Las piezas de unión y boquillas portatubo de presión DN 10 y DN 15 están incluidos en el volumen de suministro, igual que un tapón ciego y la junta en FKM.

Nivel: En las lanzas de contenedor y cuba, los interruptores de nivel están protegidos por trozos de tubo. La entrada de nivel de la lanza está ejecutada como conector M12. Los cables a la conexión de nivel de las bombas de dosificación ProMinent, al PLC o las cajas de bornes se tienen que pedir por separado.

Accesorios eléctricos generales → 1-80

Nota: Podemos suministrar versiones especiales a petición del cliente.

Lanza de aspiración universal	A mm	B mm	C mm	Ámbito total de regulación			Código
				D mm	E mm	F mm	
para depósitos de 20 l	542	405	41	100	250	200	1039206
para depósitos de 20 a 60 l	584	447	41	100	300	200	1038817
para cubas de 200 l	1.072	935	51	50	700	700	1039397
para contenedores IBC	1.162	1.025	51	50	800	800	1039399

Nuevo

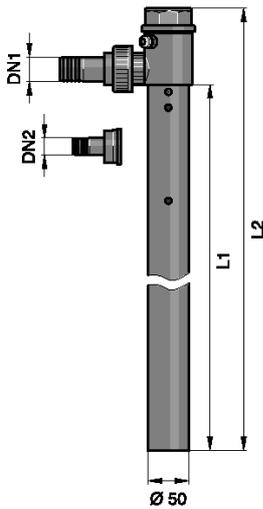
Lanza de aspiración universal PPE en versión fisiológicamente inocua

La lanza de aspiración universal también está disponible en la versión de "inocuidad fisiológica (FDA) de los materiales en contacto con el medio".

Lanza de aspiración universal	A mm	B mm	C mm	Ámbito total de regulación			Código
				D mm	E mm	F mm	
para bidones de 20 l	542	405	41	100	250	200	1046668
para bidones de 20 a 60 l	584	447	41	100	300	200	1046670
para barriles de 200 l	1.072	935	51	50	700	700	1046671
para contenedores IBC	1.162	1.025	51	50	800	800	1046672



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



pk_2_100

Lanza de aspiración con interruptor de nivel de dos posiciones

Lanza de aspiración con interruptor de nivel de dos etapas en tubo de protección de PVC de Ø 50 con válvula de retroceso en DN 10-DN 25, válvula de mariposa en DN 32 (la válvula no es desmontable).

En los tamaños DN 10/15 y DN 20/25, se incluyen en la entrega piezas de conexión en ambos tamaños y una placa ciega para la realimentación. Con la lanza de aspiración en DN 32 no se puede hacer una realimentación. Las lanzas de aspiración para cubas están equipadas con una tapadera para la cuba.

El interruptor de nivel de dos etapas está cableado en el borne del cabezal.

El cable de nivel se puede pedir por separado.

Podemos suministrar versiones especiales a petición del cliente (materiales, funciones, con adhesivo Dytex, etc.)

Cable Reed con clavija coaxial de 3 polos, PE → 1-80

*** Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.

Lanza de aspiración para cubas de 200 l a 600 l

Versión	Conector aspiración DN 1	Realimentación DN 2	Material empaquetaduras	L1	L2	Código
				mm	mm	
PCB	10/15	10/15	FKM	1000	1100	1037748
PCE	10/15	10/15	EPDM	1000	1100	1037749
PCB	20/25	20/25	FKM	1000	1100	1037750
PCE	20/25	20/25	EPDM	1000	1100	1037751
PCB	32	-	FKM	1000	1100	1037752
PCE	32	-	EPDM	1000	1100	1037753

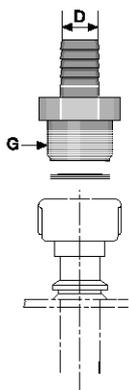
Lanza de aspiración para contenedores de 1000 l

Versión	Conector aspiración DN 1	Realimentación DN 2	Material empaquetaduras	L1	L2	Código
				mm	mm	
PCB	10/15	10/15	FKM	1200	1300	1037722
PCE	10/15	10/15	EPDM	1200	1300	1037723
PCB	20/25	20/25	FKM	1200	1300	1037744
PCE	20/25	20/25	EPDM	1200	1300	1037745
PCB	32	-	FKM	1200	1300	1037746
PCE	32	-	EPDM	1200	1300	1037747

Conector de aspiración - kit de conexión de manguera

Consistente en una unión roscada en PVDF y una junta compuesta formada de PTFE.

Adecuado para Juegos de Succión PPE para envases de 1000 l → 1-55



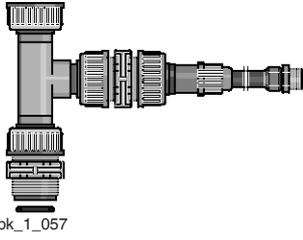
pk_2_140

Conexión	G	Material	Ø D mm	Código
DN 10	3/4	PVDF	16	1029486
DN 15	1	PVDF	20	1029487
DN 20	1 1/4	PVDF	25	1029488
DN 25	1 1/2	PVDF	32	1029489
DN 32	2	PVDF	40	1029490



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.5 Accesorios de enjuague



Equipos de lavado para bombas de dosificación de motor

Mecanismo para el enjuague y limpieza del conjunto dosificador y la válvula de inyección, y con ello prevenir la precipitación química.

Mecanismo de enjuague PPE

Conexión	G	Código
DN 10	3/4	809917
DN 15	1	809919
DN 20	1 1/4	809921
DN 25	1 1/2	809923

Otros tamaños a solicitud.

Dispositivo de lavado PCB

Conexión	G	Código
DN 10	3/4	809926
DN 15	1	803960
DN 20	1 1/4	803961
DN 25	1 1/2	803962
DN 40	2 1/4	803963

* **Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.

Spüleinrichtungsautomatik zum vollautomatischen Spülen des Pumpenkopfes ist auf Anfrage möglich.

Otros tamaños y el dispositivo de limpieza automático, para lavar en forma totalmente automática el cabezal de la bomba, están disponibles sobre demanda.

1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

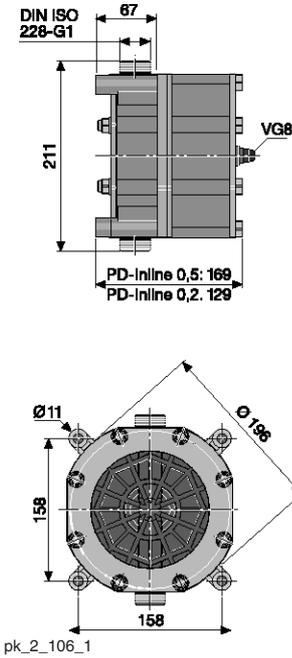
1.8.6 Amortiguador de impulsos

Amortiguador en línea en PVDF

Funcionamiento: Acumulador hidroneumático con desviación

El acumulador PVDF con membrana de PTFE tiene una muy buena resistencia a los productos químicos y, por esto, es utilizable con muchas clases de líquidos. El amortiguador por pulsaciones tiene dos conexiones de líquidos y puede instalarse directamente en la tubería o bien, con un tapón obturador en triángulo. Por la desviación en la válvula de líquidos, el flujo volumétrico se dirige directamente a la membrana. Por esto se provoca un roce directo del flujo volumétrico con la membrana. Las fluctuaciones en el flujo volumétrico son óptimamente equilibradas por el volumen de gas encerrado.

Importante: Los amortiguadores por pulsaciones deben protegerse con una válvula de rebose.



Modelo	Volumen l	Presión máx. bar	Conexión	Código
Amortiguador por pulsaciones en línea	0,2	10	G 1 – DN 15	1026252
Amortiguador por pulsaciones en línea	0,5	10	G 1 – DN 15	1026736
Amortiguador por pulsaciones en línea	0,2	16	G 1 – DN 15	1033446
Amortiguador por pulsaciones en línea	0,5	16	G 1 – DN 15	1033447
Amortiguador por pulsaciones en línea	0,2	25	G 1 – DN 15	1036154
Amortiguador por pulsaciones en línea	0,5	25	G 1 – DN 15	1036155

La presión de precarga es aprox. 0,6 x la presión de servicio. Temperatura media máx. 65 °C. Las piezas de conexión deben pedirse por separado.

El llenado del acumulador se efectúa a través de la conexión de llenado de gas VG8 con nitrógeno o con aire comprimido con un accesorio de llenado convencional (p. ej., accesorio de llenado de neumáticos).

- Atención:** En caso de líquidos inflamables debe utilizarse nitrógeno como gas de relleno. No utilice oxígeno en ningún caso.
- Diseño:** DGRL97/23/CE, otras inspecciones/países a petición
- Grupo de fluidos:** 1 y 2
- Certificaciones:** Certificado de ensayo del fabricante M DIN55350-18
Materiales en contacto con el medio: inocuidad fisiológica según la FDA
- Fabricante:** HYDAC Technology

Kits de conexión / adaptación

Consiste en una empaquetadura compuesta de PTFE, con un inserto/adaptador y una unión hembra.

Conexión PD en línea	Tubería de conexión	Material	Código
G 1 – DN 15	DN 10 - d 16	PP	1029424
G 1 – DN 15	DN 10 - d 16	PVC	1029425
G 1 – DN 15	DN 10 - d 16	PVDF	1029426
G 1 – DN 15	DN 15 - d 20	PP	1029443
G 1 – DN 15	DN 15 - d 20	PVC	1029444
G 1 – DN 15	DN 15 - d 20	PVDF	1029445
G 1 – DN 15	DN 20 - d 25	PP	1029427
G 1 – DN 15	DN 20 - d 25	PVC	1029428
G 1 – DN 15	DN 20 - d 25	PVDF	1029429
G 1 – DN 15	DN 25 - d 32	PP	1029430
G 1 – DN 15	DN 25 - d 32	PVC	1029431
G 1 – DN 15	DN 25 - d 32	PVDF	1029432

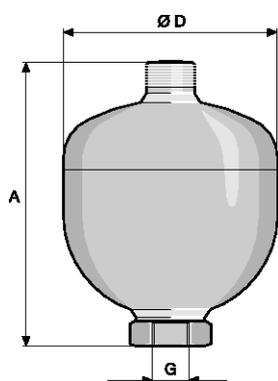


1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1

Accesorios / recambios

	Material	Código
Set de conectores	PVDF/PTFE	1029446
Herramienta de la válvula para insertar la válvula de gas	Stahl	1029661
Membrana de separación	PTFE/NBR	1025235
Montaje de la válvula de gas	1.4571/FKM/PTFE/MS	1029513
Inserto de la válvula de gas	FKM/PTFE/MS	1029514
Inserto de la válvula de gas	FKM/PTFE/NIRO	1029515
Manómetro con adaptador de conexión	-	1031556
Manguera de carga con conexión para sistema de aire comprimido de 25 bar; 2,5 m	-	1036156
Manguera de carga con conexión para botella de hidrógeno o reductor de presión	-	1036157



pk_2_101

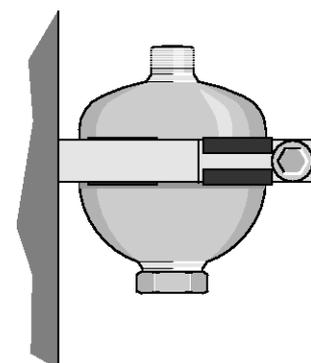
Temp. de operación: -10 hasta + 80 °C. Presión previa: 2 bares (nitrógeno). Otros materiales del acumulador/amortiguador de impulsos bajo petición.

Amortiguador de impulsos en acero inoxidable

Volumen l	Presión máx. bar	Material Membrana	Conector G	A mm	Ø D mm	Código
0,16	180	NBR	Rp 1/2	124	74	1008609
0,16	180	Butyl	Rp 1/2	124	74	1008610
0,16	180	FKM	Rp 1/2	124	74	1008611
0,32	160	NBR	Rp 1/2	137	93	1008612
0,32	160	Butyl	Rp 1/2	137	93	1008613
0,32	160	FKM	Rp 1/2	137	93	1008644
0,75	140	NBR	Rp 1/2	168	121	1008645
0,75	140	Butyl	Rp 1/2	168	121	1008646
0,75	140	FKM	Rp 1/2	168	121	1008647
2,00	100	NBR	Rp 3/4	224	167	1008648
2,00	100	Butyl	Rp 3/4	224	167	1008649
2,00	100	FKM	Rp 3/4	224	167	1008650
4,00	50	NBR	Rp 3/4	360	170	1008651
4,00	50	Butyl	Rp 3/4	360	170	1008652
4,00	50	FKM	Rp 3/4	360	170	1008653
0,75	140	NBR	Rp 1	168	121	1027617
0,75	140	Butyl	Rp 1	168	121	1027618
0,75	140	FKM	Rp 1	168	121	1027619
2,00	100	NBR	Rp 1 1/2	224	167	1027620
2,00	100	Butyl	Rp 1 1/2	224	167	1027621
2,00	100	FKM	Rp 1 1/2	224	167	1027622
4,00	50	NBR	Rp 1 1/2	360	170	1027623
4,00	50	Butyl	Rp 1 1/2	360	170	1027624
4,00	50	FKM	Rp 1 1/2	360	170	1027625

Brida de montaje para el amortiguador de impulsos en acero inoxidable

Volumen l	N° de bridas	Ø D mm	Código
0,16	1	74	1008664
0,32	1	93	1008665
0,75	1	121	1008666
2,00	1	167	1008667
4,00	2	170	1008668

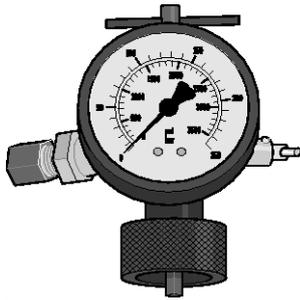


pk_2_102

Bombas dosificadoras a motor



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



pk_2_116

Unidad de pruebas e inflado para el amortiguador de impulsos

La unidad de pruebas e inflado es utilizada para recargar los acumuladores con nitrógeno y comprobar o alterar la presión existente.

Contiene:

- Sistema de llenado y comprobación con el manómetro, la válvula anti retorno en la aspiración, la válvula de purga integrada, la válvula de gas para purgar el gas en la aspiración del acumulador
- Manguera de carga, longitud de 2 metros

Rango de ajuste	Código
hasta 25 bar	1008769
hasta 100 bar	1008669
hasta 250 bar	1008670

Amortiguador de impulsos en línea

El amortiguador de impulsos es utilizado para minimizar la pulsación de la dosificación y reducir la resistencia del caudal en largas líneas de dosificación.

La cámara de gas entre la carcasa y la línea de dosificación es comprimida a la presión de la embolada de la bomba dosificadora, una cantidad parcial del fluido es simultáneamente dosificado hacia la línea de impulsión. El exceso de presión generado en la cámara de gas genera el efecto que el volumen comprimido es transportado posteriormente durante el impulso de aspiración de la bomba y, finalmente el volumen de gas vuelve a su valor original.

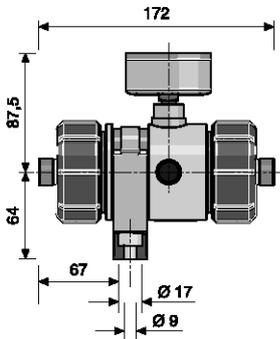
Importante: el amortiguador de impulsos tiene que ser utilizados junto con válvulas de seguridad para su protección.

Amortiguador en línea PP

La membrana de la manguera es desmontable, Empaquetaduras de EPDM.

Temperatura máxima del medio 50 °C.

Presión de inicio es de aprox. 0,6 x presión de operación.



P_AC_0180_SW

	Volumen l	Presión máx. bar	Membrana del amortiguador	Conexión	Código
Amortiguador en línea PPE	0,05	10	CSM*	G 3/4 - DN 10	1026769
Amortiguador en línea PPB	0,05	10	FKM	G 3/4 - DN 10	1026772
PDS 2,5	2,50	8	Hypalon	G 2 - DN 32	1001344
PDS 2,5	2,50	8	FKM	G 2 - DN 32	1001345

* polietileno clorosulfonado

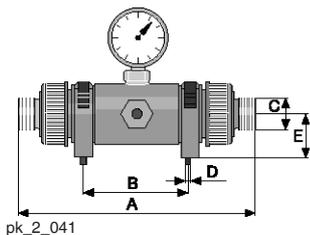
Para otros tamaños (0,2 l und 0,5 l) ver amortiguador de pulsaciones en línea PVDF.

Amortiguador en línea PVC

La membrana de la manguera es desmontable, Empaquetaduras de FKM.

Temperatura máxima del medio 50 °C.

Presión de inicio es de aprox. 0,6 x presión de operación.



pk_2_041

Tipo	Medida				
	A	B	C	D	E
PDS 2,5	541	525	G2	11	99,5

	Volumen l	Presión máx. bar	Membrana del amortiguador	Conexión	Código
Amortiguador en línea PCE	0,05	10	CSM*	G 3/4 - DN 10	1026775
Amortiguador en línea PCB	0,05	10	FKM	G 3/4 - DN 10	1026778
PDS 2,5	2,50	8	Hypalon	G 2 - DN 32	1001342
PDS 2,5	2,50	8	FKM	G 2 - DN 32	1001343

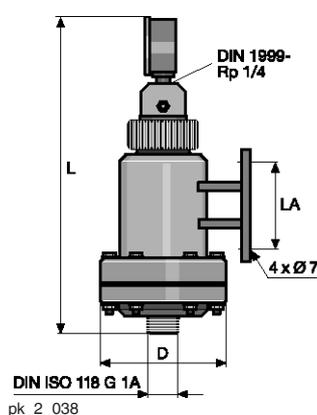
* polietileno clorosulfonado

Para mayores tamaños (0,2 l y 0,5 l) véase los amortiguadores de impulsos en línea PVDF



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.7 Acumuladores/amortiguadores de impulsos



El amortiguador de impulsos con membrana separadora para la separación de la porción de gas y el reactivo químico sirve para lograr una baja dosificación de pulsación y para reducir la resistencia del caudal en las largas líneas de dedosificación, o cuando se dosifican líquidos viscosos. La presión como respuesta del gas presurizado debería ser del 60-80 % de la presión de funcionamiento en la impulsión.

Importante: cuando se utiliza un amortiguador de impulsos, se debe colocar una válvula de seguridad junto con la válvula de contrapresión ajustable.

Amortiguador de impulsos en PVC

Acumulador desmontable, empaquetaduras de FKM.

Volumen	Material acumulador	Conexión	L	Ø D	LA	Código
l			mm	mm	mm	
0,5	Butyl	G 1 - DN 15	361	145	100	791691
0,5	FKM	G 1 - DN 15	361	145	100	791695
1,0	Butyl	G 1 1/4 - DN 20	411	170	100	791692
1,0	FKM	G 1 1/4 - DN 20	411	170	100	791696
2,5*	Butyl	G 1 1/2 - DN 25	571	170	190	791693
2,5*	FKM	G 1 1/2 - DN 25	571	170	190	791697
5,0*	Butyl	G 2 1/4 - DN 40	936	170	230	791694
5,0*	FKM	G 2 1/4 - DN 40	936	170	230	791698

* **Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.

Amortiguador de impulsos en PP

Acumulador desmontable, empaquetaduras de FKM.

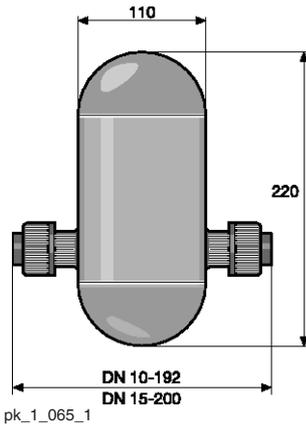
Volumen	Material acumulador	Conexión	L	Ø D	LA	Código
l			mm	mm	mm	
0,5	Butyl	G 1 - DN 15	361	145	100	792128
0,5	FKM	G 1 - DN 15	361	145	100	792132
1,0	Butyl	G 1 1/4 - DN 20	411	170	100	792129
1,0	FKM	G 1 1/4 - DN 20	411	170	100	792133
2,5	Butyl	G 1 1/2 - DN 25	571	170	190	792130
2,5	FKM	G 1 1/2 - DN 25	571	170	190	792134
5,0	Butyl	G 2 1/4 - DN 40	936	170	400	792131
5,0	FKM	G 2 1/4 - DN 40	936	170	400	792135

1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.8 Acumuladores sin membrana

Amortiguadores de impulsos sin membrana de separación entre el gas comprimido y el fluido químico. Ellos son para producir la mínima pulsación de la dosificación y reducir la resistencia del caudal en las largas tuberías de dosificación, y cuando se trabaja con líquidos viscosos.

Importante: cuando se utilizan acumuladores o amortiguadores de impulsos, es necesario colocar una válvula de seguridad junto con una válvula de contrapresión ajustable.



pk_1_065_1

Acumulador en PP en línea

Rangos de funcionamiento

20 °C - presión de funcionamiento máx. 10 bar
 40 °C - presión de funcionamiento máx. 6 bar

	Volumen	Capacidad por impulso	Conexión	Código
	I			
Tamaño II	1	hasta 5 ml	G 3/4 – DN 10	243219
Tamaño II	1	hasta 5 ml	G 1 – DN 15	243220

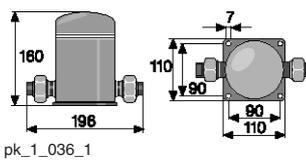
Calderín de impulsión en línea de PVC

Rangos de funcionamiento

20 °C - presión de funcionamiento máx. 10 bar
 40 °C - presión de funcionamiento máx. 6 bar

	Volumen	Capacidad por impulso	Conexión	Código
	I			
Tamaño II	1	hasta 5 ml	G 3/4 – DN 10	243204
Tamaño II	1	hasta 5 ml	G 1 – DN 15	243205

* **Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.



pk_1_036_1

Calderín de impulsión en línea de acero inoxidable

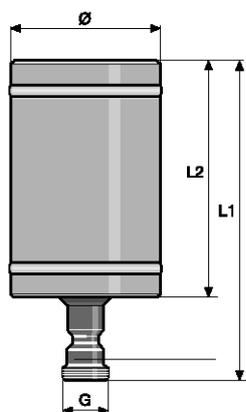
presión de funcionamiento máx. 10 bar

	Volumen	Conexión		Código
	I			
Tamaño II	1	G 3/4 – DN 10	–	914756
Tamaño II	1	R 1 1/2 – DN 15	con pieza de inserción	914551



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1



pk_2_042

Acumulador en PP

Volumen l	Conexión		Ø mm	L1 mm	L2 mm	Código
2	G 1 1/4 – DN 20	sin pieza de conexión	140	290	220	243211
4	G 1 1/2 – DN 25	sin pieza de conexión	160	410	320	243212

Acumulador en PVC

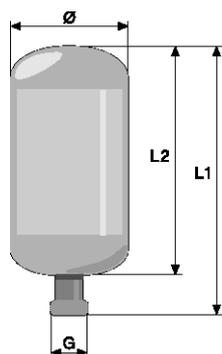
Aplicación

20 °C - presión de funcionamiento máx. 10 bar

40 °C - presión de funcionamiento máx. 6 bar

Volumen l	Conexión		Ø mm	L1 mm	L2 mm	Código
2	G 1 1/4 – DN 20	sin pieza de conexión	140	290	220	243207
4	G 1 1/2 – DN 25	sin pieza de conexión	160	410	320	243208

* **Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.



pk_2_033

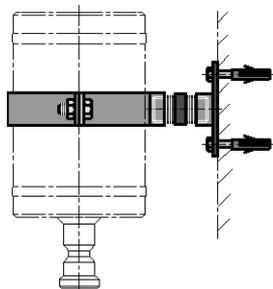
Calderín de impulsión de acero inoxidable

presión de funcionamiento máx. 10 bar

Volumen l	Conexión		Ø mm	L1 mm	L2 mm	Código
2	G 1 1/4 – DN 20	sin pieza de conexión	140	272	222	243214
4	G 1 1/2 – DN 25	sin pieza de conexión	160	365	312	243215

Soporte mural para calderín de impulsión

Consiste en una brida, montaje en pared y manguito de conexión.

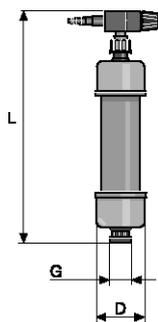


pk_1_061

	Ø mm	Código
Acumuladores sin membrana volumen 1 l	110	818502
Acumuladores sin membrana volumen 2 l	140	803645
Acumuladores sin membrana volumen 4 l	160	803646



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



pk_2_044

Cámara de aire de aspiración de PVC

con conexión para bomba de vacío y sección central de la carcasa en PVC transparente.

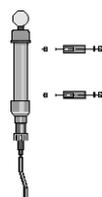
Juntas: FKM o EPDM.

Presión máxima de funcionamiento de 2 bar a una temperatura de 40 °C

Volumen	Conexión	Material empaquetadura	L	D	Código
l			mm	mm	
0,5	G 1 – DN 15	FKM	380*	78	243591
0,5	G 1 – DN 15	EPDM	380*	78	1025699
1,0	G 1 1/4 – DN 20	FKM	440*	86	243592
1,0	G 1 1/4 – DN 20	EPDM	440*	86	1025701
2,5	G 1 1/2 – DN 25	FKM	520*	133	243593
2,5	G 1 1/2 – DN 25	EPDM	520*	133	1025702
5,0	G 2 1/4 – DN 40	FKM	630*	155	243594
5,0	G 2 1/4 – DN 40	EPDM	630*	155	1025703

* valores aproximados

*** Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.



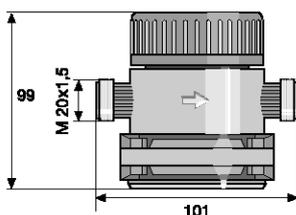
pk_2_045

Bomba de vacío completa/ayuda de cebado

Para los amortiguadores de impulsos, succión de lado (aire acumulado en la succión).

Material	Material empaquetaduras	Código
PVC	EPDM	790019

*** Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.



pk_2_079

Regulador de la presión de aspiración

El regulador de presión en la aspiración es una válvula de membrana con resorte (máx. 50 l/h), la cual se abre como resultado de un impulso de succión de la bomba dosificadora. Asegurando a su vez que el fluido químico no circule cuando la bomba no está funcionando, o bien evitar el generarse un vacío como resultado de la rotura de la tubería.

Se utiliza un resorte ajustable para tarar la presión negativa máxima para cada situación de trabajo hasta un máximo de 400 mbar. Para bombas con presión positiva en la succión, es suficiente con generar un vacío mínimo de 50 mbar. La bomba tiene que generar este vacío, incluso con presión atmosférica en la succión.

Es preciso colocar una válvula anti retorno para prevenir acciones no deseadas en la aspiración en la salida de la bomba (efecto sifón).

Datos técnicos

Caudal máx.	50 l/h
Presión de corriente máx.	4 bar
Presión de succión máx.	0,3 bar
Temperatura máx.	40 °C
Material Cuerpo	PVC
Material Membrana	FKM
Material empaquetaduras	FKM
Material Bola	Vidrio
Material Resorte	Hastelloy C

Tipo	Conexión	Código
SDR 50 para bombas electromagnéticas	M 20 x 1,5	1005505
SDR 50 para bombas de motor hasta 50 l/h	G 3/4 - DN 10	1005506

Piezas de Conexión deben ser ordenadas por separado.

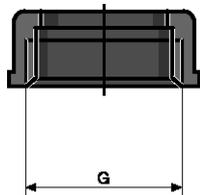
*** Atención:** El producto contiene uniones pegadas con Tangit. Tener en cuenta obligatoriamente la resistencia del pegamento Tangit.



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.9 Piezas de conexión y juntas para bombas de dosificación de motor

1

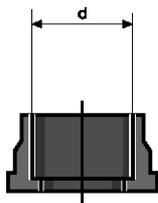


pk_2_069_a

Anillos retén

	Material	Conexión	Código
Anillo retén	PP	G 5/8 - DN 8	800665
	PP	G 3/4 - DN 10	358613
	PP	G 1 - DN 15	358614
	PP	G 1 1/4 - DN 20	358615
	PP	G 1 1/2 - DN 25	358616
	PP	G 2 - DN 32	358617
	PP	G 2 1/4 - DN 40	358618
	PP	G 2 3/4 - DN 50	358619
	PVC	G 5/8 - DN 8	800565
	PVC	G 3/4 - DN 10	356562
	PVC	G 1 - DN 15	356563
	PVC	G 1 1/4 - DN 20	356564
	PVC	G 1 1/2 - DN 25	356565
	PVC	G 2 - DN 32	740690
	PVC	G 2 1/4 - DN 40	356567
	PVC	G 2 3/4 - DN 50	356568
	PVDF	G 3/4 - DN 10	358813
	PVDF	G 1 - DN 15	358814
	PVDF	G 1 1/4 - DN 20	358815
	PVDF	G 1 1/2 - DN 25	358816
	PVDF	G 2 - DN 32	1003639
	PVDF	G 2 1/4 - DN 40	358818
	PVDF	G 2 3/4 - DN 50	358819
	1.4571	G 3/4 - DN 10	805270
	1.4571	G 1 - DN 15	805271
	1.4571	G 1 1/4 - DN 20	805272
	1.4571	G 1 1/2 - DN 25	805273
	1.4571	G 2 - DN 32	805274
	1.4571	G 2 1/4 - DN 40	805275
	1.4571	G 2 3/4 - DN 50	805276

Piezas de inserción



pk_2_069

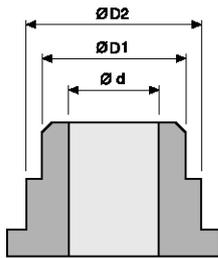
	Material	Conexión	Código
Unión para soldar	PP	d 12 - DN 8	800666
	PP	d 16 - DN 10	358603
	PP	d 20 - DN 15	358604
	PP	d 25 - DN 20	358605
	PP	d 32 - DN 25	358606
	PP	d 40 - DN 32	358607
	PP	d 50 - DN 40	358608
	PP	d 63 - DN 50	358609
	PVDF	d 16 - DN 10	358803
	PVDF	d 20 - DN 15	358804
	PVDF	d 25 - DN 20	358805
	PVDF	d 32 - DN 25	358806
	PVDF	d 40 - DN 32	1003640
	PVDF	d 50 - DN 40	358808
	PVDF	d 63 - DN 50	358809



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

	Material	Conexión	Código
Unión para soldar, ranurada*	PP	d 16 – DN 10	1001785
	PP	d 20 – DN 15	1001395
	PP	d 25 – DN 20	1036258
	PP	d 32 – DN 25	1001787
	PP	d 40 – DN 32	1005105
	PP	d 50 – DN 40	1025960
	PP	d 63 – DN 50	1019207
	PVDF	d 16 – DN 10	358803
	PVDF	d 20 – DN 15	358804
	PVDF	d 25 – DN 20	1036259
	PVDF	d 32 – DN 25	1001788
	PVDF	d 40 – DN 32	1003640
	PVDF	d 50 – DN 40	1025959
	PVDF	d 63 – DN 50	1019208

* utilizar en combinación con anillos de juntas perfiladas ProMinent® de PTFE.



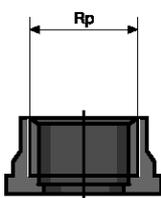
P_AC_0210_SW

	Material	Ø D1 mm	Ø D2 mm	Conexión	Código
Manguito de soldar SS, ranurado	1.4404	15,0	19,5	d 12 – DN 10	1006011
	1.4404	21,0	25,6	d 16 – DN 15	1006001
	1.4404	26,7	33,6	d 22 – DN 20	1031457
	1.4404	33,4	39,6	d 28 – DN 25	1031458
	1.4404	42,2	49,6	d 36 – DN 32	1031459
	1.4404	48,3	57,5	d 40 – DN 40	1023643
	1.4404	71,6	60,3	d 54 – DN 50	1031460

	Material	Conexión	Código
Unión para encolar	PVC	d 16 – DN 10	356572
	PVC	d 20 – DN 15	356573
	PVC	d 25 – DN 20	356574
	PVC	d 32 – DN 25	356575
	PVC	d 40 – DN 32	356576
	PVC	d 50 – DN 40	356577
	PVC	d 63 – DN 50	356578

	Material	Conexión	Código
Manguito de unión encolado, ranurado*	PVC	d 16 – DN 10	1001784
	PVC	d 20 – DN 15	1001394
	PVC	d 25 – DN 20	1036257
	PVC	d 32 – DN 25	1001786
	PVC	d 40 – DN 32	1005104
	PVC	d 50 – DN 40	1025961
	PVC	d 63 – DN 50	1019206

* utilizar en combinación con anillos de juntas perfiladas ProMinent® de PTFE.



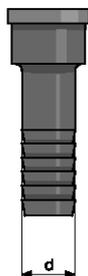
pk_2_069_b

	Material	Conexión	Código
Unión con rosca	1.4404	Rp 3/8 – DN 10	805285
	1.4404	Rp 1/2 – DN 15	805286
	1.4404	Rp 3/4 – DN 20	805287
	1.4404	Rp 1 – DN 25	805288
	1.4404	Rp 1 1/4 – DN 32	805289
	1.4404	Rp 1 1/2 – DN 40	805290
	1.4404	Rp 2 – DN 50	805291



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

Piezas de inserción

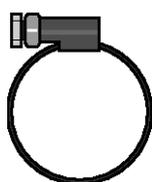


pk_2_046

	Material	Conexión	Código
Boquilla de manguera a presión	PP	d 16 – DN 10	800657
	PP	d 20 – DN 15	800655
	PP	d 25 – DN 20	800656
	PP	d 32 – DN 25	811418
	PVC	d 16 – DN 10	800554
	PVC	d 20 – DN 15	811407
	PVC	d 25 – DN 20	811408
	PVC	d 32 – DN 25	811409
	PTFE	d 16 – DN 10	811572
	PTFE	d 20 – DN 15	811424
	PTFE	d 25 – DN 20	811425
	PTFE	d 32 – DN 25	811426
	PVDF	d 40 – DN 32	1005106
1.4571	d 16 – DN 10	810536	
1.4571	d 20 – DN 15	810567	
1.4571	d 25 – DN 20	810568	
1.4571	d 32 – DN 25	810569	
1.4571	d 40 – DN 32	1005360	

	Material	Conexión	Código
Boquilla de manguera, ranurada	PVDF	d 16 – DN 10	1002288
	PVDF	d 20 – DN 15	740632
	PVDF	d 25 – DN 20	1006014
	PVDF	d 32 – DN 25	1005560
PVDF	d 40 – DN 32	1005106	

utilizar en combinación con anillos de juntas perfiladas ProMinent® de PTFE.



pk_1_068

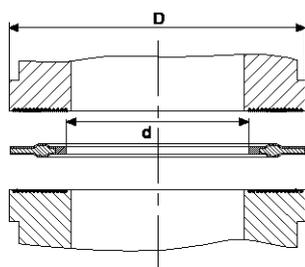
Arandela para tubería flexible

Para la conexión del conducto de succión y dosificación con la boquilla de manguera a presión.

	Abrazadera mm	Código
Arandela para tubería flexible brida DN 10	16 – 25	359703
Arandela para tubería flexible brida DN 15	20 – 32	359705
Arandela para tubería flexible brida DN 20	25 – 40	359706
Arandela para tubería flexible brida DN 25	32 – 50	359707
Arandela para tubería flexible brida DN 32	40 – 60	1002777

Juntas compuestas formadas de PTFE

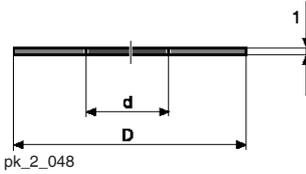
Empaquetaduras de conexión deben ser utilizadas en áreas de superficie de sellado ranuradas. (ej. Válvula de bomba con los insertos rasurados de ProMinent).



pk_2_130

DN	Material	D mm	d mm	Código
DN 10	PTFE	23,8	14,0	1019364
DN 15	PTFE	29,5	18,0	1019365
DN 20	PTFE	38,0	22,6	1019366
DN 25	PTFE	44,0	27,6	1019367
DN 32	PTFE	56,0	34,6	1019353
DN 40	PTFE	62,0	40,6	1019368

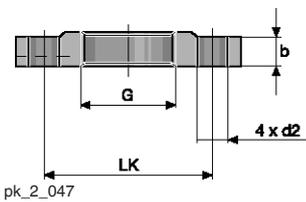
1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



Set de empaquetaduras planas de elastómero

consistente en dos juntas de EPDM y dos de FKM. En las superficies de junta no ranuradas hay que utilizar una junta plana de elastómero. Si se utiliza un anillo de junta perfilada de PTFE podrían producirse fugas en la conexión.

	D	d	Código
	mm	mm	
DN 10	23,5	14,0	1024159
DN 15	29,5	18,0	1024160
DN 20	38,0	22,6	1036254
DN 25	44,0	28,0	1024161
DN 32	56,0	36,0	1024162
DN 40	62,0	41,0	1029508



Bridas roscadas

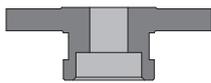
Bridas de conexión conforme a DIN 2566 para las válvulas ProMinent®

Material		G/DN	Rango de presión PN	b mm	Ø LK mm	d2 mm	Código
PVDF	-	G 3/4 - DN 10	PN 16	12,4	60	14	1036274
PVDF	-	G 1 - DN 15	PN 16	13,0	65	14	1036275
PVDF	-	G 1 1/4 - DN 20	PN 16	15,0	75	14	1036276
PVDF	-	G 1 1/2 - DN 25	PN 16	16,0	85	14	1036277
PVDF	-	G 2 - DN 32	PN 16	18,0	100	18	1036278
PVDF	-	G 2 1/4 - DN 40	PN 16	20,0	100	18	1039037
1.4404	-	G 3/4 - DN 15	PN 40	12,0	65	14	803946
1.4404	-	G 1 - DN 15	PN 40	12,0	65	14	803940
1.4404	-	G 1 1/4 - DN 20	PN 40	15,0	75	14	803941
1.4404	-	G 1 1/2 - DN 25	PN 40	15,0	85	14	803942
1.4404	-	G 2 - DN 32	PN 40	18,0	100	18	1036283
1.4404	-	G 2 1/4 - DN 40	PN 40	20,0	110	18	803943
1.4404	-	G 2 3/4 - DN 50	PN 40	25,0	125	18	1020453
1.4404	-	G 2 1/2 - DN 65	PN 40	20,0	145	18	1010700
PVDF	con tope*	G 3/4 - DN 10	PN 16	12,5	60	14	1036279
PVDF	con tope*	G 1 - DN 15	PN 16	13,5	65	14	1036280
PVDF	con tope*	G 1 1/2 - DN 25	PN 16	16,0	85	14	1036281
PVDF	con tope*	G 2 - DN 32	PN 16	18,0	100	18	1036282
1.4571	con tope*	G 3/4 - DN 10 (DIN 2637)	PN 100	20,0	70	14	1006005
1.4571	con tope*	G 1 - DN 15 (DIN 2637)	PN 40	16,0	65	14	1006006
1.4404	con tope*	G 1 1/2 - DN 25 (DIN 1092-1)	PN 40	18,0	85	14	1041796
1.4404	con tope*	G 2 - DN 32 (DIN 1092-1)	PN 40	18,0	100	18	1041797

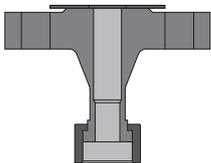
* Para las bombas Sigma/ 1, Sigma/ 2 con conexión DN 15 así como Sigma/ 3 con conexión DN 25 deben usarse bridas roscadas con tope. Sigma/ 3-DN25 1" EN 1092-11.4404 n.º pza.: 1041796

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.

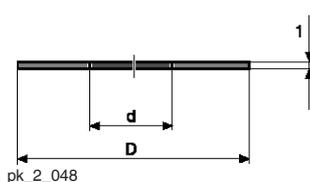
P_AC_0263_1_SW1
PVDF con valona



P_AC_0264_SW1
1.4571/1.4404 con valona



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



pk_2_048

Juntas planas para brida roscada conforme a DIN 2566.

Material	G/DN	D mm	d mm	Código
PTFE	G 3/4 - DN 15	52	12	483938
PTFE	G 1 - DN 15	52	17	483924
PTFE	G 1 1/4 - DN 20	62	22	483925
PTFE	G 1 1/2 - DN 25	72	27	483926
PTFE	G 2 - DN 32	83	33	1007541
PTFE	G 2 1/4 - DN 40	92	40	483928
PTFE	G 2 3/4 - DN 50	108	50	483929
PTFE	G 3 - DN 65	130	60	1020466
FKM	G 3/4 - DN 15	52	12	483939
FKM	G 1 - DN 15	52	17	483942
FKM	G 1 1/4 - DN 20	62	22	483943
FKM	G 1 1/2 - DN 25	72	27	483944
FKM	G 1 1/2 - DN 32	83	33	1007542
FKM	G 2 1/4 - DN 40	92	40	483946
FKM	G 2 3/4 - DN 50	108	50	483947
FKM	G 3 - DN 65	130	60	1020467

Bridas de conexión según DIN 2629. Bomba Dosificadora para Meta HK y Makro TZ HK a solicitud.



pk_1_028

Adaptador macho de rosca en acero inoxidable

Sistema Swagelock, acero inoxidable (1.4401) para conectar la tubería al conjunto dosificador y las válvulas con rosca interna y para la versión SB.

	Código
6 mm - ISO 7 R 1/4	359526
8 mm - ISO 7 R 1/4	359527
12 mm - ISO 7 R 1/4	359528
12 mm - ISO 7 R 3/8	359520
16 mm - ISO 7 R 3/8	359521



pk_1_013

Línea de succión PVC flexible

Para la bomba de dosificación y los accesorios. Recomendamos emplear exclusivamente tubos originales a fin de asegurar la conexión mecánica de los racores con anillo opresor, así como la resistencia química y a la presión.

Suministro con homologación alimentaria a petición.

Material	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
PVC flexible	19 x 15 para DN 10	0,5*	037020
PVC flexible	22 x 18 para DN 15	0,5*	037022

* Presión de funcionamiento admisible de 20°C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.

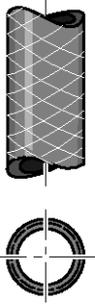
Atención:

La resistencia de los tubos flexibles ondulados de PVC no es idéntica a la del PVC duro. Es necesario prestar atención a la resistencia para el PVC blando y a las indicaciones de limpieza en las aplicaciones dentro del ámbito de la alimentación (ver Pagina Web).

* presión de servicio permitida a 20 °C, sujeto a la resistencia química y a una correcta conexión.



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos



pk_1_060

Línea de succión y dosificación de PVC flexible con fibra reforzada.

Suministro con homologación alimentaria a petición.

Material	ext. Ø x inter. Ø mm		Presión permitida bar	Código
PVC blando con tejido de refuerzo	24 x 16	para DN 10	16*	037040
PVC blando con tejido de refuerzo	27 x 19	para DN 15	16*	037041
PVC blando con tejido de refuerzo	34 x 25	para DN 20	12*	037043
PVC blando con tejido de refuerzo	40 x 30	para DN 25	10*	1000527
PVC blando con tejido de refuerzo	52 x 40	para DN 32	7*	1005508

* Presión de funcionamiento admisible de 20°C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.

Atención:

La resistencia de los tubos flexibles ondulados de PVC no es idéntica a la del PVC duro. Es necesario prestar atención a la resistencia para el PVC blando y a las indicaciones de limpieza en las aplicaciones dentro del ámbito de la alimentación (ver Pagina Web).

En tubería rígida de PP y PVDF soldada con embutición en tulipa, así como de PVC pegada deben usarse tubos y grifería de nivel de presión PN 16 o PN 10 bar.

Línea de Tuberías de acero inoxidable

Material	Longitud m	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
Tubería en acero inoxidable 1.4435	por metros	6 x 5	175*	015738
	por metros	6 x 4	185*	015739
	por metros	8 x 7	160*	015740
	por metros	12 x 10	200*	015743

* Presión de funcionamiento admisible de 20 °C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.

Set de corte de manguera

Juego de corte de manguera para líneas de plástico con un diámetro de hasta 25 mm. Fabricante: Gedore.

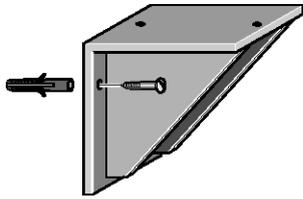
	Código
Set de corte de manguera	1038571



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.10

Soporte para montar en pared las bombas dosificadoras



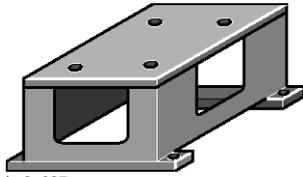
pk_2_036

Consola mural de PP

Soporte de pared PP para colocar la bomba paralela a la pared, incluye piezas de fijación.

Dimensiones: L x A x A, 230 x 220 x 220 mm.

		Código
Soporte para pared	para Vario, Sigma y Meta	1001906



pk_2_037

Consola de pie de PP

Sujeción para bomba dosificadora, incluye piezas de fijación. Material PP.

Dimensiones: L x A x A, 250 x 160 x 150 mm

		Código
Soporte para montar al suelo		809910



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.11 Mangueras, tuberías

Mangueras y tuberías para bombas de dosificación de baja presión

Para la bomba de dosificación y los accesorios.

Recomendamos emplear exclusivamente tubos originales, a fin de asegurar la conexión mecánica de los racores con anillo opresor, así como la resistencia química y a la presión.



Línea de succión PVC flexible

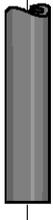
Material	Longitud m	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
PVC flexible	5	6 x 4	0,5*	1004520
	5	8 x 5	0,5*	1004521
	5	12 x 9	0,5*	1004522
	10	6 x 4	0,5*	1004523
	10	8 x 5	0,5*	1004524
	10	12 x 9	0,5*	1004525
	25	6 x 4	0,5*	1004526
	25	8 x 5	0,5*	1004527
	25	12 x 9	0,5*	1004528
	50	6 x 4	0,5*	1004529
	50	8 x 5	0,5*	1004530
	50	12 x 9	0,5*	1004531
	por metros	19 x 15	0,5*	037020

* Presión de funcionamiento admisible de 20°C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.

Línea de succión y dosificación de PVC flexible con fibra reforzada.

Material	Longitud m	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
PVC flexible reforzado	5	10 x 4	18*	1004533
	5	12 x 6	17*	1004538
	10	10 x 4	18*	1004534
	10	12 x 6	17*	1004539
	25	10 x 4	18*	1004535
	25	12 x 6	17*	1004540
	50	10 x 4	18*	1004536
	50	12 x 6	17*	1004541
	por metros	24 x 16	10*	037040
	por metros	27 x 19	10*	037041

* Presión de funcionamiento admisible de 20°C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.



pk_1_013



pk_1_060



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

Tubo de aspiración y dosificación de PVC blando con tejido de refuerzo y homologación alimentaria.

Material	Longitud m	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
PVC blando con tejido de refuerzo y homologación alimentaria.	5	10 x 4	10*	1037556
	5	12 x 6	10*	1037561
	10	10 x 4	10*	1037557
	10	12 x 6	10*	1037562
	25	10 x 4	10*	1037558
	25	12 x 6	10*	1037563
	50	10 x 4	10*	1037559
	50	12 x 6	10*	1037564

* Presión de servicio máx. permitida a 20 °C según DIN EN ISO 7751, 1/4 de la presión de ruptura, suponiendo la resistencia química y una conexión correcta.

En presencia de tuberías rígidas de PP y PVDF con uniones soldadas a encastre o tuberías de PVC encoladas, deben utilizarse tuberías y grifería con los rangos de presión PN 16 o PN 10 bar.

Atención:

La resistencia de las mangueras de PVC no es la misma que la de los tubos de PVC rígido. Es imprescindible comprobar la resistencia del PVC blando y respetar las instrucciones de limpieza en aplicaciones alimentarias.

Línea de succión y dosificación Polietileno

Material	Longitud m	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
Polietileno	5	6 x 4	10*	1004492
	5	8 x 5	10*	1004493
	5	12 x 9	7*	1004504
	10	6 x 4	10*	1004505
	10	8 x 5	10*	1004506
	10	12 x 9	7*	1004507
	25	6 x 4	10*	1004508
	25	8 x 5	10*	1004509
	25	12 x 9	7*	1004510
	50	6 x 4	10*	1004511
	50	8 x 5	10*	1004512
	50	12 x 9	7*	1004513

* Presión de funcionamiento admisible de 20 °C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.

Línea de succión y dosificación PTFE

Material	Longitud m	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
PTFE	por metros	1.75 x 1.15	12*	037414
	por metros	3.2 x 2.4	8*	037415
	por metros	6 x 3	20*	1021353
	por metros	6 x 4	14*	037426
	por metros	8 x 4	25*	1033166
	por metros	8 x 5	16*	037427
	por metros	12 x 9	10*	037428
	Según pedido, máx. 30 m	19 x 16	6*	037430

* Presión de funcionamiento admisible de 20 °C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

Línea de Tuberías de acero inoxidable

Material	Longitud m	ext. Ø x inter. Ø mm	Presión permitida bar	Código
Tubería en acero inoxidable 1.4435	por metros	1.58 x 0.9	400*	1020774
	por metros	3.175 x 1.5	400*	1020775
	por metros	6 x 5	175*	015738
	por metros	6 x 4	185*	015739
	por metros	8 x 7	160*	015740
	por metros	12 x 10	200*	015743

* Presión de funcionamiento admisible de 20 °C, de acuerdo con la DIN EN ISO 7751, sujeto a la resistencia química y al correcto montaje.

Set de corte de manguera

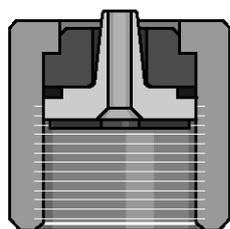
Juego de corte de manguera para líneas de plástico con un diámetro de hasta 25 mm. Fabricante: Gedore.

	Código
Set de corte de manguera	1038571



1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

1.8.12 Kits de conexión para bombas de dosificación de baja presión



pk_1_089

Kit de conexión para la fijación de mangueras de distintos tamaños en la conexión de aspiración e impulsión del cabezal dosificador de alpha, Beta®, gamma, delta®, Pneumados b y sus accesorios. Se compone de boquilla portatubo, anillo de apriete, anillo retén y junta para una o para dos conexiones.

Kit de conexión sencillo

Material		ext. Ø x inter. Ø mm	Código
PP/EPDM (PPE)	para manguera	6 x 4	817160
PP/EPDM (PPE)	para manguera	8 x 5	817161
PP/EPDM (PPE)	para manguera	12 x 9	817162
PP/EPDM (PPE)	para manguera	10 x 4	1002587
PP/EPDM (PPE)	para manguera	12 x 6	817163
PP/FKM (PPB)	para manguera	6 x 4	817173
PP/FKM (PPB)	para manguera	8 x 5	817174
PP/FKM (PPB)	para manguera	12 x 9	817175
PP/FKM (PPB)	para manguera	10 x 4	1002588
PP/FKM (PPB)	para manguera	12 x 6	817176
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	6 x 4	791161
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	8 x 5	792058
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	12 x 9	790577
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	10 x 4	1002590
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	12 x 6	792062
PVC/FKM (PCB)	para manguera	6 x 4	817065
PVC/FKM (PCB)	para manguera	8 x 5	817066
PVC/FKM (PCB)	para manguera	12 x 9	817067
PVC/FKM (PCB)	para manguera	10 x 4	1002589
PVC/FKM (PCB)	para manguera	12 x 6	817068
PVDF (PVT)	para manguera	6 x 3	1024583
PVDF (PVT)	para manguera	6 x 4	1024619
PVDF (PVT)	para manguera	8 x 4	1033148
PVDF (PVT)	para manguera	8 x 5	1024620
PVDF (PVT)	para manguera	12 x 9	1024618
PVDF (PVT)	para manguera	10 x 4	1024585
PVDF (PVT)	para manguera	12 x 6	1024617
PTFE (TTT)	para manguera	6 x 4	817205
PTFE (TTT)	para manguera	8 x 5	817206
PTFE (TTT)	para manguera	12 x 9	817207
PTFE (TTT)	para manguera	12 x 6	817208

1.8 Accesorios Mecánicos e Hidráulicos

Kit de conexión doble

Material		ext. Ø x inter. Ø mm	Código
PP/EPDM (PPE)	para manguera	6 x 4	817150
PP/EPDM (PPE)	para manguera	8 x 5	817153
PP/EPDM (PPE)	para manguera	12 x 9	817151
PP/EPDM (PPE)	para manguera	12 x 6	817152
PP/FKM (PPB)	para manguera	6 x 4	817166
PP/FKM (PPB)	para manguera	8 x 5	817167
PP/FKM (PPB)	para manguera	12 x 9	817168
PP/FKM (PPB)	para manguera	12 x 6	817169
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	6 x 4	817060
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	8 x 5	817048
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	12 x 9	817049
PVC/EPDM (PCE)	para manguera	12 x 6	791040
PVC/FKM (PCB)	para manguera	6 x 4	817050
PVC/FKM (PCB)	para manguera	8 x 5	817053
PVC/FKM (PCB)	para manguera	12 x 9	817051
PVC/FKM (PCB)	para manguera	12 x 6	817052
PVDF (PVT)	para manguera	6 x 4	1023246
PVDF (PVT)	para manguera	8 x 5	1023247
PVDF (PVT)	para manguera	12 x 9	1023248
PVDF (PVT)	para manguera	12 x 6	1024586
PTFE (TTT)	para manguera	6 x 4	817201
PTFE (TTT)	para manguera	8 x 5	817204
PTFE (TTT)	para manguera	12 x 9	817202
PTFE (TTT)	para manguera	12 x 6	817203

Camisa de protección de acero inoxidable n.º 1.4571

Para conexión de tubería de PE o PTFE a conectores de acero inoxidable utilizando sistemas Swagelock o Serto.



pk_1_090

	ext. Ø x inter. Ø mm	Código
para manguera	6 x 4	359365
para manguera	8 x 5	359366
para manguera	12 x 9	359368
para manguera	8 x 6	359362
para manguera	12 x 10	359363



1.9 Accesorios eléctricos

1.9.1 Regulación de velocidad

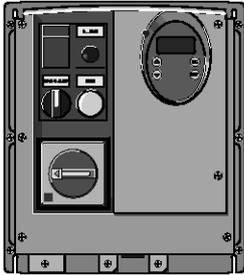
Variadores de frecuencia para la regulación de velocidad

Los convertidores de frecuencia están montados en la carcasa de protección IP 55 y son apropiados para la potencia del motor señalada a continuación.

Unidad de mando incorporada con múltiples funciones que están óptimamente integradas en las bombas dosificadoras ProMinent: Conmutación mando externo/interno, reset interno/externo, control y regulación de la temperatura por medio de un sensor de CPT (coeficiente positivo de temperatura), control del ventilador del motor así como evaluación del control de la rotura de membrana.

Mando interno: a través de potenciómetro
 Mando externo: 0/4-20 mA correspondientes a 0-50 (60) Hz de frecuencia de salida

Los convertidores de frecuencia pueden usarse en el rango de los -10 °C a 40 °C.



P_AC_0185_SW

Motor hasta kW	Para bomba	Suministro de corriente	Suministro de corriente del ventilador externo	Rango de regulación	Código
0,37	Sigma/ 1, Sigma/ 2, Meta, Hydro/ 2, MF1a, DR15	1 fase 200-240 V	230 V 50/60 Hz	1:10	1030684
0,75	Sigma/ 3, Hydro/ 3, MF2a	1 fase 200-240 V	230 V 50/60 Hz	1:10	1030685
1,50	Makro TZ, MF2a, MF3a, DR150	1 fase 200-240 V	230 V 50/60 Hz	1:10	1030686
2,20	Makro TZ, MF3a, DR150	1 fase 200-240 V	230 V 50/60 Hz	1:10	1030687
4,00	MF3a, MF4a	3 fases 380-500 V	3 ph 380 V	1:5	1030688

Medidas y Peso

Código	B mm	H mm	C mm	Peso kg
1030684	210	240	163	6,3
1030685	210	240	163	6,3
1030686	215	297	192	8,8
1030687	230	340	222	10,7
1030688	230	340	222	10,7

Motores de velocidad variable con variador de frecuencia integrado tipo de protección IP 55

Control externo con 0/4-20 mA (configuración de fábrica 4-20 mA)

Suministro de corriente: 1 ph 230 V, 50/60 Hz (0,37-1,1 kW)
 Suministro de corriente: 3 ph 400 V, 50/60 Hz (1,5-3 kW)

En la tapa de caja de bornes están integradas las siguientes funciones:

- Interruptor Start/Stop
- Conmutador Funcionamiento manual/externo
- Potenciómetro para el control del número de revoluciones en funcionamiento manual.

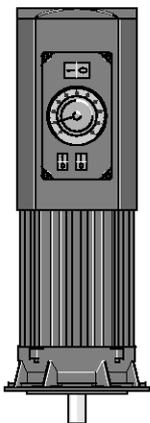
Motor hasta kW	Para bomba	Rango de regulación	Brida Ø mm	Código
0,18	Sigma/ 1	1:20	120	1020229
0,37	Sigma/ 2	1:20	105	1008568
0,37	Hydro/ 2, Meta	1:20	160	1008569
0,55	Sigma/ 3	1:20	160	1008570
0,75	Hydro/ 3	1:20	160	1008571
1,10	Makro TZ (TZMB)	1:20	160	1008572
1,50	Makro TZ	1:20	160	1008573
2,20	Makro TZ	1:20	200	1008574
3,00	Makro/ 5	1:20	250	1027482

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Según la norma de diseño ecológico 2005/32/CE, los motores con menos de 0,75 kW y los motores diseñados para funcionamiento con regulación de las revoluciones no están sujetos a la norma IEC2.

pk_2_103
 Motor con regulación de velocidad con variador de frecuencia integrado



1.9 Accesorios eléctricos

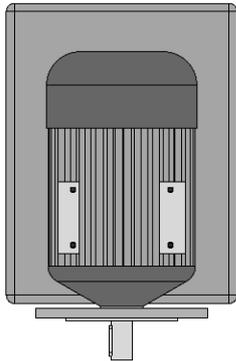
Unidad de control para la programación de los parámetros

	Código
Con enchufe de conexión Sub-D (antiguo)	1020585
Con enchufe de conexión Western (nuevo)	1029493

Nota:

Está disponible a solicitud, la versión para temperaturas ambientales superiores a los 55 °C.

Propulsor compacto protegido contra explosiones con convertor de frecuencia integrado Clase de protección II 2G Eexde II C T4



P_AC_0211_SW

Suministro de corriente:	400 V, 50/60 Hz
Alimentación de corriente:	3 ph + conductor neutro + masa
Modo de construcción:	IM B5
Entradas:	2 x analógicas 4...20 mA 4 x digitales (contiene entrada de frecuencia 0...100 kHz)
Salidas:	2 x analógicas 4...20 mA 4 x digitales 0/+20 V, 10 mA 1 x salida de frecuencia 0...10 kHz, 0/18...24 V, máx. 5 mA
Conexiones en la regleta de bornes:	CONECTADO/DESCONECTADO Autoenclavamiento RESET

Control del arrollamiento y temperatura por posistor con evaluación integrada.

Circuito de control externo: 230 V con cortacircuitos interno.

Nota:

Envío sobre demanda

Motor hasta kW	Para bomba	Rango de regulación	Brida Ø mm
0,55	Hydro/ 2, Sigma/ 3, Orlita MF	1:10	80
0,75	Hydro/ 3, Orlita MF	1:10	80
1,50	Makro TZ, Orlita MF	1:10	200
2,20	Makro TZ, Orlita MF	1:10	200
4,00	Makro/ 5, Orlita MF	1:10	250

Las bombas con accionamiento compacto se envían siempre en un marco.

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles bajo pedido motores especiales o bridas de motor especiales y rangos de regulación adicionales.

Según la norma de diseño ecológico 2005/32/CE, los motores con menos de 0,75 kW y los motores diseñados para funcionamiento con regulación de las revoluciones no están sujetos a la norma IEC2.



1.9 Accesorios eléctricos

1.9.2 Accesorios eléctricos generales



pk_1_085

Cable de Control Universal

Para activar la bomba dosificadora a través de los contactos sin potencial, señales analógicas normales y para la función de conexión adicional sin potencial CONECTADO/DESCONECTADO.

Para Vario, S1Ca, S2Ca y S3Ca con enchufe cilíndrico de 5 polos de plástico y cable de 5 hilos con final abierto.

	Cable m	Código
Cable universal	2	1001300
Cable universal	5	1001301
Cable universal	10	1001302

Cable Reed con clavija coaxial de 3 polos, PE



P_AC_0243_SW

Para las bombas de dosificación de la serie Sigma con clavija coaxial de 3 polos y cable de 3 hilos con extremo abierto para control de nivel.

Adecuado para Lanza de aspiración para bombas dosificadoras a motor* → 1-57

	Cable m	Código
Cable Reed con clavija coaxial de 3 polos, PE	2	1030334
	3	1030335
	5	1030336

Cable de nivel para la conexión de lanzas de aspiración universales y bombas dosificadoras a motor

Para conectar el interruptor de nivel de la lanza de aspiración universal a bombas de dosificación de la serie Sigma o en el sistema principal (p. ej. PLS).

Adecuado para Lanza de aspiración universal PPE para bombas de dosificación de motor → 1-56



pk_1_126



P_AC_0243_SW

	Cable m	Fig.	Código
Acoplamiento para clavijas coaxiales M12 de 3 polos	2	pk_1_126	1040962
Acoplamiento para clavijas coaxiales M12 de 3 polos	5	pk_1_126	1040963
Acoplamiento para clavijas coaxiales M12 de terminal abierto	1.1	P_AC_0243_SW	1009873
Acoplamiento para clavijas coaxiales M12 de terminal abierto	5	P_AC_0243_SW	1022537

Cable alargador trifilar

Para interruptores de nivel de dos etapas, con clavijas coaxiales y acoplamiento para clavijas coaxiales.



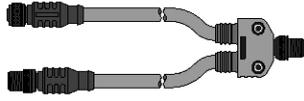
pk_1_126

	Cable m	Fig.	Código
Cable alargador trifilar	3	pk_1_126	1005559

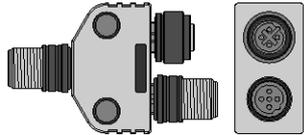
1.9 Accesorios eléctricos

Adaptador PROFIBUS®, protección IP 65

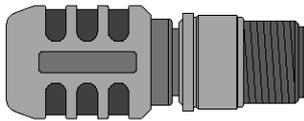
del conector eurofast de 5-polos M12 x 1, longitud aproximada de 500 mm.



P_AC_0245_SW



P_AC_0230_SW_1



P_AC_0239_SW

		Fig.	Código
Adaptador en Y: 2 x M12 x 1 macho/hembra	M12 x 1 macho	P_AC_0245_SW	1040956
Conexión terminal PROFIBUS® completa, integrada por un conector en Y y una resistencia terminal enchufable	M12	–	1040955
Conector en Y PROFIBUS®	M 12 x 1	P_AC_0230_SW	1036621
Resistencia de terminación PROFIBUS® enchufable	M 12 x 1	P_AC_0239_SW	1036622

Adaptador USB

Para conectar el ordenador portátil a las bombas dosificadoras gamma y Sigma.

El adaptador USB puede ser utilizado para la transferencia de programas creados del Timer, utilizando el software ProTime, a la bomba dosificadora. El software ProTime puede encontrarlo en nuestra página Web.

	Código
Adaptador USB	1021544

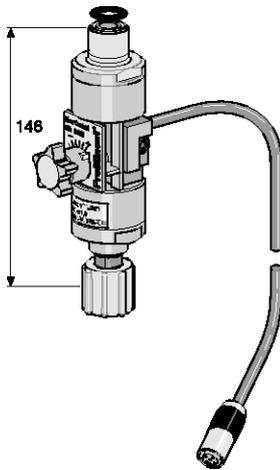
Control de caudal, monitor del caudal ajustable

indicado para la serie Sigma/1/2/3 en las versiones de material PVT y SST. Completo con cable de conexión para montaje directo en el cabezal dosificador.

Para vigilar las carreras individuales según el principio de rotámetro. Mediante un tornillo de ajuste se adapta la parte del volumen parcial que pasa por el flotador al volumen desplazado de forma que se genera una alarma si existe una desviación a la baja muy notable. En las bombas Sigma Control (S1Cb/S2Cb/S3-Cb) se puede seleccionar la cantidad de carreras incompletas de 1 a 150 para conseguir una óptima adaptación a las condiciones del proceso.

Materiales

- Flujómetro: PVDF
- Flotador: Recubrimiento de PTFE
- Juntas: FKM/EPDM



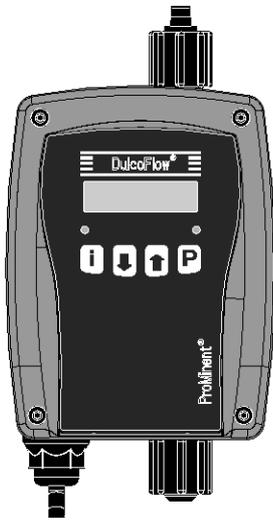
pk_1_086_2

Flow control	Material empaquetadura	Para bomba	Código
Control de caudal DN 10	EPDM	Sigma/ 1	1021168
Control de caudal DN 10	FKM	Sigma/ 1	1021169
Control de caudal DN 15	EPDM	Sigma/ 1/ 2	1021170
Control de caudal DN 15	FKM	Sigma/ 1/ 2	1021171
Control de caudal DN 25	EPDM	Sigma/ 2/ 3	1021164
Control de caudal DN 25	FKM	Sigma/ 2/ 3	1021165
Control de caudal DN 32	EPDM	Sigma/ 3	1021166
Control de caudal DN 32	FKM	Sigma/ 3	1021167



1.9 Accesorios eléctricos

Nuevo ✓



P_DFL0002_SW1

Flujómetro DulcoFlow® para la serie Sigma/ 1

Unidad de control de máxima confianza: mide y controla con total discreción y detecta eficazmente cualquier fallo.

Diseñado para la medición del flujo volumétrico de corrientes pulsantes dentro del rango de 0,03 ml/carrera a 10 ml/carrera

El flujómetro por ultrasonidos DulcoFlow® mide de forma fiable las corrientes pulsantes en el rango a partir de 0,03 ml/carrera. El flujómetro ofrece la máxima resistencia a las sustancias químicas gracias a que todos los componentes en contacto con el medio son de PVDF y PTFE.

El aparato trabaja con medición por ultrasonidos. Ha sido diseñado especialmente para la medición de pequeños flujos volumétricos pulsantes. El montaje se realiza unos 30 cm después de la bomba de dosificación para permitir una pulsación suficiente en el flujo volumétrico. Se pueden medir todos los líquidos que conducen ondas ultrasónicas.

Ventajas clave

- Máxima resistencia a las sustancias químicas gracias al uso de PVDF y PTFE.
- No es necesario que el medio presente conductividad eléctrica.
- Medición a partir de volúmenes desplazados de 30 µl aprox.
- Detección de burbujas de gas en el medio de dosificación
- Ausencia de estrangulamientos en el tubo de medición. Se pueden medir medios con partículas no disueltas o de alta viscosidad.
- Para la telemetría el sistema dispone de una salida de corriente de 0/4-20 mA y de una salida de frecuencia
- Se puede utilizar como control de carrera individual con retroinformación a la bomba de dosificación. De ese modo se garantiza que la carrera de dosificación se realiza dentro de unos límites inferior y superior ajustables
- Totalización de la cantidad de dosificación medida mediante el contador de carreras
- Guía de usuario intuitiva y programación sencilla

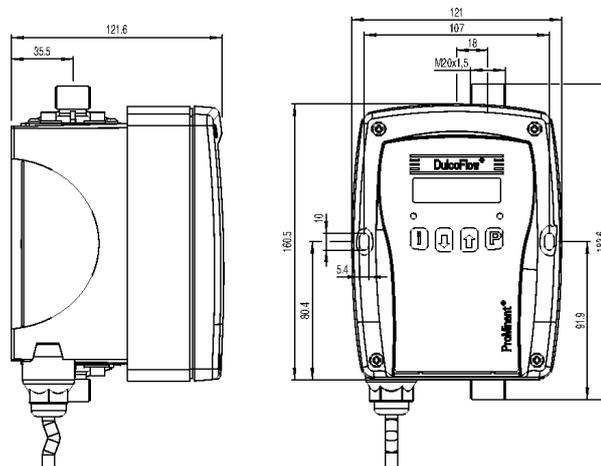
Detalles técnicos

- 2 LED de indicación de estado y respuesta de carrera
- Pantalla gráfica con 2 líneas
- Salida de señal normalizada de 0/4 - 20 mA y salida de frecuencia de 0 - 10 kHz para telemetría
- Carcasa de plástico compacta resistente a las sustancias químicas
- Precisión de medición de +/- 2 % si el aparato ha sido calibrado para la sustancia química a medir. Presión de servicio máx. 16 bar.

Campo de aplicación

- Medición del consumo de sustancias químicas, p. ej., en el tratamiento de superficies
- Aseguramiento de la dosificación, p. ej., en la industria papelera
- Transmisión de los valores medidos y regulación de la bomba por parte de la sala de control
- Medición de sustancias químicas agresivas
- No apta para líquidos de baja conductividad acústica, tales como hidróxido de sodio (NaOH) en una concentración superior a unos 20%.
- **En el caso de emulsiones y suspensiones recomendamos verificar primero la medibilidad.**

Hoja de dimensiones de DulcoFlow®



P_DFL0003_SW_Dulcoflow_SW3

Hoja de dimensiones de DulcoFlow®, dimensiones en mm

1.9 Accesorios eléctricos

Datos técnicos

Modelo	Tipo 08
Tubo de medición	PVDF
Presión máx. funcionamiento	16 bar
Volumen desplazado medible mínimo	aprox. 0,05 ml/Impulsante
Salida de contacto con registro de carrera individual	colector abierto, 1 contacto por carrera
Salida de frecuencia	colector abierto, hasta 10 kHz con caudal máximo (se pueden definir los parámetros)
Salida analógica para la serie	se pueden definir los parámetros, carga máx. de 400 Ω Beta® 1604 – 0420, gamma/ X 1604 – 0424, delta® 1020 – 0450, Sigma/ 1

Código de identificación (Ident-code) del sistema de pedidos para el flujómetro por ultrasonidos DulcoFlow®

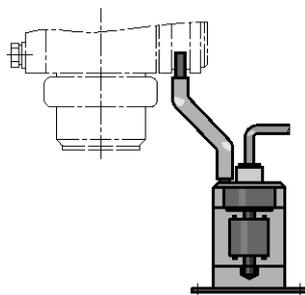
DFMa	Tipo (para la serie de bombas)
08	Beta® 1604 – 0420, gamma/ X 1604 – 0424, delta® 1020 – 0450, Sigma/ 1
	Material de empacquetadura
	E EPDM
	V FKM
	T PTFE
	Conexión hidráulica
	1 6/4 mm
	2 8/5 mm
	3 12/9 mm
	Conexión eléctrica, cable
	A 100 - 230 V AC, 2 m Europa
	B 100 - 230 V AC, 2 m Suiza
	C 100 - 230 V AC, 2 m Australia
	D 100 - 230 V AC, 2 m Estados Unidos
	Salida de señal
	0 ninguna salida
	1 Salida de corriente
	2 Salida de contacto
	3 Salida de corriente y salida de contacto
	4 Salida de corriente para delta® con módulo de regulación
	Versión
	0 con logotipo ProMinent®
	Accesorio
	0 sin accesorios

Adaptador adecuado, accesorios hidráulicos mecánicos

- Válvulas de Pie ver pág. → 1-47
- Válvulas de Inyección ver pág. → 1-49
- Conectores, juntas, mangueras ver pág. → 1-66
- Lanzas de aspiración/conjuntos de aspiración ver pág. → 1-55
- Dosierüberwachung - Mengenummessung ver pág. → 1-88



1.9 Accesorios eléctricos



pk_1_087

Indicador de rotura de membrana

Contacto de alarma, y desconecta la bomba en caso de rotura de membrana. Consiste en un contacto de nivel, PVC/PE, con un contenedor acrílico, con conectores y manguera de conexión. Contacto libre de voltaje, voltaje máximo del contacto de 60 V AC, 300 mA, 18 W.

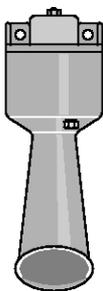
	Para bomba	Código
Indicador de rotura de membrana	Meta, Makro TZ	803640
Indicador de rotura de membrana	Makro/ 5	1019528

Sirena

230 V, 50-60 Hz

165 x 60 x 65, 85 Phon, para interiores.

(ej. en conexión con relé indicador de fallas)



pk_1_088

	Código
Sirena HUW 55	705002

Luz de alarma

Roja para montaje en pared 230 V, 50-60 Hz.

(ej. en conexión con relé indicador de fallas).

	Código
Luz de alarma roja	914780



1.10 Accesorios especiales

1.10.1 Accesorios Especiales



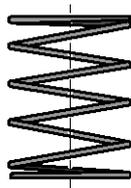
pk_2_105_1

Membrana dosificadora de FKM

Igual que la membrana standard de teflón, pero de FKM, y por tanto sin el recubrimiento de teflón. Diseñada específicamente para reactivos dosificadores que cristalizan, ejemplo el silicato. Presión máxima de operación de 6 bar.

Para bomba	Código
Vario 12017, 12026, 12042	811308
Vario 10025, 09039, 07063	811309
Vario 06047, 05075, 04120	811310
Sigma/ 1 (membrana de dosificación antigua) 12017, 12035, 10050	1010281
Sigma/ 1 (membrana de dosificación antigua) 10022, 10044, 07065	1010284
Sigma/ 1 (membrana de dosificación antigua) 07042, 04084, 04120	1010287
Sigma/ 2 (membrana de dosificación antigua) 16050, 16090, 16130	1018953
Sigma/ 2 (membrana de dosificación antigua) 07120, 07220, 04350	1018984
Sigma/ 3 (membrana de dosificación antigua) 120145, 120190, 120270, 120330	1006564
Sigma/ 3 (membrana de dosificación antigua) 070410, 070580, 040830, 041030	1006566

Otras membranas especiales para otros tipos de bombas a solicitud.

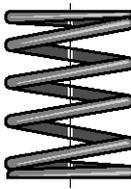


pk_1_103

Muelles de las válvulas del conjunto dosificador

con aprox. 0,05 - 0,1 bar de presión previa para la carga por resorte de las bolas de la válvula en el cabezal dosificador. Para mejorar la función de la válvula y aumentar la exactitud de dosificación. Especialmente recomendado para medios de dosificación con viscosidad mayor a 50 m Pas.

	Código
Muelle de la válvula 1.4571 de 0,05–0,1 bar para conector R 1/4" Meta/Makro TZ HK	469461
Muelle de la válvula 1.4571 de 0,05–0,1 bar para conector R 3/8" Makro TZ HK	469462
Muelle de la válvula Hast. C de 0,1 bar DN 10	469114
Muelle de la válvula Hast. C de 0,1 bar DN 15	469107
Muelle de la válvula Hast. C de 0,1 bar DN 20	469451
Muelle de la válvula Hast. C de 0,1 bar DN 25	469452



pk_1_104

Muelles para las válvulas de inyección

Con una presión de tarado de 0.5....1 bar, para aumentar la reproducibilidad de la dosificación y prevenir de la succión y el efecto sifón.

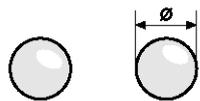
	Código
Muelle de la válvula Hast. C de 0,5 bar DN 10	469115
Muelle de la válvula Hast. C de 1 bar DN 10	469119
Muelle de la válvula Hast. C de 0,5 bar DN 15	469108
Muelle de la válvula Hast. C de 1 bar DN 15	469116
Muelle de la válvula Hast. C de 0,5 bar DN 20	469409
Muelle de la válvula Hast. C de 1 bar DN 20	469135
Muelle de la válvula Hast. C de 0,5 bar DN 25	469414
Muelle de la válvula Hast. C de 1 bar DN 25	469136
Muelle de la válvula Hast. C de 0,5 bar DN 40	469104
Muelle de la válvula Hast. C de 1 bar DN 40	469137

Muelle de la válvula en Hastelloy C con recubrimiento de FEP

	Código
Muelle de la válvula Hast. C/FEP de 0,5 bar DN 10	818515
Muelle de la válvula Hast. C/FEP de 0,5 bar DN 15	818516
Muelle de la válvula Hast. C/PVDF de 0,5 bar DN 20	818517
Muelle de la válvula Hast. C/PVDF de 0,5 bar DN 25	818518
Muelle de la válvula Hast. C/PVDF de 0,5 bar DN 40	818519



1.10 Accesorios especiales



pk_1_102

Bolas especiales de las válvulas

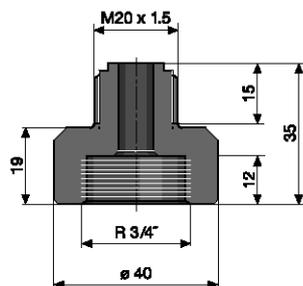
Bolas de las válvulas y accesorios, para reponer las bombas dosificadoras cuando el material standard ya no tiene utilidad.

	Código
PTFE Ø 11,0 para válvula DN 10	404260
PTFE Ø 16,0 para válvula DN 15 *	404259
PTFE Ø 20,0 para válvula DN 20	404256
PTFE Ø 25,0 para válvula DN 25	404257
PTFE Ø 38,1 para válvula DN 40	404261
Cerámica Ø 11,1 para válvula DN 10	404277
Cerámica Ø 16,0 para válvula DN 15 *	404275
Cerámica Ø 20,0 para válvula DN 20	404273
Cerámica Ø 25,0 para válvula DN 25	404274
Cerámica Ø 38,1 para válvula DN 40	404278

* no adecuado para material de PVT.

Adaptador de DN10-3/4" (DN15-1", Sigma) a M20x1,5

Viene con el conector de tubería flexible 12 x 9.



pk_2_058

	Material	Código
Adaptador de DN 10, 3/4" IG a M20 x 1,5 AG	PVDF	1017406
Adaptador de DN 15, 1" IG a M20 x 1,5 AG	PVDF	1028530

Adaptador de DN15, 1" (Sigma) a M20x1,5

Adecuado para el kit de conexión con manguera 12 x 9.

	Material	Código
Adaptador de DN 15, 1" IG a M20 x 1,5 AG	PVDF	1028530

Adaptador completo de M20 x 1,5 a G3/4 DN10

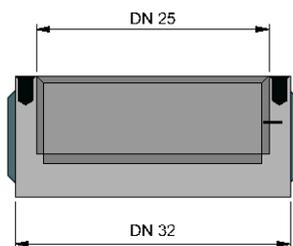
Compuesto de adaptador y de una junta plana de PTFE, EPDM/P, FPM-A y de un anillo de junta perfilada de PTFE.

Adecuado para la conexión del flujómetro DulcoFlow® a una Sigma/ 1.

	Material	Código
Adaptador completo de M20 x 1,5 a G3/4 DN10	PVT	1028409

Adaptador de válvula DN 32 - DN 25

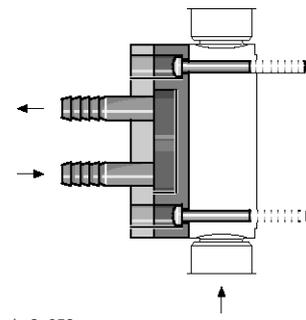
adecuado para la unidad de transporte de la bomba de dosificación Sigma/ 3 FM 1000 hasta 600 l/h.



P_AC_0244_SW

	Versión de materiales	Material	Código
Adaptador DN 32 - DN 25	SST	1.4404	1035729
	PVT		1035732
	TT	PTFE	1040414

1.10 Accesorios especiales



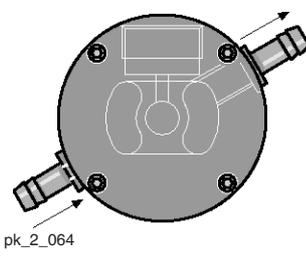
Sistema de refrigeración/calentamiento, bombas dosificadoras de membrana

Para los conjuntos dosificadores de acero inoxidable. Para realizar el montaje y también posteriormente para el cabezal dosificador. Conectores de diámetros de 10 mm, para reactivos químicos calientes/fríos con tornillos. Dimensiones en mm. Diámetro exterior A, diámetro interior circular LK.

Rango de temperatura -10 ... 80 °C

Para bomba	Ø A mm	Ø LK mm	Código
Sigma/ 1 (versión anterior) FM 50/65	-	-	1025500
Sigma/ 1 (versión anterior) FM 120	-	-	1025501
Sigma/ 2 (versión anterior) FM 130	-	-	1002178
Sigma/ 2 (versión anterior) FM 350	-	-	1002179
Sigma/ 3 (versión anterior) FM 330	-	-	1006455
Sigma/ 3 (versión anterior) FM 1000	-	-	1006456
Hydro/ 2/3 FMH 025/060	-	-	1024743
Hydro/ 3 FMH 150	-	-	1040112
Hydro/ 4 FMH 400	-	-	1047700
Meta, Makro TZ FM 130, FM 260	145	127	803751
Meta, Makro TZ FM 530	180	164	803752
Makro TZ FM 1500/2100	248	219	806005
Makro/ 5 FM 4000	-	-	1020683
Makro TZ FMH 70/20	-	-	1041263
Makro/ 5 FMH 85/50	-	-	1041261
Makro/ 5 FMH 60/50	-	-	1041260
Makro/ 5 FMH 130/50	-	-	1041262

* Adaptado a la versión con la nueva membrana de seguridad multicapa.



Sistema de refrigeración/calentamiento, para las bombas dosificadoras de émbolo

El sistema está integrado en el cabezal dosificador. Conectores de diámetro de 10 mm. No se puede montar posteriormente.

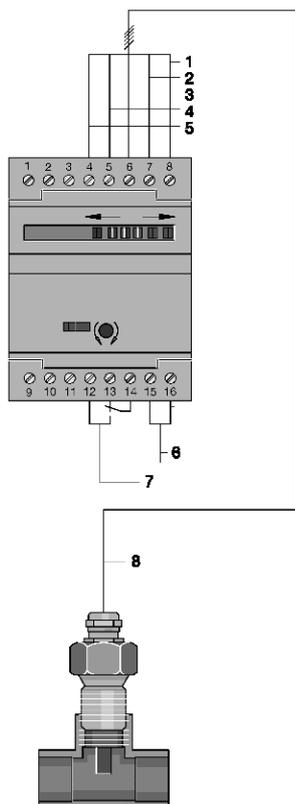
Para bomba	Código
Sigma HK - 08 S	1040459
Meta/Sigma HK - 12,5 S	803551
Meta/Sigma HK - 25 S	803552
Meta/Sigma HK - 50 S	803553
Makro TZ FK 30	1036645
Makro TZ FK 50	1036655
Makro TZ FK 85	1024665

Dispositivo de enfriamiento y calentamiento para Makro TZ HK a solicitud.



1.10 Accesorios especiales

1



pk_1_119

- 1 gris
- 2 negro
- 3 marrón
- 4 azul
- 5 blanco
- 6 Tensión de conexión AC, DC
- 7 Relé para control del caudal
- 8 Tubená de conexión para los sensores

Monitor de dosificación térmico

El monitor de caudal, consiste en un sensor y un monitor electrónico. Trabaja con el principio de transferencia de calor, a partir del caudal del fluido, y se puede utilizar en todas las bombas electromagnéticas y accionadas por motor, a partir de un caudal de dosificación superior a 0.5 l/h.

Monitor electrónico

El relé indicador de fallo se conecta cuando el caudal normal de fluido cesa (con una conexión de 250 V/ 4 A). En este momento el relé se abre durante unos 3 - 20 segundos (ajustable). El estado de conexión se indica en el LED. El volumen de caudal continuo es ajustable.

Clase de protección	Carcasa IP 40 Caja de conexión IP 00
Rango de temperatura	0...60 °C

	Conexión eléctrica	Código
Monitor electrónico	230 V, 50/60 Hz	792886

Sensor C

Sensor de cerámica de una pieza

Rosca de conexión	G 1/2
Temperatura de trabajo	5 °C hasta 60 °C Temperatura del medio, no adecuado para alcalinos
Longitud del cable	cable alimentador de corriente fijo, 2 m
Longitud máxima del cable	100 m
Rango de protección	IP 67
Resistencia a la presión de	7 bar
Rango de ajuste	0 – 60 cm/s

	Código
Sensor C	1022339

Sensor S

sensor metálico hermético de una pieza, material: acero fino N° 1.4571

Rosca de conexión	G 1/2
Temperatura de trabajo	-25 °C hasta 80 °C Temperatura del medio
Longitud del cable	cable alimentador de corriente fijo, 2 m
Longitud máxima del cable	100 m
Rango de protección	IP 67
Resistencia a la presión de	30 bar
Rango de ajuste	1 cm/s hasta 5 m/s

	Código
Sensor S	792888

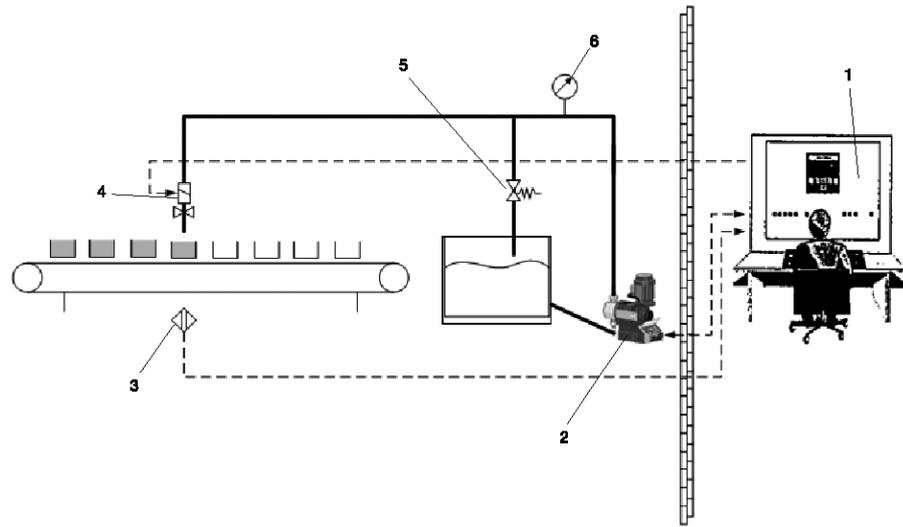
Piezas de conexión necesarias (Pieza T, Bypass) deben ser pedidas adicionalmente por el cliente.



1.11 Ejemplos de aplicación

1.11.1 Dosificación de sustancias altamente viscosas

Producto: **Bombas de motor**
 Medio a dosificar: **Llenado viscoso**
 Sector: **Electrónico**
 Aplicación: **Parte de llenado**



- 1 Sistema de proceso de ejecución PLS (Master)
- 2 Bomba de dosificación tipo Sigma (field unit)
- 3 Interruptor cercano
- 4 Electroválvula
- 5 Válvula de seguridad
- 6 Manómetro

pk_2_113

Tareas y requerimientos

- Dosificación de un medio de relleno viscoso en plantillas
- Exactitud de la dosificación $\pm 2\%$
- Cantidades de llenado cambiantes

Condiciones de utilización

- En el funcionamiento "Stop and Go", las plantillas pasan sobre una cinta transportadora por delante del punto de dosificación.
- El arranque de la bomba se realiza a través de un interruptor de proximidad en la cinta transportadora (control externo por contactos).

Instrucciones de aplicación

- El procedimiento de arranque debe iniciarse siempre con una carrera de compresión, es decir, detención controlada de la membrana en el final de carrera de aspiración.
- Al variar el volumen de llenado debe elegirse una longitud de carrera lo más larga posible, ya que esto mejora la exactitud.
- Tuberías de aspiración y dosificación cortas y estables, sin amortiguador por pulsaciones, en consecuencia reducción del volumen flexible (móvil).
- De ser posible, trabajar con alimentación para que, incluso tras largos períodos de inactividad, la tubería de aspiración esté siempre llena con líquido.
- Para prevenir que el líquido restante continúe goteando, se necesita una electroválvula en la operación de llenado.

Solución

- Bomba dosificadora tipo Sigma Control, Versión con conexión PROFIBUS®
- Válvula de rebose, electroválvula

Ventajas

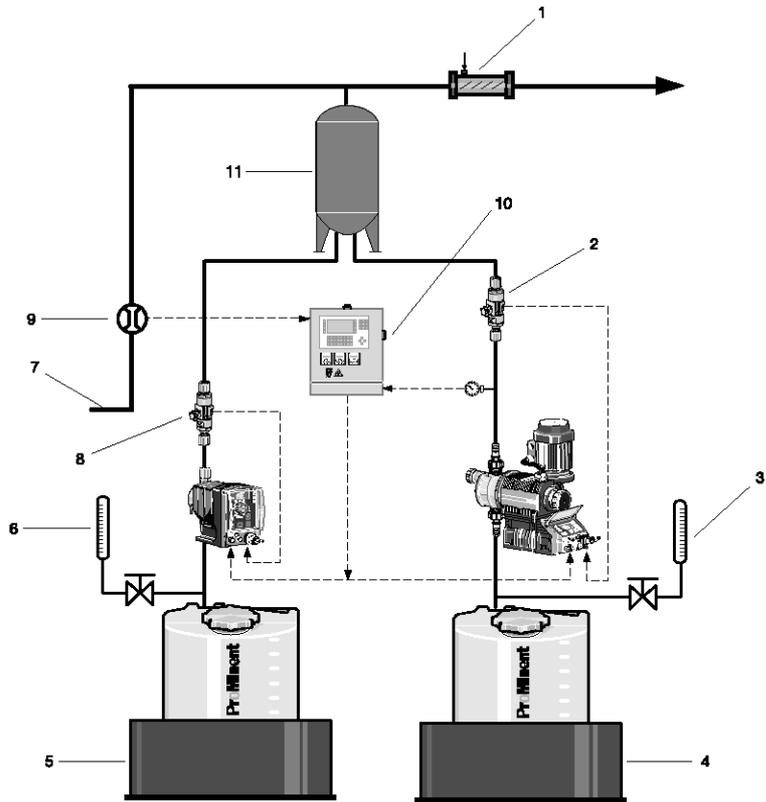
- Control de la bomba dosificadora y ajuste del volumen de dosificación (número de carreras) por PLC en el cuarto de control.
- Gastos mínimos de instalación eléctrica.
- Integración en el proceso completo mediante PROFIBUS®
- Dosificación segura y exacta a través de válvulas de rebose y electroválvulas



1.11 Ejemplos de aplicación

1.11.2 Mezcla de dos reactivos

Producto: **Bombas de motor, bombas electromagnéticas**
 Medio a dosificar: **Activador de cloro, oxidante (NaOCl)**
 Sector: **Industria de proceso, centrales energéticas**
 Aplicación: **Manipulación del biocida en sistemas de refrigeración de agua**



- 1 Mezclador estático
- 2 Flow Control
- 3 Unidad de calibración de la dosificación
- 4 Solución de hipoclorito de sodio
- 5 Activador de cloro
- 6 Unidad de calibración de la dosificación
- 7 Agua de dilución y mezcla
- 8 Flow Control
- 9 Medición del caudal
- 10 Cabina de control
- 11 Tanque de reacción

pk_2_114_1

Objetivos y requerimientos

- Tratamiento por un biocida de los sistemas de refrigeración de agua utilizado en combinación con el proceso de floración.
- El activador de cloro es mezclado con el hipoclorito sódico para producir ácido hipobromoso (HOBr) como un compuesto biocida activo. El HOBr es particularmente efectivo a valores de pH entre 7,5 y 9,0.
- Un nivel de 0,5 g/m³ de HOBr activo durante un periodo de 1 hora, tiene que asegurarse dos veces al día con el propósito de desinfectar el agua de refrigeración.

Condiciones de funcionamiento

- Agua contaminada biológicamente
- Activación automática de las bombas dosificadoras

Información de la aplicación

- El rango de mezcla del activador de cloro y el NaOCl (solución al 12,5 %), es de 10 l a 26 - 52 l. La composición exacta es determinada por medio de ensayos (por parte del cliente).
- La bomba dosificadora con la función timer activa la segunda bomba y es a su vez responsable de la dosificación en batch.
- La bomba de motor es protegida contra un exceso de presión por medio de un manómetro con un contacto de presión. El manómetro es conectado al sistema de control.
- El sistema de control monitoriza la instalación y desconecta el caudalímetro como respuesta a las señales correspondientes (señalización de fallo).



1.11 Ejemplos de aplicación

Solución

- Bomba dosificadora gamma/ L con la función timer (posibilidad con un timer externo)
- Bomba dosificadora Sigma/ 1, versión de control
- Monitorización de la dosificación, Flow Control
- Facilidad en la medición de la dosificación
- Manómetro con un contacto de presión

Beneficios

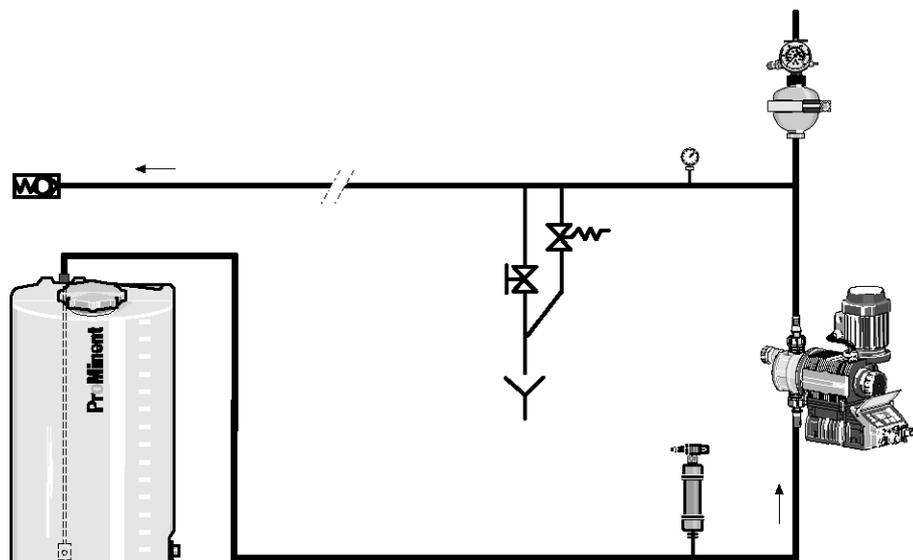
- Desinfección eficaz de aguas con contenidos alcalinos y amoniacos.
- Materia prima económica, la cual es estable y no corrosiva
- Alto grado de eficacia asegurado por la monitorización del caudal
- Facilidad simple y efectiva para optimizar la composición química junto con el sistema de medición del caudal.



1.11 Ejemplos de aplicación

1.11.3 Dosificación química segura y eficaz con una reducida pulsación

Producto: **Bomba dosificadora, accesorios**
 Medio dosifica- **Reactivos químicos de alta viscosidad**
 do:
 Aplicación: **Uso de un amortiguador de impulsos (PD)**



pk_2_117

Tareas y requerimientos

- Por motivos técnicos del procedimiento se necesita una corriente de dosificación de baja pulsación.
- Es necesario reducir las fuerzas de inercia de aceleración durante la dosificación, condicionado por el movimiento oscilatorio del dispositivo de desplazamiento en relación con la geometría de la tubería.
- Control del proceso sin cavitación

Condición de utilización / Entorno

- Largas tuberías de aspiración y de presión
- Secciones transversales de las tuberías de dimensiones compactas
- Dosificación de medios altamente viscosos y lentos

Instrucciones de aplicación

- Los golpes de presión aumentan con una longitud creciente de las tuberías de dosificación y con los diámetros más pequeños, lo que puede conducir a picos de presión inadmisibles.
- En tuberías largas así como en el caso de medios altamente viscosos, debe comprobarse la necesidad de emplear un amortiguador por pulsaciones usando un programa para calcular las tuberías.
- En una bomba dosificadora oscilante a motor, la velocidad de circulación máxima es aprox. 3 veces más grande que el promedio y aprox. 5 veces mayor con una bomba magnética. Esto debe tenerse en cuenta en el diseño de las tuberías sin amortiguador por pulsaciones.
- El amortiguador por pulsaciones debe pretensarse con aprox. el 60-80 % de la presión de trabajo prevista con aire comprimido o nitrógeno.

Solución

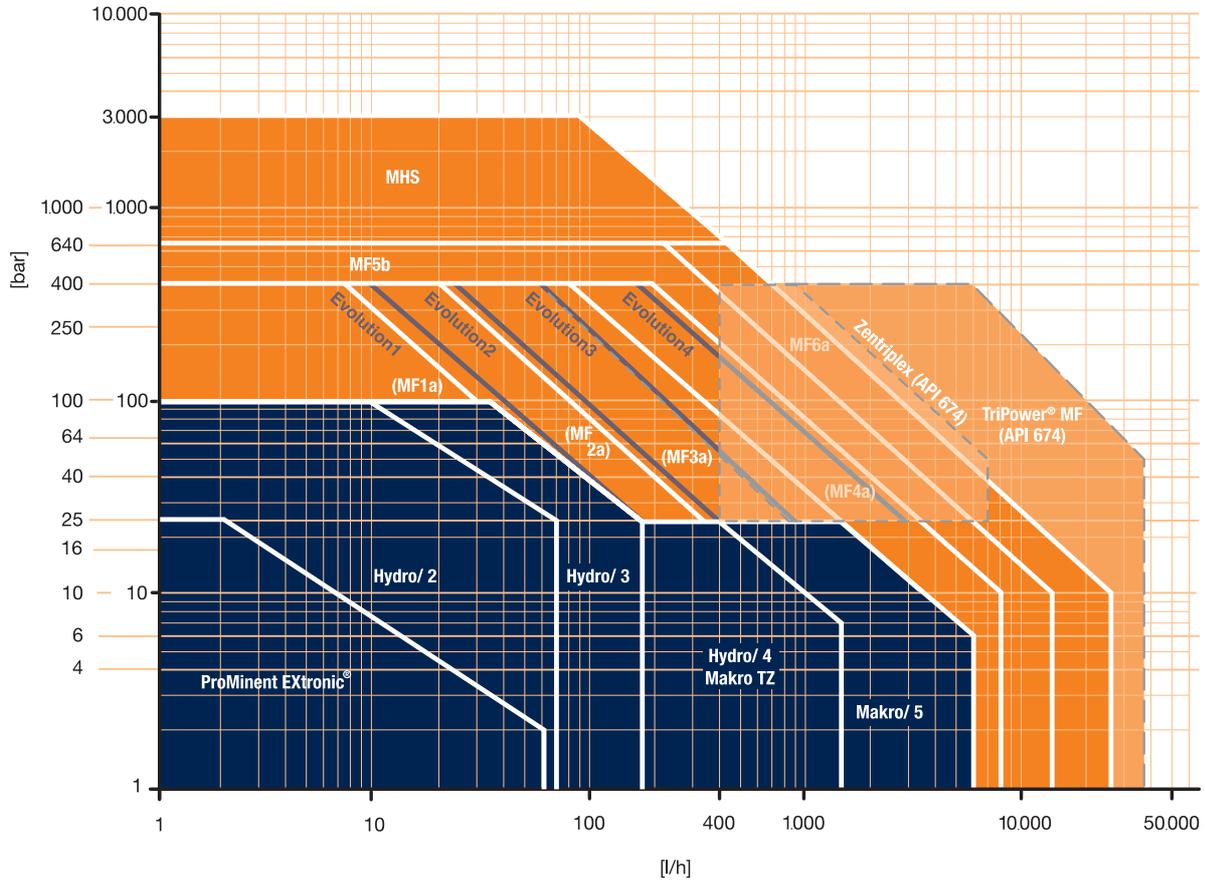
- Bombas dosificadoras ProMinent®
- Válvulas de mantenimiento de presión y de rebose
- Amortiguador por pulsaciones

Ventajas

- Instalación segura, se evitan los daños en las bombas y tuberías
- Dosificación exacta al evitar la cavitación
- Compensación de las variaciones en el caudal de salida

2.0 Presentación de las bombas dosificadoras de proceso

2.0.1 Guía de selección



SG_0029_C

Presentación de las bombas de dosificación de proceso

Tipo		EXBb	TZMb	M5Ma	HP2a	HP3a	HP4a	M5Ha	SBKa/ SCKa	MTKa	TZKa	M5Ka
Longitud de la carrera	mm	1.25	0 - 10	0 - 20	15	15	20	0 - 50	0 - 15	0 - 15	0 - 20	0 - 50
Fuerza de la biela	N	2.000	8.000	10.000	2.000	4.200	5.800	10.000	1.700	2.500	8.000	10.000

Tipo		EF1a	EF2a	EF3a	EF4a	S 18	S 35	S 80	S 180	S 600	S 1400	Rb 15
Longitud de la carrera	mm	0 - 15	0 - 15	0 - 25	0 - 40	0 - 15	0 - 20	0 - 20	0 - 40	0 - 40	0 - 60	0 - 15
Fuerza de la biela	N	2.300	5.400	8.000	15.700	1.750	3.500	14.000	18.000	40.000	60.000	1.800

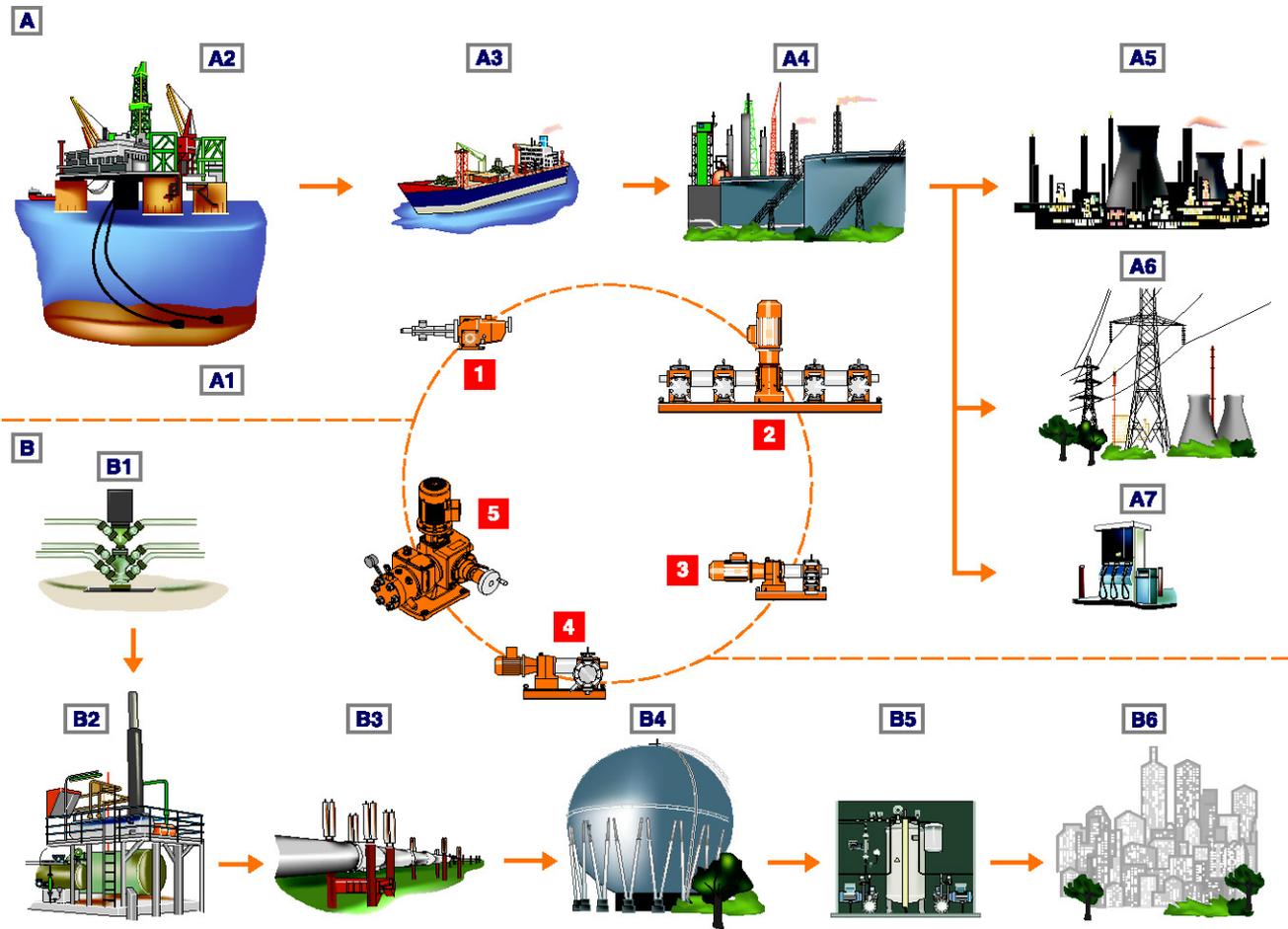
Tipo		Rb 150	Zentriplex	Tripower
Longitud de la carrera	mm	0 - 32	40	60
Fuerza de la biela	N	15.000	18.000	80.000



2.0 Presentación de las bombas dosificadoras de proceso

2.0.2 Aplicaciones de instalaciones

- | | |
|--|--|
| A Ind. Petrolera | B Industria del Gas |
| A1 Pozo | B1 Pozo |
| A2 Plataforma | B2 Preparación del Gas/Compresión del Gas |
| A3 Transporte (Buque Petrolero, Tubería suministro) | B3 Transporte (Tubería, Buque transportador de Gas) |
| A4 Refinería | B4 Depósito de Gas |
| A5 Petroquímica | B5 Distribución comunal/Odorización |
| A6 Industria/Cent. Eléctrica | B6 Industria/Cent. Eléctrica |
| A7 Gasolinera | |



1 Bomba dosificadora DR, de pistón sin válvula

2 Bombas dosificadoras multiplex

3 Bomba dosificadora de émbolo PS

4 Bomba dosificadora accionada por membrana hidráulica Mb (membrana metálica)

5 Bomba dos. accionada por membrana hidráulica **Orlita® Evolution** (membrana de PTFE)

pk_3_07

2.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

2.1.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

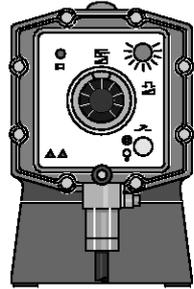


Dosificación exacta con protección contra explosión

Rango de capacidad de la bomba simple: 0,19 – 60 l/h, 10 – 1,5 bar

La bomba de dosificación de membrana Extronic® es idónea para aplicaciones delicadas con medios líquidos en locales de trabajo con peligro de explosión de gas y en la explotación minera amenazada por grisú, dado que está homologada conforme a la directiva CE EX 94/9/CE (ATEX).

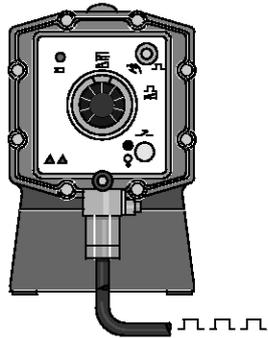
La bomba de dosificación de membrana Extronic® ATEX (EXBb) está comprobada y es conforme a las disposiciones CE armonizadas de la EN 50014/50018 para el tipo de protección "blindaje a prueba de presión", por lo que cuenta con el máximo grado de protección. El imán de carrera corta y el sistema de mando completo de la bomba están integrados en la carcasa de la bomba, lo que junto con el accionamiento antideflagrante de la protección contra contacto y humedad según DIN 40050 hace que la clase de protección sea IP 65 incluso con la tapa frontal abierta.



pk_1_020

Tipo de control >>interno<<

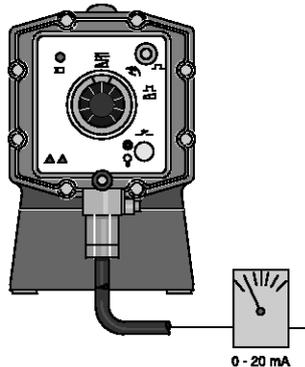
Ajuste de la longitud del recorrido 1:10, con ajuste de la frecuencia de impulsos 1:25, y por tanto con un rango de ajuste total de 1:250.



pk_1_019

Tipo de control >>contacto externo<<

Ajuste de la longitud del recorrido 1:10, control de la frecuencia de los impulsos del 0...100% en función de los contactos externos. *)



pk_1_018

Tipo de control >>analógico<<

Ajuste de la longitud del recorrido 1:10, control de la frecuencia de los impulsos 0...100% proporcional a la señal analógica de entrada 0/4...20 mA. *)

*) Los cables eléctricos para las conexiones de alimentación eléctrica pral., contacto externo o control analógico, están ya conectados a la bomba dosificadora. Observar todas las instrucciones en referencia a los sistemas de conexión y actividad eléctrica.

Ventajas clave

Adaptación óptima al uso en zonas Ex

- Conforme a ATEX según EExd IIC T6 y EExd I/IIC T6
- Alta seguridad de servicio y funcionamiento gracias al mando por microprocesador, que compensa las oscilaciones de la tensión de red y pasa automáticamente de 50 a 60 Hz
- Campo de aplicación mayor gracias a tensiones de servicio de 500 V, 230 V, 115 V
- Integración sencilla en los procesos gracias a distintos tipos de mando (Intern, Extern-Contact, Analog)
- Adecuada también para medios gasificantes gracias al cabezal autopurgante

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 1,25 mm, fuerza de barra émbolo: 2.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 % en funcionamiento y en parada
- Ajuste de la longitud de carrera: manual por medio de mando giratorio graduado
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ±2 % en el rango de longitudes de carrera 30 – 100 %. Es obligatorio seguir las indicaciones de las instrucciones de servicio.
- Membrana de dosificación DEVELOPAN® con revestimiento PTFE y control de rotura de la membrana.
- Materiales en contacto con el medio: polipropileno, PVC, PTFE con carbono, vidrio acrílico, acero inoxidable. Posibilidad de versiones especiales a petición del cliente
- Tipo de protección: IP 65 (también con la cubierta frontal abierta)
- Imán de carrera corta y mando completo de la bomba integrados en la carcasa de la bomba
- Entradas de mando "Intern", "Extern-Contact" y "Analog" disponibles, las dos últimas también pueden entregarse intrínsecamente seguras y conforme a EN 50020

- EXBb G para el uso en zonas con peligro por gases y vapores (grado de protección EEx [i, a] d IIC T6)

Es decir:

- EEx - El consumible respeta las normas europeas
- [i,a] - Entrada de mando intrínsecamente segura si se producen 2 errores independientes
- d - Tipo de protección: blindaje a prueba de presión.
- IIC - Grupo de explosión II para todas las zonas con peligro de explosión excepto en la explotación minera, subgrupo IIC (incluye IIA y IIB)
- T6 - Clase de temperatura, autorizada para gases y vapores con temperatura de inflamación > 85° C
- EXBb M para el uso en la explotación minera amenazada por grisú, grado de protección EEx [i,a] d I/ IIC T6

Es decir:

- EEx - El consumible respeta las normas europeas
- [i,a] - Entrada de mando intrínsecamente segura si se producen 2 errores independientes
- d - Tipo de protección: blindaje a prueba de presión
- IC - Grupo de explosión I para la explotación minera amenazada por grisú
- IIC - Grupo de explosión II para todas las zonas con peligro de explosión excepto en la explotación minera, subgrupo IIC (incluye IIA y IIB)
- T6 - Clase de temperatura, autorizada para gases y vapores con temperatura de inflamación > 85° C

Campo de aplicación

- Industria petrolera, del gas y química
- Minería
- Apta para emplazamientos peligrosos por gases o vapores
- Apta para la explotación minera amenazada por grisú



2.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

Datos técnicos

Tipo EXBb	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Capacidad de la bomba a contrapres. media			Frecuencia de impulsos Imp./min	ext. Ø x inter. Ø mm	Altura de succión m.c.a.	Peso bomba PP, NP, TT-SS kg
	bar	l/h	ml/lmp	bar	l/h	ml/lmp				
EXBb										
1000	10,0	0,19	0,03	5,0	0,27	0,04	120	6 x 4	1,5	12
2501	25,0	1,14	0,15	20,0	1,10	0,17	120	6 x 4	5,0	-
1601	16,0	1,00	0,15	8,0	1,30	0,18	120	6 x 4	5,0	12
1201	12,0	1,70	0,23	6,0	2,00	0,28	120	6 x 4	5,0	12
0803	8,0	3,70	0,51	4,0	3,90	0,54	120	6 x 4	3,0	12
1002	10,0	2,30	0,31	5,0	2,70	0,38	120	8 x 5	5,0	12
0308	3,0	8,60	1,20	1,5	10,30	1,43	120	8 x 5	5,0	12
2502	25,0	2,00	0,28	20,0	2,20	0,31	120	8 x 5	5,0	13
1006	10,0	6,00	0,83	5,0	7,20	1,00	120	8 x 5	5,0	13
0613	6,0	13,10	1,82	3,0	14,90	2,07	120	8 x 5	5,5	13
0417	3,5	17,40	2,42	2,0	17,90	2,49	120	12 x 9	4,5	13
2505	25,0	4,20	0,64	20,0	4,80	0,73	110	8 x 5	5,0	16
1310	13,0	10,50	1,59	6,0	11,90	1,80	110	8 x 5	5,0	16
0814	8,0	14,00	2,12	4,0	15,40	2,33	110	12 x 9	5,0	16
0430	3,5	27,00	4,09	2,0	29,50	4,47	110	DN 10	5,0	16
0260	1,5	60,00	9,09	-	-	-	110	DN 15	1,5	16
EXtronic® - Bombas dosificadoras para dosificación de productos viscosos										
1002	10,0	2,30	0,31	5,0	2,70	0,38	120	DN 10	1,8	-
1006	10,0	6,00	0,83	5,0	7,20	1,00	120	DN 10	2,0	-
1310	10,0	10,50	1,59	5,0	11,90	1,80	110	DN 15	2,8	-
0814	8,0	14,00	2,12	4,0	15,40	2,33	110	DN 15	2,0	-
EXtronic® - Bombas dosificadoras con conjunto dosificador autodesaireable										
1601	16,0	0,66	0,09	-	-	-	120	6 x 4	1,8	-
1201	12,0	1,00	0,14	-	-	-	120	6 x 4	2,0	-
0803	8,0	2,40	0,33	-	-	-	120	6 x 4	2,8	-
1002	10,0	1,80	0,25	-	-	-	120	6 x 4	2,0	-

* El peso de envío de la bomba en la versión EXBb M, tiene una adición al standard de 14 kg

** Los datos dados representan los valores mínimos, conseguidos con agua a temperatura ambiente.

Materiales en contacto con los fluidos químicos

	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas	Bolas (conexión 6-12 mm)	Bolas (conexión DN 10 y DN 15)
PP1	Polipropileno	Polipropileno	EPDM	Cerámica	Vidrio al borosilicato
PP4*	Polipropileno	Polipropileno	EPDM	-	Cerámica
NP1	Vidrio acrílico	PVC	FKM A	Cerámica	Vidrio al borosilicato
NP3	Vidrio acrílico	PVC	FKM-B	Cerámica	-
NS3**	Vidrio acrílico	PVC	FKM-B	Cerámica	-
PS3**	PVC	PVC	FKM-B	Cerámica	-
TT1	PTFE con carbón	PTFE con carbón	PTFE	Cerámica	Cerámica
SS ..	Acero fino N° 1.4404	Acero fino N° 1.4404	PTFE	Cerámica	Acero fino N° 1.4404

* PP4 con resortes de válvula de Hastelloy C

** NS3 y PS3 con resortes de válvula de Hastelloy C, inserto de válvula de PVDF

FKM = caucho fluorado

2.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

2.1.2 Sistema de identificación del código EXBb

EXBb	Clase de protección	
G	A prueba de explosión de gas	
M	Protección a la explosión y al fuego, material permitido para el conjunto dosificado: acero inoxidable y PTFE	
Capacidad		
	bar	l/h
1000	10	0,19
2501	25	1,14 (disponible solo en SSM y SBM)
1601	16	1,00
1201	12	1,70
0803	8	3,70
1002	10	2,30
0308	3	8,60
2502	25	2,00 (disponible solo en SS y SB)
1006	10	6,00
0613	6	13,10
0417	4	17,40
2505	25	4,20 (disponible solo en SS y SB)
1310	13	10,50 (disponible solo en NP, PP4, SS, y SB)
0814	8	14,00
0430	4	27,00
0260	2	60,00
Conjunto dosificador		
PP1	Polipropileno con junta en O de EPDM	
PP4	Polypropileno HV para dosificación de productos viscosos, con junto en O de EPDM y muelles en Hastelloy C (solo en los modelos 1002, 1006, 1310 y 0814)	
NP1	Vidrio acrílico con junta en O de FKM A*	
NP3	Vidrio acrílico con FKM B*	
NS3	Vidrio acrílico con junta en O de FKM B* desaireación automática (solo en los modelos 1601, 1201, 0803 y 1002)	
PS3	PVC con junta en O de FKM B* desaireación automática (nur bei Typ 1601, 1201, 0803 und 1002)	
TT1	PTFE con carbón, empaquetadura PTFE	
SS1	Acero inoxidable 1.4404, empaquetadura PTFE	
SS2	Acero inoxidable con rosca interna 1/4" NPT, empaquetadura PTFE	
SB1	Acero inoxidable con ISO 7 Rp 1/4 rosca interior, ISO 7 Rp 1/2 en modelo 0260, empaquetadura PTFE	
SSM	Como SS1, con indicador de rotura de membrana, solo para modelo 2501	
SBM	Como SB1, con indicador de rotura de membranasolo para modelo 2501	
Muelles		
0	Sin muelles	
1	Con 2 muelles 0,1 bar en a. inox. 1.4571	
Conexión eléctrica		
A	230 V, 50/60 Hz	
B	115 V, 50/60 Hz	
E	500 V, 50/60 Hz	
Tipo de controlador		
0	Ajuste manual de la longitud del recorrido a través de potenciómetro	
1	Contacto externo	
2	Analógico 0 - 20 mA	
3	Analógico 4 - 20 mA	
4	Contacto externo, seguridad intríntrica [i,a]	
5	Analógico 0-20 mA, seguri. intríntrica [i,a]	
6	Analógico 4-20 mA, seguri. intríntrica [i,a]	
7	Manual a travez de los contactos sin potencial ON/OFF	
8	Externo On/Off, seguridad intríntrica [i,a]	
Variantes de control		
0	Con potenciómetro (sólo control 0, 7 y 8)	
1	Llave para máx. frecuencia (sólo control 1 - 6)	
2	Llave para máx. frecuencia impulso (sólo control 1 - 6)	
Aprobado / Idioma		
0	BVS-Europa, alemán, 100 V - 500 V	
1	BVS-Europa, inglés, 100 V - 500 V	
2	FM-USA, inglés, 115 V	
3	CSA-Canadá, inglés, 115 V, 230 V	

* FKM = goma fluorada



2.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

Versión de las conexiones

Versiones PP, NP, NS, PS y TT	6, 8 y 12 mm	Boquilla portatubo con racor con anillo opresor
Versiones acero inoxidable SS1/SSM	6, 8 y 12 mm	Sistema de racor Swagelok
Versiones acero inoxidable SS2	6, 8 y 12 mm	Rosca interior 1/4" NPT
Versiones acero inoxidable SB1/SBM	6, 8 y 12 mm	Rosca interior ISO 7 Rp 1/4

Versiones PP y NP	DN 10 y DN 15	Boquilla portatubo d 16 - DN 10 y d 20 - DN 15
Versiones TT	DN 10 y DN 15	Manguito para soldar d 16 - DN 10 y d 20 - DN 15 (PVDF)
Versiones acero inoxidable SS1	DN 10 y DN 15	Pieza de inserción con rosca interior R 3/80 y R 1/2"
Versiones acero inoxidable SB1	DN 10 y DN 15	Rosca interior ISO 7 Rp 1/4 y 1/2

Reproducibilidad de la dosificación $\pm 2\%$ si se usa según indicaciones de las instrucciones de servicio.

Para el tipo 1601 con cabezal dosificador autopurgante $\pm 5\%$.

Temperatura ambiente admitida de -20 °C a $+45\text{ °C}$.

Conexión eléctrica:	500 V $\pm 6\%$, 50/60 Hz
	230 V $\pm 10\%$, 50/60 Hz
	115 V $\pm 10\%$, 50/60 Hz

Tipo de protección:	IP 65, clase de aislamiento F
----------------------------	-------------------------------

Consumo de potencia medio con frecuencia de carrera máxima (W)/Corriente de cresta en la carrera de dosificación (A) a 230 V, 50/60 Hz

EXBb	Tipos 1000, 2501, 1601, 1201, 0803, 1002, 0308	13 W/0,8 A	con 120 carreras/min.
EXBb	Tipos 2502, 1006, 0613, 0417	35 W/1,8 A	con 120 carreras/min.
EXBb	Tipos 2505, 1310, 1014, 0430, 0260	45 W/2,2 A	con 110 carreras/min.

Volumen de suministro: bomba de dosificación con cable de red (5 m) piezas de conexión para la conexión de manguera/tubo conforme a la tabla.

2.1.3 Recambios

Juegos de recambios para la bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

Volumen de suministro en las versiones de materiales PP y NP:

- 1 Membrana de dosificación
- 1 Válvula de aspiración completa
- 1 Válvula de impulsión completa
- 2 Bolas de válvula
- 1 Juego de juntas completo
- 1 Kit de conexión

Volumen de suministro en las versiones de materiales NS3 y PS3:

- 1 Membrana de dosificación
- 1 Válvula de aspiración completa
- 1 Pieza de conexión completa
- 1 Válvula de impulsión completa
- 1 Válvula de purga de aire completa
- 1 Kit de conexión

Volumen de suministro de la versión de materiales TT-PTFE:

- 1 Membrana de dosificación
- 1 Válvula de aspiración completa
- 1 Válvula de impulsión completa
- 2 Bolas de válvula
- 2 Discos de asiento de bola
- 1 Juego de juntas completo
- 1 Kit de conexión

Volumen de suministro de la versión de materiales acero inoxidable SS:

- 1 Membrana de dosificación
- 4 Bolas de válvula
- 4 Discos de asiento de bola
- 1 Juego de juntas completo
- 1 Kit de conexión



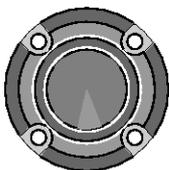
2.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

Tipo bomba	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código	
EXBb 1000	PP1	740357	
	NP3	740354	
	TT	910776	
	SS/SK	910777	
EXBb 2501	SBM	1020281	
	SSM	1020282	
EXBb 1601	PP1	740361	
	NP3	740358	
	NS3/PS3	792033	
	TT	910778	
EXBb 1201	SS/SK	910779	
	PP1	740380	
	NP3	740362	
	NS3/PS3	792034	
EXBb 0803	TT	910780	
	SS/SK	910781	
	PP1	740384	
	NP3	740381	
EXBb 1002/2502	NS3/PS3	792035	
	TT	910782	
	SS	910783	
	PP1	740388	
EXBb 0308/1006/2505	NP3	740385	
	NS3/PS3	792036	
	TT	910784	
	SS	910785	
	HV/PP 4	tipo 1002	910743
EXBb 0613/1310	PP1	740497	
	NP1	740498	
	TT	910957	
	SS	910959	
EXBb 0417/0814	HV/PP4	tipo 1006	910939
	PP1	740504	
	NP1	740505	
	TT	910969	
EXBb 0430-DN 10	SS	910971	
	HV/PP4	tipo 1310	910941
	PP1	740501	
	NP1	740502	
EXBb 0430-DN 10	TT	910977	
	SS	910979	
	HV/PP4	tipo 0814	910943
	PP1	740507	
EXBb 0430-DN 10	NP1	740508	
	TT	910993	
	SS	910995	

A partir de las DN 10, el set de piezas de recambio contiene válvulas de un solo sentido.

Membranas de recambio para la bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

Membranas, de la bomba dosificadora ProMinent®, DEVELOPAN® en EPDM con un tejido metálico interno, con el núcleo de acero vulcanizado y recubierto en PTFE (Teflón) en la parte en la que hace contacto con el medio de dosificación.



pk_1_008

Para bomba	Descripción	Código
1000	31,0 x 6,0	811452
2501	35,0 x 11,5	1000246
1601	48,0 x 9,5	811453
1201	48,0 x 12,5	811454
0803	48,0 x 18,5	811455
1002, 2502	60,0 x 17,0	811456



2.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®

Para bomba	Descripción	Código
0308, 2505, 1006	60,0 x 28,0	811457
1310, 0613	76,0 x 37,0	811458
0814, 0417	76,0 x 45,0	811459
0430, 0230	127,5 x 63,0	811460
0260	127,5 x 91,0	811461

2.1.4 Equipo auxiliar para zonas EX

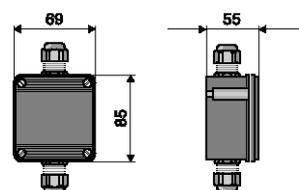
Caja terminal de plástico: modelo I

IP 66, EEx e II T 6, máx. 380 V para conexión de red, p. ej. de ProMinent EXtronic® en zona explosiva.

Código

1 entrada, 1 salida para el cable de suministro,
2 terminales + PE y 2 M 20-12 roscas

1000071



pk_1_023

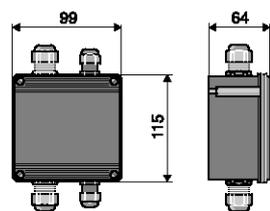
Caja terminal de plástico: modelo II

IP 66, EEx e II T 6, máx. 380 V. Como el modelo I, pero con conector adicional para el cable de control (ejemplo para un contador emisor de impulsos o para un DULCOMETER®)

Código

2 entradas (corriente principal y cable de control), 2 salidas,
2 terminales + PE, 1 partición, 2 terminales y 2 M 20 -12 roscas,
y 2 M 16-0.8 roscas

1000072



pk_1_021

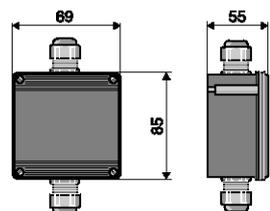
Caja terminal de plástico: Modelo I EExi

IP 66, EEx ia II T 6 para el cable de control con seguridad intrínseca.

Código

1 entrada, 1 salida para el cable de control.
2 terminales y 2 M 16- 0.8 roscas azules

1000073



pk_1_022

Válvula de pié en acero inoxidable 1.4404 „SB“

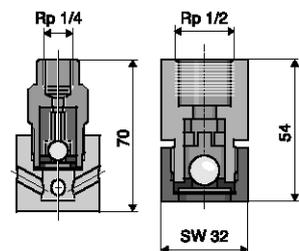
Con filtro y válvula de bola, diseñada para el uso de materiales inflamables. Material en 1.4404 /1.4401/ teflón/cerámica.

Código

Conexión ISO 7 Rp 1/4 Versión SB para ProMinent EXtronic®
Conexión ISO 7 Rp 1/2 Versión SB para ProMinent EXtronic®

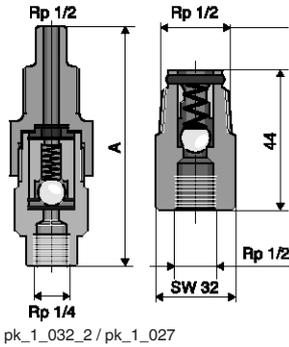
809301

924561



pk_1_30 / pk_1_031

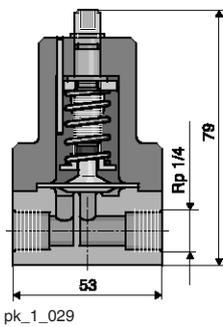
2.1 Bomba de dosificación de membrana ProMinent EXtronic®



Válvulas de inyección en acero inoxidable 1.4404 „SB“

Válvula de bola con muelle tarado, diseñada para el uso de materiales inflamables. Materiales 1.4404/1.4401/Hastelloy C/teflón/ cerámica.

	Código
Conexión ISO 7 Rp 1/4 - R 1/2, Presión de inicio 0,5 bar aprox.	809302
Conexión ISO 7 Rp 1/2 - R 1/2, Presión de inicio 0,5 bar aprox.	924560



Válvula de contrapresión ajustable „SB“

	Código
Rango de trabajo 1-10 bar aprox., versión cerrada, diseñada para el uso de materiales inflamables	924555

Para generar una contrapresión constante y conseguir una dosificación precisa a salida libre. Puede ser también utilizada como una válvula de rebose o de alivio (seguridad).

Tubería de dosificación en PTFE

Re llena de carbón, resistencia en la superficie <math> < 10^7 \Omega </math>

Material	Longitud	Conectores para manguera ext. Ø x inter. Ø	Presión permitida	Código
	m	mm	bar	
PTFE con carbón	por metros	6 x 4	12*	1024831
PTFE con carbón	por metros	8 x 5	16*	1024830
PTFE con carbón	por metros	12 x 9	9*	1024832

* Presión de funcionamiento permitida a 20 °C de acuerdo con la EN ISO 7751, 1/4 de la presión de reventar, asumiendo que la resistencia química del fluido y la conexión son correctas.

Los accesorios adicionales, ejemplo válvulas de pie, válvulas de dosificación, y válvulas de contrapresión en las combinaciones de materiales normales, son idénticos a los accesorios gamma y/o a los accesorios para conexión DN 15 Vario.

(Accesorios Mecánicos e Hidráulicos ver páginas → 1-47)

Conectores de rosca recta en acero inoxidable

Sistema Swagelok en acero inoxidable SS 316 (1.4401) para la conexión de la tubería a los cabezales y las válvulas con rosca interna y para versión SB.

Materiales típicos impermeabilizadores de roscas son necesarios.

	Código
6 mm – ISO 7 R 1/4	359526
8 mm – ISO 7 R 1/4	359527
12 mm – ISO 7 R 1/4	359528
16 mm – ISO 7 R 1/2	359529



pk_1_028



2.2 Bomba de dosificación de membrana Makro TZ

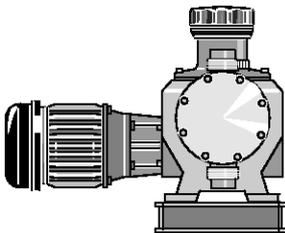
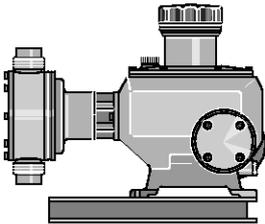
2.2.1

Bomba de dosificación de membrana Makro TZ

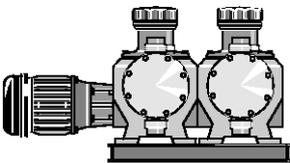
Rango de capacidad de la bomba simple: 260 – 2.100 l/h, 12 - 4 bar

Máxima seguridad en funcionamiento continuo con membrana de seguridad multicapa de desviación mecánica

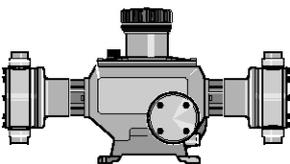
La bomba de dosificación de membrana Makro TZ con propulsor de excéntrica variable y membrana de seguridad multicapa con desviación mecánica se adapta perfectamente a los requerimientos de potencia de cada aplicación gracias a su diseño modular.



pk_2_012
Makro TZ TZMb



pk_2_013
Bomba accesoria Makro TZ



pk_2_014
Bomba de cabezal doble Makro TZ

La bomba de dosificación de membrana Makro TZ (TZMb) dispone de un propulsor de excéntrica variable y forma junto a la bomba de émbolo Makro TZ una familia de propulsores con longitudes de carrera de 10 y 20 mm. Cubre el rango de capacidad de 8 a 2.100 l/h con 320 – 4 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana de seguridad multicapa patentada con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera 30-100 %

Alta flexibilidad:

- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 4 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 5 relaciones diferentes
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 0-10 mm, fuerza de émbolo: 8.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de carrera: manual mediante botón giratorio graduado en pasos de 0,5% (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera 30 – 100 %. Es obligatorio seguir las indicaciones de las instrucciones de servicio.
- Membrana de seguridad multicapa patentada con indicador de rotura óptica (opcionalmente con indicación/advertencia de rotura de membrana eléctrica mediante contacto)
- Materiales en contacto con el medio: Polipropileno, PVC, PTFE+25 % de carbono, acero inoxidable 1.4571. Podemos suministrar materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados o motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas EXe y EXde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Carcasa de aluminio fundido pintada con resina acrílica y resistente al agua del mar
- Por razones técnicas de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento de aguas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de materiales adicionales en la producción industrial



2.2 Bomba de dosificación de membrana Makro TZ

Datos técnicos

Tipo TZMb	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz				Altura de succión	Conexión succión / impulsión	Peso bomba PP, NP, TT-SS
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Frecuencia de impulsos máx.	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Número de impulsos a contrapresión máx.			
	bar	l/h	ml/Imp		Imp/min	psi	l/h				
120260	12	260	60	72	174	312	82	86	4,0	1 1/2-25	46/54
120340	12	340	60	96	174	408	108	115	4,0	1 1/2-25	46/54
120430	12	430	60	120	174	516	136	144	4,0	1 1/2-25	46/54
120510	12	510	60	144	174	622	164	173	4,0	1 1/2-25	46/54
120650	12	640	60	180	174	-	-	-	4,0	1 1/2-25	46/54
070430	7	430	99	72	100	516	136	86	3,5	2-32	50/64
070570	7	570	99	96	100	684	181	115	3,5	2-32	50/64
070720	7	720	99	120	100	864	228	144	3,5	2-32	50/64
070860	7	860	99	144	100	1.032	273	173	3,5	2-32	50/64
071070	7	1.070	99	180	100	-	-	-	3,5	2-32	50/64
040840	4	840	194	72	58	1.008	266	86	3,0	2 1/4-40	56/80
041100	4	1.100	194	96	58	1.320	349	115	3,0	2 1/4-40	56/80
041400	4	1.400	194	120	58	1.680	444	144	3,0	2 1/4-40	56/80
041670	4	1.670	194	144	58	2.004	529	173	3,0	2 1/4-40	56/80
042100	4	2.100	194	180	58	-	-	-	3,0	2 1/4-40	56/80

Longitud de la carrera de 10 mm

Versión de material plástico: máx. 10 bar de contrapresión

La presión inicial admisible en el lado de aspiración es aprox. el 50% de la contrapresión máxima permitida

Materiales en contacto con los fluidos químicos

		DN 25 Válvulas esféricas				DN 32/DN 40 Válvulas automáticas de platillo **		
	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas	Esferas de la válvula	Asientos de la válvula	Juntas	Placas / resorte de válvula	Asientos de la válvula
PPT	Polipropileno	PVDF	PTFE	Vidrio al borosilicato	PTFE	PTFE	Cerámica / Hast. C + CTFE**	PTFE
PCT	PVC	PVDF	PTFE	Vidrio al borosilicato	PTFE	PTFE	Cerámica / Hast. C + CTFE**	PTFE
TTT	PTFE con carbón	PVDF	PTFE	Cerámica	PTFE	PTFE	Cerámica / Hast. C + CTFE**	PTFE
SST	Acero fino N° 1.4404	Acero fino N° 1.4581	PTFE	Acero fino N° 1.4401	PTFE	PTFE	Acero fino 1.4404/ Hast. C	PTFE

Membrana dosificadora multicapa con revestimiento de PTFE.

** El resorte de la válvula está recubierto con CTFE (similar a PTFE)

Modelos especiales sobre demanda.



2.2 Bomba de dosificación de membrana Makro TZ

2.2.2

Sistema de identificación del código TZMb

Bomba de dosificación de membrana de desviación mecánica Makro TZMb

TZMb	Forma de impulsión
H	Accionamiento principal
A	Accionamiento adicional
D	Accionamiento principal doble
B	Accionamiento adicional, versión con doble cabezal
Tipo*	
120260	070430 040840
120340	070570 041100
120430	070720 041400
120510	070860 041670
120650	071070 042100
Material cabezal dosificador**	
PC	PVC
PP	Polipropileno
SS	Acero inoxidable
TT	PTFE + 25% carbón
Material de los sellos/membrana	
T	PTFE
Elemento de desplazamiento positivo	
1	Membrana de seguridad multicapa con ind. rotura
Versión del cabezal dosificador	
0	Sin muelles
1	Con muelles en las válvulas
Conectores hidráulicos	
0	Standard
1	Unión hembra con rosca e inserto de PVC
2	Unión hembra con rosca e inserto de PP
3	Unión hembra con rosca e inserto de PVDF
4	Unión hembra con rosca e inserto de a. inox.
Versión	
0	Con logo ProMinent®
2	Sin logo ProMinent®
A	Con logo ProMinent®, con soporte base simple
B	Con logo ProMinent®, con soporte base doble
C	Con logo ProMinent®, con soporte base triple
M	Modificada
Suministro de corriente (motor)	
S	3 ph. 230/400 V 50/60 Hz (WBS)
R	Motor velocidad variable 4 pol. 230/400 V
V (0)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado
Z	Control velocidad variable
L	3 fases 230/400 V 50 Hz (Exe, Exd)
P	3 fases 230/400 V 60 Hz (Exe, Exd)
V (2)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado (Exd)
4	Sin motor, con brida 56C
7	Sin motor, con brida 120/80
8	Sin motor, con brida 160/90
0	Sin motor, con accionamiento montado externam.
Clase de protección	
0	IP 55 (Standard) ISO Clase F
1	Exe-versión del motor ATEX T-3
2	Exd- versión del motor ATEX T-4
A	Accionamiento ATEX
Sensor de impulsos	
0	Sin sensor de impulsos
1	Con sensor de impulsos (Namura)
Ajuste del recorrido automático	
0	Ajuste manual del recorrido
1	Con el posicionador del motor 230 V
2	Con el posicionador del motor 115 V
3	Servomotor 230 V 0-20 mA
4	Servomotor 230 V 4-20 mA
5	Servomotor 115 V 0-20 mA
6	Servomotor 115 V 4-20 mA (Servomotor para zonas de Ex. a solicitud)
Aplicación	
0	Standard

* Dígitos 1 + 2 = contrapresión [bars]; Dígitos 3 - 6 = caudal [l/h]

** Versiones de materiales PCT/PPT/TTT max. 10 bar



2.2 Bomba de dosificación de membrana Makro TZ

Datos del Motor

Característica de código de identificación		Alimentación de tensión			Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 250-280 V/440-480 V	50 Hz 60 Hz	0,75 kW	
R	trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz	1,5 kW	con sensor de CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monofásico 230 V; 50/60 Hz
V0	monofásico, IP 55	230 V ± 5 %	50/60 Hz	1,1 kW	Motor de velocidad regulada con variador de frecuencia integrado
L1	3 ph, II2GEEExIIIT3	220-240 V/380-420 V	50 Hz	0,75 kW	
L2	3 ph, II2GEEExdIIICT4	220-240 V/380-420 V	50 Hz	0,75 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1	3 ph, II2GEEExIIIT3	250-280 V/440-480 V	60 Hz	0,75 kW	
P2	3 ph, II2GEEExdIIICT4	250-280 V/440-480 V	60 Hz	0,75 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V2	3 ph, II2GEEExdIIICT4	400 V ± 10 %	50/60 Hz	1,5 kW	Motor de velocidad regulable versión Ex con variador de frecuencia integrado.

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.

2.2.3

Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

- 1 Membrana de dosificación (membrana de seguridad de varias capas)
- 1 Válvula de aspiración completa
- 1 Válvula de impulsión completa
- 2 Bolas de válvula (DN 32/DN 40 con placa y resorte)
- 1 Juego de juntas completo (anillos en O o junta plana, asientos de la válvula, casquillos de asiento de la válvula)

Juegos de recambios para la bomba de dosificación de membrana Makro TZ (TZMb)

Para los códigos 120260, 120340, 120430, 120510, 120650

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 650 - DN 25	PCT, PPT, TTT	1025164
	SST	1022896
	SST sin válvulas completo	1022895

Para los códigos 070430, 070570, 070720, 070860, 071070

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 1100 - DN 32	PCT, PPT, TTT	1025167
	SST	1022917
	SST sin válvulas completo	1022916





2.2 Bomba de dosificación de membrana Makro TZ

Para los códigos 040840, 041100, 041400, 041670, 042100

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 2100 - DN 40	PCT, PPT, TTT	1025169
	SST	1022930
	SST sin válvulas completo	1022929

Membrana de seguridad multicapa para TZMb

Membrana de seguridad multicapa ProMinent con indicación de rotura de la membrana y revestimiento de teflón de PTFE en el lado en contacto con el medio.

Descripción para tipo de Bomba	Código
Código de identificación: 120260, 120340, 120430, 120510, 120650; Makro TZ FM 650	1022887
Código de identificación: 070430, 070570, 070720, 070860, 071070; Makro TZ FM 1100	1022900
Código de identificación: 040840, 041100, 041400, 041670, 042100; Makro TZ FM 2100	1022921

Juegos de recambios para la bomba de dosificación de membrana Makro TZ (TZMa)

Para los códigos 120190, 120254, 120317, 120381

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 260 - DN 20	PP	910452
	P	910455
	T	910458
	S sin válvulas completo	910475
	S	910461

Para los códigos 060397, 060529, 060661, 060793

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 530 - DN 25	PP	910453
	P	910456
	T	910459
	S sin válvulas completo	910476
	S	910462

Para los códigos 030750, 031000, 031250, 031500, 031875, 031050, 031395, 031740, 032100, 032500

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FM 1500/2100 - DN 40	PP	1001573
	P	1001574
	T	1001575
	S sin válvulas completo	1001577
	S	1001576

2.2 Bomba de dosificación de membrana Makro TZ

Membranas de la bomba TZMa en PTFE

Membranas de dosificación DEVELOPAN® de EPDM con un núcleo de acero vulcanizado generosamente grande en el interior y con una capa exterior de PTFE en contacto con el fluido.

Descripción para tipo de Bomba	Código
Código de identificación: 100190, 120190, 100254, 100317, 120317, 100381, 120381; Makro TZ FM 260	811471
Código de identificación: 060397, 060529, 060661, 060793; Makro TZ FM 530	811472
Código de identificación: 030750, 031000, 031250, 031500, 031050, 031395, 031740, 032100, 032500; Makro TZ FM 1500/FM 2100	811473

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



2.3 Bombas de dosificación de membrana de proceso Makro/ 5

2.3.1

Bombas de dosificación de membrana de proceso Makro/ 5

La versión con membrana de desviación mecánica despliega todo su potencial

Rango de capacidad de la bomba simple: 1.540 – 4.000 l/h, 4 bar

La bomba de dosificación de membrana Makro/ 5 sirve para dosificar reactantes y catalizadores en la industria química. Gracias a su diseño modular, se adapta a la perfección a las exigencias de rendimiento de cada aplicación.



La bomba de dosificación de membrana Makro/ 5 (M5Ma) forma junto con las bombas Makro/ 5 de membrana hidráulica y con las bombas de dosificación de émbolo una familia de propulsores con longitudes de carrera de 20 y 50 mm. Cubre el rango de capacidad de 38 a 6.000 l/h con 320 – 4 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Seguridad de proceso:

- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera 30-100 %.

Alta flexibilidad:

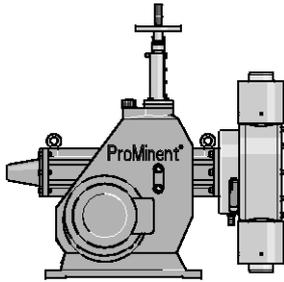
- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 4 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 5 relaciones diferentes
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

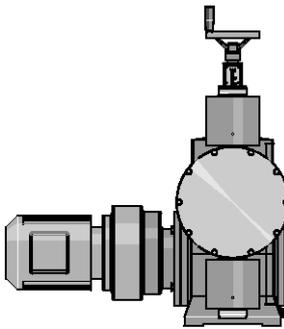
- Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 10.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado en pasos de 0,5 % (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 2\%$ en el rango de longitudes de carrera 30 – 100 %. Es obligatorio seguir las indicaciones de las instrucciones de servicio.
- Materiales en contacto con el medio: polipropileno, PVC, PTFE+25 % de carbono, acero inoxidable 1.4571, materiales especiales disponibles a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Carcasa de aluminio fundido pintada con resina acrílica y resistente al agua del mar
- Por razones técnicas de seguridad, todas las bombas de dosificación de membrana con desviación mecánica deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

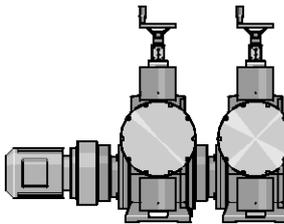
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento de aguas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de materiales adicionales en la producción industrial



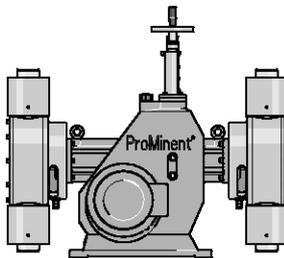
pk_2_099
Makro/ 5 M5Ma



pk_2_093



pk_2_098
Bomba accesoria Makro/ 5



pk_2_095
Bomba de cabezal doble Makro/ 5



2.3 Bombas de dosificación de membrana de proceso Makro/ 5

Datos técnicos

Tipo M5Ma	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz				Altura de succión	Conexión succión / impulsión	Peso bomba	
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx. Imp/min	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx. Imp/min	m.c.a.	G-DN				kg
	bar	l/h		ml/Imp	psi							
041540	4	1.540	427	60	58	1.822	481	71	3,0	2 3/4-50	320	
041900	4	1.900	427	75	58	2.254	595	89	3,0	2 3/4-50	320	
042600	4	2.600	427	103	58	3.104	820	123	3,0	2 3/4-50	320	
043400	4	3.400	427	133	58	4.064	1.074	159	3,0	2 3/4-50	320	
044000	4	4.000	427	156	58	-	-	-	3,0	2 3/4-50	320	

Versión en acero inoxidable: 340 kg

La presión de inicio en el lado de succión es de un 50 % de la contrapresión máxima en la impulsión.

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Cabezal dosificador		Válvula de aspiración / de presión	DN 50 Válvulas automáticas de platillo		
			Juntas	Placas / resorte de válvula	Asientos de l a válvula
PPT	Polipropileno	Polipropileno	PTFE	Cerámica / Hast. C + CTFE**	PTFE
PCT	PVC	PVC	PTFE	Cerámica / Hast. C + CTFE**	PTFE
TTT	PTFE con carbón	PTFE con carbón	PTFE	Cerámica / Hast. C + CTFE**	PTFE
SST	Acero fino N° 1.4571/1.4404	Acero fino N° 1.4571/1.4404	PTFE	Acero fino N° 1.4404/Hast. C	PTFE

DEVELOPAN® Membrana dosificadora con capa de PTFE.

** El resorte de la válvula está recubierto con CTFE (similar a PTFE)

Modelos especiales sobre demanda.

Datos del Motor

Característica del código de identificación (Ident-code)		Alimentación eléctrica		Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V	50 Hz	3 kW
		250-280 V/440-480 V	60 Hz	
R	trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz	3 kW
L1	trifásico, II2GEEexII T3	220-240 V/380-420 V	50 Hz	3,6 kW
L2	trifásico, II2GEEExdII CT4	220-240 V/380-420 V	50 Hz	4 kW
P1	trifásico, II2GEEexII T3	250-280 V/440-480 V	60 Hz	3,6 kW
P2	trifásico, II2GEEExdII CT4	250-280 V/440-480 V	60 Hz	4 kW

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.

2.3 Bombas de dosificación de membrana de proceso Makro/ 5

2.3.3

Recambios

Juegos de recambios para la bomba de dosificación de membrana Makro/ 5 HM

Por lo general, el juego de piezas de recambio contiene las piezas de desgaste de las unidades de transporte.

- 1 Membrana dosificadora
- 1 Válvula de aspiración cpl.
- 1 Válvula de presión cpl.
- 2 Placas de válvulas y resorte en Hast. C
- 1 Juego de juntas cpl. (anillos envolventes, asiento de válvula, casquillo del asiento de válvula)

Conjunto dosificador	Código
FM 4000 PCT	1008172
FM 4000 PPT	1008171
FM 4000 TTT	1008173
FM 4000 SST sin válvula kpl.	1008174

Membrana de dosificación PTFE para Makro/ 5

La membrana DEVELOPAN®, está compuesta por una capa intermedia de EPDM con un entrenzado metálico, con el núcleo de acero vulcanizado y recubierta de teflón en la parte en contacto con el producto químico.

	Código
Membrana dosificadora por Makro/ 5 FM 4000	1009023



2.4 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 2

2.4.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 2

Para tareas de dosificación flexibles con una alta seguridad de proceso en el rango de presiones medio.

Rango de capacidad de la bomba simple: 3 – 72 l/h, 100 – 25 bar

La Hydro/ 2 es una bomba de dosificación de membrana hidráulica muy robusta que cumple con los requisitos de seguridad más estrictos. Su diseño modular con opción de uno o dos cabezales dosificadores, 4 reductoras de engranaje, 2 tamaños de cabezal dosificador y 3 materiales de cabezal dosificador ofrece una elevada flexibilidad en el campo de aplicación.

La bomba de dosificación de membrana hidráulica Hydro/ 2 (HP2a) forma junto con las bombas de los tipos Hydro/ 3 e Hydro/ 4 una familia de productos universal con longitudes de carrera de 15 y 20 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 3 a 1.450 l/h con 100 – 7 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX. La familia de productos Hydro está diseñada entre otros conforme a API 675.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ±1 % en el rango de volumen desplazado 20-100 %

Alta flexibilidad:

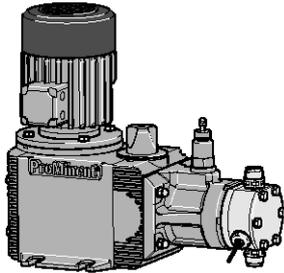
- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 5 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 5 relaciones diferentes

Detalles técnicos

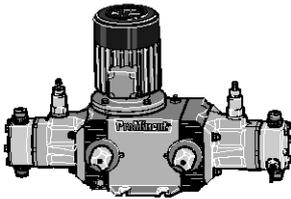
- Longitud de la carrera: 15 mm, fuerza de barra émbolo: 2.000 N
- Rango de ajuste del volumen desplazado: 0 – 100 %
- Ajuste del volumen desplazado: manual con mando giratorio graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ±1 % en el rango de volumen desplazado 20 – 100%.
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, PTFE+25 % de carbono, acero inoxidable 1.4571, Hastelloy C.
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados o motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas EXe y EXde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

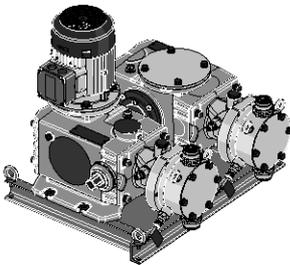
- Industria petrolera y del gas
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



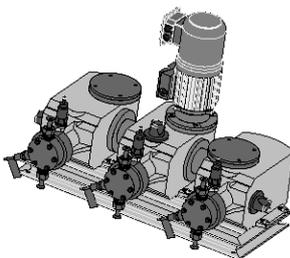
pk_2_074
Hydro



pk_2_073
Bomba de cabezal doble Hydro



P_HY_0040_SW1
Bombas accesoria Hydro



P_PZ_0001_SW1
Bomba triplex Hydro



2.4 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 2

Datos técnicos

Tipo HP2a	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión	Presión máx. admitida en aspirac.	Conexión del lado de aspiración/impulsión	Peso bomba	Émbolo Ø
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx. Imp/min	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx. Imp/min						
	bar	l/h ml/Imp		psi	l/h/gph (US)							
100003*	100	3	0,8	60	1.450	3,6/1,0	72	3,0	5	Rp 1/4	31	16
100006*	100	6	0,8	125	1.450	7,0/1,8	150	3,0	5	Rp 1/4	31	16
100007*	100	7	0,8	150	1.450	8,0/2,1	180	3,0	5	Rp 1/4	31	16
100009*	100	9	0,8	187	1.450	11,0/2,9	224	3,0	5	Rp 1/4	31	16
100010*	100	10	0,8	212	-	-	-	3,0	5	Rp 1/4	31	16
064007	64	7	2,0	60	928	8,4/2,2	72	3,0	5	G 3/4-10	31	18
064015	64	15	2,0	125	928	18,0/4,8	150	3,0	5	G 3/4-10	31	18
064018	64	18	2,0	150	928	21,0/5,5	180	3,0	5	G 3/4-10	31	18
064022	64	22	2,0	187	928	26,0/6,9	224	3,0	5	G 3/4-10	31	18
064025	64	25	2,0	212	-	-	-	3,0	5	G 3/4-10	31	18
025019	25	19	5,3	60	362	23,0/6,1	72	3,0	5	G 3/4-10**	31	26
025040	25	40	5,3	125	362	48,0/12,7	150	3,0	5	G 3/4-10**	31	26
025048	25	48	5,3	150	362	58,0/15,3	180	3,0	5	G 3/4-10**	31	26
025060	25	60	5,3	187	362	72,0/19,0	224	3,0	5	G 3/4-10**	31	26
025068	25	68	5,3	212	-	-	-	3,0	5	G 3/4-10**	31	26

Versión de material PVDF, máx. 25 bar.

* Versión de material SST/HCT con válvula de bola doble, conexión de válvula lados de aspiración/impulsión de serie con rosca interior Rp 1/4 y rosca exterior G 3/4 - DN 10.

** Versión HV con conexión G1 - DN 15

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas
SST	Acero inoxidable 1.4571/1.4404	Acero inoxidable 1.4581	PTFE/ZrO ₂	Cerámica
PVT	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PTFE/PTFE	Cerámica
HCT	Hast. C	Hast. C	PTFE/Hast. C	Cerámica
TTT*	PTFE + 25 % de carbono	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PTFE/PTFE	Cerámica

* especial para zonas Ex

Datos del Motor

Característica de código de identificación		Suministro de corriente	Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 250-280 V/440-480 V 60 Hz	0,37 kW
T	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 265-280 V/440-480 V 60 Hz	0,37 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
R	trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz 0,37 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monof. 230 V; 50/60 Hz
V0	monof., IP 55	230 V ±10 %	50/60 Hz 0,37 kW Motor de velocidad regulable con convertidor de frecuencia integrado
L1	trifásico, II2GEEExIICT3	220-240 V/380-420 V 50 Hz	0,37 kW
L2	trifásico, II2GEEExIICT4	220-240 V/380-420 V 50 Hz	0,37 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1	trifásico, II2GEEExIICT3	254-277 V/440-480 V 60 Hz	0,37 kW
P2	trifásico, II2GEEExIICT4	254-277 V/440-480 V 60 Hz	0,37 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V2	trifásico, II2GEEExIICT4	400 V ±10 %	50/60 Hz 0,55 kW Motor de velocidad regulable protegido contra explosión con convertidor de frecuencia integrado

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



2.4 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 2

2.4.2 Sistema de identificación del código HP2a

Hydro/ 2 (HP2a)

HP2a	Forma de impulsión	
H	Accionamiento principal	
D	Accionamiento principal, versión con doble cabezal	
E	Accionamiento principal para accionamiento adicional	
F	Accionamiento principal, versión con doble cabezal para accionamiento adicional	
A	Accionamiento adicional	
B	Accionamiento adicional, versión con doble cabezal	
T	Triplex, compuesta por 3 accionamientos y 3 cabezales idénticos	
Tipo*		
	bar	l/h
100003	100	3
100006	100	6
100007	100	7
100009	100	9
100010	100	10
064007	64	7
064015	64	15
064018	64	18
064022	64	22
064025	64	25
025019	25	19
025040	25	40
025048	25	48
025060	25	60
025068	25	68
Material cabezal dosificador		
SS	acero inoxidable	
PV	PVDF (solo para 025019 - 025068, 064007 - 064025)	
HC	Hastelloy C	
TT	PTFE + 25 % de carbono	
Material de empaquetadura*		
T	PTFE	
Dispositivo de desplazamiento*		
0	Membrana compuesta con indicador de rotura	
Versión del cabezal dosificador		
0	Sin muelles en las válvulas (estándar)	
1	Con muelles en las válvulas	
D	Válvula de bola doble (solo para SST y HCT)	
H	Modelo HV (sólo para 025019-025060)	
Conectores hidráulicos		
0	Conexión rosca estándar	
E	Con brida DIN ISO	
F	Con brida ANSI	
Versión		
0	Con logo ProMinent®	
1	Sin logo ProMinent®	
M	Modificada	
Suministro de corriente (motor)		
S	3 ph, 230/400 V, 50/60 Hz, 0,37 kW	
T	trifásico, 230 V/400 V 50/60 Hz, con PTC	
R	3 ph, motor velocidad variable, 230/400 V, 0,37 kW	
V (0)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado	
Z	Control velocidad variable, 1 ph, 230V 50/60 Hz	
L	3 fases, 230/400 V, 50 Hz (Exe, Exd), 0,37 kW	
P	3 ph, 265/400 V, 60 Hz (Exe, Exd), 0,37 kW	
V (2)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado (Exd)	
1	sin motor, con brida 200/80	
3	sin motor, con brida B 5, tamaño 71	
4	Sin motor, con brida NEMA 56 C	
0	Accionamiento adicional	
Clase de protección		
0	IP 55 (Standard) ISO Clase F	
1	Exe-versión del motor ATEX T-3	
2	Versión Exd ATEX-T4	
A	Accionamiento ATEX	
Sensor de impulsos		
0	Sin sensor de impulsos (estándar)	
1	Con sensor de impulsos (Namur) para área EX	
Ajuste del recorrido automático		
0	Manual (estándar)	
1	Con el posicionador del motor 230 V/50/60 Hz	
2	Con el posicionador del motor 115 V/60 Hz	
A	Con servomotor 0-20 mA 230 V/50/60 Hz	
B	Con servomotor 4-20 mA 230 V/50/60 Hz	
C	Con servomotor 0-20 mA 115 V/60 Hz	
D	Con servomotor 4-20 mA 115 V/60 Hz	
Aceite hidráulico		
0	Estándar	
1	Hábil para dosificación de product. alimentarios	
2	Para bajas temperaturas hasta -25 °C	
3	Temperatura mín. zona 2	

* PVT max. 25 bar



2.4 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 2

2.4.3 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de la versión de materiales SST/HCT

- 1 Membrana de dosificación
- 2 Bolas de válvula
- 1 Juego de juntas completo

Volumen de suministro de la versión de materiales PVT

- 1 Membrana de dosificación
- 1 Válvula de aspiración completa
- 1 Válvula de impulsión completa
- 2 Bolas de válvula
- 1 Juego de juntas completo

Sets de recambios Hydro/ 2

Para los códigos 100010, 100009, 100007, 100006, 100003, 064025, 064022, 064018, 064015, 064007

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 25 - DN 10	PVT	1005548
	SST	1005549
	SST	para válvulas de doble bola 1029260
	HCT	1009571
	SST	con válvulas kpl. 1005550

Para los códigos 025068, 025060, 025048, 025040, 025019

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 60 - DN 10	PVT	1005552
	SST	1005553
	SST	para válvulas de doble bola 1005555
	HCT	1009573
	SST	con válvulas completo 1005554

Membrana de dosificación PTFE/1.4404 para Hydro/ 2

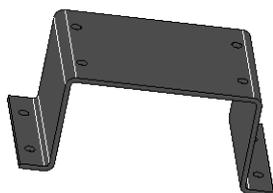
Conjunto dosificador	Código
FMH 25	Para los códigos (SST) 100010, 100009, 100007, 100006, 100003, 064025, 064022, 064018, 064015, 064007 1005545
FMH 60	Para los códigos (SST) 026068, 025060, 025048, 025040, 025019 1005546

Membrana de dosificación PTFE/Hastelloy C recubierta para Hydro/ 2

Conjunto dosificador	Código
FMH 25	Para los códigos (PVT/HCT) 064025, 064022, 064018, 064015, 064007 1006481
FMH 60	Para los códigos 025068, 025060, 025048, 025040, 025019 1006482

Zócalo para bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro

Código
Zócalo para Hydro/ 2, dimensiones: 300 x 160 x 128 mm (LxAnxAI) 1005660



P_PZ_0010_SW1

2.5 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3

2.5.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3

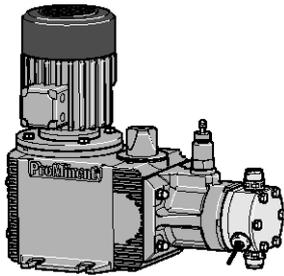
Desea flexibilidad en la realización de las tareas de dosificación con una alta seguridad de proceso en el rango de presiones medio? Las bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3 se la ofrecen sin problemas

Rango de capacidad de la bomba simple: 10 – 180 l/h, 100 – 25 bar

La Hydro/ 3 es una bomba de dosificación de membrana hidráulica extraordinariamente robusta. Cumple con los requisitos de seguridad más estrictos. Su diseño modular le confiere una gran flexibilidad en el campo de aplicación, como en la industria petrolera y del gas.



La bomba de dosificación de membrana hidráulica Hydro/ 3 (HP3a) forma junto con las bombas de los tipos Hydro/ 2 e Hydro/ 4 una familia de productos universal con longitudes de carrera de 15 y 20 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 3 a 1.450 l/h con 100 – 7 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX. La familia de productos Hydro está diseñada entre otros conforme a API 675.



pk_2_074
Hydro

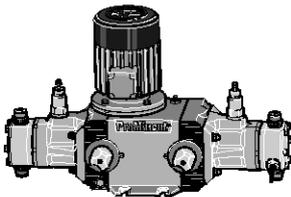
Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de volumen desplazado 20-100 %

Alta flexibilidad:

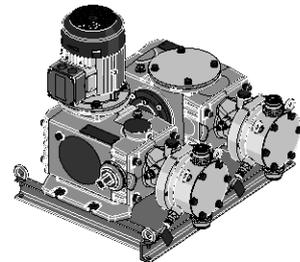
- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 5 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 5 relaciones diferentes
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente



pk_2_073
Bomba de cabezal doble Hydro

Detalles técnicos

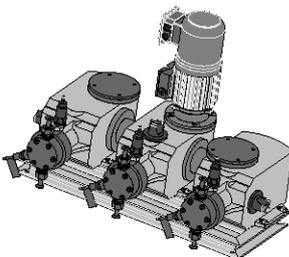
- Longitud de la carrera: 15 mm, fuerza de barra émbolo: 4.200 N
- Rango de ajuste del volumen desplazado: 0 – 100 %
- Ajuste del volumen desplazado: manual con mando giratorio graduado (opcionalmente con actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de volumen desplazado de 20 – 100 %.
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, PTFE+25 % de carbono, acero inoxidable 1.4571, Hastelloy C.
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados o motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas EXe y EXde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros



P_HY_0040_SW1
Bombas accesoria Hydro

Campo de aplicación

- Industria petrolera y del gas.
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



P_PZ_0001_SW1
Bomba triplex Hydro



2.5 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3

Datos técnicos

Tipo HP3a	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión m.c.a.	Presión máx. admitida en aspirac. bar	Conexión aspiración/impulsión G-DN	Peso bomba kg	Émbolo Ø mm
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx. Imp/min	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx. Imp/min						
	bar	l/h		ml/Imp	psi		l/h/gph (US)					
100010*	100	10	2,8	60	1.450	12/3,2	72	3,0	5	Rp 3/8-10	41	22
100021*	100	21	2,8	125	1.450	25/6,6	150	3,0	5	Rp 3/8-10	41	22
100025*	100	25	2,8	150	1.450	30/7,9	180	3,0	5	Rp 3/8-10	41	22
100031*	100	31	2,8	187	1.450	37/9,8	224	3,0	5	Rp 3/8-10	41	22
100035*	100	35	2,8	212	1.450		-	3,0	5	Rp 3/8-10	41	22
064019	64	19	5,3	60	928	23/6,1	72	3,0	5	G 3/4-10**	41	26
064040	64	40	5,3	125	928	48/12,7	150	3,0	5	G 3/4-10**	41	26
064048	64	48	5,3	150	928	58/15,3	180	3,0	5	G 3/4-10**	41	26
064060	64	60	5,3	187	928	72/19,0	224	3,0	5	G 3/4-10**	41	26
064068	64	68	5,3	212	928		-	3,0	5	G 3/4-10**	41	26
025048	25	48	13,4	60	362	58/15,3	72	3,0	5	G 1-15***	41	38
025100	25	100	13,4	125	362	120/31,7	150	3,0	5	G 1-15***	41	38
025120	25	120	13,4	150	362	144/38,0	180	3,0	5	G 1-15***	41	38
025150	25	150	13,4	187	362	180/47,6	224	3,0	5	G 1-15***	41	38
025170	25	170	13,4	212	362		-	3,0	5	G 1-15***	41	38

Ejecución de materiales PVDF máx. 25 bares.

* Ejecución de materiales SST/HCT con válvula de bola doble, conexión de válvula del lado ** Modelo HV G 1 - DN 15 de aspiración/impulsión de serie, con rosca interior Pp 3/8 y rosca exterior G 3/4-DN 10

*** Modelo HV con conexión 1 1/4" DN 20

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas
SST	Acero inoxidable 1.4571/1.4404	Acero inoxidable 1.4581	PTFE/ZrO ₂	Cerámica
PVT	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PTFE/PTFE	Cerámica
HCT	Hast. C	Hast. C	PTFE/Hast. C	Cerámica
TTT*	PTFE + 25 % de carbono	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PTFE/PTFE	Cerámica

* especial para zonas Ex

Datos del Motor

Característica de código de identificación		Suministro de corriente	Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 250-280 V/440-480 V 60 Hz	0,75 kW
T	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 265-280 V/440-480 V 60 Hz	0,75 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
R	trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz 0,75 kW con sensor de CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monof. 230 V; 50/60 Hz
V0	monof., IP 55	230 V ± 10 %	50/60 Hz 0,75 kW Motor de velocidad regulable con convertidor de frecuencia integrado
L1	trifásico, II2GEEExIIIT3	220-240 V/380-420 V 50 Hz	0,75 kW
L2	trifásico, II2GEEExIIICT4	220-240 V/380-420 V 50 Hz	0,75 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1	trifásico, II2GEEExIIIT3	254-277 V/440-480 V 60 Hz	0,75 kW
P2	trifásico, II2GEEExIIICT4	254-277 V/440-480 V 60 Hz	0,75 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V2	trifásico, II2GEEExIIICT4	400 V ± 10 %	50/60 Hz 0,75 kW Motor de velocidad regulable protegido contra explosión con convertidor de frecuencia integrado

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



2.5 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3

2.5.2 Sistema de identificación del código HP3a

Hydro/ 3 (HP3a)

HP3a		Forma de impulsión	
H	Accionamiento principal		
D	Accionamiento principal, versión con doble cabezal		
E	Accionamiento principal para Accionamiento adicional		
F	Accionamiento principal, versión con doble cabezal para Accionamiento adicional		
A	Accionamiento adicional		
B	Accionamiento adicional, versión con doble cabezal		
T	Triplex, compuesta por 3 accionamientos y 3 cabezales idénticos		
Tipo*			
	bar	l/h	
100010	100	10	064019 64 19
100021	100	21	064040 64 40
100025	100	25	064048 64 48
100031	100	31	064060 64 60
100035	100	35	064068 64 68
			025048 25 48
			025100 25 100
			025120 25 120
			025150 25 150
			025170 25 170
Material cabezal dosificador			
SS	acero inoxidable		
PV	PVDF (máx. 25 bares, solo para 025048 - 025170, 064019 - 064068)		
HC	Hastelloy C		
TT	PTFE + 25 % de carbono		
Material de empaquetadura*			
T	PTFE		
Elemento de desplazamiento*			
0	Membrana compuesta con indicador de rotura		
Versión del cabezal dosificador			
0	Sin muelles en las válvulas (Standard)		
1	Con muelles en las válvulas		
D	Válvula de bola doble (para 100010-100035, 064019-064060, solo para SST y HCT)		
H	Versión HV alta visc.		
Conectores hidráulicos			
0	Conexión rosca standard		
E	Con brida DIN ISO		
F	Con brida ANSI		
Versión			
0	Con logo ProMinent®		
1	Sin logo ProMinent®		
M	Modificada		
Suministro de corriente (motor)			
S	3 fases, 230/400 V, 50/60 Hz, 0,75 kW		
T	trifásico, 230 V/400 V 50/60 Hz, con PTC		
R	3 fases, motor velocidad variable, 230/400 V, 0,75 kW		
V (0)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado		
Z	Control velocidad variable, 1 fase, 230V 50/60 Hz		
L	3 fases, 230/400 V 50 Hz (Exe, Exd), 0,75 kW		
P	3 fases, 265/440 V 60 Hz (Exe, Exd), 0,75 kW		
V (2)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado (Exd)		
1	sin motor, con brida 200/80		
3	Sin motor, con brida B 14, size 80, Ø 160		
4	Sin motor, con brida NEMA C 56		
0	Accionamiento adicional		
Clase de protección			
0	IP 55 (Standard) ISO Clase F		
1	Exe-versión del motor ATEX T-3		
2	Exd- versión del motor ATEX T-4		
A	Accionamiento ATEX		
Sensor de impulsos			
0	Sin sensor de impulsos (Standard)		
1	Con sensor de impulsos (Namur) para área EX		
Ajuste del recorrido automático			
0	Manual (Standard)		
1	Con el posicionador del motor 230 V/50/60 Hz		
2	Con el posicionador del motor 115 V/60 Hz		
A	Con servomotor 0-20 mA 230 V/50/60 Hz		
B	Con servomotor 4-20 mA 230 V/50/60 Hz		
C	Con servomotor 0-20 mA 115 V/60 Hz		
D	Con servomotor 4-20 mA 115 V/60 Hz		
Aceite hidráulico			
0	Standard		
1	Hábil para dosificación de productos alimentarios		
2	Para bajas temperaturas hasta -25 °C		

* PVT máx. 25 bar



2.5 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 3

2.5.3 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de la versión de materiales SST/HCT

- 1 Membrana de dosificación
- 2 Bolas de válvula
- 1 Juego de juntas completo

Volumen de suministro de la versión de materiales PVT

- 1 Membrana de dosificación
- 1 Válvula de aspiración completa
- 1 Válvula de impulsión completa
- 2 Bolas de válvula
- 1 Juego de juntas completo

Sets de recambios Hydro/ 3

Para los códigos 100035, 100031, 100025, 100021, 100010, 064068, 064060, 064048, 064040, 064019

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 60 - DN 10	PVT	1005552
	SST	1005553
	SST	para válvulas de doble bola 1005555
	HCT	1009573
	SST	con válvulas completo 1005554

Para los códigos 025170, 025150, 025120, 025100, 025048

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 150 - DN 15	PVT	1005556
	SST	1005557
	HCT	1009575
	SST	con válvulas completo 1005558

Membrana de dosificación PTFE/1.4404 para Hydro/ 3

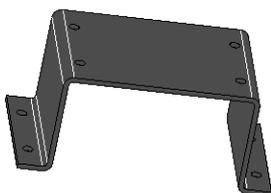
Conjunto dosificador	Código
FMH 60	Código de identificación (Ident-code) (SST) 064025, 064022, 064018, 064015, 064007, 100010, 100009, 100007, 100006, 100003 1005546
FMH 150	Para los códigos (SST) 025170, 025150, 025120, 025100, 025048 1005547

Membrana de dosificación PTFE/Hastelloy C recubierta para Hydro/ 3

Conjunto dosificador	Código
FMH 25	Para los códigos (PVT/HCT) 064025, 064022, 064018, 064015, 064007 1006481
FMH 60	Para los códigos 025068, 025060, 025048, 025040, 025019 1006482

Zócalo para bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro

Código
Zócalo para Hydro/ 3, dimensiones: 324 x 180 x 128 mm (LxAnxAI) 1005661



P_PZ_0010_SW1

2.6 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4

2.6.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4

Desea flexibilidad en la realización de las tareas de dosificación con una alta seguridad de proceso en el rango de presiones medio? Las bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4 se la ofrecen sin problemas

Rango de capacidad de la bomba simple: 130 – 1.450 l/h, 25 – 7 bar

La Hydro/ 4 es una bomba de dosificación de membrana muy robusta que cumple con los requisitos de seguridad más estrictos – se suministra de serie con una válvula de sobrepresión y con una membrana multicapa de PTFE con indicación de rotura de membrana. Su diseño modular le confiere una gran flexibilidad en el campo de aplicación.

La bomba de dosificación de membrana hidráulica Hydro/ 4 (HP4a) forma junto con las bombas de los tipos Hydro/ 2 e Hydro/ 3 una familia de productos universal con longitudes de carrera de 15 y 20 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 3 a 1.450 l/h con 100 – 7 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX. La familia de productos Hydro está diseñada entre otros conforme a API 675.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de volumen desplazado 20-100 %.

Alta flexibilidad:

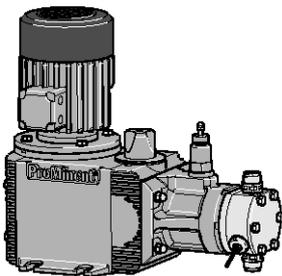
- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 5 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 5 relaciones diferentes
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

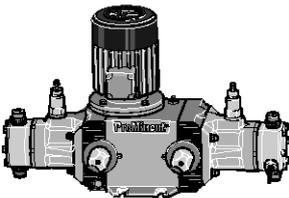
- Longitud de la carrera: 20 mm, fuerza de barra émbolo: 5.800 N
- Rango de ajuste del volumen desplazado: 0 – 100 %
- Ajuste del volumen desplazado: manual con mando giratorio graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico).
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de volumen desplazado de 20 – 100%.
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, PTFE+25 % de carbono, acero inoxidable 1.4571, Hastelloy C.
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados o motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas EXe y EXde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

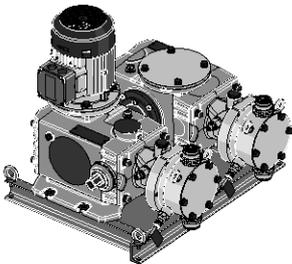
- Industria petrolera y del gas.
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



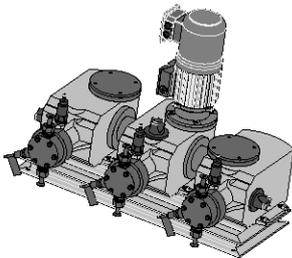
pk_2_074
Hydro



pk_2_073
Bomba de cabezal doble Hydro



P_HY_0040_SW1
Bombas accesoria Hydro



P_PZ_0001_SW1
Bomba triplex Hydro



2.6 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4

Datos técnicos

Tipo HP4a	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz			con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión m.c.a.	Presión máx. admitida en aspirac. bar	Conexión aspiración / impulsión G-DN	Peso bomba kg	Émbolo Ø mm
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx.					
	bar	l/h	Imp/min	psi	l/h/gph (US)	Imp/min					
250130	25	130	71	363	155/41	86	3	1	G 1 1/2-25	69	52
250190	25	190	103	363	230/61	124	3	1	G 1 1/2-25	69	52
250250	25	250	136	363	300/79	164	3	1	G 1 1/2-25	69	52
250350	25	350	188	363	420/111	225	3	1	G 1 1/2-25	69	52
250400	25	400	214	-	-	-	3	1	G 1 1/2-25	69	52
160210	16	210	71	232	250/66	86	3	1	G 1 1/2-25	76	63
160300	16	300	103	232	360/95	124	3	1	G 1 1/2-25	76	63
160400	16	400	136	232	480/127	164	3	1	G 1 1/2-25	76	63
160550	16	550	188	232	660/174	225	3	1	G 1 1/2-25	76	63
160625	16	625	214	-	-	-	3	1	G 1 1/2-25	76	63
100330	10	330	71	145	400/106	86	3	1	G 2-32	87	80
100480	10	480	103	145	580/153	124	3	1	G 2-32	87	80
100635	10	635	136	145	760/201	164	3	1	G 2-32	87	80
100880	10	880	188	145	1.050/277	225	3	1	G 2-32	87	80
101000	10	1.000	214	-	-	-	3	1	G 2-32	87	80
070465	7	465	71	102	560/148	86	3	1	G 2 1/4-40	96	94
070670	7	670	103	102	805/213	124	3	1	G 2 1/4-40	96	94
070890	7	890	136	102	1.070/283	164	3	1	G 2 1/4-40	96	94
071230	7	1.230	188	102	1.450/383	225	3	1	G 2 1/4-40	96	94
071400	7	1.400	214	-	-	-	3	1	G 2 1/4-40	96	94

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	DN 25: válvulas de bola			DN 32/DN 40: válvulas de disco		
			Juntas	Bolas de válvula	Asientos de válvula	Juntas	Placas de válvula/resorte de válvula	Asientos de válvula
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	PTFE	Acero inoxidable 1.4404	PTFE	PTFE	Acero inoxidable 1.4404/Hast. C	PTFE
PVT	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PTFE	Vidrio	PTFE	PTFE	Cerámica / E-CTFE	PTFE
HCT	Hast. C	Hast. C	PTFE	Hast. C	PTFE	PTFE	Hast. C/E-CTFE	PTFE
TTT*	PTFE + 25 % de carbono	PVDF (polifluoruro de vinilideno)	PTFE	Vidrio	PTFE	PTFE	Cerámica / E-CTFE	PTFE

* especial para zonas Ex

Datos del Motor

Característica de código de identificación	Alimentación de tensión	Observaciones
S trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 250-280 V/440-480 V 60 Hz	1,1 kW
T trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 50 Hz 265-280 V/440-480 V 60 Hz	1,1 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
R trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz 1,5 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monofásico 230 V; 50/60 Hz
V0 trifásico, IP 55	400 V	50/60 Hz 1,5 kW Motor de velocidad regulada con variador de frecuencia integrado
L1 3 ph, II2GEEExIIIT3	220-240 V/380-420 V 50 Hz	1,1 kW
L2 3 ph, II2GEEExIIICT4	220-240 V/380-420 V 50 Hz	1,1 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1 3 ph, II2GEEExIIIT3	254-277 V/440-480 V 60 Hz	1,1 kW
P2 3 ph, II2GEEExIIICT4	254-277 V/440-480 V 60 Hz	1,1 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V2 3 ph, II2GEEExIIICT4	400 V ±10 %	50/60 Hz 1,5 kW Motor de velocidad regulable versión Ex con variador de frecuencia integrado.

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



2.6 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4

2.6.2 Código de identificación (Ident-code) del sistema de pedidos: HP4a

Hydro/ 4 (HP4a)

HP4a		Forma de impulsión	
H	Accionamiento principal		
D	Accionamiento principal, versión con doble cabezal		
E	Accionamiento principal para Accionamiento adicional		
F	Accionamiento principal, versión con doble cabezal para Accionamiento adicional		
A	Accionamiento adicional		
B	Accionamiento adicional, versión con doble cabezal		
T	Triplex, compuesta por 3 accionamientos y 3 cabezales idénticos		
Tipo*			
	bar	l/h	bar l/h
250130	25	130	160210 16 210
250190	25	190	160300 16 300
250250	25	250	160400 16 400
250350	25	350	160550 16 550
250400	25	400	160625 16 625
	bar	l/h	bar l/h
	100330	10 330	070465 7 465
	100480	10 480	070670 7 670
	100635	10 635	070890 7 890
	100880	10 880	071230 7 1.230
	101000	10 1.000	071400 7 1.400
Material cabezal dosificador			
SS	acero inoxidable		
PV	PVDF		
HC	Hastelloy C		
TT	PTFE + 25 % de carbono		
Material de empaquetadura			
T	PTFE		
Elemento de desplazamiento			
0	Membrana compuesta con indicador de rotura		
Versión del cabezal dosificador			
0	Sin muelles en las válvulas (Standard)		
1	Con muelles en las válvulas		
Conectores hidráulicos			
0	conexión roscada estándar		
E	Con brida DIN ISO		
F	Con brida ANSI		
Versión			
0	Con logo ProMinent®		
1	Sin logo ProMinent®		
3	con logo ProMinent®, con indicación de sobrepresión eléctrica		
M	Modificada		
Suministro de corriente (motor)			
S	Trifásico, 230 V/400 V 50/60 Hz, 1,1 kW		
T	trifásico, 230 V/400 V 50/60 Hz, con PTC		
R	Motor regulador de revoluciones trifásico, 230/400 V, 1,5 kW		
V (0)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado		
Z	Control velocidad variable, 1 fase, 230V 50/60 Hz		
L	Trifásico, 230/400 V 50 Hz (Exe, Exd), 1,1 kW		
P	Trifásico, 265/440 V 60 Hz (Exe, Exd), 1,1 kW		
V (2)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado (Exd)		
1	sin motor, con brida 250/100		
3	sin motor, con brida B 5, tamaño 90		
4	sin motor, con brida NEMA TC 143/145		
0	Accionamiento adicional		
Clase de protección			
0	IP 55 (Standard) ISO Clase F		
1	Exe-versión del motor ATEX T-3		
2	Exd- versión del motor ATEX T-4		
A	Accionamiento ATEX		
Sensor de impulsos			
0	Sin sensor de impulsos (Standard)		
1	Con sensor de impulsos (Namur) para área EX		
Ajuste del recorrido automático			
0	Manual (Standard)		
K	manual (para exterior, SS)		
1	Con el posicionador del motor 230 V/50/60 Hz		
2	Con el posicionador del motor 115 V/60 Hz		
A	Con servomotor 0-20 mA 230 V/50/60 Hz		
B	Con servomotor 4-20 mA 230 V/50/60 Hz		
C	Con servomotor 0-20 mA 115 V/60 Hz		
D	Con servomotor 4-20 mA 115 V/60 Hz		
Aceite hidráulico			
0	Standard		
1	Hábil para dosificación de productos alimentarios		
2	Para bajas temperaturas hasta -25 °C		

* PVT máx. 25 bar



2.6 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4

2.6.3 Recambios

El juego de recambios incluye por lo general las piezas de desgaste de las unidades de bombeo.

Volumen de suministro de la versión de materiales SST/HCT

- 1 Membrana de dosificación
- 2 Bolas de válvula
- 1 Juego de juntas completo

Volumen de suministro de la versión de materiales PVT

- 1 Membrana de dosificación
- 1 Válvula de aspiración completa
- 1 Válvula de impulsión completa
- 2 Bolas de válvula
- 1 Juego de juntas completo

Sets de recambios Hydro/ 4

Código de identificación (Ident-code) 250130, 250190, 250250, 250350, 250400

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 400 - DN 25	PVT	1043763
	PVT con válvulas	1023057
	SST	1040812
	SST con válvula	1040813
	HCT	1040860

Código de identificación (Ident-code) 160210, 160300, 160400, 160550, 160625

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 625 - DN 25	PVT	1043775
	PVT con válvula	1040863
	SST	1040824
	SST con válvula	1040825
	HCT	1040861

Código de identificación (Ident-code) 100330, 100480, 100635, 100880, 101000

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 1000 - DN 32	PVT	1043776
	PVT con válvula	1040866
	SST	1040826
	SST con válvula	1040827
	HCT	1040864

Código de identificación (Ident-code) 0704650, 070670, 070890, 071230, 071400

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos	Código
FMH 1400 - DN 40	PVT	1043777
	PVT con válvula	1040869
	SST	1040828
	SST con válvula	1040829
	HCT	1040867



2.6 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro/ 4

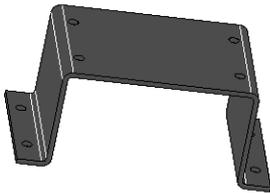
Membrana de dosificación PTFE/1.4404 para Hydro/ 4

Conjunto dosificador		Código
FMH 400	Código de identificación (Ident-code) (SST) 250130, 250190, 250250, 250350, 250400	1040808
FMH 625	Código de identificación (Ident-code) (SST) 160210, 160300, 160400, 160550, 160625	1040809
FMH 1000	Código de identificación (Ident-code) (SST) 100330, 100480, 100635, 100880, 101000	1040810
FMH 1400	Código de identificación (Ident-code) (SST) 0704650, 070670, 070890, 071230, 071400	1040811

Membrana de dosificación PTFE/Hastelloy C recubierta para Hydro/ 4

Conjunto dosificador		Código
FMH 400	Código de identificación (Ident-code) (HCT) 250130, 250190, 250250, 250350, 250400	1040874
FMH 625	Código de identificación (Ident-code) (HCT) 160210, 160300, 160400, 160550, 160625	1040875
FMH 1000	Código de identificación (Ident-code) (HCT) 100330, 100480, 100635, 100880, 101000	1040876
FMH 1400	Código de identificación (Ident-code) (HCT) 0704650, 070670, 070890, 071230, 071400	1040877

Zócalo para bombas de dosificación de membrana hidráulicas Hydro



P_PZ_0010_SW1

	Código
Zócalo para Hydro/ 4, dimensiones: 344 x 250 x 120 mm (LxAnxAI)	1051421



2.7 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

2.7.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

Grandes volúmenes de bombeo a baja presión

Rango de capacidad de la bomba simple: 450 – 6.108 l/h, 25 – 6 bar

La robusta bomba de dosificación de membrana hidráulica Makro/ 5 garantiza una alta seguridad de proceso. Su diseño modular le confiere una gran flexibilidad y se ofrece con una gran variedad de accionamientos.

La bomba de dosificación de membrana hidráulica Makro/ 5 (M5Ha) forma junto con las bombas de membrana y de dosificación de émbolo Makro/ 5 una familia de productos universal con longitudes de carrera de 20 y 50 mm. Cubre el rango de capacidad de 38 a 6.108 l/h con 320 – 4 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX. La familia de productos Makro/ 5 está diseñada entre otros conforme a API 675.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de longitudes de carrera 10-100 %.

Alta flexibilidad:

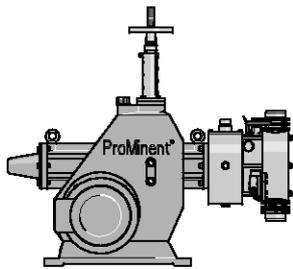
- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 4 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 5 relaciones diferentes
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

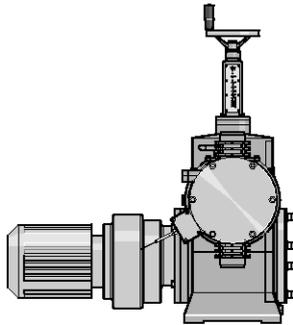
- Longitud de la carrera: 0 – 50 mm, fuerza de émbolo: 10.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de longitudes de carrera 10 – 100%
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: PVDF, PTFE+25 % de carbono, acero inoxidable 1.4571, materiales especiales disponibles a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

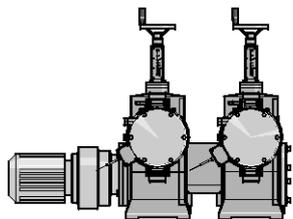
- Industria petrolera y del gas.
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



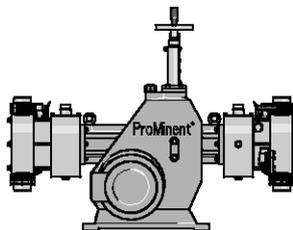
pk_2_096
Makro/ 5 M5Ha



pk_2_097
Makro/ 5 M5Ha



pk_2_094
Bomba accesoria Makro/ 5



pk_2_092
Bomba de cabezal doble Makro/ 5

2.7 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

Control de bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

Actuador regulado de la longitud de la carrera Makro/ 5

El actuador regulado consiste en un actuador con un servomotor y un regulador por microprocesador integrado para ajustar la longitud de la carrera a través de una señal normalizada. Tiempo de ajuste de aprox. 100 segundos para el 100 % de la longitud de la carrera, con 2 interruptores de fin de carrera para ajuste mín./máx., tipo de protección IP 54. Conexión eléctrica 230 V ($\pm 10\%$), 50/60 Hz, aprox. 40 W, indicador mecánico de posición de carrera disponible en el accionamiento Makro/ 5.

Tensión de alimentación especial/tipo de protección mayor/protección contra explosiones a petición.

Versión con:

Entrada de señal normalizada 0/4-20 mA correspondiente a una longitud de la carrera de 0-100 %, selector interno de modo manual/automático, pulsador para el ajuste de la carrera en modo manual. Salida de valor real 0/4-20 mA para indicación remota.

Regulaciones de velocidad con variador de frecuencia (característica del código de identificación (Ident-code) Z)

La regulación de velocidad completa consta de un variador de frecuencia y un motor con velocidad variable (véase también la característica del código de identificación (Ident-code) R). Variador de frecuencia montado en una carcasa de protección IP 55 con unidad de mando integrada e interruptor principal para una potencia de motor máx. de 0,37/0,75/1,1 kW.

Posibilidad de control externo con 0/4-20 mA o 0-10 V correspondiente a la frecuencia de salida de 0-50 (60) Hz.

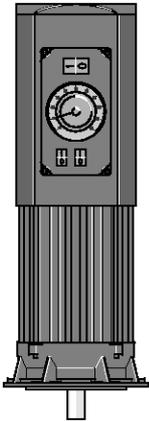
Variadores de frecuencia para la regulación de velocidad ver página → 1-78

Sensor de carrera con señal NAMUR

Montaje en el mecanismo de manivela del engranaje de la Makro/ 5. Para el registro exacto de cada carrera de dosificación, compuesto por levas de gobierno y un interruptor de proximidad inductivo, señal de maniobra según NAMUR. Adecuado en combinación con contadores de preselección electrónicos para dosificación de cargas o dosificación proporcional en combinación con el mando proporcional.

El montaje posterior solo puede realizarse en la fábrica.

Homologado para funcionamiento en entornos Ex con tipo de protección EEx ia II C T6.



pk_2_103

Motor con regulación de velocidad con variador de frecuencia integrado



2.7 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

Datos técnicos

Tipo M5Ha	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz				Altura de succión	Conexión aspiración/impulsión	Peso bomba	Émbolo Ø
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.		Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx.					
	bar	l/h	ml/lmp	lmp/min	psi	l/h	gph (US)	lmp/min				
250450	25	450	125,0	60	362	537	142	72	3,0	G 2-32	320	60
250562	25	562	125,0	75	362	671	177	89	3,0	G 2-32	320	60
250772	25	772	125,0	103	362	922	244	123	3,0	G 2-32	320	60
250997	25	997	125,0	133	362	1.191	315	159	3,0	G 2-32	320	60
251170	25	1.170	125,0	156	-	-	-	-	-	G 2-32	320	60
160616	16	616	171,2	60	232	736	194	72	3,0	G 2 1/4-40	320	70
160770	16	770	171,2	75	232	920	243	89	3,0	G 2 1/4-40	320	70
161058	16	1.058	171,2	103	232	1.264	334	123	3,0	G 2 1/4-40	320	70
161366	16	1.366	171,2	133	232	1.633	431	159	3,0	G 2 1/4-40	320	70
161602	16	1.602	171,2	156	-	-	-	-	3,0	G 2 1/4-40	320	70
120716	12	716	199,0	60	174	855	226	72	3,0	G 2 1/4-40	320	75
120895	12	895	199,0	75	174	1.069	282	89	3,0	G 2 1/4-40	320	75
121229	12	1.229	199,0	103	174	1.469	388	123	3,0	G 2 1/4-40	320	75
121588	12	1.588	199,0	133	174	1.898	501	159	3,0	G 2 1/4-40	320	75
121862	12	1.862	199,0	156	-	-	-	-	3,0	G 2 1/4-40	320	75
120919	12	919	255,3	60	174	1.098	290	72	3,0	G 2 1/4-40	320	85
121148	12	1.148	255,3	75	174	1.372	362	89	3,0	G 2 1/4-40	320	85
121577	12	1.577	255,3	103	174	1.885	498	123	3,0	G 2 1/4-40	320	85
122037	12	2.037	255,3	133	174	2.435	643	159	3,0	G 2 1/4-40	320	85
122389	12	2.389	255,3	156	-	2.856	754	-	3,0	G 2 1/4-40	320	85
101345	10	1.345	374,0	60	145	1.607	425	72	3,0	G 2 3/4-50	330	100
101680	10	1.680	374,0	75	145	2.008	530	89	3,0	G 2 3/4-50	330	100
102310	10	2.310	374,0	103	145	2.761	729	123	3,0	G 2 3/4-50	330	100
102980	10	2.980	374,0	133	145	3.562	941	159	3,0	G 2 3/4-50	330	100
103500	10	3.500	374,0	156	-	-	-	-	3,0	G 2 3/4-50	330	100
062305	6	2.305	641,0	60	87	2.755	728	72	3,0	brida-65*	330	130
062880	6	2.880	641,0	75	87	3.443	910	89	3,0	brida-65*	330	130
063960	6	3.960	641,0	103	87	4.734	1.251	123	3,0	brida-65*	330	130
065110	6	5.110	641,0	133	87	6.108	1.614	159	3,0	brida-65*	330	130
066000	6	6.000	641,0	156	-	-	-	-	3,0	brida-65*	330	130

Versión en PPT/PCT/PPT/TTT máximo 10 bar

* Versión SST con rosca G 2 1/2"

Materiales en contacto con los fluidos químicos

	Cabezal dosificador	Válvula de aspiración/impulsión	DN 32/DN50/DN65: válvulas de disco			DN 40: válvulas de disco			
			Juntas	Placas de válvula/ resorte de válvula	Asientos de válvula	Juntas	Placas de la válvula	Asientos de válvula	
PPT	Polipropileno	Polipropileno	PTFE	Hast C.	PTFE	PPE	EPDM	Hast. C	PTFE
PCT	PVC	PVC	PTFE	Hast C.	PTFE	PCA	Viton®	Hast. C	PTFE
TTT	PTFE con carbono	PTFE con carbono	PTFE	Hast C.	PTFE	TTT	PTFE	Hast. C	PTFE
SST	Acero inoxidable n.º mat. 1.4571/1.4404	Acero inoxidable n.º mat. 1.4571/1.4404	PTFE	Hast C.	PTFE	SST	PTFE	Hast. C	PTFE

Membrana multicapa patentada envasada al vacío

Versiones especiales a petición del cliente

Viton® es una marca comercial registrada de DuPont Dow Elastomers



2.7 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

2.7.2 Sistema de identificación del código M5Ha

Bomba de dosificación de motor M5Ha

M5Ha	Forma de impulsión
H	Accionamiento principal
A	Accionamiento adicional
D	Accionamiento principal doble
B	Accionamiento adicional doble
Tipo*	
250450	160616 120716 120919 101345 062305
250562	160770 120895 121148 101680 062880
250772	161058 121229 121577 102310 063960
250997	161366 121588 122037 102980 065110
251170	161602 121862 122389 103500 066000
Material cabezal dosificador	
PC	PVC
PP	Polipropileno
SS	Acero inoxidable
TT	PTFE + 25% carbón
Material Empaquetadura/Membrana	
T	PTFE
Elemento de desplazamiento positivo	
T	Membrana estándar, versión PTFE
Versión del cabezal dosificador	
1	Con muelles en las válvulas
Conectores hidráulicos	
0	Estándar
1	Unión hembra con rosca e inserto de PVC
2	Tuerca de unión y pieza de ajuste PP
3	Unión hembra con rosca e inserto de PVDF
4	Unión hembra con rosca e inserto de acero inoxidable
Versión	
0	Con logo ProMinent®, sin soporte base
1	Sin logo ProMinent®, sin soporte base
A	Con logo ProMinent®, con soporte base simple
B	Con logo ProMinent®, con soporte base doble
C	Con logo ProMinent®, con soporte base triple
D	Con logo ProMinent®, con soporte base cuádruple
M	Modificada
Suministro de corriente (motor)	
S	3 fases 230/400 V 50/60 Hz (WBS)
R	Motor velocidad variable con 4 pol. 230/400 V
V (0)	Motor velocidad variable con v. frecuenc
L	3 fases 230/400 V 50 Hz (Exe, Exd)
P	3 fases 230/400 V 60 Hz (Exe, Exd)
V (2)	Motor veloc. v. con v. frecuencia (Exd)
5	Sin motor, con caja de engranajes IEC 100
6	Sin motor, con caja de engranajes IEC 112
0	Sin motor, sin caja de engranajes
Clase de protección	
0	IP 55 (estándar) ISO Clase F
1	Exe- versión del motor ATEX T-3
2	Exd- versión del motor ATEX T-4
A	Accionamiento ATEX
Sensor de impulsos	
0	Sin sensor de impulsos
1	Con sensor de impulsos (Namur)
Ajuste del recorrido automático	
0	Ajuste manual del recorrido
3	Servomotor 230 V 0–20 mA
4	Servomotor 230 V 4–20 mA
5	Servomotor 115 V 0–20 mA
6	Servomotor 115 V 4–20 mA
Aplicación	
0	Estándar
3	Para bajas temperaturas hasta –25 °C

* versión del material PC/PP/TT máx. 10 bar



2.7 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

Datos del Motor

Característica de código de identificación		Alimentación de tensión			Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 250-280 V/440-480 V	50 Hz 60 Hz	3 kW	
R	trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz	3 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V0	trifásico, IP 55	400 V ±10 %	50/60 Hz	3 kW	Motor de velocidad regulada con variador de frecuencia integrado
L1	3 ph, II2GEEexII T3	220-240 V/380-420 V	50 Hz	3,6 kW	
L2	3 ph, II2GEExdII CT4	220-240 V/380-420 V	50 Hz	4 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1	3 ph, II2GEEexII T3	250-280 V/440-480 V	60 Hz	3,6 kW	
P2	3 ph, II2GEExdII CT4	250-280 V/440-480 V	60 Hz	4 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V2	trifásico, II2GEEexII CT4	400 V ±10 %	50/60 Hz	4 kW	Motor de velocidad regulable versión Ex con variador de frecuencia integrado.

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



2.7 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Makro/ 5

2.7.3

Recambios

El Set de recambio incluye las piezas de desgaste del conjunto dosificador.

- 1 Membrana de dosificación
- 1 Válvula de succión
- 1 Válvula de impulsión
- 1 Set de juntas (juntas, asiento de disco de las bolas, cuerpo del asiento de las bolas)

Sets de recambios Makro/ 5 HMH

Para los códigos 250450, 250562, 250772, 250997, 251170

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FMH 60-50	S	con dos válvulas kpl.	1008170
	S	sin válvulas completo	1008169

Para los códigos 160616, 160770, 161058, 161366, 161602, 120716, 120895, 121229, 121588, 121862, 120919, 121148, 121577, 122037, 122389

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FMH 70/75/85-50	PPT		911904
	PCT		911902
	TTT		911906
	SST		911910
	SST	sin válvulas kpl.	911909

Para los códigos 101345, 101680, 102310, 102980, 103500

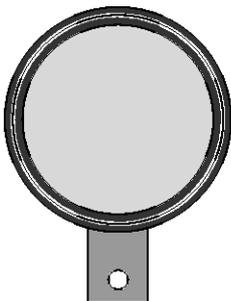
Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FMH 100-50	PP		1008246
	P		1008247
	T		1008248
	S	con válvulas kpl.	1008250
	S	sin válvulas completo	1008249

Para los códigos 062305, 062880, 063960, 065110, 066000

Conjunto dosificador	Materiales en contacto con los fluidos químicos		Código
FMH 130-50	PP		1008251
	P		1008252
	T		1008253
	S	con válvulas kpl.	1008265
	S	sin válvulas completo	1008264

Membranas dosificadoras Makro/ 5 HMH

Conjunto dosificador	Código
FMH 60/70/75/85-50	1007298
FMH 100/130-50	1007852



pk_2_024



2.8 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 1

2.8.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 1

Máxima seguridad de proceso y flexibilidad

Rango de capacidad de la bomba simple: 3 – 355 l/h, 400 – 12 bar



La Orlita® Evolution 1 es una bomba de dosificación de membrana hidráulica que cumple con los requisitos de seguridad más estrictos. Destaca especialmente por su membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana y por la novedosa posición de dicha membrana.

La bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution (EF1a) forma junto con las bombas EF2a, EF3a y EF4a una familia de productos universal con longitudes de carrera de 15 a 40 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 3 a 7.400 l/h con 400 – 10 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Ex 1 o 2 con homologación ATEX. La familia de productos Orlita® Evolution está diseñada conforme a API 675.

Ventajas clave

Máxima seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- El nuevo control de la posición de la membrana protege de estados de funcionamiento no permitidos (p. ej. no se producen daños si se bloquea el lado de aspiración e impulsión)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de longitudes de carrera 10-100 %
- La purga de aire continua de la cámara de aceite asegura un funcionamiento fiable

Alta flexibilidad:

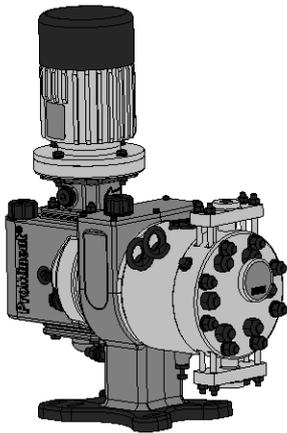
- El diseño modular con versiones simples y múltiples de bomba permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; en sistemas de bombas múltiples se pueden combinar hasta 5 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 7 relaciones diferentes
- Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal)
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

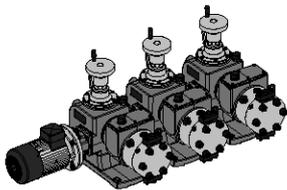
- Longitud de la carrera: 0 - 15 mm, fuerza de pistón: 2.300 N
- Rango de ajuste de la longitud de la carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, también para el uso en zonas EXe y EXde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

- Industria petrolera y del gas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



68_52-101_00_01-0a-Evo1_SW1
Orlita® Evolution EF1a



P_PZ_0008_SW1
Bomba triplex Orlita® Evolution

2.8 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 1

Datos técnicos de la bomba simple EF1a 50 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/lmp	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (50 Hz)							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		73 [2] l/h	97 [3] l/h	116 [4] l/h	145 [5] l/h	165 [6] l/h	181 [7] l/h	201 [8] l/h				
10	1,18	5,2	6,9	8,2	10,2	11,7	12,8	14,2	293	0,62	0,62	DN 3
12	1,70	7,4	9,9	11,8	14,8	16,8	18,4	20,5	203	0,85	0,86	DN 3
14	2,31	10,1	13,4	16,1	20,1	22,9	25,1	27,8	149	0,62	0,83	DN 6
16	3,02	13,2	17,6	21,0	26,2	29,9	32,8	36,4	114	0,72	0,87	DN 6
19	4,25	18,6	24,8	29,6	37,0	42,1	46,2	51,3	81	0,87	0,92	DN 6
23	6,23	27,3	36,3	43,4	54,2	61,7	67,7	75,2	55	0,93	0,95	DN 10
27	8,59	37,6	50,0	59,8	74,7	85,0	93,3	103,6	40	0,95	0,96	DN 10
34	13,62	59,7	79,3	94,8	118,5	134,8	147,9	164,2	25	0,94	0,94	DN 10
40	18,85	82,6	109,7	131,2	164,0	186,6	204,7	227,3	18	0,94	0,94	DN 10

Datos técnicos de la bomba simple EF1a 60 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/lmp	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (60 Hz)					Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		88 [2] l/h	117 [3] l/h	140 [4] l/h	175 [5] l/h	199 [6] l/h				
10	1,18	6,2	8,3	9,9	12,4	14,1	293	0,62	0,62	DN 3
12	1,70	9,0	11,9	14,3	17,8	20,3	203	0,85	0,86	DN 3
14	2,31	12,2	16,2	19,4	24,2	27,6	149	0,62	0,83	DN 6
16	3,02	15,9	21,2	25,3	31,7	36,0	114	0,72	0,87	DN 6
19	4,25	22,5	29,9	35,7	44,7	50,8	81	0,87	0,92	DN 6
23	6,23	32,9	43,7	52,3	65,4	74,4	55	0,93	0,95	DN 10
27	8,59	45,3	60,3	72,1	90,2	102,5	40	0,95	0,96	DN 10
34	13,62	71,9	95,6	114,4	143,0	162,6	25	0,90	0,94	DN 10
40	18,85	99,5	132,3	158,3	197,9	225,1	18	0,94	0,94	DN 10

Nota:

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Cabezal dosificador compl.

Cabezal dosificador	Tornillo de sujeción de la membrana	Membrana
Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4462	Membrana multicapa de PTFE

Válvula de bola DN 3 – DN 10

	Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Bola de válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula	Anillo de apriete
DN 3 (bola doble)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica de Al ₂ O ₃	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4
DN 6 (bola doble)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica de SiN	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4
DN 10 (bola simple)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica de Al ₂ O ₃	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4

Válvula de placa DN 15 - DN 20

	Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Placa de la válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula
DN 15/DN 20	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4462	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.



2.9 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 2

2.9.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 2

Máxima seguridad de proceso y flexibilidad

Rango de capacidad de la bomba simple: 6 – 900 l/h, 400 – 10 bar

La Orlita® Evolution 2 es una bomba de dosificación de membrana hidráulica que cumple con los requisitos de seguridad más estrictos. Entre otros destaca por su membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana. Su diseño modular le confiere una gran flexibilidad en el campo de aplicación.

La bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution (EF2a) forma junto con las bombas EF1a, EF3a y EF4a una familia de productos universal con longitudes de carrera de 15 a 40 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 3 a 7.400 l/h con 400 – 10 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Ex 1 o 2 con homologación ATEX. La familia de productos Orlita® Evolution está diseñada conforme a API 675.

Ventajas clave

Máxima seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- El nuevo control de la posición de la membrana protege de estados de funcionamiento no permitidos (p. ej. no se producen daños si se bloquea el lado de aspiración e impulsión).
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de ajuste de longitudes de carrera 10-100 %
- La purga de aire continua de la cámara de aceite asegura un funcionamiento fiable

Alta flexibilidad:

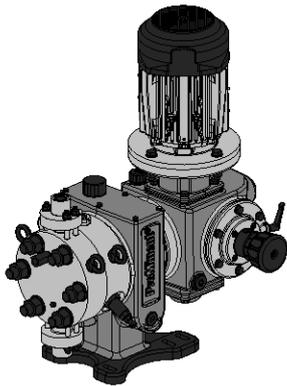
- El diseño modular y compacto con versiones simples y múltiples de bomba permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; en sistemas de bombas múltiples se pueden combinar hasta 5 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas.
- Disponible con reductoras con 7 relaciones diferentes
- Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal)
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

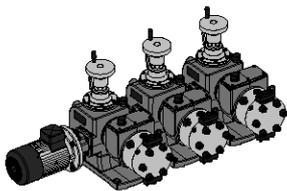
- Longitud de la carrera: 0 - 15 mm, fuerza de pistón: 5.400 N
- Rango de ajuste de la longitud de la carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: acero inoxidable 1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, también para el uso en zonas EXe y EXde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

- Industria petrolera y del gas
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



68_52-101_00_01-0a-Evo2_SW1
Orlita® Evolution EF2a



P_PZ_0008_SW1
Bomba triplex Orlita® Evolution

2.9 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 2

Datos técnicos de la bomba simple EF2a 50 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (50 Hz)							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		73 [2] l/h	97 [3] l/h	116 [4] l/h	145 [5] l/h	165 [6] l/h	181 [7] l/h	201 [8] l/h				
13	1,99	8	11	13	17	19	21	24	400	0,80	0,80	DN 3
14	2,31	10	13	16	20	22	25	27	362	0,83	0,84	DN 6
18	3,82	16	22	26	33	37	41	46	203	0,85	0,86	DN 6
22	5,70	25	33	39	49	56	61	68	149	0,87	0,90	DN 10
25	7,36	32	42	51	64	72	80	88	114	0,91	0,93	DN 10
29	9,91	43	57	69	86	98	107	119	81	0,95	0,98	DN 10
35	14,43	63	84	100	125	142	156	174	55	0,93	0,95	DN 10
41	19,80	86	115	137	172	196	215	238	40	0,95	0,96	DN 15
52	31,86	139	185	221	277	315	346	384	25	0,97	0,98	DN 15
65	49,77	218	289	346	433	492	540	600	16	0,95	0,97	DN 20
80	75,40	330	438	524	655	746	818	909	10	0,98	0,98	DN 20

Datos técnicos de la bomba simple EF2a 60 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (60 Hz)					Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		88 [2] l/h	117 [3] l/h	140 [4] l/h	175 [5] l/h	199 [6] l/h				
13	1,99	10	14	20	23	26	400	0,80	0,80	DN 3
14	2,31	12	16	24	27	30	362	0,83	0,84	DN 6
18	3,82	20	26	40	45	50	203	0,85	0,86	DN 6
22	5,70	30	40	59	68	74	149	0,87	0,90	DN 10
25	7,36	38	51	77	87	96	114	0,91	0,93	DN 10
29	9,91	52	69	83	104	118	81	0,95	0,98	DN 10
35	14,43	76	101	121	151	172	55	0,93	0,95	DN 10
41	19,80	104	139	166	207	236	40	0,95	0,96	DN 15
52	31,86	168	223	267	334	380	25	0,97	0,98	DN 15
65	49,77	262	349	418	522	594	16	0,95	0,97	DN 20
80	75,40	398	529	633	791	900	10	0,98	0,98	DN 20

Nota:

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Cabezal dosificador compl.

Cabezal dosificador	Tornillo de sujeción de la membrana	Membrana
Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4462	Membrana multicapa de PTFE

Válvula de bola DN 3 – DN 10

	Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Bola de válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula	Anillo de apriete
DN 3 (bola doble)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica de Al ₂ O ₃	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4
DN 6 (bola doble)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica de SiN	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4
DN 10 (bola doble)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica de Al ₂ O ₃	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4

Válvula de placa DN 15 - DN 20

	Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Placa de la válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula
DN 15/DN 20	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4462	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.



2.10 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 3

2.10.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 3

Máxima flexibilidad y seguridad de proceso.

Rango de capacidad de la bomba simple: 21 – 1.330 l/h, 400 – 18 bar

La Orlita® Evolution 3 es una bomba de dosificación de membrana hidráulica que cumple con los requisitos de seguridad más estrictos. Entre otros destaca por su membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana. Su diseño modular le confiere una gran flexibilidad en el campo de aplicación.

La bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution (EF3a) forma junto con las bombas EF1a, EF2a y EF4a una familia de productos universal con longitudes de carrera de 15 a 40 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 3 a 7.400 l/h con 400 – 10 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Ex 1 o 2 con homologación ATEX. La familia de productos Orlita® Evolution está diseñada conforme a API 675.

Ventajas clave

Máxima seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- El nuevo control de la posición de la membrana protege de estados de funcionamiento no permitidos (p. ej. no se producen daños si se bloquea el lado de aspiración e impulsión).
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de ajuste de longitudes de carrera 10-100 %
- La purga de aire continua de la cámara de aceite asegura un funcionamiento fiable

Alta flexibilidad:

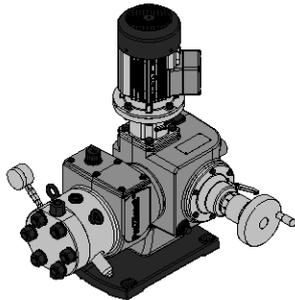
- El diseño modular y compacto con versiones simples y múltiples de bomba permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; en sistemas de bombas múltiples se pueden combinar hasta 5 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas.
- Disponible con reductoras con 7 relaciones diferentes
- Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal)
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

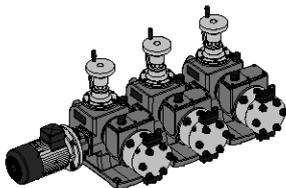
- Longitud de la carrera: 0 - 25 mm, fuerza de pistón: 8.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de la carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, también para el uso en zonas EXe y EXde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

- Industria petrolera y del gas
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



P_ORL_063_SW1
Orlita® Evolution EF3a



P_PZ_0008_SW1
Bomba triplex Orlita® Evolution

2.10 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 3

Datos técnicos de la bomba simple EF3a 50 Hz

Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (50 Hz)							Presión máx.	Eficacia WG al	Eficacia WG al	Tipo de válvula Standard
		73 [2]	97 [3]	116 [4]	145 [5]	165 [6]	181 [7]	201 [8]				
mm	ml/Imp	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	bar	100 % de la presión	50 % de la presión	
16	5,03	21	29	34	43	49	54	60	400	0,72	0,84	DN 6
17	5,67	24	32	39	49	56	61	68	352	0,75	0,86	DN 6
18	6,36	27	36	44	55	62	69	76	314	0,77	0,87	DN 6
22	9,50	41	55	66	82	93	103	114	210	0,86	0,92	DN 6
25	12,27	53	71	85	106	121	133	148	163	0,86	0,93	DN 10
30	17,67	76	102	122	153	174	192	213	113	0,90	0,93	DN 10
36	25,45	110	147	177	221	251	276	307	78	0,92	0,94	DN 15
42	34,64	150	200	241	301	342	376	418	57	0,93	0,94	DN 15
50	49,09	213	284	341	427	485	533	593	41	0,94	0,95	DN 25
60	70,69	307	409	491	614	698	768	854	27	0,95	0,96	DN 25
70	96,21	418	558	669	837	951	1.046	1.162	21	0,96	0,97	DN 25
75	110,45	480	640	768	960	1.091	1.201	1.334	17	0,97	0,98	DN 25

Datos técnicos de la bomba simple EF3a 60 Hz

Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (60 Hz)					Presión máx.	Eficacia WG al	Eficacia WG al	Tipo de válvula Standard
		88 [2]	117 [3]	140 [4]	175 [5]	199 [6]				
mm	ml/Imp	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	bar	100 % de la presión	50 % de la presión	
16	5,03	26	35	42	52	59	400	0,72	0,84	DN 6
17	5,67	29	39	47	59	67	352	0,75	0,86	DN 6
18	6,36	33	44	53	66	75	314	0,77	0,87	DN 6
22	9,50	49	66	79	99	113	210	0,86	0,92	DN 6
25	12,27	64	85	103	128	146	163	0,86	0,93	DN 10
30	17,67	92	123	148	185	210	113	0,90	0,93	DN 10
36	25,45	133	178	213	267	303	78	0,92	0,94	DN 15
42	34,64	181	242	290	363	413	57	0,93	0,94	DN 15
50	49,09	257	343	412	515	585	41	0,94	0,95	DN 25
60	70,69	371	494	593	742	843	27	0,95	0,96	DN 25
70	96,21	505	673	808	1.010	1.147	21	0,96	0,97	DN 25
75	110,45	579	773	927	1.159	1.317	17	0,97	0,98	DN 25

Nota:

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Cabezal dosificador compl.

Cabezal dosificador	Tornillo de sujeción de la membrana	Membrana
Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4462	Membrana multicapa de PTFE

Válvula de bola DN 6 – DN 10

	Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/ cabezal	Bola de válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula	Anillo de apriete
DN 6 (bola doble)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	SIN	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4
DN 10 (bola simple)	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica de Al ₂ O ₃	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	Hastelloy C4

Válvula de placa DN 15 - DN 25

	Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Placa de la válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula
DN 15/DN 25	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4462	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.



2.11 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 4

2.11.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 4

Máxima seguridad de proceso y flexibilidad

Rango de capacidad de la bomba simple: 55 – 7.400 l/h, 400 – 10 bar

La Orlita® Evolution 4 es una bomba de dosificación de membrana hidráulica que cumple con los requisitos de seguridad más estrictos. Entre otros destaca por su membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana. Su diseño modular le confiere una gran flexibilidad en el campo de aplicación.

La bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution (EF4a) forma junto con las bombas EF1a, EF2a y EF3a una familia de productos universal con longitudes de carrera de 15 a 40 mm. Con ello se cubre el rango de capacidad de 3 a 7.400 l/h con 400 – 10 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Ex 1 o 2 con homologación ATEX. La familia de productos Orlita® Evolution está diseñada conforme a API 675.

Ventajas clave

Máxima seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de rebose hidráulica integrada
- El nuevo control de la posición de la membrana protege de estados de funcionamiento no permitidos (p. ej. no se producen daños si se bloquea el lado de aspiración e impulsión).
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de ajuste de longitudes de carrera 10-100 %
- La purga de aire continua de la cámara de aceite asegura un funcionamiento fiable

Alta flexibilidad:

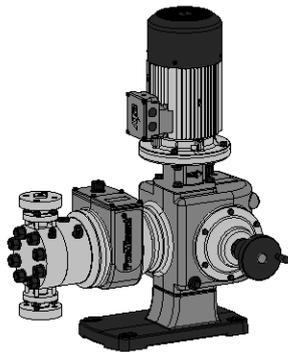
- El diseño modular y compacto con versiones simples y múltiples de bomba permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; en sistemas de bombas múltiples se pueden combinar hasta 5 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas.
- Disponible con reductoras con 7 relaciones diferentes
- Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal)
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

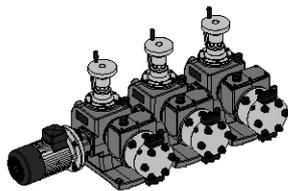
- Longitud de la carrera: 0 - 40 mm, fuerza de pistón: 15.700 N
- Rango de ajuste de la longitud de la carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$ en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, también para el uso en zonas EXe y EXde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

- Industria petrolera y del gas
- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento del agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



68_54-101_00_03-0a-Evo4_SW1
Orlita® Evolution EF4a



P_PZ_0008_SW1
Bomba triplex Orlita® Evolution



2.11 Bombas de dosificación de membrana hidráulica Orlita® Evolution 4

Datos técnicos de la bomba simple EF4a 50 Hz

Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (50 Hz)							Presión máx.	Eficacia WG al	Eficacia WG al	Tipo de válvula Standard
		73 [2] l/h	97 [3] l/h	116 [4] l/h	145 [5] l/h	165 [6] l/h	181 [7] l/h	201 [8] l/h				
mm	ml/lmp								bar	100 % de la presión	50 % de la presión	
20	12,57	55	73	87	109	124	136	151	400	0,71	0,84	DN 15
25	19,63	85	114	136	170	194	213	236	320	0,72	0,85	DN 15
28	24,63	107	143	171	214	243	267	297	275	0,72	0,85	DN 15
30	28,27	123	164	196	245	279	307	340	222	0,73	0,86	DN 20
40	50,27	220	292	349	437	497	545	606	125	0,88	0,91	DN 25
50	78,54	344	457	546	683	777	852	947	80	0,93	0,94	DN 25
60	113,10	495	658	787	983	1.119	1.228	1.363	56	0,94	0,95	DN 32
70	153,94	674	895	1.071	1.339	1.524	1.671	1.856	41	0,95	0,96	DN 32
90	254,47	1.114	1.481	1.771	2.213	2.519	2.763	3.068	25	0,96	0,97	DN 40
110	380,13	1.664	2.212	2.645	3.307	3.763	4.128	4.584	17	0,98	0,98	DN 65
140	615,75	2.696	3.583	4.285	5.357	6.095	6.687	7.425	10	0,99	0,99	DN 65

Datos técnicos de la bomba simple EF4a 60 Hz

Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad de bombeo teórica en l/h con carreras/min (60 Hz)					Presión máx.	Eficacia WG al	Eficacia WG al	Tipo de válvula Standard
		88 [2] l/h	117 [3] l/h	140 [4] l/h	175 [5] l/h	199 [6] l/h				
mm	ml/lmp						bar	100 % de la presión	50 % de la presión	
20	12,57	66	88	105	131	150	400	0,71	0,84	DN 15
25	19,63	103	137	164	206	234	320	0,72	0,85	DN 15
28	24,63	98	130	156	195	221	275	0,72	0,85	DN 15
30	28,27	149	198	237	296	337	222	0,73	0,86	DN 20
40	50,27	265	352	422	527	600	125	0,88	0,91	DN 25
50	78,54	414	551	659	824	937	80	0,93	0,94	DN 25
60	113,10	597	793	950	1.187	1.350	56	0,94	0,95	DN 32
70	153,94	812	1.080	1.293	1.616	1.838	41	0,95	0,96	DN 32
90	254,47	1.343	1.786	2.137	2.671	3.038	25	0,96	0,97	DN 40
110	380,13	2.007	2.668	3.193	3.991	4.538	17	0,98	0,98	DN 65
140	615,75	3.251	4.322	5.172	6.465	7.352	10	0,99	0,99	DN 65

Nota:

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Cabezal dosificador compl.

Cabezal dosificador	Tornillo de sujeción de la membrana	Membrana
Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4462	Membrana multicapa de PTFE

Válvula de placa

	Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Placa de la válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula
DN 15 – DN 65	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4462	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.

2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

2.12.1 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

Potencia de dosificación fiable también a altas presiones

Rango de capacidad de la bomba simple: 0 – 13.000 l/h, 700 – 6 bar

La bomba de dosificación de membrana hidráulica ORLITA® MF ofrece potencias de dosificación fiables también a altas presiones y su diseño modular le confiere una gran flexibilidad. El principio modular de la bomba le permite adaptarse a los requisitos de nuestros clientes también con capacidades de bombeo muy altas.

Las bombas de dosificación de membrana hidráulicas ORLITA® MF (MFS 18 a MFS 1400) cubren con una longitud de la carrera de 15 a 60 mm un rango de capacidad de 0 a 13.000 l/h con 700 – 6 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Ex 1 o 2 con homologación ATEX. La familia de productos Orlita® MF está diseñada conforme a API 675. Su diseño modular permite combinar libremente propulsores, accionamientos y cabezales dosificadores, de modo que una sola bomba es suficiente para distintos volúmenes de bombeo y presiones de servicio.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana doble de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada que garantiza un funcionamiento preciso con bajo desgaste a pesar de las altas presiones
- Separación hermética entre el espacio del producto y la parte hidráulica.
- Válvula de rebose hidráulica integrada y válvula de purga de aire automática para la cámara hidráulica.
- La anticavitación forzada sin válvulas ni desgaste de las fugas hidráulicas garantiza una óptima precisión de dosificación.
- Válvulas cónicas como válvulas de impulsión y/o de aspiración de desgaste reducido, óptima autolimpieza y escasa pérdida de presión (NPSHR).

Alta flexibilidad:

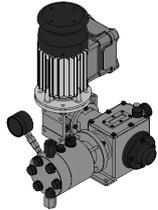
- El diseño modular permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones. En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 6 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas. Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal).
- Disponible con reductoras con 10 relaciones diferentes.
- Rango de temperatura de -40 °C a +150 °C
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente.

Detalles técnicos

- MfS 18 (MF1a) – Longitud de la carrera: 0-15 mm, fuerza de émbolo: 1.750 N
- MfS 35 (MF2a) – Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 3.500 N
- MfS 80 (MF3a) – Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 14.000 N
- MfS 180 (MF4a) – Longitud de la carrera: 0-40 mm, fuerza de émbolo: 18.000 N
- MfS 600 (MF5b) – Longitud de la carrera: 0-40 mm, fuerza de émbolo: 40.000 N
- MfS 1400 (MF6a) – Longitud de la carrera: 0-60 mm, fuerza de émbolo: 60.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 % en funcionamiento y en parada
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ±0,5 % en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Rango de temperaturas de - 40 °C a + 150 °C
- Altura de aspiración de hasta 8 m
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

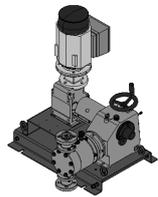
- Industria petrolera/del gas (onshore/offshore)
- Refinerías
- Industria química/petroquímica
- Industria farmacéutica y cosmética
- Industria alimentaria
- Industria de envases y embalajes (bombas de trasiego)



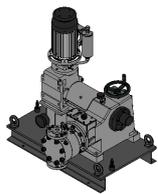
P_ORL_050_SW1
Orlita® MFS 18/12



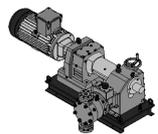
P_ORL_051_SW1
Orlita® MFS 35/30



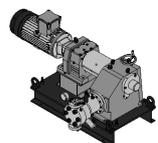
P_ORL_052_SW1
Orlita® MFS 80/40



P_ORL_053_SW1
Orlita® MFS 180/60

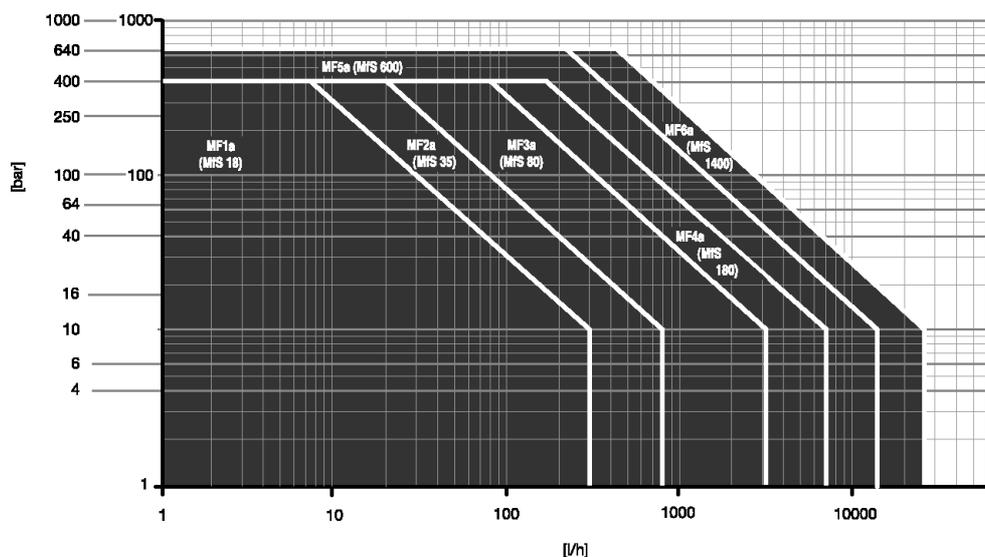


P_ORL_054_SW1
Orlita® MFS 600b/81



P_ORL_055_SW1
Orlita® MFS 1400/46

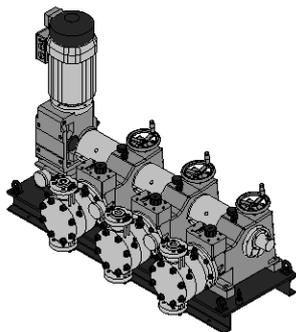
2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF



Presión [bar] en función de la cantidad de dosificación [l/h] a 50 Hz

Bombas dosificadoras Triplex

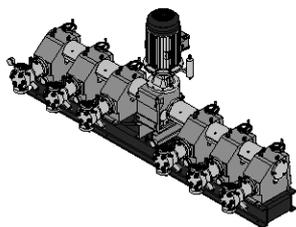
En las bombas dosificadoras Triplex, la presión de la embolada en cada cabezal dosificador está desplazada en 120° dentro del recorrido de la biela. Como resultado de ello, se establece una dosificación libre de pulsaciones sin necesidad de utilizar un amortiguador de impulsos. Este diseño de bomba de membrana de proceso es el sistema preferido dentro de la industria química y petroquímica.



P_ORL_056_SW1
Bomba triplex Orlita® MF3S 180/90-90

Bombas dosificadoras Múltiples

La construcción modular en la serie Orlita® MF, permite la combinación de varios accionamientos, motores y conjuntos dosificadores; por ejemplo una bomba dosificadora MF cuádruple con el accionamiento central.



P_ORL_057_SW1
Bomba múltiple Orlita® MF6S 1400/50

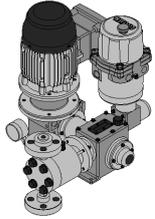


2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

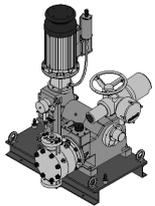
Control de ORLITA® MF, MH, PS, DR



P_ORL_058_SW1
Orlita® MFS 18 con actuador regulado de 115/230 V monofásico



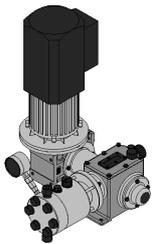
P_ORL_059_SW1
Orlita® MFS 35 con actuador regulado de 115/230 V monofásico vertical



P_ORL_060_SW1
Orlita® MFS 180 con actuador regulado de 115/230 V trifásico



P_ORL_061_SW1
Orlita® MFS 35/12-12-12 con actuadores regulados



P_ORL_062_SW1
Orlita® MFS 18/7 con Varicon

Actuador regulado consiste en un actuador con un servomotor y un regulador por microprocesador integrado para ajustar la longitud de la carrera a través de una señal normalizada. La entrada de señal normalizada 0/4 – 20 mA corresponde a una longitud de la carrera de 0 – 100 %, selector de modo manual/ automático, pulsador para el ajuste de la carrera en modo manual, indicador mecánico de posición de la longitud de la carrera, salida de valor real de 0/4 – 20 mA para indicación remota. Opcionalmente los actuadores regulados también están disponibles con sistema de bus como por ejemplo HART, PROFIBUS, Fieldbus Foundation,...

Motores de velocidad variable con el variador de frecuencia integrado (característica del código de identificación (Ident-code) V)

Suministro de corriente de 1 fase, 230 V, 50/60 Hz, (hasta 3 kW). Control externo vía señal 0/4-20 mA

En la tapa de la caja de bornes están integradas las siguientes funciones:

- Interruptor Start/Stop
- Conmutador Funcionamiento manual/externo
- Potenciómetro para el control de la velocidad en modo manual

Regulaciones de velocidad con variador de frecuencia (característica del código de identificación (Ident-code) Z)

Variador de frecuencia montado en una carcasa de protección IP 55 con unidad de mando integrada e interruptor principal para una potencia de motor máx. de 0,37/0,75 kW.

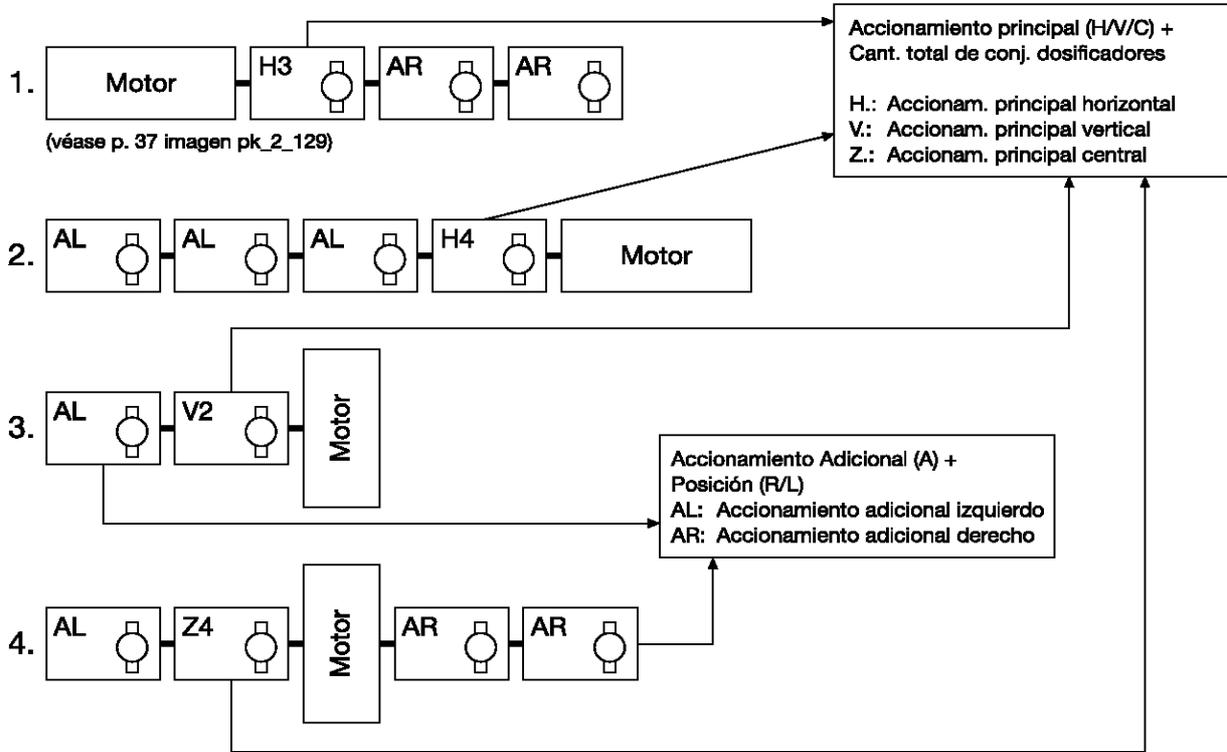
Posibilidad de control externo con señal de 0/4 - 20 mA o 0 - 10 V correspondiente a la frecuencia de salida de 0 - 50 (60) Hz.

Unidad de mando integrada con múltiples funciones como conmutación del mando externo/interno, en el mando interno, especificación de la frecuencia mediante las teclas de flechas, mensaje de error en la pantalla multilingüe, etc. así como supervisión de la temperatura del motor (protección por termistor).

La regulación de velocidad consiste en un variador de velocidades y un motor de velocidad variable.

2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

Forma de impulsión



Cuando se ordena una bomba dosificadora múltiple, requieren tanto la bomba principal como la bombas montadas externamente un código de identificación por separado.

Por ejemplo, una bomba triplex (1.): MF_aH3.....
MF_aAR.....
MF_aAR.....

Materiales en contacto con los fluidos químicos

	Cabezal dosificador	Carcasa de la válvula de aspiración / de presión	Juntas de la válvula	Válvula	Asiento de la válvula	Área
S1 (DIN)	1.4404	sin	1.4571	Cerámica	1.4404	DN 3
S1 (ANSI)	A 316 L	N/A	A 316 Ti	Cerámica	A 316 L	
S1 (DIN)	1.4404	1.4404	1.4571	1.4462	1.4462	≥ DN6
S1 (ANSI)	A 316 L	A 316 L	A 316 Ti	Duplex SS	Duplex SS	
S2 (DIN)	1.4462	1.4462	1.4571	1.4462	1.4462	≥ DN6
S2 (ANSI)	Duplex SS	Duplex SS	A 316 Ti	Duplex SS	Duplex SS	
S3 (DIN)	1.4539	1.4539	2.4610	1.4539	1.4539	≥ DN6
S3 (ANSI)	A904L	A904L	Hastelloy C-4	A904L	A904L	

Datos del Motor

A	50 Hz	3 fases 230/400 V	3 fases 500 V	3 fases 380/660 V
		3 fases 400/690 V	3 fases 415 V	
B (ajustable 1:5)	50 Hz	3 fases 230/400 V	3 fases 500 V	3 fases 380/660 V
		3 fases 400/690 V	3 fases 415 V	
H	60 Hz	3 fases 220/380 V	3 fases 400 V	
K (ajustable 1:5)	60 Hz	3 fases 220/380 V	3 fases 400 V	



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

2.12.2 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 18 (MF1a)

Datos técnicos MFS 18, bomba simple 50 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/min característica de código de identificación: [3 a 9]							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		45 [3] l/h	58 [4] l/h	73 [5] l/h	91 [6] l/h	112 [7] l/h	145 [8] l/h	207 [9] l/h				
7	0,58	1,5	2,0	2,5	3,1	3,8	5,0	7,1	400	0,50	0,70	DK DN 3
8	0,75	2,0	2,6	3,2	4,1	5,0	6,5	9,3	348	0,55	0,72	DK DN 3
10	1,18	3,2	4,1	5,1	6,4	7,8	10,2	14,6	222	0,67	0,79	Ke DN 6
11	1,43	3,8	4,9	6,2	7,7	9,5	12,4	17,7	184	0,67	0,79	Ke DN 6
12	1,70	4,6	5,9	7,3	9,2	11,3	14,7	21,0	154	0,84	0,88	Ke DN 6
14	2,31	6,2	8,0	10,0	12,5	15,4	20,0	28,7	113	0,85	0,88	Ke DN 6
16	3,02	8,2	10,5	13,1	16,4	20,1	26,2	37,4	87	0,86	0,88	Ke DN 6
18	3,82	10,3	13,2	16,6	20,7	25,5	33,2	47,4	68	0,87	0,88	Ke DN 6
20	4,71	12,8	16,4	20,5	25,6	31,5	41,0	58,5	55	0,88	0,89	Ke DN 6
22	5,70	15,5	19,8	24,8	31,0	38,1	49,6	70,8	46	0,88	0,89	Ke DN 10/6
25	7,36	20,0	25,6	32,0	40,0	49,2	64,0	91,5	35	0,89	0,89	Ke DN 10
27	8,59	23,3	29,8	37,3	46,7	57,4	74,7	106,7	30	0,89	0,89	Ke DN 10
29	9,91	26,9	34,4	43,1	53,8	66,3	86,2	123,1	26	0,89	0,89	Ke DN 10
30	10,60	28,8	36,9	46,1	57,6	70,9	92,2	131,7	24	0,89	0,89	Ke DN 10
36	15,27	41,5	53,1	66,4	83,0	102,1	132,8	189,7	17	0,89	0,89	Ke DN 16
40	18,85	51,2	65,6	82,0	102,4	126,1	163,9	234,2	13	0,89	0,89	Ke DN 16
44	22,81	62,0	79,3	99,2	124,0	152,6	198,4	283,4	11	0,89	0,90	Ke DN 16
50	29,45	80,0	102,4	128,1	160,1	197,1	256,2	366,0	8	0,89	0,90	Ke DN 16

Datos técnicos MFS 18, bomba simple 60 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/min característica de código de identificación: [2 a 8]							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		44 [2] l/h	55 [3] l/h	70 [4] l/h	88 [5] l/h	110 [6] l/h	135 [7] l/h	176 [8] l/h				
7	0,58	1,5	1,9	2,4	3,0	3,8	4,6	6,1	400	0,50	0,70	DK DN 3
8	0,75	1,9	2,4	3,1	3,9	4,9	6,1	7,9	348	0,55	0,72	DK DN 3
10	1,18	3,1	3,8	4,9	6,2	7,7	9,5	12,4	222	0,67	0,79	Ke DN 6
11	1,43	3,7	4,7	6,0	7,5	9,4	11,5	15,0	184	0,67	0,79	Ke DN 6
12	1,70	4,4	5,6	7,1	8,9	11,2	13,7	17,9	154	0,84	0,88	Ke DN 6
14	2,31	6,1	7,6	9,7	12,1	15,2	18,7	24,3	113	0,85	0,88	Ke DN 6
16	3,02	7,9	9,9	12,7	15,9	19,9	24,5	31,8	87	0,86	0,88	Ke DN 6
18	3,82	10,0	12,6	16,1	20,1	25,1	31,0	40,3	68	0,87	0,88	Ke DN 6
20	4,71	12,4	15,5	19,9	24,8	31,1	38,2	49,7	55	0,88	0,89	Ke DN 6
22	5,70	15,0	18,8	24,0	30,1	37,6	46,3	60,2	46	0,88	0,89	Ke DN 10/6
25	7,36	19,4	24,3	31,1	38,8	48,6	59,8	77,7	35	0,89	0,89	Ke DN 10
27	8,59	22,6	28,3	36,2	45,3	56,6	69,7	90,6	30	0,89	0,89	Ke DN 10
29	9,91	26,1	32,7	41,8	52,3	65,3	80,4	104,6	26	0,89	0,89	Ke DN 10
30	10,60	27,9	34,9	44,7	55,9	69,9	86,1	111,9	24	0,89	0,89	Ke DN 10
36	15,27	40,3	50,3	64,4	80,6	100,7	124,0	161,2	17	0,89	0,89	Ke DN 16
40	18,85	49,7	62,2	79,6	99,5	124,4	153,1	199,0	13	0,89	0,89	Ke DN 16
44	22,81	60,2	75,2	96,3	120,1	150,5	185,2	240,8	11	0,89	0,90	Ke DN 16
50	29,45	77,7	97,1	124,4	155,5	194,3	239,2	311,0	8	0,89	0,90	Ke DN 16

DK Válvula de bola doble,

Ke Válvula cónica

Nota:

- Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición
- En las versiones conforme a API debe tenerse en cuenta una reserva de capacidad de al menos el 10 %
- Todos los datos de capacidad hidráulicas se refieren al agua con una temperatura de 20 °C



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

Sistema de identificación del código

Bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® MFS18 (MF1a)

MF1a	Forma de impulsión
V1	Accionamiento principal vertical *
Z1	Accionamiento principal central *
AL	Módulo de accionamiento a la izquierda
AR	Módulo de accionamiento a la derecha
M	Modificado **
Diámetro del émbolo ejem.	
007	7 mm 011 11 mm 016 16 mm 022 22 mm 029 29 mm 040 40 mm
008	8 mm 012 12 mm 018 18 mm 025 25 mm 030 30 mm 044 44 mm
010	10 mm 014 14 mm 020 20 mm 027 27 mm 036 36 mm 050 50 mm
Frecuencia de impulsos 50 (60) Hz	
2	-/44 carr/min 4 58 (70) carr/min 6 91 (110) carr/min 8 145 (176) carr/min
3	45 (55) carr/min 5 73 (88) carr/min 7 112 (135) carr/min 9 207 (-) Imp/min
Material del conjunto dosificador (incluyendo los materiales de las válvulas)	
S1	Acero inoxidable (ver tabla, hoja 2)
Temperatura del medio dosificado	
0	-10 °C a 80 °C 2 -40 °C a 60 °C 4 10 °C a 150 °C
1	-25 °C a 60 °C 3 10 °C a 115 °C
Formato del desplazador	
0	Membrana multicapa PTFE con señal
1	Membrana multicapa PTFE con manómetro
Versión del cabezal dosificador	
0	Estándar 2 Estándar con válvula doble
1	Estándar con resorte 3 Estándar con válvula doble con resorte
Conexiones hidráulicas en el lado de la aspiración	
G	Rosca DIN/ISO A Brida ANSI
N	Rosca NPT/ANSI D Brida DIN/ISO
Conexiones hidráulicas en el lado de la impulsión	
G	Rosca DIN/ISO A Brida ANSI
N	Rosca NPT/ANSI D Brida DIN/ISO
Características de la bomba	
0	Sin características
1	Cabezal dosificador calentable
2	Cabezal dosificador pulido
3	Con el acabado del pintado especial
Conector entrada de aire	
A	Voltaje estándar 50 Hz
B	Voltaje estándar 50 Hz ajustable
H	Voltaje estándar 60 Hz
K	Voltaje estándar 60 Hz ajustable
0	Bomba montada externamente
1	Sin motor con brida IEC
2	Sin motor con brida NEMA
Sistema de protección eléctrico / protección a la explosión	
0	IP 55 C IP 55 EExde
1	IP 56 D IP 56 EExn
A	IP 55 EExn E IP 56 EExe
B	IP 55 EExe F IP 56 EExde
Opciones eléctricas	
0	Sin opciones
1	Sensor de impulsos
Ajuste del recorrido automático	
0	Manual
1	0/4-20 mA sin Ex
2	0/4-20 mA Ex zona 2
3	0/4-20 mA Ex zona 1
4	0/4-20 mA sin Ex en plataforma marina
5	0/4-20 mA Ex zona 2 en plataforma marina
6	0/4-20 mA Ex zona 1 en plataforma marina
Condiciones ambientales	
0	-20 °C a 40 °C
1	-40 °C a 40 °C
2	0 °C a 55 °C
Aplicaciones	
0	CE
1	API 675
2	VDMA
3	ATEX
4	ATEX/API 675
5	VDMA/ATEX

*para otras configuraciones de la bomba ver "Forma de impulsión" páginas → 2-51

** la versión modificada (M) es posible para carácter del ID del código de identificación.



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

2.12.3 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 35 (MF2a)

Datos técnicos MFS 35, bomba simple 50 Hz

Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/min característica de código de identificación: [3 a 9]								Presión máx.	Eficacia WG al	Eficacia WG al	Tipo de válvula Standard
		45 [3]	58 [4]	73 [5]	91 [6]	112 [7]	145 [8]	207 [9]					
mm	ml/Imp	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	bar	100 % de la presión	50 % de la presión		
7	0,77	2,0	2,6	3,3	4,1	5,1	6,7	9,5	400	0,50	0,70	DK DN 3	
8	1,01	2,7	3,5	4,3	5,4	6,7	8,7	12,4	400	0,50	0,70	DK DN 3	
10	1,57	4,2	5,4	6,8	8,5	10,5	13,6	19,5	400	0,50	0,70	Ke DN 6	
11	1,90	5,1	6,6	8,2	10,3	12,7	16,5	23,6	368	0,79	0,85	Ke DN 6	
12	2,26	6,1	7,8	9,8	12,3	15,1	19,6	28,1	309	0,79	0,85	Ke DN 6	
14	3,08	8,3	10,7	13,3	16,7	20,6	26,7	38,2	227	0,81	0,85	Ke DN 6	
16	4,02	10,9	13,9	17,4	21,8	26,9	34,9	49,9	174	0,83	0,86	Ke DN 6	
18	5,09	13,8	17,7	22,1	27,6	34,0	44,2	63,2	137	0,84	0,87	Ke DN 6	
20	6,28	17,0	21,8	27,3	34,1	42,0	54,6	78,0	111	0,86	0,88	Ke DN 6	
22	7,60	20,6	26,4	33,0	41,3	50,8	66,1	94,4	92	0,86	0,88	Ke DN 10/6	
25	9,82	26,6	34,1	42,7	53,3	65,7	85,4	122,0	71	0,87	0,88	Ke DN 10	
27	11,45	31,1	39,8	49,8	62,2	76,6	99,6	142,3	61	0,87	0,88	Ke DN 10	
30	14,14	38,4	49,2	61,5	76,8	94,6	122,9	175,7	49	0,88	0,89	Ke DN 10	
36	20,36	55,3	70,8	88,5	110,6	136,2	177,1	253,0	34	0,88	0,89	Ke DN 16	
40	25,13	68,3	87,4	109,3	136,6	168,2	218,6	312,3	27	0,89	0,89	Ke DN 16	
44	30,41	82,6	105,8	132,2	165,3	203,5	264,5	377,9	23	0,89	0,89	Ke DN 16	
50	39,27	106,7	136,6	170,8	213,5	262,8	341,6	488,0	17	0,89	0,89	Ke DN 16	
60	56,55	153,7	196,7	245,9	307,4	378,4	491,9	702,8	12	0,89	0,90	Ke DN 16/25	
65	66,37	180,4	230,9	288,6	360,8	444,1	577,3	824,8	10	0,89	0,90	Ke DN 16/25	
80	100,53	273,3	349,8	437,3	546,6	672,7	874,6	1.249,4	6	0,89	0,90	Ke DN 25	

Datos técnicos MFS 35, bomba simple 60 Hz

Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/min característica de código de identificación [2 a 8]:								Presión máx.	Eficacia WG al	Eficacia WG al	Tipo de válvula Standard
		44 [2]	55 [3]	70 [4]	88 [5]	110 [6]	135 [7]	176 [8]					
mm	ml/Imp	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	l/h	bar	100 % de la presión	50 % de la presión		
7	0,77	2,0	2,5	3,2	4,0	5,0	6,2	8,1	400	0,50	0,70	DK DN 3	
8	1,01	2,6	3,3	4,2	5,3	6,6	8,1	10,6	400	0,50	0,70	DK DN 3	
10	1,57	4,1	5,1	6,6	8,2	10,3	12,7	16,5	400	0,50	0,70	Ke DN 6	
11	1,90	5,0	6,2	8,0	10,0	12,5	15,4	20,0	368	0,79	0,85	Ke DN 6	
12	2,26	5,9	7,4	9,5	11,9	14,9	18,3	23,8	309	0,79	0,85	Ke DN 6	
14	3,08	8,1	10,1	13,0	16,2	20,3	25,0	32,5	227	0,81	0,85	Ke DN 6	
16	4,02	10,6	13,2	16,9	21,2	26,5	32,6	42,4	174	0,83	0,86	Ke DN 6	
18	5,09	13,4	16,7	21,5	26,8	33,5	41,3	53,7	137	0,84	0,87	Ke DN 6	
20	6,28	16,5	20,7	26,5	33,1	41,4	51,0	66,3	111	0,86	0,88	Ke DN 6	
22	7,60	20,0	25,0	32,1	40,1	50,1	61,7	80,2	92	0,86	0,88	Ke DN 10/6	
25	9,82	25,9	32,4	41,4	51,8	64,8	79,7	103,6	71	0,87	0,88	Ke DN 10	
27	11,45	30,2	37,7	48,3	60,4	75,5	93,0	120,9	61	0,87	0,88	Ke DN 10	
30	14,14	37,3	46,6	59,7	74,6	93,3	114,8	149,2	49	0,88	0,89	Ke DN 10	
36	20,36	53,7	67,1	85,9	107,4	134,3	165,3	214,9	34	0,88	0,89	Ke DN 16	
40	25,13	66,3	82,9	106,1	132,7	165,8	204,1	265,4	27	0,89	0,89	Ke DN 16	
44	30,41	80,2	100,3	128,4	160,5	200,7	247,0	321,1	23	0,89	0,89	Ke DN 16	
50	39,27	103,6	129,5	165,8	207,3	259,1	318,9	414,6	17	0,89	0,89	Ke DN 16	
60	56,55	149,2	186,6	238,8	298,5	373,2	459,3	597,1	12	0,89	0,90	Ke DN 16/25	
65	66,37	175,2	219,0	280,3	350,4	438,0	539,1	700,8	10	0,89	0,90	Ke DN 16/25	
80	100,53	265,4	331,7	424,6	530,8	663,5	816,6	1.061,6	6	0,89	0,90	Ke DN 25	

DK Válvula de bola doble, Ke Válvula cónica

- Nota:**
- Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición
 - En las versiones conforme a API debe tenerse en cuenta una reserva de capacidad de al menos el 10 %
 - Todos los datos de capacidad hidráulicas se refieren al agua con una temperatura de 20 °C



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

Sistema de identificación del código

Bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® MFS35 (MF2a)

MF2a	Forma de impulsión	
V1	Accionamiento principal vertical *	AR Módulo de accionamiento a la derecha
Z1	Accionamiento principal central *	M Modificado **
AL	Módulo de accionamiento a la izquierda	
Diámetro del émbolo ejem.		
007	7 mm	012 12 mm 020 20 mm 030 30 mm 050 50 mm
008	8 mm	014 14 mm 022 22 mm 036 36 mm 060 60 mm
010	10 mm	016 16 mm 025 25 mm 040 40 mm 065 65 mm
011	11 mm	018 18 mm 027 27 mm 044 44 mm 080 80 mm
Frecuencia de impulsos 50 (60) Hz		
2	-/44 carr/min	4 58 (70) carr/min 6 91 (110) carr/min 8 145 (176) carr/min
3	45 (55) carr/min	5 73 (88) carr/min 7 112 (135) carr/min 9 207 (-) Imp/min
Material del conjunto dosificador (incluyendo los materiales de las válvulas)		
S1	acero inoxidable (ver tabla, hoja 2)	
Temperatura del medio dosificado		
0	-10 °C a 80 °C	2 -40 °C a 60 °C 4 10 °C a 150 °C
1	-25 °C a 60 °C	3 10 °C a 115 °C
Formato del desplazador		
0	membrana multicapa PTFE con señal	
1	membrana multicapa PTFE con manómetro	
Versión del cabezal dosificador		
0	Estándar 2 Estándar con válvula doble	
1	Estándar con muelle 3 Estándar con válvula doble con muelle	
Conexiones hidráulicas en el lado de la aspiración		
G	Rosca DIN/ISO	A Brida ANSI
N	Rosca NPT/ANSI	D Brida DIN/ISO
Conexiones hidráulicas en el lado de la impulsión		
G	Rosca DIN/ISO	A Brida ANSI
N	Rosca NPT/ANSI	D Brida DIN/ISO
Características de la bomba		
0	Sin características	
1	Cabezal dosificador calentable	
2	Cabezal dosificador pulido	
3	Con el acabado del pintado especial	
Conector entrada de aire		
A	Voltaje estándar 50 Hz	
B	Voltaje estándar 50 Hz ajustable	
H	Voltaje estándar 60 Hz	
K	Voltaje estándar 60 Hz ajustable	
0	Bomba montada externamente	
1	Sin motor con brida IEC	
2	Sin motor con brida NEMA	
Sistema de protección eléctrico / protección a la explosión		
0	IP 55	D IP 56 EExn
1	IP 56	E IP 56 EExe
A	IP 55 EExn	F IP 56 EExde
B	IP 55 EExe	K IP 65 EExde
C	IP 55 EExde	
Opciones eléctricas		
0	Sin opciones	
1	Sensor de impulsos	
Ajuste del recorrido automático		
0	Manual	
1	0/4-20 mA sin Ex	
2	0/4-20 mA Ex zona 2	
3	0/4-20 mA Ex zona 1	
4	0/4-20 mA sin Ex en plataforma marina	
5	0/4-20 mA Ex zona 2 en plataforma marina	
6	0/4-20 mA Ex zona 1 en plataforma marina	
Condiciones ambientales		
0	-20 °C a 40 °C	
1	-40 °C a 40 °C	
2	0 °C a 55 °C	
Aplicaciones		
0	CE	
1	API 675	
2	VDMA	
3	ATEX	
4	ATEX/API 675	
5	VDMA/ATEX	

*para otras configuraciones de la bomba ver "Forma de impulsión" páginas → 2-51

** la versión modificada (M) es posible para carácter del ID del código de identificación.



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

2.12.4 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 80 (MF3a)

Datos técnicos MFS 80, bomba simple 50 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/ min característica de código de identificación [4 a 9; F]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		104 [4]	122 [5]	134 [6]	155 [7]	160 [8]	182 [9]	193 [F]				
16	4,02	25	29	32	37	38	43	46	400	0,75	0,83	Ke DN 6
20	6,28	39	46	50	58	60	68	72	400	0,75	0,83	Ke DN 6
22	7,60	47	55	61	70	73	82	87	360	0,79	0,80	Ke DN 10/6
25	9,82	61	71	79	91	94	107	113	285	0,79	0,85	Ke DN 10
27	11,45	71	83	92	106	109	125	132	244	0,81	0,85	Ke DN 10
29	13,21	82	96	106	122	126	144	152	211	0,82	0,85	Ke DN 10
30	14,14	88	103	113	131	135	154	163	198	0,83	0,86	Ke DN 10
36	20,36	126	149	164	189	195	222	235	137	0,85	0,87	Ke DN 16
40	25,13	156	184	202	233	241	274	290	111	0,86	0,88	Ke DN 16
44	30,41	189	222	245	282	292	331	351	98	0,86	0,88	Ke DN 16
46	33,24	207	243	268	309	319	362	384	84	0,86	0,88	Ke DN 16
50	39,27	244	287	316	365	377	428	453	71	0,87	0,88	Ke DN 16
60	56,55	352	414	455	526	543	617	653	50	0,88	0,89	Ke DN 16/25
65	66,37	413	486	535	617	637	724	766	40	0,88	0,89	Ke DN 16/25
80	100,53	626	736	810	935	965	1.097	1.161	25	0,89	0,89	Ke DN 25
100	157,08	979	1.150	1.266	1.461	1.508	1.714	1.814	17	0,89	0,89	Ke DN 32

Datos técnicos MFS 80 Bomba simple 60 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/ min característica de código de identificación [3 a 9]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		119 [3]	126 [4]	148 [5]	163 [6]	188 [7]	194 [8]	221 [9]				
16	4,02	28	30	35	39	45	46	53	400	0,75	0,83	Ke DN 6
20	6,28	44	47	55	61	70	73	83	400	0,75	0,83	Ke DN 6
22	7,60	54	57	67	74	85	88	100	360	0,79	0,80	Ke DN 10/6
25	9,82	70	74	87	96	110	114	130	285	0,79	0,85	Ke DN 10
27	11,45	81	86	101	112	129	133	151	244	0,81	0,85	Ke DN 10
29	13,21	94	100	117	129	149	153	175	211	0,82	0,85	Ke DN 10
30	14,14	101	107	125	138	159	164	187	198	0,83	0,86	Ke DN 10
36	20,36	145	154	180	199	229	237	269	137	0,85	0,87	Ke DN 16
40	25,13	179	190	223	245	283	292	333	111	0,86	0,88	Ke DN 16
44	30,41	217	230	270	297	343	354	402	98	0,86	0,88	Ke DN 16
46	33,24	237	251	295	325	375	387	440	84	0,86	0,88	Ke DN 16
50	39,27	280	297	349	384	443	457	520	71	0,87	0,88	Ke DN 16
60	56,55	404	428	502	553	638	659	749	50	0,88	0,89	Ke DN 16/25
65	66,37	474	502	589	649	749	773	879	40	0,88	0,89	Ke DN 16/25
80	100,53	718	761	893	983	1.134	1.171	1.332	25	0,89	0,89	Ke DN 25
100	157,08	1.123	1.189	1.396	1.537	1.774	1.830	2.081	17	0,89	0,89	Ke DN 32

Ke Válvula cónica

- Nota:**
- Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición
 - En las versiones conforme a API debe tenerse en cuenta una reserva de capacidad de al menos el 10 %
 - Todos los datos de capacidad hidráulicas se refieren al agua con una temperatura de 20 °C



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

Sistema de identificación del código

Bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® MFS80 (MF3a)

MF3a	Forma de impulsión										
H1	Accionamiento principal horizontal *					AL	Módulo de accionamiento a la izquierda				
V1	Accionamiento principal vertical *					AR	Módulo de accionamiento a la derecha				
Z1	Accionamiento principal central *					M	Modificado **				
Diámetro del émbolo ejem.											
016	16 mm	025	25 mm	030	30 mm	044	44 mm	060	60 mm	100	100 mm
020	20 mm	027	27 mm	036	36 mm	046	46 mm	065	65 mm		
022	22 mm	029	29 mm	040	40 mm	050	50 mm	080	80 mm		
Frecuencia de impulsos 50 (60) Hz											
3	- (119) carr/min		5	122 (148) carr/min		7	155 (188) carr/min		9	182 (221) carr/min	
4	104 (126) carr/min		6	134 (163) carr/min		8	160 (194) carr/min		F	193 (-) carr/min	
Material del conjunto dosificador (incluyendo los materiales de las válvulas)											
S1	Acero inoxidable (ver tabla, hoja 2)										
Temperatura del medio dosificado											
0	-10 °C a 80 °C			2	-40 °C a 60 °C			4	10 °C a 150 °C		
1	-25 °C a 60 °C			3	10 °C a 115 °C						
Formato del desplazador											
0	Membrana multicapa PTFE con señal										
1	Membrana multicapa PTFE con manómetro										
Versión del cabezal dosificador											
0	Estándar										
1	Estándar con muelle										
2	Estándar con válvula doble										
3	Estándar con válvula doble con muelle										
Conexiones hidráulicas en el lado de la aspiración											
G	Rosca DIN/ISO				A	Brida ANSI					
N	Rosca NPT/ANSI				D	Brida DIN/ISO					
Conexiones hidráulicas en el lado de la impulsión											
G	Rosca DIN/ISO				A	Brida ANSI					
N	Rosca NPT/ANSI				D	Brida DIN/ISO					
Características de la bomba											
0	Sin características										
1	Cabezal dosificador calentable										
2	Cabezal dosificador pulido										
3	Con el acabado del pintado especial										
Conector entrada de aire											
A	Voltaje estándar 50 Hz										
B	Voltaje estándar 50 Hz ajustable										
H	Voltaje estándar 60 Hz										
K	Voltaje estándar 60 Hz ajustable										
0	Bomba montada externamente										
1	Sin motor con brida IEC										
2	Sin motor con brida NEMA										
Sistema de protección eléctrico / protección a la explosión											
0	IP 55		D	IP 56 EExn							
1	IP 56		E	IP 56 EExe							
A	IP 55 EExn		F	IP 56 EExde							
B	IP 55 EExe		K	IP 65 EExde							
C	IP 55 EExde										
Opciones eléctricas											
0	Sin opciones										
1	Sensor de impulsos										
Ajuste del recorrido automático											
0	Manual										
1	0/4-20 mA sin Ex										
2	0/4-20 mA Ex zona 2										
3	0/4-20 mA Ex zona 1										
4	0/4-20 mA sin Ex en plataforma marina										
5	0/4-20 mA Ex zona 2 en plataforma marina										
6	0/4-20 mA Ex zona 1 en plataforma marina										
Condiciones ambientales											
0	-20 °C a 40 °C										
1	-40 °C a 40 °C										
2	0 °C a 55 °C										
Aplicaciones											
0	CE										
1	API 675										
2	VDMA										
3	ATEX										
4	ATEX/API 675										
5	VDMA/ATEX										

*para otras configuraciones de la bomba ver "Forma de impulsión" páginas → 2-51

** la versión modificada (M) es posible para carácter del ID del código de identificación.



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

2.12.5 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 180 (MF4a)

Datos técnicos MFS 180, bomba simple 50 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/ min [característica de código de identificación 4 a 9; F]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		92 [4] l/h	107 [5] l/h	117 [6] l/h	134 [7] l/h	152 [8] l/h	171 [9] l/h	200 [F] l/h				
25	19,63	107	126	138	157	178	201	235	366	0,77	0,83	Ke DN 16
30	28,27	155	181	199	226	257	290	339	254	0,81	0,85	Ke DN 16
36	40,72	223	262	286	326	370	417	489	176	0,83	0,86	Ke DN 16
40	50,27	276	323	353	403	457	515	604	143	0,85	0,87	Ke DN 25
44	60,82	334	391	428	488	553	623	730	118	0,85	0,87	Ke DN 25
50	78,54	431	505	552	630	714	805	943	91	0,86	0,88	Ke DN 25
55	95,03	521	611	668	762	864	974	1.141	75	0,87	0,88	Ke DN 32
60	113,10	621	727	796	907	1.029	1.160	1.359	63	0,87	0,89	Ke DN 32
65	132,73	729	854	934	1.065	1.207	1.361	1.594	54	0,88	0,89	Ke DN 32
70	153,94	845	990	1.083	1.235	1.400	1.579	1.849	46	0,88	0,89	Ke DN 40
75	176,71	970	1.137	1.243	1.418	1.608	1.812	2.123	40	0,88	0,89	Ke DN 40
80	201,06	1.104	1.293	1.415	1.613	1.829	2.062	2.416	35	0,88	0,89	Ke DN 40
85	226,98	1.246	1.460	1.597	1.821	2.065	2.328	2.727	31	0,88	0,89	Ke DN 40
90	254,47	1.397	1.637	1.791	2.042	2.315	2.610	3.057	28	0,89	0,89	Ke DN 40
95	283,53	1.557	1.824	1.995	2.275	2.590	2.908	3.407	25	0,89	0,89	Pt DN 50
100	314,16	1.725	2.021	2.211	2.521	2.858	3.223	3.775	22	0,89	0,89	Pt DN 50
115	415,48	2.281	2.673	2.924	3.334	3.781	4.262	4.992	17	0,89	0,89	Pt DN 65
125	490,87	2.696	3.158	3.455	3.939	4.467	5.036	-	14	0,89	0,90	Pt DN 65
135	572,56	3.144	3.684	4.030	4.595	5.210	5.874	6.880	12	0,89	0,90	Pt DN 65
142	633,47	3.479	4.076	4.458	5.084	5.764	6.499	7.612	11	0,89	0,90	Pt DN 65

Datos técnicos MFS 180 Bomba simple 60 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/ min [característica de código de identificación 3 a 9]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		98 [3] l/h	111 [4] l/h	130 [5] l/h	142 [6] l/h	162 [7] l/h	184 [8] l/h	208 [8] l/h				
25	19,63	116	130	153	167	216	244	244	352	0,77	0,83	Ke DN 16
30	28,27	167	188	220	241	275	312	352	254	0,81	0,85	Ke DN 16
36	40,72	240	271	318	347	396	449	507	176	0,83	0,86	Ke DN 16
40	50,27	297	335	392	429	489	555	625	143	0,85	0,87	Ke DN 25
44	60,82	359	405	475	519	592	671	757	118	0,85	0,87	Ke DN 25
50	78,54	464	523	613	671	765	867	978	91	0,86	0,88	Ke DN 25
55	95,03	561	633	742	811	925	1.049	1.183	75	0,87	0,88	Ke DN 32
60	113,10	668	753	883	966	1.101	1.249	1.408	63	0,87	0,89	Ke DN 32
65	132,73	784	884	1.036	1.134	1.293	1.466	1.652	54	0,88	0,89	Ke DN 32
70	153,94	909	1.026	1.202	1.315	1.499	1.700	1.916	46	0,88	0,89	Ke DN 40
75	176,71	1.044	1.178	1.380	1.509	1.721	1.951	2.200	40	0,88	0,89	Ke DN 40
80	201,06	1.188	1.340	1.570	1.717	1.958	2.220	2.503	35	0,88	0,89	Ke DN 40
85	226,98	1.341	1.513	1.772	1.939	2.211	2.507	2.826	31	0,88	0,89	Ke DN 40
90	254,47	1.503	1.696	1.987	2.174	2.478	2.810	3.168	28	0,89	0,89	Ke DN 40
95	283,53	1.675	1.890	2.214	2.422	2.762	3.131	3.530	25	0,89	0,89	Pt DN 50
100	314,16	1.856	2.094	2.453	2.684	3.060	3.470	3.912	22	0,89	0,89	Pt DN 50
115	415,48	2.455	2.769	3.245	3.549	4.047	4.589	5.173	17	0,89	0,89	Pt DN 65
125	490,87	2.900	3.272	3.834	4.193	4.781	5.422	-	14	0,89	0,90	Pt DN 65
135	572,56	3.383	3.817	4.472	4.891	5.577	6.324	-	11	0,89	0,90	Pt DN 65
142	633,47	3.743	4.223	4.947	5.412	6.171	6.997	-	11	0,89	0,90	Pt DN 65

DK Válvula de bola doble, Pt Válvula de placa

- Nota:**
- Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición
 - En las versiones conforme a API debe tenerse en cuenta una reserva de capacidad de al menos el 10 %
 - Todos los datos de capacidad hidráulicas se refieren al agua con una temperatura de 20 °C



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

2.12.6 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 600 (MF5b)

Datos técnicos MFS 600, bomba simple 50 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/ min [característica de código de identificación 4 a 9; F]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		90 [4]	99 [5]	117 [6]	134 [7]	156 [8]	173 [9]	204 [F]				
36	40,72	219	242	285	327	381	422	497	392	0,76	0,83	Ke DN 16
38	45,36	244	269	318	364	424	470	554	352	0,77	0,83	Ke DN 16
40	50,27	270	299	352	404	470	521	614	318	0,78	0,84	Ke DN 16
44	60,82	327	361	427	488	569	630	743	263	0,80	0,85	Ke DN 25
46	66,48	357	395	466	534	622	689	812	240	0,81	0,85	Ke DN 25
50	78,54	422	467	551	631	735	814	959	221	0,83	0,86	Ke DN 25
55	95,03	511	565	667	764	889	985	1.161	168	0,84	0,87	Ke DN 25
60	113,10	608	673	794	909	1.059	1.172	1.381	141	0,85	0,87	Ke DN 25
65	132,73	714	789	932	1.067	1.243	1.376	1.621	120	0,85	0,87	Ke DN 32
70	153,94	828	916	1.080	1.237	1.441	1.596	1.880	100	0,90	0,88	Ke DN 32
75	176,71	950	1.051	1.240	1.420	1.654	1.832	2.159	90	0,86	0,88	Ke DN 32
80	201,06	1.081	1.196	1.411	1.616	1.882	2.084	2.456	79	0,87	0,88	Ke DN 40
85	226,98	1.221	1.350	1.593	1.825	2.125	2.353	2.773	70	0,87	0,88	Ke DN 40
90	254,47	1.369	1.514	1.786	2.046	2.383	2.638	3.109	62	0,87	0,88	Ke DN 40
95	283,53	1.525	1.687	1.990	2.279	2.655	2.940	3.464	56	0,87	0,88	Ke DN 50
100	314,16	1.690	1.869	2.205	2.526	2.942	3.257	3.838	50	0,88	0,89	Ke DN 50
115	415,48	2.235	2.472	2.917	3.340	3.890	4.308	5.076	38	0,88	0,89	Ke DN 65
125	490,87	2.641	2.921	3.446	3.946	4.596	5.090	5.998	32	0,89	0,89	Ke DN 65
135	572,56	3.080	3.407	4.020	4.603	5.361	5.937	6.996	26	0,89	0,89	Ke DN 65
142	633,47	3.408	3.769	4.448	5.093	5.932	6.568	7.740	20	0,89	0,89	Ke DN 65

Datos técnicos MFS 600, bomba simple 60 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/ min [característica de código de identificación 3 a 9]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		96 [3]	109 [4]	120 [5]	142 [6]	163 [7]	189 [8]	210 [9]				
36	40,72	235	265	294	347	397	462	512	392	0,76	0,83	Ke DN 16
38	45,36	262	296	327	386	442	515	570	352	0,77	0,83	Ke DN 16
40	50,27	291	328	363	428	490	571	632	318	0,78	0,84	Ke DN 16
44	60,82	352	397	439	518	593	691	765	263	0,80	0,85	Ke DN 25
46	66,48	384	434	480	566	648	755	836	240	0,81	0,85	Ke DN 25
50	78,54	454	512	567	669	765	892	988	200	0,83	0,86	Ke DN 25
55	95,03	550	620	686	809	926	1.080	1.196	168	0,84	0,87	Ke DN 25
60	113,10	654	738	816	963	1.102	1.285	1.423	141	0,85	0,87	Ke DN 25
65	132,73	768	866	958	1.131	1.294	1.508	1.670	120	0,85	0,87	Ke DN 40
70	153,94	891	1.005	1.111	1.312	1.501	1.749	1.937	100	0,90	0,88	Ke DN 32
75	176,71	1.023	1.154	1.276	1.506	1.723	2.008	2.224	90	0,86	0,88	Ke DN 32
80	201,06	1.164	1.313	1.452	1.713	1.960	2.285	2.530	79	0,87	0,88	Ke DN 40
85	226,98	1.314	1.482	1.639	1.934	2.213	2.580	2.856	70	0,87	0,88	Ke DN 40
90	254,47	1.473	1.661	1.838	2.168	2.481	2.892	3.202	62	0,87	0,88	Ke DN 40
95	283,53	1.641	1.851	2.047	2.416	2.767	3.222	3.568	56	0,87	0,88	Ke DN 50
100	314,16	1.818	2.051	2.269	2.677	3.063	3.571	3.954	50	0,88	0,89	Ke DN 50
115	415,48	2.405	2.713	3.000	3.541	4.051	4.722	5.229	38	0,88	0,89	Ke DN 65
125	490,87	2.841	3.205	3.545	4.183	4.786	5.579	-	32	0,89	0,89	Ke DN 65
135	572,56	3.314	3.739	4.135	4.879	5.587	6.508	7.206	26	0,89	0,89	Ke DN 65
142	633,47	3.667	4.136	4.575	5.399	6.182	7.200	7.973	20	0,89	0,89	Ke DN 65

DK Válvula de bola doble, Ke Válvula cónica

- Nota:**
- Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición
 - En las versiones conforme a API debe tenerse en cuenta una reserva de capacidad de al menos el 10 %
 - Todos los datos de capacidad hidráulicas se refieren al agua con una temperatura de 20 °C



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

Sistema de identificación del código

Bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® MFS600 (MF5a)

MF5b	Forma de impulsión	
H1	Accionamiento principal horizontal *	AL Módulo de accionamiento a la izquierda
V1	Accionamiento principal vertical *	AR Módulo de accionamiento a la derecha
Z1	Accionamiento principal central *	M Modificado **
Diámetro del émbolo ejem.		
036	36 mm	046 46 mm 065 65 mm 085 85 mm 115 115 mm
038	38 mm	050 50 mm 070 70 mm 090 90 mm 125 125 mm
040	40 mm	055 55 mm 075 75 mm 095 95 mm 135 135 mm
044	44 mm	060 60 mm 080 80 mm 100 100 mm 142 142 mm
Frecuencia de impulsos 50 (60) Hz		
3	- (96) carr/min	5 99 (120) carr/min 7 134 (163) carr/min 9 173 (210) carr/min
4	90 (109) carr/min	6 117 (142) Imp/min 8 156 (189) carr/min F 204 (-) carr/min
Material del conjunto dosificador (incluyendo los materiales de las válvulas)		
S1	Acero inoxidable (ver tabla, hoja 2)	
Temperatura del medio dosificado		
0	-10 °C a 80 °C	2 -40 °C a 60 °C 4 10 °C a 150 °C
1	-25 °C a 60 °C	3 10 °C a 115 °C
Formato del desplazador		
0	Membrana multicapa PTFE con señal	
1	Membrana multicapa PTFE con manómetro	
Versión del cabezal dosificador		
0	Estándar	
1	Estándar con muelle	
2	Estándar con válvula doble	
3	Estándar con válvula doble con muelle	
Conexiones hidráulicas en el lado de la aspiración		
G	Rosca DIN/ISO	A Brida ANSI
N	Rosca NPT/ANSI	D Brida DIN/ISO
Conexiones hidráulicas en el lado de la impulsión		
G	Rosca DIN/ISO	A Brida ANSI
N	Rosca NPT/ANSI	D Brida DIN/ISO
Características de la bomba		
0	Sin características	
1	Cabezal dosificador calentable	
2	Cabezal dosificador pulido	
3	Con el acabado del pintado especial	
Conector entrada de aire		
A	Voltaje estándar 50 Hz	
B	Voltaje estándar 50 Hz ajustable	
H	Voltaje estándar 60 Hz	
K	Voltaje estándar 60 Hz ajustable	
0	Bomba montada externamente	
1	Sin motor con brida IEC	
2	Sin motor con brida NEMA	
Sistema de protección eléctrico / protección a la explosión		
0	IP 55	D IP 56 EExn
1	IP 56	E IP 56 EExe
A	IP 55 EExn	F IP 56 EExde
B	IP 55 EExe	K IP 65 EExde
C	IP 55 EExde	
Opciones eléctricas		
0	Sin opciones	
1	Sensor de impulsos	
Ajuste del recorrido automático		
0	Manual	
1	0/4-20 mA sin Ex	
2	0/4-20 mA Ex zona 2	
3	0/4-20 mA Ex zona 1	
4	0/4-20 mA sin Ex en plataforma marina	
5	0/4-20 mA Ex zona 2 en plataforma marina	
6	0/4-20 mA Ex zona 1 en plataforma marina	
Condiciones ambientales		
0	-20 °C a 40 °C	
1	-40 °C a 40 °C	
2	0 °C a 55 °C	
Aplicaciones		
0	CE	
1	API 675	
2	VDMA	
3	ATEX	
4	ATEX/API 675	
5	VDMA/ATEX	

*para otras configuraciones de la bomba ver "Forma de impulsión" páginas → 2-51

** la versión modificada (M) es posible para carácter del ID del código de identificación.



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

2.12.7 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MFS 1400 (MF6a)

Datos técnicos MFS 1400, bomba simple 50 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/min [característica de código de identificación 4 a 9; F]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		80 [4]	93 [5]	106 [6]	125 [7]	143 [8]	169 [9]	191 [F]				
30	42,41	202	235	270	318	364	431	486	630	0,67	0,78	Ke DN 16
40	75,40	360	419	480	565	647	766	864	435	0,75	0,83	Ke DN 25
42	83,13	397	462	529	623	713	844	952	435	0,76	0,83	Ke DN 25
44	91,23	435	507	581	684	783	927	1.045	394	0,76	0,83	Ke DN 25
46	99,71	476	554	635	748	856	1.013	1.142	361	0,77	0,83	Ke DN 25
50	117,81	562	654	750	884	1.011	1.197	1.350	305	0,79	0,84	Ke DN 25
53	132,37	632	735	843	993	1.136	1.345	1.517	271	0,79	0,84	Ke DN 32
55	142,55	681	792	907	1.070	1.224	1.448	1.633	250	0,81	0,85	Ke DN 25
57	153,11	731	851	975	1.149	1.314	1.556	1.754	235	0,81	0,85	Ke DN 32
60	169,65	810	943	1.080	1.273	1.456	1.724	1.944	212	0,82	0,86	Ke DN 25
65	199,10	951	1.106	1.268	1.494	1.709	2.023	2.282	180	0,83	0,87	Ke DN 32
70	230,91	1.103	1.283	1.470	1.733	1.983	2.346	2.646	155	0,84	0,87	Ke DN 40
75	265,07	1.266	1.473	1.688	1.989	2.276	2.694	3.038	135	0,85	0,87	Ke DN 40
80	301,59	1.440	1.676	1.920	2.263	2.590	3.065	3.456	119	0,85	0,87	Ke DN 40
90	381,70	1.823	2.121	2.431	2.865	3.278	3.879	4.375	94	0,90	0,90	Ke DN 50
100	471,24	2.251	2.619	3.001	3.537	4.047	4.789	5.401	76	0,87	0,88	Ke DN 65
120	678,58	3.242	3.772	4.321	5.093	5.827	6.896	7.778	53	0,88	0,89	Ke DN 65
140	923,63	4.412	5.134	5.882	6.933	7.932	9.387	10.587	38	0,88	0,89	Ke DN 80
160	1.206,37	5.763	6.706	7.683	9.055	10.360	12.261	13.827	29	0,89	0,89	Ke DN 80

Datos técnicos MFS 1400, bomba simple 60 Hz

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo Q _{th} en l/h por cabezal con n carr/min característica de código de identificación [3 a 9]:							Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		88 [3]	97 [4]	112 [5]	129 [6]	152 [7]	174 [8]	206 [9]				
30	42,41	223	245	286	327	386	442	523	630	0,67	0,78	Ke DN 16
40	75,40	396	437	508	582	686	785	930	435	0,75	0,83	Ke DN 25
42	83,13	437	482	560	642	757	866	1.025	435	0,76	0,83	Ke DN 25
44	91,23	480	529	615	705	831	951	1.125	394	0,76	0,83	Ke DN 25
46	99,71	524	578	672	770	908	1.039	1.230	361	0,77	0,83	Ke DN 25
50	117,81	619	683	794	910	1.073	1.228	1.453	305	0,79	0,84	Ke DN 25
53	132,37	696	767	893	1.023	1.206	1.379	1.632	271	0,79	0,84	Ke DN 32
55	142,55	750	826	961	1.102	1.298	1.486	1.758	250	0,81	0,85	Ke DN 25
57	153,11	805	887	1.033	1.183	1.394	1.596	1.888	235	0,81	0,85	Ke DN 32
60	169,65	892	983	1.144	1.311	1.545	1.768	2.092	212	0,82	0,86	Ke DN 25
65	199,10	1.047	1.154	1.343	1.539	1.814	2.075	2.456	180	0,83	0,87	Ke DN 32
70	230,91	1.214	1.339	1.558	1.785	2.103	2.407	2.848	155	0,84	0,87	Ke DN 40
75	265,07	1.394	1.537	1.788	2.049	2.415	2.763	3.270	135	0,85	0,87	Ke DN 40
80	301,59	1.586	1.748	2.035	2.331	2.747	3.143	3.720	119	0,85	0,87	Ke DN 40
90	381,70	2.008	2.213	2.575	2.950	3.477	3.979	4.200	94	0,90	0,90	Ke DN 50
100	471,24	2.479	2.732	3.179	3.642	4.293	4.912	4.708	76	0,87	0,88	Ke DN 65
120	678,58	3.570	3.935	4.578	5.245	6.182	7.073	8.371	53	0,88	0,89	Ke DN 65
140	923,21	4.859	5.356	6.232	7.140	8.415	9.628	-	38	0,88	0,89	Ke DN 80
160	1.206,37	6.347	6.995	8.140	9.325	10.991	12.575	-	29	0,89	0,89	Ke DN 80

DK Válvula de bola doble
Ke Válvula cónica

Nota:

- Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición
- En las versiones conforme a API debe tenerse en cuenta una reserva de capacidad de al menos el 10 %
- Todos los datos de capacidad hidráulicas se refieren al agua con una temperatura de 20 °C



2.12 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MF

Sistema de identificación del código

Bomba de dosificación de membrana hidráulica Orlita® MFS1400 (MF6a)

MF6a	Forma de impulsión										
H1	Accionamiento principal horizontal *			Z1	Accionamiento principal central *			AR	Módulo de accionamiento a la derecha		
V1	Accionamiento principal vertical *			AL	Módulo de accionamiento a la izquierda			M	Modificado **		
Diámetro del émbolo ejem.											
030	30 mm	046	46 mm	057	57 mm	075	75 mm	120	120 mm		
040	40 mm	050	50 mm	060	60 mm	080	80 mm	140	140 mm		
042	42 mm	053	53 mm	065	65 mm	090	90 mm	160	160 mm		
044	44 mm	055	55 mm	070	70 mm	100	100 mm				
Frecuencia de impulsos 50 (60) Hz											
3	- (88) carr/min			5	93 (112) carr/min		7	125 (152) carr/min		9	169 (206) carr/min
4	80 (97) carr/min			6	106 (129) carr/min		8	143 (174) carr/min		F	191 (-)
Material del conjunto dosificador (incluyendo los materiales de las válvulas)											
S1	Acero inoxidable (ver tabla, hoja 2)										
Temperatura del medio dosificado											
0	-10 °C a 80 °C			2	-40 °C a 60 °C			4	10 °C a 150 °C		
1	-25 °C a 60 °C			3	10 °C a 115 °C						
Formato del desplazador											
0	Membrana multicapa PTFE con señal										
1	Membrana multicapa PTFE con manómetro										
Versión del cabezal dosificador											
0	Estándar			2	Estándar con válvula doble						
1	Estándar con resorte			3	Estándar con válvula doble con muelle						
Conexiones hidráulicas en el lado de la aspiración											
G	Rosca DIN/ISO			A	Brida ANSI						
N	Rosca NPT/ANSI			D	Brida DIN/ISO						
Conexiones hidráulicas en el lado de la impulsión											
G	Rosca DIN/ISO										
N	Rosca NPT/ANSI										
A	Brida ANSI										
D	Brida DIN/ISO										
Características de la bomba											
0	Sin características										
1	Cabezal dosificador calentable										
2	Cabezal dosificador pulido										
3	Con el acabado del pintado especial										
Conector entrada de aire											
A	Voltaje estándar 50 Hz										
B	Voltaje estándar 50 Hz ajustable										
H	Voltaje estándar 60 Hz										
K	Voltaje estándar 60 Hz ajustable										
0	Bomba montada externamente										
1	Sin motor con brida IEC										
2	Sin motor con brida NEMA										
Sistema de protección eléctrico / protección a la explosión											
0	IP 55	D		IP 56 EExn							
1	IP 56	E		IP 56 EExe							
A	IP 55 EExn	F		IP 56 EExde							
B	IP 55 EExe	K		IP 65 EExde							
C	IP 55 EExde										
Opciones eléctricas											
0	Sin opciones										
1	Sensor de impulsos										
Ajuste del recorrido automático											
0	Manual										
1	0/4-20 mA sin Ex										
2	0/4-20 mA Ex zona 2										
3	0/4-20 mA Ex zona 1										
4	0/4-20 mA sin Ex en plataforma marina										
5	0/4-20 mA Ex zona 2 en plataforma marina										
6	0/4-20 mA Ex zona 1 en plataforma marina										
Condiciones ambientales											
0	-20 °C a 40 °C										
1	-40 °C a 40 °C										
2	0 °C a 55 °C										
Aplicaciones											
0	CE										
1	API 675										
2	VDMA										
3	ATEX										
4	ATEX/API 675										
5	VDMA/ATEX										

*para otras configuraciones de la bomba ver "Forma de impulsión" páginas → 2-51

** la versión modificada (M) es posible para carácter del ID del código de identificación.



2.13 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MH

2.13.1

Bombas de dosificación de membrana hidráulicas con membrana metálica Orlita® MH

Potencia de dosificación fiable también a muy altas presiones

Rango de capacidad de la bomba simple: hasta 800 l/h y hasta 700 bar

La bomba de dosificación de membrana ORLITA® MH posee una membrana de metal robusta. Esto le permite obtener capacidades de bombeo exactas también con una presión muy elevada. La ORLITA® MH tiene un diseño modular y por consiguiente muy flexible. Hay disponibles una gran variedad de accionamientos y los propulsores, accionamientos y cabezales de dosificación se pueden combinar libremente.

Las bombas de dosificación de membrana hidráulicas ORLITA® MH (MHS 18 a MHS 1400) cubren con una longitud de carrera de 15 a 60 mm un rango de capacidad de hasta 800 l/h con presiones de hasta 7 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX. La familia de productos Orlita® MF está diseñada conforme a API 675. Su diseño modular permite combinar libremente propulsores, accionamientos y cabezales dosificadores, de modo que una sola bomba es suficiente para distintos volúmenes de bombeo y presiones de servicio.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana doble de metal con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada que garantiza un funcionamiento preciso con bajo desgaste incluso a altas presiones
- Separación hermética entre el espacio del producto y la parte hidráulica.
- Válvula de rebose hidráulica integrada y válvula de purga de aire automática para la cámara hidráulica
- La anticavitación forzada sin válvulas ni desgaste de las fugas hidráulicas garantiza una óptima precisión de dosificación
- Válvulas cónicas como válvulas de impulsión y/o de aspiración de desgaste reducido, óptima autolimpieza y escasa pérdida de presión (NPSHR).

Alta flexibilidad:

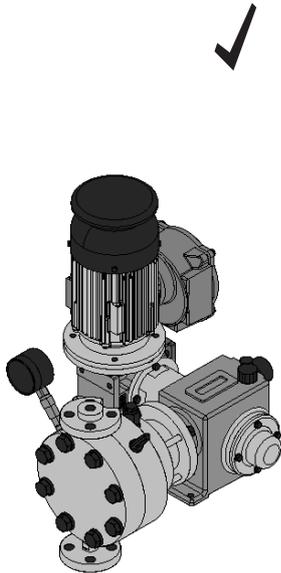
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 6 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- El diseño modular permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones.
- Disponible con reductoras con 6 relaciones diferentes
- Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal)
- Rango de temperatura de -60 °C a +200 °C
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

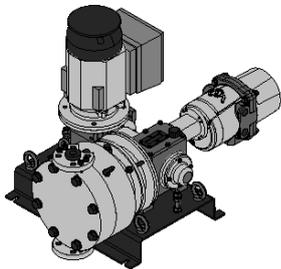
- MhS 18 – Longitud de la carrera: 0-15 mm, fuerza de émbolo: 1.750 N
- MhS 35 – Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 3.500 N
- MhS 80 – Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 14.000 N
- MhS 180 – Longitud de la carrera: 0-40 mm, fuerza de émbolo: 18.000 N
- MhS 600 – Longitud de la carrera: 0-40 mm, fuerza de émbolo: 40.000 N
- MhS 1400 – Longitud de la carrera: 0-60 mm, fuerza de émbolo: 60.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100% en funcionamiento y en parada.
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico).
- La reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con una instalación correcta es superior a ±0,5 % en el rango de longitudes de carrera de 10 – 100%.
- Membrana metálica con control de rotura de la membrana
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Rango de temperaturas de - 60 °C a + 200 °C
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

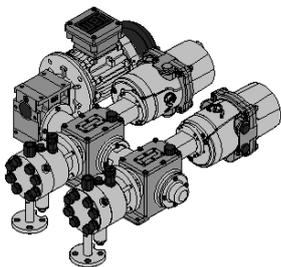
- Industria petrolera/del gas (onshore/offshore)
- Industria química/petroquímica
- Industria farmacéutica y cosmética
- Industria alimentaria
- Industria de envases y embalajes (bombas de trasiego)



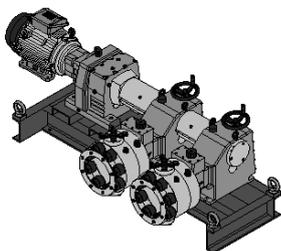
P_ORL_068_SW1
Orlita® MHS 18-20



P_ORL_067_SW1
Orlita® MHS 35/45



P_ORL_069_SW1
Orlita® MHS 35-8-8



P_ORL_070_SW1
Orlita® MHS 600-28-28



2.13 Bombas de dosificación de membrana hidráulicas Orlita® MH

Tipo bomba	Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx.
			58 l/h	73 l/h	91 l/h	112 l/h	145 l/h	207 l/h	
	mm	ml/Imp							bar
MHS 18/	3	0,11	0,37	0,46	0,58	0,71	0,92	1,32	100
MHS 18/	5	0,29	1	1,2	1,6	1,9	2,5	3,6	400
MHS 18/	6	0,42	1,4	1,8	2,3	2,8	3,6	5,2	400
MHS 18/	7	0,58	2	2,5	3,1	3,8	5	7,1	400
MHS 18/	8	0,75	2,6	3,2	4,1	5	6,5	9,3	348
MHS 18/	10	1,18	4,1	5,1	6,4	7,8	10,2	14,6	222
MHS 18/	12	1,70	5,9	7,3	9,2	11,3	14,7	21	154
MHS 18/	16	3,02	10,5	13,1	16,4	20,1	26,2	37,4	87
MHS 18/	20	4,71	16,4	20,5	25,5	31,5	41	58,5	55

Tipo bomba	Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx.
			58 l/h	73 l/h	91 l/h	112 l/h	145 l/h	207 l/h	
	mm	ml/Imp							bar
MHS 35/	7	0,77	2,6	3,3	4,1	5,1	6,7	9,5	900
MHS 35/	8	1,01	3,5	4,3	5,4	6,7	8,7	12,4	630
MHS 35/	10	1,57	5,4	6,8	8,5	10,5	13,6	19,5	445
MHS 35/	12	2,26	7,8	9,8	12,3	15,1	19,6	28,1	309
MHS 35/	14	3,08	10,7	13,3	16,7	20,6	26,7	38,2	227
MHS 35/	16	4,02	13,9	17,4	21,8	26,9	34,9	49,9	174
MHS 35/	18	5,09	17,7	22,1	27,6	34,0	44,2	63,2	137
MHS 35/	20	6,28	21,8	27,3	34,1	42,0	54,6	78,0	111
MHS 35/	22	7,60	26,4	33,0	41,3	50,8	66,1	94,4	92
MHS 35/	25	9,80	34,1	42,7	53,3	65,7	85,4	122,0	71
MHS 35/	36	20,36	70,8	88,5	110,6	136,2	177,1	253,0	34
MHS 35/	40	25,13	87,4	109,3	136,6	168,2	218,6	312,3	27
MHS 35/	45	31,81	110,6	138,3	172,9	212,8	276,7	395,3	22

Tipo bomba	Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx.
			98 l/h	104 l/h	122 l/h	134 l/h	160 l/h	182 l/h	
	mm	ml/Imp							bar
MHS 80/	16	4,02	23,6	25,0	29,4	32,4	38,6	43,9	696
MHS 80/	18	5,09	29,9	31,7	37,2	41,0	48,8	55,5	550
MHS 80/	20	6,28	37,0	39,1	46,0	50,6	60,3	68,5	445
MHS 80/	22	7,60	44,7	47,4	55,6	61,3	73,0	82,9	368
MHS 80/	25	9,82	57,8	61,2	71,9	79,1	94,2	107,1	285

Tipo bomba	Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx.
			99 l/h	117 l/h	134 l/h	156 l/h	173 l/h	204 l/h	
	mm	ml/Imp							bar
MHS 600/25,5	25,5	20,43	121	143	164	191	211	249	783
MHS 600/28	28	24,63	146	172	198	230	255	300	649
MHS 600/30	29,2	26,79	159	188	215	250	277	327	570
MHS 600/32	32	32,17	191	225	258	301	333	393	497

Tipo bomba	Émbolo Ø	Capacidad por impulso	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx.
			93 l/h	106 l/h	125 l/h	143 l/h	169 l/h	191 l/h	
	mm	ml/Imp							bar
MHS 1400/	30	42,41	235	270	318	364	431	486	848
MHS 1400/	32	48,25	268	307	362	414	490	553	746
MHS 1400/	36	91,07	339	388	458	524	620	700	589
MHS 1400/	40	75,40	419	480	565	647	766	864	477

Nota:

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

2.14 Bomba de dosificación de membrana metálica hidráulica de alta presión ORLITA® MHHP

2.14.1

Bomba de dosificación de membrana metálica hidráulica de alta presión ORLITA® MHHP

Potencia de dosificación fiable también a máximas presiones

Rango de capacidad de la bomba simple: 3 – 11 l/h, 3.000 bar

Las bombas de dosificación de membrana metálica ORLITA® MHRH/MHSH son bombas especiales que entregan capacidades de bombeo precisas incluso a presiones máximas de hasta 3.000 bar.

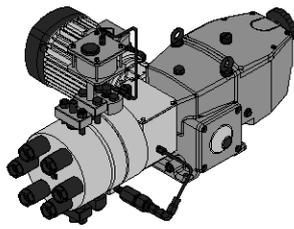
Las bombas de dosificación de membrana metálica hidráulicas ORLITA® MHRH 150 / MHSH 600 disponen de una membrana metálica diseñada para dosificar de forma precisa a presiones máximas de hasta 3.000 bar.

Detalles técnicos

- MSHH: Longitud de la carrera: 0 – 40 mm, fuerza de émbolo: 40.000 N
- MHRH: Longitud de la carrera: 0 – 32 mm, fuerza de émbolo: 15.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 % en funcionamiento y en parada
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ±0,5 % en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %
- Membrana metálica
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia selección de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas EXe y EXde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Rango de temperatura de -10 °C a +60 °C

Campo de aplicación

- Industria química/petroquímica
- Aplicaciones a presiones máximas de hasta 3.000 bar



P_ORL_065_SW1
Orlita® MHR 150/7

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/lmp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz				Presión máx. bar
			58 l/h	87 l/h	116 l/h	145 l/h	
MHRH 150/	6	0,90	3,1	4,7	6,3	7,8	3.000
MHRH 150/	7	1,23	4,2	6,4	8,5	10,7	3.000

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/lmp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx. bar
			90 l/h	99 l/h	117 l/h	134 l/h	156 l/h	173 l/h	
MHSH 600/	10,5	3,46	18,6	20,6	24,3	27,8	32,4	35,9	3.000

2.14 Bomba de dosificación de membrana metálica hidráulica de alta presión ORLITA® MHHP



2.15 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)

2.15.1 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)

Bomba de émbolo Sigma – duradera y potente

Rango de capacidad 2 – 76 l/h, 320 – 12 bar

La bomba de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (básica) es una bomba dosificadora de émbolo muy robusta con émbolos potentes y la posibilidad de ajustar la capacidad de bombeo en pasos de 0,2 %. Ofrece una amplia variedad de accionamientos como motores trifásicos o motores de corriente alterna monofásicos también para zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

La bomba de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (básica) (SBKa) es una bomba de dosificación cuya capacidad de bombeo se puede ajustar de forma exacta en pasos de 0,2 % manualmente o si se prefiere con actuador o actuador regulado eléctrico. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de longitudes de carrera 10-100 %

Adaptación flexible al proceso:

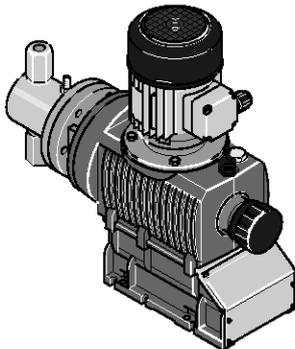
- múltiples opciones de accionamiento también para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 15 mm
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100%
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 0,2% (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de ajuste de longitudes de carrera 10-100 %
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Émbolo de gran potencia de cerámica de óxidos
- Múltiples opciones de accionamiento: motor trifásico normalizado, motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas Exe y Exde, diferentes modelos de brida para el empleo de motores específicos del cliente.
- Tipo de protección IP 55
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio con una alta resistencia a sustancias químicas
- Por razones técnicas de seguridad, todas las bombas de dosificación de émbolo deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación

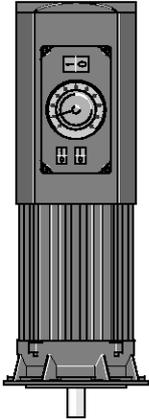
Campo de aplicación

- Aporte de sustancias químicas proporcional a la cantidad en el tratamiento de agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



pk_2_006
Sigma básica SBKa

2.15 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)



pk_2_103

Motor con regulación de velocidad con variador de frecuencia integrado

Funciones de Control del modelo Básico (S2Ba)

Controlador/Accionador del recorrido de la membrana

Accionador para el ajuste automático del recorrido de la membrana, con un período de actuación de 1 segundo por un 1% del recorrido, un potenciómetro con señal de respuesta de 1 k Ω , y un grado de protección de IP 54.

Controlador consiste en un accionador por un servomotor y un control del servomotor integrado para el ajuste del recorrido de la membrana por una señal standard. La señal de entrada de control es de 0/4...20 mA, que corresponde a la longitud del recorrido del 0...100%. Es posible la selección del control automático o manual. Es posible la selección del control automático o manual así como una señal de salida 0/4...20mA para control remoto del estado de la longitud del recorrido

Motores con Velocidad variable con Variadores de velocidad integrados (código de iden. V)

De 1 fase 230 V, 50/60 Hz, 0,37 kW.

Control externo vía 0/4-20 mA (ver pk_2_103).

(Regulación de velocidad ver pagina → 1-78)

Reguladores de velocidad en carcasa metálica (característica del código de identificación (Ident-code) Z)

La regulación de velocidad completa consiste en un variador de frecuencia y un motor de velocidad variable de 0,37 kW.

(Regulación de velocidad ver pagina → 1-78)



2.15 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)

Datos técnicos

Tipo SBKa	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz				Altura de succión m.c.a.	Presión máx. admitida en aspirac. bar	Conexión aspiración / impulsión Rp	Peso bomba kg	Émbolo Ø mm
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx. Imp/min	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx. Imp/min							
	bar	l/h		ml/lmp	psi		l/h	gph (US)					
32002	320	1,9	0,46	71	4.641	2,3	0,61	84	5,0	160	1/4	24	8
23004	230	4,0	0,52	129	3.336	4,8	1,27	154	5,0	115	1/4	24	8
10006	100	6,4	0,55	195	1.450	7,6	2,01	233	5,0	50	1/4	24	8
14006	140	6,1	1,42	71	2.031	7,1	1,88	84	4,0	70	1/4	24	12
10011	100	11,0	1,43	129	1.450	13,1	3,46	153	4,0	50	1/4	24	12
05016	50	16,7	1,43	195	725	20,0	5,28	233	4,0	25	1/4	24	12
07012	70	12,4	2,90	71	1.015	14,8	3,91	85	4,0	35	1/4	24	17
04522	45	22,5	2,91	129	653	26,7	7,05	153	4,0	22,5	1/4	24	17
02534	25	34,1	2,92	195	363	40,8	10,78	233	4,0	12,5	1/4	24	17
04022	40	22,4	5,26	71	580	26,5	7,00	84	4,0	20	3/8	25	23
02541	25	41,5	5,37	129	363	49,2	13,00	153	4,0	12,5	3/8	25	23
01264	12	64,0	5,45	195	174	76,0	20,08	233	4,0	6	3/8	25	23

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas	Asiento de la bola
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	PTFE o PTFE + 25 % de carbono	Cerámica	Acero inoxidable 1.4404

Datos del Motor

Característica de código de identificación	Alimentación de tensión	Observaciones
S	trifásico, IP 55 220-240 V/380-420 V 250-280 V/440-480 V	50 Hz 0,25 kW 60 Hz
R	trifásico, IP 55 230 V/400 V	50/60 Hz 0,37 kW con sensor de CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monofásico 230 V; 50/60 Hz
V0	monofásico, IP 55 230 V ± 5 %	50/60 Hz 0,37 kW Motor de velocidad regulada con variador de frecuencia integrado
M	monofásico CA, IP 55 230 V ± 5 %	50/60 Hz 0,18 kW
N	monofásico CA, IP 55 115 V ± 5 %	60 Hz 0,18 kW
L1	3 ph, II2GEEExIICT3 220-240 V/380-420 V	50 Hz 0,18 kW
L2	3 ph, II2GEEExIICT4 220-240 V/380-420 V	50 Hz 0,18 kW
P1	3 ph, II2GEEExIICT3 250-280 V/440-480 V	60 Hz 0,18 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P2	3 ph, II2GEEExIICT4 250-280 V/440-480 V	60 Hz 0,21 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5

Para obtener información adicional, puede solicitar las fichas de datos de los motores.

A petición disponemos de motores o bridas de motor especiales.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



2.15 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)

2.15.2 Sistema de identificación del código SBKa

Sigma Modelo básico SBKa

SBKa	Forma de impulsión		
HK	Accionador principal, Émbolo de buzo	Tipo	
		bar	l/h
		32002	320 1,9
		23004	230 4,0
		10006	100 6,4
		14006	140 6,1
		10011	100 11,0
		05016	50 16,7
		07012	70 12,4
		04522	45 22,5
		02534	25 34,1
		04022	40 22,4
		02541	25 41,5
		01264	12 64,0
		SS	Acero inoxidable
T	PTFE		
Formato del desplazador*			
4	Émbolo de buzo (óxido cerámico)		
Versión del cabezal dosificador			
0	Sin resortes en las válvulas (Standard)		
1	Con 2 resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar		
Conectores hidráulicos			
0	Standard (de acuerdo con los datos técnicos)		
Versión			
0	Con logo ProMinent®		
1	Sin logo ProMinent®		
M	Modificada		
Suministro de corriente (motor)			
S	3 fases, 230 V/400 V 50/60 Hz, 0,18 kW		
R	3 fases, motor velocidad variable, 230/400 V, 0,37 kW		
V (0)	Motor velocidad variable con control velocidad integrado de 1 fase, 230 V, 50/60 Hz		
Z	Control de velocidad variable kpl. 1 fase, 230 V; 50/60 Hz		
M	1 fases, AC 230 V; 50/60 Hz; 0,18 kW		
N	1 fases, AC 115 V; 60 Hz; 0,18 kW		
L	3 fases, 230 V/400 V, 50 Hz, (EExe, EExd), 0,18 kW		
P	3 fases, 230 V/400 V, 60 Hz, (EExe, EExd), 0,18 kW		
1	Sin motor, brida B14 (size. 71 (DIN))		
2	Sin motor, brida C56 (NEMA)		
3	Sin motor, B5 size 63 (DN)		
Clase de protección			
0	IP 55 (Standard) ISO Clase F		
1	Exe-versión del motor ATEX T-3		
2	Exd- versión del motor ATEX T-4		
A	Accionamiento ATEX		
Sensor de impulsos			
0	Sin sensor de impulsos (Standard)		
2	Con relé de impulsos (relé de lectura)		
3	Con sensor de impulsos (Namur) para área EX		
Ajuste del recorrido automático			
0	Manual (Standard)		
1	Con el posicionador del motor, 230V/50 Hz		
2	Con el posicionador del motor, 115V/60 Hz		
3	Con servomotor, 0...20 mA, 230V/50/60 Hz		
4	Con servomotor, 4...20 mA, 230V/50/60 Hz		
5	Con servomotor, 0...20 mA, 115V/50/60Hz		
6	Con servomotor, 4...20 mA, 115V/50/60 Hz		



2.15 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo básico)

2.15.3 Set de piezas de recambio

Compuesto por: 1 émbolo dosificador de cerámica, 4 bolas para las válvulas, 4 discos de asentamiento de las bolas, 2 bolas de PTFE/grafito, 2 juntas de las bolas, 14 juntas de la estopada, 2 juntas exteriores

	Versión	Código
Conjunto dosificador FK 08	válido para código de identificación: 32002, 23004, 10006	1001572
Conjunto dosificador FK 12,5	válido para código de identificación: 14006, 10011, 05016	910470
Conjunto dosificador FK 25	válido para código de identificación: 07012, 04522, 02534	910471
Conjunto dosificador FK 50	válido para código de identificación: 04022, 02541, 01264	910472



2.16 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo de control)

2.16.1 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo de control)

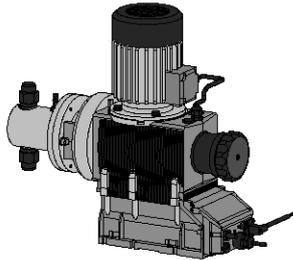
Bomba de émbolo Sigma: duradera, potente, inteligente

Rango de capacidad 2 – 76 l/h, 320 – 12 bar

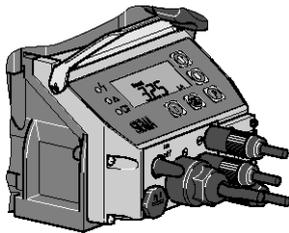


La bomba de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (con mando) es una bomba de dosificación muy robusta con mando integrado para funcionamiento analógico y de contacto. Ofrece la posibilidad de ajustar la capacidad de bombeo en pasos de 0,2 %. Hay una amplia variedad de accionamientos y modelos de brida disponible.

La bomba de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (con mando) (SCKa) es una bomba de dosificación cuya capacidad de bombeo se puede ajustar de forma exacta en pasos de 0,2 % manualmente o si se prefiere con actuador o actuador regulado eléctrico. El mando integrado permite una adaptación rápida y segura a las diferentes tareas de dosificación.



P_ORL_066_SW1
Sigma con mando SCKa



pk_2_104
Controlador Sigma

Ventajas clave

Seguridad de proceso:

- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de longitudes de carrera 10-100 %

Adaptación flexible al proceso:

- El mando integrado permite una adaptación rápida y segura a las diferentes tareas de dosificación
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 15 mm
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100%
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 0,2% (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de ajuste de longitudes de carrera 10-100 %
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4571/1.4404, materiales especiales a petición del cliente
- Émbolo de gran potencia de cerámica de óxidos
- Mando integrado para funcionamiento analógico o de contacto
- Alimentación eléctrica: monofásica, 100 –230 V ± 10 %, 240 V ± 6 %, 50/60 Hz (220 W)
- Tipo de protección IP 55
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio con una alta resistencia a sustancias químicas
- Por razones técnicas de seguridad, todas las bombas de dosificación de émbolo deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación

Campo de aplicación

- Aporte de sustancias químicas proporcional a la cantidad en el tratamiento de agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas



2.16 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo de control)

Datos técnicos

Tipo	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		con Motor 1800 rpm y 60 Hz Capacidad de la bomba a contrapresión máx. Número de impulsos a contrapresión máx.				Altura de succión	Presión máx. admitida en aspirac.	Conexión aspiración / impulsión	Peso bomba	Émbolo Ø
	bar	ml/Imp	psi	l/h	gph (US)	Imp/min					
32002	320	0,46	4.641	2,3	0,61	84	5,0	160	1/4	24	8
23004	230	0,52	3.336	4,8	1,27	154	5,0	115	1/4	24	8
10006	100	0,55	1.450	7,6	2,01	233	5,0	50	1/4	24	8
14006	140	1,42	2.031	7,1	1,88	84	4,0	70	1/4	24	12
10011	100	1,43	1.450	13,1	3,46	153	4,0	50	1/4	24	12
05016	50	1,43	725	20,0	5,28	233	4,0	25	1/4	24	12
07012	70	2,90	1.015	14,8	3,91	85	4,0	35	1/4	24	17
04522	45	2,91	653	26,7	7,05	153	4,0	22.5	1/4	24	17
02534	25	2,92	363	40,8	10,78	233	4,0	12.5	1/4	24	17
04022	40	5,26	580	26,5	7,00	84	4,0	20	3/8	25	23
02541	25	5,37	363	49,2	13,00	153	4,0	12.5	3/8	25	23
01264	12	5,45	174	65,4	17,28	200	4,0	6	3/8	25	23

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas/asiento de la bola	Bolas	Asiento de la bola
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	PTFE o PTFE + 25 % de carbono	Cerámica	Acero inoxidable 1.4404

Datos del Motor

Característica del código de identificación (Ident-code)	Alimentación eléctrica	Observaciones
U	monofásico, IP 55	100 – 230 V ±10 %, 240 V ±6 %, 50/60 Hz 220 W

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.

2.16 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo de control)

2.16.2 Sistema de identificación del código SCKa

Sigma, Modelo de Control SCKa

SCKa	Forma de impulsión																												
HK	Accionador principal, Émbolo de buzo																												
	Tipo																												
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>bar</th> <th>l/h</th> <th>bar</th> <th>l/h</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>32002 320</td> <td>2,3</td> <td>07012 70</td> <td>14,8</td> </tr> <tr> <td>23004 230</td> <td>4,8</td> <td>04522 45</td> <td>26,7</td> </tr> <tr> <td>10006 100</td> <td>6,4</td> <td>02534 25</td> <td>34,1</td> </tr> <tr> <td>14006 140</td> <td>7,1</td> <td>04022 40</td> <td>26,5</td> </tr> <tr> <td>10011 100</td> <td>13,1</td> <td>02541 25</td> <td>49,2</td> </tr> <tr> <td>05016 50</td> <td>16,7</td> <td>01264 12</td> <td>64,0</td> </tr> </tbody> </table>	bar	l/h	bar	l/h	32002 320	2,3	07012 70	14,8	23004 230	4,8	04522 45	26,7	10006 100	6,4	02534 25	34,1	14006 140	7,1	04022 40	26,5	10011 100	13,1	02541 25	49,2	05016 50	16,7	01264 12	64,0
bar	l/h	bar	l/h																										
32002 320	2,3	07012 70	14,8																										
23004 230	4,8	04522 45	26,7																										
10006 100	6,4	02534 25	34,1																										
14006 140	7,1	04022 40	26,5																										
10011 100	13,1	02541 25	49,2																										
05016 50	16,7	01264 12	64,0																										
	Material cabezal dosificador																												
	SS Acero inoxidable																												
	Material de empaquetadura*																												
	T PTFE																												
	Formato del desplazador*																												
	4 Émbolo de buzo (óxido cerámico)																												
	Versión del cabezal dosificador																												
	0 Sin muelles en las válvulas (estándar)																												
	1 Con dos resortes de válvula, Hastelloy C; 0,1 bar																												
	Conectores hidráulicos																												
	0 Estándar (de acuerdo con los datos técnicos)																												
	Versión																												
	0 Con logo ProMinent®																												
	1 Sin logo ProMinent®																												
	Conexión eléctrica																												
	U 1 fase 100-230 V ±10 %, 50/60 Hz																												
	Cable y enchufe																												
	A 2 m Europa																												
	B 2 m Suiza																												
	C 2 m Australia																												
	D 2 m Estados Unidos																												
	Relé																												
	0 Sin relé																												
	1 Relé indicador de fallas descendente, 1x inversor 230 V - 2 A																												
	3 Relé indicador de fallas atrayente, 1x inversor 230 V - 2 A																												
	4 Como 1 + relé de impulsos, 2x cierres 24 V - 100 mA																												
	5 Como 3 + relé de impulsos, 2x cierres 24 V - 100 mA																												
	A Relé de desactivación- y de advertencia descendente, 2x cierres 24 V - 100 mA																												
	F Relé de fuerza descendente, 1x inversor 230 V - 8 A																												
	Variantes de control																												
	0 Manual + Externo con control de pulsos																												
	1 Manual + externo + control de pulsos + analógico																												
	Código de acceso																												
	0 Sin código de acceso																												
	1 Con código de acceso																												
	Monitor de dosificación																												
	0 Entrada de señal de pulsos																												
	1 Entrada con evaluación continua																												
	Ajuste del recorrido automático																												
	0 Manual																												

2.16.3 Set de piezas de recambio

Compuesto por: 1 émbolo dosificador de cerámica, 4 bolas para las válvulas, 4 discos de asentamiento de las bolas, 2 bolas de PTFE/grafito, 2 juntas de las bolas, 14 juntas de la estopada, 2 juntas exteriores

	Versión	Código
Conjunto dosificador FK 08	válido para código de identificación: 32002, 23004, 10006	1001572
Conjunto dosificador FK 12,5	válido para código de identificación: 14006, 10011, 05016	910470
Conjunto dosificador FK 25	válido para código de identificación: 07012, 04522, 02534	910471
Conjunto dosificador FK 50	válido para código de identificación: 04022, 02541, 01264	910472



2.16 Bombas de dosificación de émbolo Sigma/ 2 (modelo de control)

2



2.17 Bomba de dosificación de émbolo Meta

2.17.1

Bomba de dosificación de émbolo Meta

Bomba de émbolo Meta – duradera y potente

Rango de capacidad 6 – 59 l/h, 216 – 52 bar

Meta es una bomba de dosificación de émbolo extremadamente potente con la posibilidad de ajustar la capacidad de bombeo en pasos de 0,2 %. Ofrece una amplia variedad de accionamientos como motores trifásicos o motores de corriente alterna monofásicos también para zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

La Meta (MTKa) es una bomba de dosificación de émbolo cuya capacidad de bombeo se puede ajustar de forma exacta en pasos de 0,2 % manualmente o si se prefiere con actuador o actuador regulado eléctrico. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 0,5$ % en el rango de longitudes de carrera 10-100 %

Adaptación flexible al proceso:

- múltiples opciones de accionamiento también para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 15 mm
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100%
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual mediante botón giratorio autoblocante en pasos de 0,2% (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a ± 1 % en el rango de ajuste de longitudes de carrera 10-100 %
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4571/1.4404
- Émbolo de gran potencia de cerámica de óxidos
- Múltiples opciones de accionamiento: motor trifásico normalizado, motor de corriente alterna monofásico, motores para el uso en zonas Exe y Exde, diferentes modelos de brida para el empleo de motores específicos del cliente.
- Tipo de protección IP 55
- Carcasa de plástico reforzado con fibra de vidrio
- Por razones técnicas de seguridad, todas las bombas de dosificación de émbolo deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación.

Campo de aplicación

- Aporte de sustancias químicas proporcional a la cantidad en el tratamiento de agua de alimentación de calderas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de aditivos en la producción industrial, p. ej. dosificación de cera caliente en la fabricación de cintas adhesivas

Control de bombas de dosificación de émbolo Meta

(Regulación de velocidad ver pagina → 1-78)

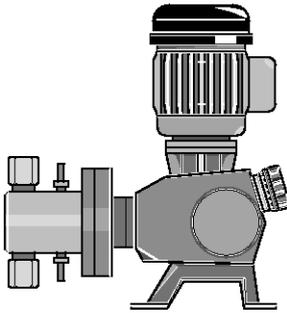
Controladores de Velocidad, en carcasa metálica (Código de Identificación Z)

Variador de frecuencia, en una carcasa con protección IP 54, con una conexión principal diseñada para un motor de 0,37 kW.

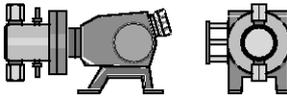
Externamente controlado por una señal 0/4-20 mA / 0-10 V, correspondiente a una frecuencia de salida de 0...50 (60) Hz.

Controlador integrado con funciones versátiles, ejemplo: conexión entre el control externo/interno. En el caso de control interno, la frecuencia es variada por las claves de operación. Hay un display con un mensaje de fallo y la monitorización de la temperatura del motor (protección por un termistor).

El equipo del control de la velocidad, consiste en el variador de frecuencia y un motor de velocidad variable (ver código de identificación R).



pk_2_010
Bomba de dosificación de émbolo Meta
MTKa



pk_2_011
Bomba de dosificación de émbolo Meta
MTKa



2.17 Bomba de dosificación de émbolo Meta

Datos técnicos

Typ MTKa	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión m.c.a.	Presión máx. admittida en aspirac. bar	Conexión aspiración/impulsión Rp	Motor W	Peso bomba kg	Émbolo Ø mm
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.		Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Número de impulsos a contrapresión máx.						
	bar	l/h	ml/lmp	Imp/min	psi	l/h/gph (US)	Imp/min						
21606	216	6,1	1,42	72	3.130	7,3/1,9	86	4,0	108	1/4	180	18	12
24006	240	6,1	1,42	72	3.477	7,3/1,9	86	4,0	120	1/4	370	20	12
16208	162	8,1	1,42	96	2.347	9,8/2,6	115	4,0	81	1/4	180	18	12
22508	225	8,1	1,42	96	3.260	9,8/2,6	115	4,0	112.5	1/4	370	20	12
12910	129	10,2	1,42	120	1.878	12,2/3,2	144	4,0	64.5	1/4	180	18	12
21610	216	10,2	1,42	120	3.130	12,2/3,2	144	4,0	108	1/4	370	20	12
10812	108	12,2	1,42	144	1.565	14,7/3,9	173	4,0	54	1/4	180	18	12
21012	210	12,2	1,42	144	3.043	14,7/3,9	173	4,0	105	1/4	370	20	12
10213	102	13,0	3,01	72	1.479	15,6/4,1	86	4,0	51	1/4	180	18	17
11313	113	13,0	3,01	72	1.644	15,6/4,1	86	4,0	56.5	1/4	370	20	17
07617	76	17,3	3,01	96	1.109	20,8/5,5	115	4,0	38	1/4	180	18	17
10617	106	17,3	3,01	96	1.541	20,8/5,5	115	4,0	53	1/4	370	20	17
06122	61	21,7	3,01	120	888	26,0/6,9	144	4,0	30.5	1/4	180	18	17
10222	102	21,7	3,01	120	1.479	26,0/6,9	144	4,0	51	1/4	370	20	17
05126	51	26,0	3,01	144	740	31,2/8,2	173	4,0	25.5	1/4	180	18	17
09926	99	26,0	3,01	144	1.438	31,2/8,2	173	4,0	49.5	1/4	370	20	17
05425	54	24,6	5,71	72	782	29,5/7,8	86	4,0	27	3/8	180	18	23
06025	60	24,6	5,71	72	869	29,5/7,8	86	4,0	30	3/8	370	20	23
04033	40	32,8	5,71	96	587	39,4/10,4	115	4,0	20	3/8	180	18	23
05633	56	32,8	5,71	96	815	39,4/10,4	115	4,0	28	3/8	370	20	23
03241	32	41,1	5,71	120	469	49,3/13,0	144	4,0	16	3/8	180	18	23
05441	54	41,1	5,71	120	782	49,3/13,0	144	4,0	27	3/8	370	20	23
02749	27	49,3	5,71	144	391	59,2/15,6	173	4,0	13.5	3/8	180	18	23
05249	52	49,3	5,71	144	761	59,2/15,6	173	4,0	26	3/8	370	20	23

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Material	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Juntas	Bolas de válvula	Asiento de la válvula	Émbolo
SST	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404	PTFE o	Cerámica	Acero inoxidable 1.4404	Cerámica
PTFE + 25 % de carbono						

Datos del Motor

Característica de código de identificación	Alimentación de tensión	Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V
		50 Hz
R	trifásico, IP 55	250-280 V/440-480 V
		60 Hz
M	230 V/400 V	50/60 Hz
N	0,37 kW	0,18/0,37 kW
L1	con sensor de CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monofásico 230 V; 50/60 Hz	
L2	monofásico CA, IP 55	230 V ± 5%
P1	monofásico CA, IP 55	115 V ± 5%
P2	3 ph, II2GEEexIIIT3	220-240 V/380-420 V
		50 Hz
		0,18/0,37 kW
		con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
		0,18/0,37 kW
		con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5

La potencia del motor depende del tipo de bomba (ver datos técnicos).
 Para obtener información adicional, puede solicitar las fichas de datos de los motores.
 A petición disponemos de motores o bridas de motor especiales.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.

2.17 Bomba de dosificación de émbolo Meta

2.17.2

Sistema de identificación del código MTKa

Bomba de dosificación de émbolo Meta, versión a

MTKa	Forma de impulsión
H	Accionamiento principal
A	Accionamiento adicional
Tipo	
	bar l/h
21606	216 6,1
24006	240 6,1
16208	162 8,1
22508	225 8,1
12910	129 10,2
21610	216 10,2
10812	108 12,2
21012	210 12,2
10213	102 13,0
11313	113 13,0
07617	76 17,3
10617	106 17,3
06122	61 21,7
10222	102 21,7
05126	51 26,0
09926	99 26,0
05425	54 24,6
06025	60 24,6
04033	40 32,8
05633	56 32,8
03241	32 41,1
05441	54 41,1
02749	27 49,3
05249	52 49,3
Material cabezal dosificador	
SS	Acero inoxidable
Material de empaquetadura*	
T	PTFE
Formato del desplazador*	
S	Émbolo de buzo (óxido cerámico)
Versión del cabezal dosificador	
0	Sin muelles en las válvulas (estándar)
1	Con dos resortes de válvula , Hastelloy C; 0,1 bar
Conectores hidráulicos	
0	Estándar (de acuerdo con los datos técnicos)
Versión	
0	Con logo ProMinent® (estándar)
1	Sin logo ProMinent®
M	Modificada
Suministro de corriente (motor)	
S	3 fases, 230 V/400 V 50/60 Hz (WBS)
R	3 fases, motor velocidad variable, 230 V/400 V
Z	Control de velocidad variable kpl. 1 fase, 230 V; 50/60 Hz
M	1 fases, AC, 230 V; 50/60 Hz
N	1 fases, AC, 115 V; 60 Hz
L	3 fases, 230 V/400 V, 50 Hz, (Exe, Exd)
P	3 fases, 230 V/400 V, 60 Hz, (Exe, Exd)
1	Sin motor, con brida 90/63
2	Sin motor, con brida 140/71
3	Sin motor, con brida 160/71
4	Sin motor, con brida 56 C
0	Cuerpo añadido (sin motor)
Clase de protección	
0	IP 55 (estándar) ISO Clase F
1	Exe-versión del motor ATEX T-3
2	Exd- versión del motor ATEX T-4
A	Accionamiento ATEX
Sensor de impulsos	
0	Sin sensor de impulsos (estándar)
1	Con sensor de impulsos, Namur (Ex)
Ajuste del recorrido automático	
0	Manual (estándar)
2	Con el posicionador del motor, 115 V/50/60 Hz
A	Con servomotor 0-20 mA 230 V/50/60 Hz
B	Con servomotor 4-20 mA 230 V/50/60 Hz
C	Con servomotor, 0-20 mA 115 V/50/60 Hz
D	Con servomotor, 4-20 mA 115 V/50/60 Hz



2.17 Bomba de dosificación de émbolo Meta

2.17.3

Recambios

Juego de recambios de la bomba de dosificación de émbolo Meta (MTKa)

compuesto por:

- 1 Émbolo de buzo en cerámica
- 4 Bolas para las válvulas
- 4 Discos de asentamiento de las bolas
- 2 Juntas del émbolo de PTFE/grafito
- 2 Guías del émbolo
- 14 Juntas de la estopada
- 2 Juntas externas

	Código
Conjunto dosificador FK 12,5 válido para código de identificación: 21606, 24006, 16208, 22508, 12910, 21610, 10812, 21012	910470
Conjunto dosificador FK 25 válido para código de identificación: 10213, 11313, 07617, 10617, 06122, 10222, 05126, 09926	910471
Conjunto dosificador FK 50 válido para código de identificación: 05425, 06025, 04033, 05633, 03241, 05441, 02749, 05249	910472

Bastidor de montaje para Meta MTMa y MTKa

Está disponible un soporte base para las combinaciones entre la bomba de cuerpo principal con motor y las de cuerpo sin motor (bombas múltiples).

	Código
Soporte base para la bomba principal de cuerpo con motor y otra de cuerpo sin motor	803897
Soporte base para la bomba principal de cuerpo con motor y dos cuerpos sin motor	803898
Soporte base para la bomba principal de cuerpo con motor y tres cuerpos sin motor	803899



2.17 Bomba de dosificación de émbolo Meta



2.18 Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ

2.18.1 Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ

Gran potencia y fiabilidad con tecnología de émbolo

Rango de capacidad de la bomba simple: 8 – 1.141 l/h, 320 - 11 bar

La bomba de dosificación de émbolo Makro TZ destaca por una alta seguridad de proceso y flexibilidad y gracias a su diseño modular se adapta perfectamente a los requerimientos de potencia de cada aplicación.

La bomba de dosificación de émbolo Makro TZ (TZKa) dispone de un propulsor de excéntrica variable y forma junto con la bomba de dosificación de membrana Makro TZ una familia de propulsores con longitudes de carrera de 10 y 20 mm. Cubre el rango de capacidad de 8 a 2.100 l/h con 320 – 4 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Seguridad de proceso:

- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 0,5\%$ en el rango de longitudes de carrera 10-100 %

Alta flexibilidad:

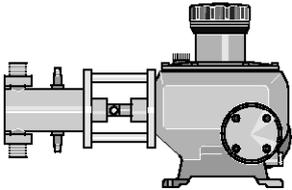
- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 4 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 4 relaciones diferentes
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 8.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de carrera: manual mediante cilindro basculante en pasos de 0,5 % (opcionalmente con actuador o actuador regulado).
- La reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con una instalación correcta es superior a $\pm 0,5\%$ en el rango de longitudes de carrera de 10 – 100%. Es obligatorio seguir las indicaciones de las instrucciones de servicio.
- Émbolo de gran potencia de acero inoxidable recubierto de cerámica. Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4571. Podemos suministrar materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Carcasa de aluminio fundido pintada con resina acrílica y resistente al agua del mar
- Por razones técnicas de seguridad, todas las bombas de dosificación de émbolo deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación

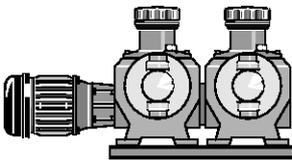
Campo de aplicación

- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento de aguas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de materiales adicionales en la producción industrial



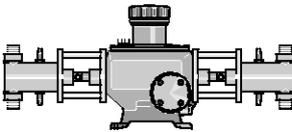
pk_2_019

Bomba de dosificación de émbolo Makro TZ



pk_2_018

Bomba accesoria Makro TZ TZKa



pk_2_020

Bomba de cabezal doble Makro TZ TZKa

2.18 Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ

Actuación a control externo de las bombas dosificadoras Makro TZ

Actuador/actuador regulado de longitud de la carrera Makro TZ

Actuador Makro TZ

Servomotor para el ajuste automático de la longitud de la carrera, tiempo de actuación aprox. 1 segundo para 1 % del recorrido, con potenciómetro de respuesta de 1 k Ω para la señal de posición, tipo de protección: IP 54. Conexión eléctrica 230 V (± 10 %), 50/60 Hz, 40 W, indicador mecánico de posición de carrera disponible en el accionamiento Makro TZ.

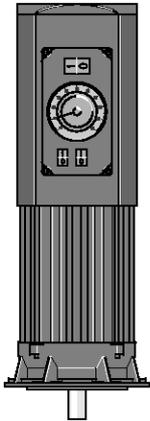
Tensión de alimentación especial/tipo de protección mayor/protección contra explosiones a petición.

Actuador regulado Makro TZ

El actuador regulado consiste en un actuador con un servomotor y un regulador por microprocesador integrado para ajustar la longitud de la carrera a través de una señal normalizada. Para datos técnicos ver actuador.

Versión:

Entrada de señal normalizada 0/4-20 mA, correspondiente a la longitud de la carrera 0-100 %, selector de modo manual/automático, pulsador para el ajuste de la carrera en modo manual. Salida de valor real 0/4-20 mA para indicación remota.



pk_2_103

Motor con regulación de velocidad con variador de frecuencia integrado

Motores de velocidad variable con el variador de frecuencia integrado (característica del Código de identificación (Ident-code) V)

En la tapa de la caja de bornes están integradas las siguientes funciones:

- Interruptor Start/Stop
- Selector modo manual/externo (0/4 - 20 mA)
- Potenciómetro para el control de la velocidad en modo manual
- Posibilidad de control externo a través de PROFIBUS®-DP a petición

Motores de velocidad variable con variador de frecuencia integrado tipo de protección IP 55 ver página → 1-78

Regulaciones de velocidad con variador de frecuencia (característica del código de identificación (Ident-code) Z)

La regulación de velocidad completa consta de un variador de frecuencia y un motor con velocidad variable (véase también la característica del código de identificación (Ident-code) R). Variador de frecuencia montado en una carcasa de protección IP 55 con unidad de mando integrada e interruptor principal.

Posibilidad de control externo con 0/4 - 20 mA o 0 - 10 V correspondiente a la frecuencia de salida de 0 - 50 (60) Hz.

Variadores de frecuencia para la regulación de velocidad ver página → 1-78



2.18 Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ

Datos técnicos

Tipo TZKa	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz			Altura de succión	Conexión succión / impulsión	Peso bomba	Émbolo Ø
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Frecuencia de impulsos máx.	Número de impulsos a contrapresión máx.	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.		Impulsos/min				
	bar	l/h			ml/lmp	Imp/min					
320009	320	8,7	2,0	72	4.627	10/2,6	86	4,0	Rp 1/4**-8	50	12
320012	320	11,6	2,0	96	4.627	14/3,7	115	4,0	Rp 1/4**-8	50	12
320014	320	14,5	2,0	120	4.627	17/4,5	144	4,0	Rp 1/4**-8	50	12
320017	320	17,4	2,0	144	4.627	21/5,5	173	4,0	Rp 1/4**-8	50	12
320018	320	17,7	4,1	72	4.627	21/5,5	86	4,0	Rp 1/4**-8	50	17
320024	320	23,6	4,1	96	4.627	28/7,4	115	4,0	Rp 1/4**-8	54	17
320030	320	29,5	4,1	120	4.627	35/9,2	144	4,0	Rp 1/4**-8	54	17
313035	313	35,4	4,1	144	4.526	42/11,1	173	4,0	Rp 1/4**-8	54	17
192033	192	32,9	7,6	72	2.776	39/10,3	86	4,0	Rp 3/8**-10	55	23
192044	192	43,9	7,6	96	2.776	59/15,6	115	4,0	Rp 3/8**-10	55	23
192055	192	54,8	7,6	120	2.776	66/17,4	144	4,0	Rp 3/8**-10	55	23
168066	168	65,8	7,6	144	2.437	79/20,9	173	4,0	Rp 3/8**-10	55	23
113057	113	57,5	13,3	72	1.634	69/18,2	86	4,0	Rp 3/8**-10	56	30
113077	113	76,6	13,3	96	1.634	92/24,3	115	4,0	Rp 3/8**-10	56	30
113096	113	95,8	13,3	120	1.634	115/30,4	144	4,0	Rp 3/8**-10	56	30
096115	96	114,9	13,3	144	1.392	138/36,5	173	4,0	Rp 3/8**-10	56	30
063104	63	104,3	24,2	72	911	125/33,0	86	4,0	G 1 1/4-20	58	40
063139	63	139,0	24,2	96	911	167/44,1	115	4,0	G 1 1/4-20	58	40
063174	63	173,8	24,2	120	914	209/55,2	144	4,0	G 1 1/4-20	58	40
052208	52	208,5	24,2	144	754	250/66,0	173	4,0	G 1 1/4-20	58	40
040163	40	162,9	37,7	72	578	195/51,5	86	4,0	G 1 1/4-20	58	50
040217	40	217,2	37,7	96	578	261/68,9	115	4,0	G 1 1/4-20	58	50
040271	40	271,5	37,7	120	580	326/86,1	144	4,0	G 1 1/4-20	58	50
033326	33	325,8	37,7	144	479	391/103,3	173	4,0	G 1 1/4-20	58	50
028237	28	237,0	54,9	72	405	284/75,0	86	4,0	G 1 1/2-25	62	60
028316	28	315,9	54,9	96	405	379/100,1	115	4,0	G 1 1/2-25	62	60
027395	27	394,9	54,9	120	392	474/125,2	144	4,0	G 1 1/2-25	62	60
022474	22	473,9	54,9	144	319	569/150,3	173	4,0	G 1 1/2-25	62	60
020322	20	322,5	74,7	72	289	387/102,2	86	4,0	G 1 1/2-25	62	70
020430	20	430,0	74,7	96	289	516/136,3	115	4,0	G 1 1/2-25	62	70
020538	20	537,6	74,7	120	290	645/170,4	144	4,0	G 1 1/2-25	62	70
016645	16	645,1	74,7	144	232	774/204,5	173	4,0	G 1 1/2-25	62	70
014475	14	475,1	110,0	72	202	571/150,8	86	4,0	G 2 1/4-40	68	85
014634	14	634,1	110,0	96	202	761/201,0	115	4,0	G 2 1/4-40	68	85
013793	13	792,6	110,0	120	189	951/251,2	144	4,0	G 2 1/4-40	68	85
011951	11	951,1	110,0	144	160	1.141/301,4	173	4,0	G 2 1/4-40	68	85

Otras relaciones de transmisión a petición.

La presión permisible en la succión es de un 50% de la contrapresión máxima en la impulsión.

** Los conectores de la succión e impulsión de 1/4 y de 3/8 se roscan internamente y conectan a válvulas de doble bola.

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Tipo de bomba	Hidráulica Ø mm	Conexión de cabezal de dosificación	Juntas de aspiración/impulsión	Asiento de la bola	Bolas de válvula	Émbolo
SST	...12 S a 30 S	Acero inoxidable 1.4571/1.4404	1.4571/1.4404	SS/PTFE	Cerámica de óxidos	Acero inoxidable/cerámica
SST	...40 S a 70 S	Acero inoxidable 1.4571/1.4404	1.4581	PTFE/PTFE	Acero inoxidable 1.4401	Acero inoxidable/cerámica
SST	...85 S	Acero inoxidable 1.4571/1.4404	1.4581	PTFE/PTFE	1.4404 (placa) Hast. C (resorte)	Acero inoxidable/cerámica





2.18 Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ

2.18.2 Sistema de identificación del código TZKa

Bomba de dosificación de émbolo TZKa

TZKa		Forma de impulsión				
H		Accionamiento principal				
A		Accionamiento adicional				
D		Accionamiento principal doble				
B		Accionamiento adicional doble				
Tipo*						
320009	320030	113057	063174	028237	020538	
320012	313035	113077	052208	028316	016645	
320014	192033	113096	040163	027395	014475	
320017	192044	096115	040217	022474	014634	
320018	192055	063104	040271	020322	013793	
320024	168066	063139	033326	020430	011951	
Material cabezal dosificador						
SS	Acero inoxidable					
Material de empaquetadura						
T	PTFE					
Elemento de desplazamiento positivo						
S	Émbolo de buzo de acero inoxidable recubierto de óxido de cromo					
Versión del cabezal dosificador						
0	Sin resortes					
1	Con resortes en las válvulas					
Conectores hidráulicos						
0	Estándar					
4	Unión hembra con rosca e inserto de acero inox.					
Versión						
0	Con logo ProMinent®, sin soporte base					
2	Sin logo ProMinent®, sin soporte base					
A	Con logo ProMinent®, con soporte base simple					
B	Con logo ProMinent®, con soporte base doble					
C	Con logo ProMinent®, con soporte base triple					
M	Modificada					
Suministro de corriente (motor)						
S	3 fases 230/400 V 50/60 Hz (WBS)					
R	Motor de velocidad variable 4 pol. 230/400 V					
V (0)	Motor velocidad variable con variador frecuenc					
Z	Montról velocidad variable 230/400 V					
P	3 fases 230/400 V 60 Hz (Exe, Exd)					
L	3 fases 230/400 V 50 Hz (Exe, Exd)					
V (2)	Motor velocidad variable con variador frecuenc (Exd)					
4	Sin motor, con brida 56 C					
7	Sin motor, con brida 120/80					
8	Sin motor, con brida 160/90					
0	Sin motor, con accionamiento montado externam.					
Clase de protección						
0	IP 55 (Standard) ISO Clase F					
1	Exe-versión del motor ATEX T-3					
2	Exd- versión del motor ATEX T-4					
A	Accionamiento ATEX					
Sensor de impulsos						
0	Sin sensor de impulsos					
1	Con sensor de impulsos (Namur)					
Ajuste del recorrido automático						
0	Ajuste manual del recorrido					
1	Con el posicionador del motor, 230 V					
2	Con el posicionador del motor, 115 V					
3	Servomotor 230 V 0-20 mA					
4	Servomotor 230 V 4-20 mA					
5	Servomotor 115 V 0-20 mA					
6	Servomotor 115 V 4-20 mA					
Aplicación						
0	Estándar					

* dígitos 1 - 3 = contrapresión [bar]; dígitos 4 - 6 = caudal [l/h]

2.18 Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ

Datos del Motor

Característica de código de identificación		Alimentación de tensión			Observaciones
S	trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V	50 Hz	1,5 kW	
R	trifásico, IP 55	250-280 V/440-480 V	60 Hz	2,2 kW	con sensor de CPT, rango de regulación de velocidad 1:20 con ventilador independiente monofásico 230 V; 50/60 Hz
V0	trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz	2,2 kW	Motor de velocidad regulada con variador de frecuencia integrado
L1	3 ph, II2GEEexIIIT3	220-240 V/380-420 V	50 Hz	1,5 kW	
L2	3 ph, II2GEEexIIICT4	220-240 V/380-420 V	50 Hz	1,5 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1	3 ph, II2GEEexIIIT3	250-280 V/440-480 V	60 Hz	1,5 kW	
P2	3 ph, II2GEEexIIICT4	250-280 V/440-480 V	60 Hz	1,5 kW	con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V2	3 ph, II2GEEexIIICT4	400 V ±10 %	50/60 Hz	2,2 kW	Motor de velocidad regulable versión Ex con variador de frecuencia integrado.

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.

2.18.3 Set de piezas de recambio

Sets de recambio para Makro TZ

compuesto por:

- Bolas para las válvulas
- Placas para las válvulas con muelle
- Discos de asiento de las bolas
- Juntas de estopada del émbolo de PTFE/grafito
- Juntas del émbolo de buzo
- Juntas de los asientos

	Código
Set de recambio para Makro TZ FK 12/20 S DN 8	1019106
Set de recambio para Makro TZ FK 17/20 S DN 8	1019107
Set de recambio para Makro TZ FK 23/20 S DN 10	1019108
Set de recambio para Makro TZ FK 30/20 S DN 10	1019109
Set de recambio para Makro TZ FK 40/20 S DN 20	1019110
Set de recambio para Makro TZ FK 50/20 S DN 20	1019111
Set de recambio para Makro TZ FK 60/20 S DN 25	1019112
Set de recambio para Makro TZ FK 70/20 S DN 25	1019113
Set de recambio para Makro TZ FK 85/20 S DN 40	1019124



2.18 Bombas de dosificación de émbolo Makro TZ



2.19 Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5

2.19.1 Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5

Gran potencia y fiabilidad con tecnología de émbolo

Rango de capacidad de la bomba simple: 38 – 6.014 l/h, 320 – 6 bar

La bomba de dosificación de émbolo Makro/5 es prácticamente universal en el ámbito de bajas presiones y gracias a su diseño modular se adapta perfectamente a los requerimientos de potencia de cada aplicación.

La bomba de dosificación de émbolo Makro/ 5 (M5ka) forma junto con las bombas de dosificación de membrana y de membrana hidráulicas Makro/ 5 una familia de propulsores con longitudes de carrera de 20 y 50 mm. Cubre el rango de capacidad de 38 a 6.108 l/h con 320 – 4 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX.

Ventajas clave

Seguridad de proceso:

- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 0,5\%$ en el rango de longitudes de carrera 10-100 %

Alta flexibilidad:

- El diseño modular con versiones de cabezal simple y doble permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones; la versión de cabezal doble funciona en fase invertida (principio bóxer)
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 4 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas
- Disponible con reductoras con 5 relaciones diferentes
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 0-50 mm, fuerza de émbolo: 10.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100 %
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado en pasos de 0,5 % (opcionalmente con actuador regulado eléctrico)
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 0,5\%$ en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %. Es obligatorio seguir las indicaciones de las instrucciones de servicio.
- Émbolo de gran potencia de acero inoxidable recubierto de cerámica
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable 1.4571, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde y distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Carcasa de aluminio fundido pintada con resina acrílica y resistente al agua del mar
- Por razones técnicas de seguridad, todas las bombas de dosificación de émbolo deben equiparse con dispositivos de rebose adecuados en el momento de la instalación

Campo de aplicación

- Dosificación proporcional a la cantidad de sustancias químicas/aditivos en el tratamiento de aguas
- Dosificación de reactantes y catalizadores en la industria química
- Dosificación dependiente del nivel de materiales adicionales en la producción industrial

Control en la ProMinent Makro/ 5

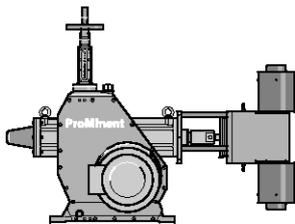
Regulación de las longitudes de carrera Makro/ 5

Regulación compuesta de un accionamiento regulador con servomotor y un controlador de microprocesador integrado para el ajuste de las longitudes de carrera a través de una señal normal. Tiempo de ajuste aprox. para 100 % de longitud de carrera, equipado con 2 interruptores de fin de carrera para un ajuste mín./máx., clase de protección: IP 54. Conexión eléctrica: 230 V ($\pm 10\%$), 50/60 Hz, aprox. 40 W, mec. indicación de la posición de carrera disponible en el accionamiento en el Makro/ 5.

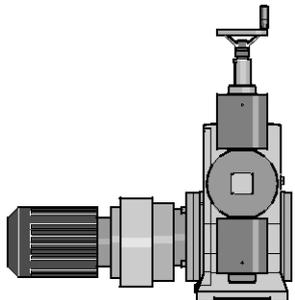
Tensión especial / clases de protección superiores / protección contra explosiones, sobre demanda.

Modelo con:

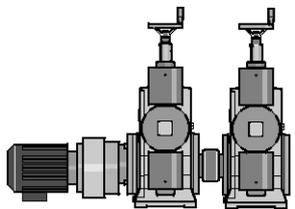
Entrada de corriente normal 0/4-20 mA (corresponde a la longitud de carrera 0-100 %); conmutador interno para servicio manual o automático, pulsador para el ajuste de carrera en servicio manual. Salida de valor real 0/4-20 mA para indicación a distancia.



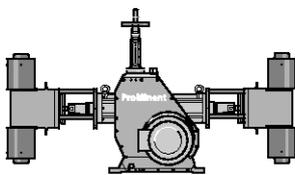
pk_2_075
Makro/ 5 M5Ka



pk_2_076
Makro/ 5 M5Ka



pk_2_077
Bomba accesoria Makro/ 5 M5Ka



pk_2_078
Bomba de cabezal doble Makro/ 5

2.19 Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5

Convertidor de frecuencia para la regulación de velocidad en la carcasa de metal. Clase de protección IP 54

Convertidor de frecuencia montado en la carcasa de protección IP 54 e interruptor principal apropiado para la potencia del motor señalada a continuación.

Controlable en forma externa con 0/4-20 mA o 0-10 V correspondientes a 0-50 (60) Hz de frecuencia de salida.

Unidad de mando integrada con muchas funciones, como: conmutación de mando externo/interno, especificación de la frecuencia a través de las teclas de flecha (en el control interno), mensaje de error en un display multilingüe, etc.

Con dispositivo de evaluación para el control de la temperatura del motor (protección por termistor).

Sensor de carrera con señal Namur

Montaje en el mecanismo de la manivela de la caja de engranajes de Makro/ 5. Para una detección exacta de cada carrera de dosificación, consta de levas de cambio y un interruptor de proximidad inductivo, señal de conmutación según Namur. En combinación con contadores de preselección electrónicos es adecuado para la dosificación de carga, o bien, en combinación con un mando proporcional, para la dosificación proporcional.

Montaje posterior sólo es posible en la fábrica.

Permitido para el funcionamiento de protección contra explosiones con clase de protección EEx ia II C T6.



2.19 Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5

Datos técnicos

Tipo M5Ka	con Motor de 1500 rpm y 50 Hz				con Motor 1800 rpm y 60 Hz				Altura de succión	Conexión succión / impulsión	Peso bomba	Émbolo Ø
	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Frecuencia de impulsos máx.	Capacidad de la bomba a contrapresión máx.			Número de impulsos a contrapresión máx.				
	bar	l/h	ml/Imp		Imp/min	psi	l/h					
								m.c.a.	G-DN	kg	mm	
3200038	320	38	11	60	4.640	44	12	71	3,0	Rp 1/4-8	300	17
3200048	320	48	11	75	4.640	56	15	89	3,0	Rp 1/4-8	300	17
3200066	320	66	11	103	4.640	78	21	123	3,0	Rp 1/4-8	300	17
3200085	320	85	11	133	4.640	101	27	159	3,0	Rp 3/8-10	300	17
3200100	320	100	11	156	-	-	-	-	3,0	Rp 3/8-10	300	17
2400070	240	70	21	60	3.480	82	22	71	3,0	Rp 3/8-10	300	23
2400088	240	88	21	75	3.480	104	27	89	3,0	Rp 3/8-10	300	23
2400121	240	121	21	103	3.480	144	38	123	3,0	Rp 3/8-10	300	23
2160157	216	157	21	133	3.132	187	49	159	3,0	Rp 3/8-10	300	23
1700184	170	184	21	156	-	-	-	-	3,0	G 1-15	300	23
1400120	140	120	35	60	2.030	142	38	71	3,0	G 1-15	302	30
1400151	140	151	35	75	2.030	179	47	89	3,0	G 1-15	302	30
1400207	140	207	35	103	2.030	247	65	123	3,0	G 1-15	302	30
1270267	127	267	35	133	1.842	319	84	159	3,0	G 1 1/4-20	302	30
1000314	100	314	35	156	-	-	-	-	3,0	G 1 1/4-20	302	30
0800214	80	214	63	60	1.160	253	67	71	3,0	G 1 1/4-20	303	40
0800268	80	268	63	75	1.160	318	84	89	3,0	G 1 1/4-20	303	40
0800368	80	368	63	103	1.160	439	116	123	3,0	G 1 1/4-20	303	40
0700476	70	476	63	133	1.015	569	150	159	3,0	G 1 1/2-25	303	40
0560558	56	558	63	156	-	-	-	-	3,0	G 1 1/2-25	303	40
0500335	50	335	98	60	725	396	105	71	3,0	G 1 1/2-25	303	50
0500419	50	419	98	75	725	497	131	89	3,0	G 1 1/2-25	303	50
0500576	50	576	98	103	725	687	181	123	3,0	G 1 1/2-25	303	50
0450744	45	744	98	133	653	889	235	159	3,0	G 2-32	303	50
0350872	35	872	98	156	-	-	-	-	3,0	G 2-32	303	50
0350483	35	483	141	60	508	571	151	71	3,0	G 1 1/2-25	311	60
0350604	35	604	141	75	508	716	189	89	3,0	G 1 1/2-25	311	60
0350829	35	829	141	103	508	989	261	123	3,0	G 2-32	311	60
0301071	30	1.071	141	133	435	1.280	338	159	3,0	G 2-32	311	60
0251257	25	1.257	141	156	-	-	-	-	3,0	G 2-32	311	60
0250658	25	658	192	60	363	778	206	71	3,0	G 2-32	311	70
0250822	25	822	192	75	363	975	258	89	3,0	G 2-32	311	70
0251129	25	1.129	192	103	363	1.348	356	123	3,0	G 2-32	311	70
0231458	23	1.458	192	133	334	1.743	460	159	3,0	G 2 1/4-40	311	70
0181710	18	1.710	192	156	-	-	-	-	3,0	G 2 1/4-40	311	70
0160970	16	970	284	60	232	1.147	303	71	3,0	G 2 1/4-40	317	85
0161212	16	1.212	284	75	232	1.438	380	89	3,0	G 2 1/4-40	317	85
0161665	16	1.665	284	103	232	1.988	525	123	3,0	G 2 1/4-40	317	85
0162150	16	2.150	284	133	232	2.570	679	159	3,0	G 2 3/4-50	317	85
0162522	16	2.522	284	156	-	-	-	-	3,0	G 2 3/4-50	317	85
0121343	12	1.343	393	60	174	1.589	420	71	3,0	G 2 3/4-50	331	100
0121678	12	1.678	393	75	174	1.991	526	89	3,0	G 2 3/4-50	331	100
0122305	12	2.305	393	103	174	2.752	727	123	3,0	G 2 3/4-50	331	100
0122977	12	2.977	393	133	174	3.558	940	159	3,0	G 2 3/4-50	331	100
0103491	10	3.491	393	156	-	-	-	-	3,0	G 2 3/4-50	331	100
0062269	6	2.269	664	60	87	2.684	709	71	3,0	G 2 1/2-65	350	130
0062837	6	2.837	664	75	87	3.366	889	89	3,0	G 2 1/2-65	350	130
0063896	6	3.896	664	103	87	4.652	1.229	123	3,0	G 2 1/2-65	350	130
0065031	6	5.031	664	133	87	6.014	1.589	159	3,0	G 2 1/2-65	350	130
0066000	6	6.000	664	156	-	-	-	-	3,0	G 2 1/2-65	350	130



2.19 Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5

2.19.2

Sistema de identificación del código M5Ka

Bomba de dosificación de émbolo Makro/ 5

M5Ka	Forma de impulsión
H	Accionamiento principal
A	Accionamiento adicional
D	Accionamiento principal doble
B	Accionamiento adicional doble
Tipo*	
3200038	1400120 0500335 0250658 0121343
3200048	1400151 0500419 0250822 0121678
3200066	1400207 0500576 0251129 0122305
3200085	1270267 0450744 0231458 0122977
3200100	1000314 0350872 0181710 0103491
2400070	0800214 0350483 0160970 0062269
2400088	0800268 0350604 0161212 0062837
2400121	0800368 0350829 0161665 0063896
2160157	0700476 0301071 0162150 0065031
1700184	0560558 0251257 0162522 0066000
Material cabezal dosificador	
SS	Acero inoxidable
Material de empaquetadura*	
T	PTFE
Elemento de desplazamiento positivo	
S	Émbolo de buzo de acero inoxidable recubierto de óxido de cromo
Versión del cabezal dosificador	
0	Sin muelles
1	Con muelles en las válvulas
Conectores hidráulicos	
0	Standard
4	Unión hembra con rosca e inserto de acero inox.
Versión	
0	Con logo ProMinent®, sin soporte base
2	Sin logo ProMinent®, sin soporte base
A	Con logo ProMinent®, con soporte base simple
B	Con logo ProMinent®, con soporte base doble
C	Con logo ProMinent®, con soporte base triple
D	Con logo ProMinent®, con soporte base cuádruple
M	Modificada
Suministro de corriente (motor)	
S	3 fases 230/400 V 50/60 Hz (WBS)
R	Motor velocidad variable 4 pol. 230/400 V
V (0)	Motor velocidad variable con control veloc.
P	3 fases 230/400 V 60 Hz (Exe, Exd)
L	3 fases 230/400 V 50 Hz (Exe, Exd)
V (2)	Motor velocidad variable con control veloc. (Exd)
5	Sin motor, con caja de engranajes IEC 100
6	Sin motor, con caja de engranajes IEC 112
0	Sin motor, sin caja de engranajes
Clase de protección	
0	IP 55 (Standard) ISO Clase F
1	Exe-versión del motor ATEX T-3
2	Exd- versión del motor ATEX T-4
A	Accionamiento ATEX
Sensor de impulsos	
0	Sin sensor de impulsos
1	Con sensor de impulsos (Namur)
Ajuste del recorrido automático	
0	Ajuste manual del recorrido
3	Servomotor 230 V 0-20 mA
4	Servomotor 230 V 4-20 mA
5	Servomotor 115 V 0-20 mA
6	Servomotor 115 V 4-20 mA
Aplicación	
0	Standard

* dígitos 1 - 3 = contrapresión [bar]; dígitos 4 - 7 = caudal en [l/h]



2.19 Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5

Materiales en contacto con los fluidos químicos

	Cabezal dosificador	Conexión de aspiración/impulsión	Asiento de la válvula / Juntas	Esferas de la válvula	Émbolo
Makro 5/50 HK ...DN 8-DN 10	Acero fino 1.4571/1.4404	1.4571/1.4404	SS/PTFE	Cerámica de óxidos	Acero fino / cerámica
Makro 5/50 HK ...DN 15-DN 25	Acero fino 1.4571/1.4404	1.4581	PTFE/PTFE	Acero fino 1.4401	Acero fino / cerámica
Makro 5/50 HK ...DN 32-DN 65	Acero fino 1.4571/1.4404	1.4581/1.4404	PTFE/PTFE	Acero fino 1.4404 (placa / resorte)	Acero fino / cerámica

La presión previa admisible en el lado de aspiración es de aprox. el 50 % de la contrapresión máx. admisible.

Datos del Motor

Característica de código de identificación	Alimentación de tensión	Observaciones
S trifásico, IP 55	220-240 V/380-420 V 250-280 V/440-480 V	50 Hz 3 kW 60 Hz
R trifásico, IP 55	230 V/400 V	50/60 Hz 3 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V0 trifásico, IP 55	400 V ±10 %	50/60 Hz 3 kW Motor de velocidad regulada con variador de frecuencia integrado
L1 3 ph, II2GEEexIIIT3	220-240 V/380-420 V	50 Hz 3,6 kW
L2 3 ph, II2GEEexIIICT4	220-240 V/380-420 V	50 Hz 4 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
P1 3 ph, II2GEEexIIIT3	250-280 V/440-480 V	60 Hz 3,6 kW
P2 3 ph, II2GEEexIIICT4	250-280 V/440-480 V	60 Hz 4 kW con CPT, rango de regulación de velocidad 1:5
V2 trifásico, II2GEEexIIICT4	400 V ±10 %	50/60 Hz 4 kW Motor de velocidad regulable versión Ex con variador de frecuencia integrado.

Para obtener información adicional, puede solicitar fichas de datos del motor.

Hay disponibles motores especiales o bridas de motor especiales previa solicitud.

Los motores se han diseñado según la directiva de diseño ecológico 2005/32/CE (norma IE2).

Aviso para el uso en zonas Ex

En centros de trabajo con riesgo de explosión solo se pueden emplear bombas con la identificación correspondiente según la Directiva ATEX 94/9/CE. El grupo de explosión, la categoría y el tipo de protección indicados en dichas identificaciones deben corresponderse con las condiciones indicadas en el área de uso prevista, o superarlas.



2.19 Bombas de dosificación de émbolo Makro/ 5

2.19.3 Set de piezas de recambio

Juegos de recambios para Makro/ 5, compuestos por:

- Bolas de válvula
- Placa de la válvula con resorte
- Discos de asiento de bola
- Empaquetaduras de émbolo de PTFE/grafito
- Cintas de guía de émbolo
- Juntas planas/anillos en O

	Código
Set de recambio para Makro/ 5 FK 17/50 S DN 8	1005899
Set de recambio para Makro/ 5 FK 17/50 S DN 10	1005536
Set de recambio para Makro/ 5 FK 23/50 S DN 10	1005004
Set de recambio para Makro/ 5 FK 23/50 S DN 15	1005900
Set de recambio para Makro/ 5 FK 30/50 S DN 15	1005901
Set de recambio para Makro/ 5 FK 30/50 S DN 20	1005537
Set de recambio para Makro/ 5 FK 40/50 S DN 20	1005902
Set de recambio para Makro/ 5 FK 40/50 S DN 25	1005538
Set de recambio para Makro/ 5 FK 50/50 S DN 25	1005539
Set de recambio para Makro/ 5 FK 60/50 S DN 25	1005903
Set de recambio para Makro/ 5 FK 60/50 S DN 32	1005540
Set de recambio para Makro/ 5 FK 70/50 S DN 32	1005541
Set de recambio para Makro/ 5 FK 70/50 S DN 40	1005904
Set de recambio para Makro/ 5 FK 85/50 S DN 40	1005542
Set de recambio para Makro/ 5 FK 85/50 S DN 50	1005905
Set de recambio para Makro/ 5 FK 100/50 S DN 50	1005543
Set de recambio para Makro/ 5 FK 130/50 S DN 65	1005544



2.20 Bombas de dosificación de émbolo Orlita® PS

2.20.1

Bombas de dosificación de émbolo Orlita® PS

Orlita® PS - sencilla, robusta y fiable.

Rango de capacidad de la bomba simple: 0 – 37.000 l/h, 400 – 4 bar

La potente bomba de dosificación de émbolo ORLITA® PS entrega capacidades de bombeo precisas también a presiones máximas y a temperaturas de hasta +400 °C. La bomba ORLITA® PS tiene un diseño modular que le confiere una gran flexibilidad.

Las bombas de dosificación de émbolo ORLITA® PS (PS 18 a PS 1400) cubren con una longitud de la carrera de 15 a 60 mm un rango de capacidad de 0 a 37.000 l/h con 400 – 4 bar. Disponemos de una gran variedad de accionamientos también para el uso en zonas Exe y Exde con homologación ATEX. La familia de productos Orlita® PS está diseñada conforme a API 675. Su diseño modular permite combinar libremente propulsores, accionamientos y cabezales dosificadores, de modo que una sola bomba es suficiente para distintos volúmenes de bombeo y presiones de servicio.

Ventajas clave

Adaptación flexible al proceso:

- Funcionamiento preciso también a máximas presiones
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 0,5$ % en el rango de longitudes de carrera 10-100 %.
- Válvulas cónicas como válvulas de impulsión y/o de aspiración de desgaste reducido, óptima autolimpieza y escasa pérdida de presión (NPSHR).
- Alto rendimiento hidráulico.

Alta flexibilidad:

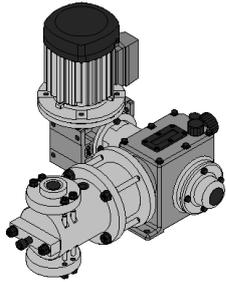
- El diseño modular permite cubrir un amplio espectro de aplicaciones.
- En sistemas con bombas múltiples es posible combinar hasta 6 unidades de dosificación con capacidades de bombeo distintas.
- Disponible con reductoras con 6 relaciones diferentes.
- Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal).
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente.

Detalles técnicos

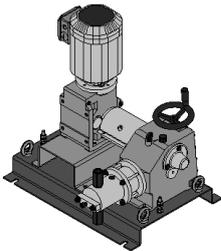
- PS 18 – Longitud de la carrera: 0-15 mm, fuerza de émbolo: 1.750 N
- PS 35 – Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 3.500 N
- PS 80 – Longitud de la carrera: 0-20 mm, fuerza de émbolo: 14.000 N
- PS 180 – Longitud de la carrera: 0-40 mm, fuerza de émbolo: 18.000 N
- PS 600 – Longitud de la carrera: 0-40 mm, fuerza de émbolo: 40.000 N
- PS 1400 – Longitud de la carrera: 0-60 mm, fuerza de émbolo: 60.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100% en funcionamiento y en parada
- Durante el funcionamiento también se puede apretar la empaquetadura del émbolo mediante el tornillo de apriete situado frontalmente
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 0,5$ % en el rango de longitudes de carrera 10 – 100 %
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Rango de temperaturas de - 40 °C a + 400 °C
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

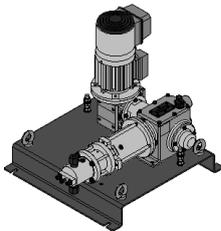
- Industria petrolera/del gas (onshore/offshore)
- Refinerías
- Industria química/petroquímica
- Industria farmacéutica y cosmética
- Industria de envases y embalajes (bombas de trasiego)
- Aplicaciones a temperaturas máximas de hasta +400°C



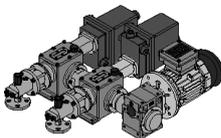
P_ORL_071_SW1
Orlita® PS 18-36



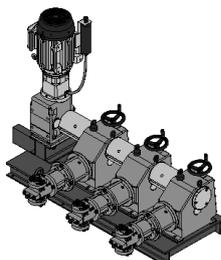
P_ORL_072_SW1
Orlita® PS 80-30



P_ORL_073_SW1
Orlita® PS 18/-12 para altas temperaturas



P_ORL_074_SW1
Orlita® PS 35-7-7



P_ORL_075_SW1
Orlita® PS 600-40-40-40



2.20 Bombas de dosificación de émbolo Orlita® PS

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx. bar
			58 l/h	73 l/h	91 l/h	112 l/h	145 l/h	207 l/h	
PS 18/	5	0,29	1,0	1,2	1,6	1,9	2,5	3,6	250
PS 18/	6	0,42	1,4	1,8	2,3	2,8	3,6	5,2	250
PS 18/	7	0,58	2,0	2,5	3,1	3,8	5,0	7,1	250
PS 18/	8	0,75	2,6	3,2	4,1	5,0	6,5	9,3	250
PS 18/	10	1,18	4,1	5,1	6,4	7,8	10,2	14,6	200
PS 18/	12	1,70	5,9	7,3	9,2	11,3	14,7	21,0	139
PS 18/	16	3,02	10,5	13,1	16,4	20,1	26,2	37,4	78
PS 18/	20	4,71	16,4	20,5	25,6	31,5	41,0	58,5	50
PS 18/	25	7,36	25,6	32,0	40,0	49,2	64,0	91,5	32
PS 18/	30	10,60	36,9	46,1	57,6	70,9	92,2	131,7	16
PS 18/	36	15,27	53,1	66,4	83,0	102,1	132,8	189,7	15
PS 18/	40	18,85	65,6	82,0	102,4	126,1	163,9	234,2	10
PS 18/	50	29,45	102,4	128,1	160,1	197,1	256,2	366,0	8

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx. bar
			58 l/h	73 l/h	91 l/h	112 l/h	145 l/h	207 l/h	
PS 35/	7	0,77	2,6	3,3	4,1	5,1	6,7	9,5	630
PS 35/	8	1,01	3,5	4,3	5,4	6,7	8,7	12,4	400
PS 35/	10	1,57	5,4	6,8	8,5	10,5	13,6	19,5	400
PS 35/	12	2,26	7,8	9,8	12,3	15,1	19,6	28,1	250
PS 35/	16	4,02	13,9	17,4	21,8	26,9	34,9	49,9	156
PS 35/	20	6,28	21,8	27,3	34,1	42,0	54,6	78,0	100
PS 35/	25	9,82	34,1	42,7	53,3	65,7	85,4	122,0	64
PS 35/	30	14,14	49,2	61,5	76,8	94,6	122,9	175,7	44
PS 35/	36	20,36	70,8	88,5	110,6	136,2	177,1	253,0	30
PS 35/	40	25,13	87,4	109,3	136,6	168,2	218,6	312,3	25
PS 35/	50	39,27	136,6	170,8	213,5	262,8	341,6	488,0	16
PS 35/	65	66,37	230,9	288,6	360,8	444,1	577,3	824,8	9
PS 35/	80	100,53	349,8	437,3	546,6	672,7	874,6	1.249,4	6
PS 35/	100	157,08	546,6	683,3	854,1	1.051,2	1.366,5	1.952,2	4

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx. bar	
			78 l/h	98 l/h	122 l/h	134 l/h	155 l/h	182 l/h		193 l/h
PS 80/	20	6,28	29	37	46	50	58	68	72	400
PS 80/	25	9,82	45	57	71	79	91	107	113	250
PS 80/	30	14,14	66	83	103	113	131	154	163	178
PS 80/	36	20,36	95	119	149	164	189	222	235	123
PS 80/	40	25,13	117	148	184	202	233	274	290	100
PS 80/	50	39,27	183	231	287	316	365	428	453	64
PS 80/	60	56,55	264	333	414	455	526	617	653	44
PS 80/	65	66,37	310	390	486	535	617	724	766	37
PS 80/	80	100,53	470	592	736	810	935	1.097	1.161	25
PS 80/	100	157,08	734	925	1.150	1.266	1.461	1.714	1.814	16
PS 80/	125	245,44	1.148	1.445	1.797	1.978	2.283	2.679	2.835	10
PS 80/	140	307,88	1.440	1.813	2.254	2.482	2.864	3.360	3.557	8
PS 80/	160	402,12	1.880	2.368	2.944	3.242	3.741	4.389	4.646	6

Nota:

Todos los datos de potencia se refieren a una frecuencia de motor de 50 Hz

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

2.20 Bombas de dosificación de émbolo Orlita® PS

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx. bar
			107 l/h	117 l/h	134 l/h	152 l/h	171 l/h	200 l/h	
PS 180/	30	28,27	181	199	226	257	290	339	229
PS 180/	36	40,72	262	286	326	370	417	489	159
PS 180/	40	50,27	323	353	403	457	515	604	125
PS 180/	50	78,54	505	552	630	714	805	943	80
PS 180/	54	91,61	589	644	735	833	939	1.100	70
PS 180/	65	132,73	854	934	1.065	1.207	1.361	1.594	48
PS 180/	70	153,94	990	1.083	1.235	1.400	1.579	1.849	40
PS 180/	80	201,06	1.293	1.415	1.613	1.829	2.062	2.416	32
PS 180/	94	277,59	1.786	1.953	2.227	2.526	2.847	3.335	23
PS 180/	125	490,87	3.158	3.455	3.939	4.467	5.036	5.898	13
PS 180/	140	615,75	3.962	4.334	4.941	5.603	6.317	7.399	10
PS 180/	160	804,25	5.175	5.660	6.454	7.318	8.251	9.664	8
PS 180/	200	1.256,64	8.086	8.845	10.085	11.435	12.892	15.100	5

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx. bar
			99 l/h	117 l/h	134 l/h	156 l/h	173 l/h	204 l/h	
PS 600/	30	28,27	168	198	227	264	293	345	400
PS 600/	36	40,27	242	285	327	381	422	497	353
PS 600/	40	50,27	299	352	403	470	521	614	286
PS 600/	50	78,54	467	551	630	735	814	959	183
PS 600/	54	91,61	545	643	735	857	949	1.119	157
PS 600/	65	132,73	789	932	1.067	1.243	1.376	1.621	100
PS 600/	70	153,94	916	1.080	1.236	1.441	1.596	1.880	93
PS 600/	80	201,06	1.196	1.411	1.616	1.882	2.084	2.456	71
PS 600/	94	277,59	1.651	1.949	2.229	2.599	2.878	3.391	51
PS 600/	125	490,87	2.921	3.446	3.946	4.596	5.090	5.998	29
PS 600/	140	615,75	3.664	4.323	4.951	5.766	6.385	7.523	23
PS 600/	160	804,25	4.785	5.647	6.466	7.531	8.339	9.827	16
PS 600/	200	1.256,64	7.477	8.823	10.104	11.768	13.030	15.354	11

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz						Presión máx. bar
			93 l/h	106 l/h	125 l/h	143 l/h	169 l/h	191 l/h	
PS 1400/	40	75,40	419	480	565	647	766	864	400
PS 1400/	50	117,81	654	750	884	1.011	1.197	1.350	275
PS 1400/	60	169,65	943	1.080	1.273	1.456	1.724	1.944	190
PS 1400/	70	230,91	1.283	1.470	1.733	1.983	2.346	2.646	140
PS 1400/	80	301,59	1.676	1.920	2.263	2.590	3.065	3.456	107
PS 1400/	94	416,39	2.314	2.651	3.125	3.576	4.231	4.772	77
PS 1400/	125	736,31	4.093	4.689	5.527	6.323	7.483	8.439	44
PS 1400/	140	923,63	5.134	5.882	6.933	7.932	9.387	10.587	35
PS 1400/	160	1.206,37	6.706	7.683	9.055	10.360	12.261	13.827	25
PS 1400/	200	1.884,96	10.478	12.005	14.149	16.188	19.157	21.606	17
PS 1400/	280	3.694,51	20.538	23.530	27.732	31.729	37.549	42.348	8

Nota:

Todos los datos de potencia se refieren a una frecuencia de motor de 50 Hz

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición



2.21 Bombas de dosificación de émbolo Orlita® DR

2.21.1 Bombas de dosificación de émbolo Orlita® DR

Garantiza una dosificación precisa de medios con una viscosidad alta y muy alta con sustancias sólidas

Rango de capacidad de la bomba simple: 0 – 4.000 l/h, 400 – 4 bar

La bomba de dosificación de émbolo Orlita® DR no necesita válvulas y puede funcionar en un amplio rango de frecuencias de carrera. Esto hace que sea adecuada para aplicaciones con medios de viscosidad alta y muy alta de hasta 10⁶ mPas en un amplio rango de temperatura de -40 °C a +400 °C, por ejemplo en la industria alimentaria.

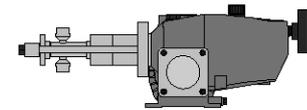


Las bombas de dosificación de émbolo Orlita® DR (DR 15 a DR 150) son bombas especiales para medios de viscosidad alta y muy alta que también pueden contener sustancias sólidas. Gracias al funcionamiento sin válvulas la bomba se puede utilizar en un amplio rango de frecuencias de carrera.

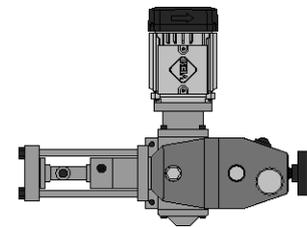
Ventajas clave

Adaptación óptima a procesos con medios de viscosidad alta y muy alta que también pueden contener sustancias sólidas:

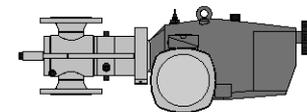
- Funcionamiento preciso y con poco desgaste también con altas presiones gracias al émbolo giratorio con revestimiento de superficie resistente a la abrasión y al desgaste
- El funcionamiento sin válvulas le permite ofrecer un amplio rango de frecuencias de carrera.
- Amplio abanico de aplicaciones: Presión de servicio de hasta 400 bar, rango de temperatura de -40 °C a +400 °C
- Sentido de bombeo en función de la posición en la que se haya montado el émbolo.
- Si se gira el cabezal de la bomba sobre su eje longitudinal, se puede ajustar un efecto de rechupe de forma continua
- Ubicación del accionamiento independiente de la posición (posición vertical u horizontal).
- Alto rendimiento hidráulico
- Disponible con reductoras con 4 relaciones diferentes.
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente.



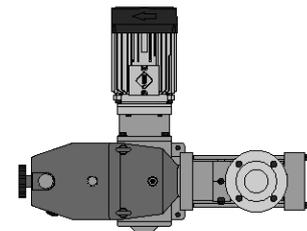
P_ORL_0020_SW
Orlita® DR



P_ORL_0021_SW
Orlita® DR 15/12



P_ORL_0022_SW
Orlita® 150/90



P_ORL_0023_SW
Orlita® DR 150/90

Detalles técnicos

- DR 15 - Longitud de la carrera: 0-15 mm, fuerza de émbolo: 1.800 N
- DR 150 - Longitud de la carrera: 0-32 mm, fuerza de émbolo: 15.000 N
- Rango de ajuste de la longitud de carrera: 0 – 100% en funcionamiento y en parada
- Ajuste de la longitud de la carrera: manual con volante e indicador graduado (opcionalmente con actuador o actuador regulado eléctrico)
- La reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con una instalación correcta es superior a ±0,5 % en el rango de longitudes de carrera de 10 – 100%
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados, motores para el uso en zonas Exe y Exde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Rango de temperaturas de -40 °C a +400 °C
- La holgura entre el émbolo y el cilindro, que determina el grado de estanqueidad, se define en función de la viscosidad del medio.
- Linterna en el extremo posterior del cabezal, bien como anillo colector para fugas o cargado con un medio de bloqueo
- La linterna se cierra con juntas tóricas labiales de elastómero.
- Versión conforme a API 675, entre otros

Campo de aplicación

- Dosificación de medios de viscosidad alta y muy alta con sustancias sólidas, por ejemplo en la industria alimentaria.



2.21 Bombas de dosificación de émbolo Orlita® DR

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a i mp/min en l/h a 50 Hz			Presión máx. bar
			58 l/h	77 l/h	116 l/h	
DR 15/	7	0,58	2,0	2,6	4,0	400
	12	1,70	5,9	7,8	11,8	159
	18	3,82	13,2	17,7	26,5	70
	25	7,36	25,6	34,1	51,2	36
	36	15,27	53,1	70,8	106,2	17
	50	29,45	102,4	136,6	204,9	9
	70	57,73	200,8	267,8	401,7	4

Tipo bomba	Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad máx teórica a imp/min en l/h a 50 Hz				Presión máx. bar
			58 l/h	77 l/h	116 l/h	145 l/h	
DR 150/	12	3,62	12,5	16,7	25,1	31,4	400
	18	8,14	28,3	37,7	56,6	70,8	400
	25	15,71	54,6	72,8	109,3	136,6	250
	36	32,57	113,3	151,1	226,7	283,3	147
	50	62,83	218,6	291,5	437,3	546,6	76
	70	123,15	428,5	571,4	857,1	1.071,4	38
	90	203,58	708,4	944,5	1.416,8	1.771,1	23
	120	361,91	1.259,4	1.679,2	2.518,9	3.148,6	13
	140	492,60	1.714,2	2.285,6	3.428,5	4.285,6	9

Nota:

Todos los datos de potencia se refieren a una frecuencia de motor de 50 Hz

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición



2.22 Bomba de dosificación de membrana de proceso Zentriplex

2.22.1

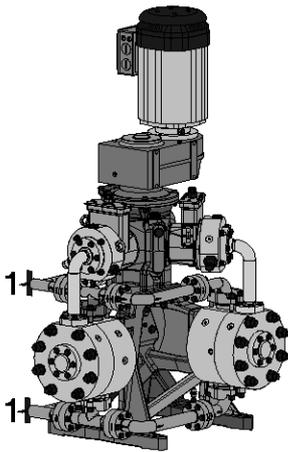
Bomba de dosificación de membrana de proceso Zentriplex

Innovadora bomba de dosificación de proceso de alta eficiencia con las dimensiones óptimas. Rango de capacidad 424 – 8.000 l/h, 367 – 36 bar



La Zentriplex es una bomba de membrana de proceso triplex oscilante que garantiza una alta potencia y un alto rendimiento con muy poca necesidad de espacio gracias a un montaje compacto de la unidad de bombeo y de propulsión. También conviene por su rentabilidad gracias al poco material y al poco trabajo que necesita.

La Zentriplex es una bomba de dosificación de membrana de proceso triplex oscilante que gracias a su diseño poco convencional ocupa muy poca superficie, dado que la unidad de bombeo y la de propulsión van montadas una sobre otra. Los cabezales dosificadores de membrana y las unidades hidráulicas están dispuestos en forma de estrella alrededor del propulsor, lo cual minimiza los esfuerzos y requiere menos material y menos potencia motriz. La bomba Zentriplex está diseñada conforme a los requisitos de API 674.



Ventajas clave

Elevado ahorro de recursos:

- Excelente eficiencia energética.
- El cambio de membrana sin tener que desmontar las tuberías de aspiración y de impulsión posibilita un mantenimiento económico de la bomba
- Emisiones de ruido reducidas
- Alta suavidad de marcha gracias al perfecto equilibrio de masas
- Sólo con una conexión de cliente. El mazo colector de impulsión/aspiración está integrado en la bomba
- Vibración reducida del caudal de bombeo
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 40 mm, fuerza de barra émbolo: Bomba de carrera fija de 18.000 N
- Reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta superior a $\pm 1\%$
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana eléctrica mediante contacto
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de motores disponibles: motores trifásicos normalizados con distintas gamas de regulación, motores para el uso en zonas Exe y Exde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Diseño conforme a API 674

Campo de aplicación

- Industria química
- Industria petroquímica
- Refinerías
- Industria petrolera y del gas

P_PZ_0009_SW1

Bomba de membrana de proceso Zentriplex
(1=conexión del cliente)



2.23 Bomba de dosificación de membrana de proceso TriPower® MF

Datos técnicos

Émbolo Ø mm	Capacidad por impulso ml/Imp	Capacidad de bombeo teórica Q _{th} con frecuencia de carrera de n por rpm					Presión de servicio máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		120 [3] l/h	145 [4] l/h	170 [5] l/h	200 [6] l/h	220 [7] l/h				
25	58,90	424	512	601	707	778	367	0,78	0,83	DN 10
26	63,71	459	554	650	765	841	339	0,78	0,83	DN 10
30	84,82	611	738	865	1.018	1.120	255	0,81	0,85	DN 15
36	122,15	879	1.063	1.246	1.466	1.612	177	0,84	0,87	DN 20
44	182,46	1.314	1.587	1.861	2.190	2.409	118	0,85	0,88	DN 20
60	339,29	2.443	2.952	3.461	4.072	4.479	64	0,90	0,92	DN 25
70	461,81	3.325	4.018	4.711	5.542	6.096	47	0,90	0,92	DN 32
80	603,19	4.343	5.248	6.152	7.238	7.962	36	0,90	0,92	DN 32

Nota:

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Cabezal dosificador compl.		Membrana	Mazo colector	
Cabezal dosificador	Tornillo de sujeción de la membrana		Conexión de aspiración/impulsión	Junta mazo colector
Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4462	Membrana multicapa de PTFE	Acero inoxidable 1.4571	Anillo en O Viton con revestimiento FEP sin costuras

Válvula de bola DN 10

Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Bola de válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula
Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4571	Cerámica de Al ₂ O ₃	Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4404

Válvula de disco DN 15 / DN 20 / DN 25 / DN 32

Conexión de aspiración/impulsión	Junta válvula/cabezal	Placa de la válvula	Asiento de la válvula	Carcasa de la válvula
Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4462	Acero inoxidable 1.4571	Acero inoxidable 1.4571

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.

Datos de motor y engranaje

Para la serie Zentriplex se dispone de motores y engranajes de 7,5 a 15 kW. Otras opciones y características disponibles a petición del cliente.

Motorreductor estándar 7,5 kW, 9,2 kW, 11 kW, 15 kW	trifásico, IP 55	400/690V	50/60 Hz	Rango de regulación 1:5
Motorreductor Ex EExde IICT4 11 kW, 15 kW	trifásico, IP 65	400/690V	50/60 Hz	Rango de regulación 1:5
Engranaje estándar externo 11 kW...15 kW	IP 55			Versión según DIN/ISO brida normalizada
Engranaje estándar externo 11 kW...15 kW	IP 55			Versión de brida NEMA
Engranaje Ex 2 IIGD c,k T4/T120C externo 11 kW...15 kW	IP 55			Versión según DIN/ISO brida normalizada
Engranaje Ex 2 IIGD c,k T4/T120C externo 11 kW...15 kW	IP 55			Versión de brida NEMW



2.23 Bomba de dosificación de membrana de proceso TriPower® MF

2.23.1

Bomba de dosificación de membrana de proceso TriPower® MF

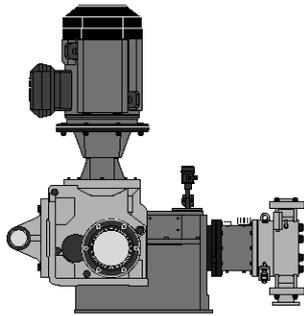
La serie de alta potencia que necesita muy poco espacio

Rango de capacidad 4 – 38 m³/h, 415 – 50 bar

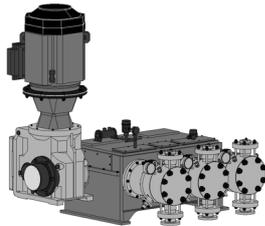


La bomba de membrana de proceso TriPower® es perfecta para aplicaciones de la industria petrolera y del gas o en la industria química. Es muy potente a pesar de ocupar poco espacio y tiene una membrana de seguridad multicapa. Su diseño compacto permite instalarla en superficies muy pequeñas.

Igual que en todas las bombas de dosificación de la serie triplex, la carrera de impulsión de la TriPower® de los diferentes cabezales dosificadores presenta un decalaje de 120° del ángulo del cigüeñal, que permite reducir las pulsaciones sin necesidad de instalar los costosos amortiguadores de pulsaciones. Las bombas con este diseño se emplean sobre todo en las industrias química, petrolera y de gas. La acreditada unidad de bombeo Orlita® MF con sistema de membrana doble de PTFE y válvula de rebose integrada para una dosificación segura y sin escapes ofrece una óptima seguridad de proceso.



P_TR_0003_SW1



P_TR_0003_SW3

Ventajas clave

Alta seguridad de proceso:

- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada.
- La válvula de rebose hidráulica integrada protege en caso de sobrecarga.
- Dosificación segura y sin escapes de medios inflamables, corrosivos y agresivos.

Elevado ahorro de recursos:

- Reducida necesidad de espacio gracias a la unidad de propulsión compacta con engranaje integrado.
- Fácil mantenimiento y reducidos costes de funcionamiento.
- Costes de mantenimiento y conservación mínimos gracias al sistema de engrase a presión integrado.
- Dosificación con baja vibración y sin costosos amortiguadores de pulsaciones.
- Es posible su uso en atmósferas explosivas gracias a su diseño conforme a ATEX.
- Podemos suministrar versiones a medida a petición del cliente.

Detalles técnicos

- Longitud de la carrera: 60 mm, fuerza de barra émbolo: 80.000 N
- Bomba de carrera fija
- La reproducibilidad de la dosificación en condiciones definidas y con instalación correcta es superior a ±0,5 % Es obligatorio seguir las indicaciones de las instrucciones de servicio.
- Membrana multicapa de PTFE con advertencia/indicación de rotura de la membrana integrada
- Válvula de purga de aire y de rebose hidráulica integrada
- Materiales en contacto con el medio: Acero inoxidable, opción de materiales especiales a petición del cliente
- Amplia variedad de accionamientos disponibles: motores trifásicos normalizados con distintas gamas de regulación, motores para el uso en zonas Exe y Exde, distintos modelos de brida para el uso de motores específicos del cliente
- Tipo de protección: IP 55
- Diseño conforme a API 674

Campo de aplicación

- Industria petrolera y del gas
- Industria petroquímica
- Industria química



2.23 Bomba de dosificación de membrana de proceso TriPower® MF

Datos técnicos de TriPower® tamaño B / 60 mm de carrera /
unidades de transporte MF

Émbolo Ø mm	Volumen de carrera cm³/Imp	Capacidad de transporte Q_{th} en l/h Triplex total, con frecuencia de carrera n en 1/min					Presión máx. bar	Eficacia WG al 100 % de la presión	Eficacia WG al 50 % de la presión	Tipo de válvula Standard
		100 [3] l/h	130 [4] l/h	170 [5] l/h	200 [6] l/h	230 [7] l/h				
46	3 x 99,71	1.795	2.333	3.051	3.590	4.128	415	0,77	0,83	DN 32
55	3 x 142,55	2.566	3.336	4.362	5.132	5.902	320	0,81	0,85	DN 32
70	3 x 230,91	4.156	5.403	7.066	8.313	9.560	200	0,84	0,87	DN 40
90	3 x 381,70	6.871	8.932	11.680	13.741	15.802	125	0,90	0,90	DN 50
140	3 x 923,63	16.625	21.613	28.263	33.251	38.238	50	0,88	0,89	DN 80

Nota:

Breve representación de nuestra gama completa. Otros tipos disponibles a petición

Materiales en contacto con los fluidos químicos

Cabezal dosificador compl.

Cabezal dosificador	Tornillo de sujeción de la membrana	Membrana
Acero inoxidable 1.4404	Acero inoxidable 1.4462	Membrana multicapa de PTFE

Válvula cónica

Válvula	Carcasa de válvula de aspiración/impulsión	Juntas	Asiento de la válvula
1.4462	1.4404	1.4571	1.4462



2.24 Accesorios mecánicos e hidráulicos

Accesorios mecánicos e hidráulicos

Los accesorios mecánicos e hidráulicos para bombas de dosificación como las válvulas de dosificación y las válvulas de pie para diámetros nominales DN 8 ... DN 40 se describen en el capítulo 1.5:

A la hora de seleccionar el producto tenga en cuenta los rangos de presión y las combinaciones de materiales admitidos. Otros accesorios disponibles a petición.

Accesorios eléctricos

Los accesorios para bombas de dosificación como los variadores de frecuencia, etc. para las potencias de motor DN 8 ... DN 40 se describen en el capítulo 1.6.

2.24.1 Válvula antirretorno/de contrapresión, cargada por resorte

Válvulas cargadas por resorte, versión en línea, construcción como válvula de bomba, es decir, concebida para un número muy elevado de alternaciones de carga. También es posible su uso sin amortiguador de impulsos.

Propiedades:

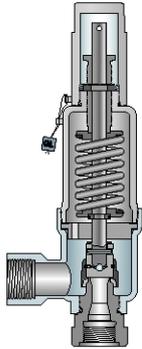
- Con rosca interior en las dos caras o con superficie de sellado
- Para asegurar entre 2 bridas
- PN 200 o PN 400
- Fijado de fábrica
- Modelo estándar de acero fino, posibilidad bajo pedido también de Hastelloy e iniconel

Disponible bajo pedido también en versión térmica

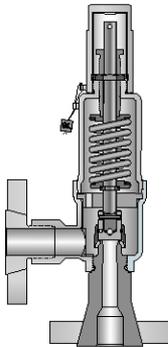
DN	Presión regulable entre	Construcción	Código
6	2,0 bar	Bola	1020074
6	4,0 bar	Bola	1019224
6	8,0 – 9,0 bar	Bola	1019097
10	2,0 bar	Bola, fija	1019649
10	3,0 – 6,0 bar	Bola, ajustable	1023053
10	8,0 – 14,0 bar	Bola, ajustable	1024065
16	2,0 bar	Bola, fija	1017937
16	3,0 bar	Bola, fija	1035266
16	4,5 – 5,4 bar	Bola, fija	1017936
25	1,0 – 2,0 bar	Bola, fija	1021843

2.24 Accesorios mecánicos e hidráulicos

2.24.2 Válvula de seguridad



P_AC_0231_SW



P_AC_0232_SW

Disposiciones:

las válvulas de seguridad se rigen por las siguientes disposiciones:

- Normativa para calderas y recipientes de presión
- TRD 421, 721
- TRB 403
- AD 2000-Fichas A2 y A4
- DIN EN ISO 4126
- Directiva de equipos a presión 97/23/CE
- Código ASME, sección II y VIII
- API 526, 520, 527
- Otros

Los certificados referidos a los productos correspondientes están disponibles para procurar el cumplimiento de las disposiciones y con ello la seguridad.

Las válvulas de seguridad cuentan con una designación de componentes (placa de identificación) con los siguientes datos:

- Datos del pedido (N° de serie)
- Datos técnicos
- Presión de ajuste
- N° de comprobación de componentes de la VdTÜV
- Distintivo CE con N° del lugar denominado
- Otros datos, por ej. sello UV en válvulas de seguridad con homologación ASME

Comprobación / Identificación:

Tras el ajuste y la comprobación, el fabricante precinta cada válvula de seguridad.

Conexiones: conexiones roscadas NPT, manguitos roscados, bridas de conexión conforme a DIN / ANSI. Otras conexiones bajo pedido.

Material del cuerpo de entrada

Designación del material	X 14 CrNiMo 17-12-2
N° material	1.4404
ASME	316L

Dimensiones, rangos de presión, pesos Estándar 10 mm

Rango de presión, entrada	320 PN
Rango de presión, salida	160 PN
Presión de respuesta mín.	0,1 bar
Presión de respuesta máx. (4373 / 4374)	68 bar
Sección del flujo más estrecha	78,5 mm ²
Diámetro del flujo más estrecho	10 mm
Longitud del lado (salida / entrada)	30 mm/33 mm
Longitud de la espiga (G 1/2 / G 3/4)	15 mm/16 mm
Modelo de brida	100 mm
Altura de construcción (H2 / H4)	137/162 mm
Peso	1,2 kg



2.24 Accesorios mecánicos e hidráulicos

2.24.3

Amortiguadores de impulsos

Nuevo

El amortiguador de impulsos con membrana separadora / acumulador / fuelle para la separación de la porción de gas y el reactivo químico sirve para lograr una baja dosificación de pulsación y para reducir la resistencia del caudal en las largas líneas de dosificación, o cuando se dosifican líquidos viscosos. La presión como respuesta del gas presurizado debería ser de aprox. 60 - 80 % de la presión de funcionamiento en la impulsión.

Importante: cuando se utiliza un amortiguador de impulsos, se debe colocar una válvula de seguridad junto con la válvula de contrapresión ajustable.

Acumulador de vesícula, metal

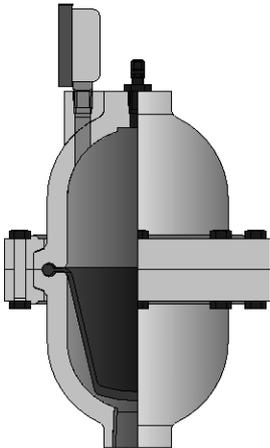


Volumen	0,066 - 379 l
Presión	20,7 bar
Material de la vesícula/membrana	EPDM o FKM
Material Cuerpo	316 L acero inoxidable, Hastelloy C, PTFE

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.

P_AC_0258_SW1

Acumulador de vesícula, plástico



Volumen	0,066 - 19 l
Presión	17,2 bar
Material de la vesícula/membrana	EPDM o FKM
Material Cuerpo	PVDF

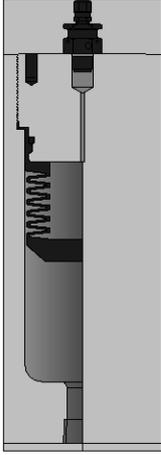
Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.

P_AC_0259_SW1



2.24 Accesorios mecánicos e hidráulicos

2



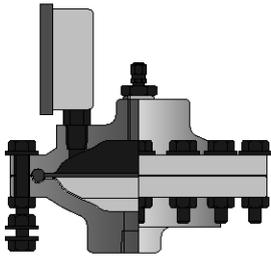
P_AC_0260_SW1

Acumulador de vesícula de alta presión

Volumen	0,13 - 0,39 l
Presión	793 bar
Material de la vesícula/membrana	EPDM o FKM
Material Cuerpo	316 L acero inoxidable, Hastelloy C, Alloy 20

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.

Acumulador con membrana de PTFE



P_AC_0261_SW1

Volumen	0,20
Presión	137 bar
Material de la vesícula/membrana	PTFE
Material Cuerpo	316 L acero inoxidable, Hastelloy C, Alloy 20

Otros materiales y características disponibles a petición del cliente.



Datos Requeridos para especificar las Bombas dosificadoras y los Accesorios

Datos de especificación de una bomba

Caudal de dosificación mín./máx. deseado l/h _____
 Suministro eléctrico _____ V, _____ Hz
 Temperatura de funcionamiento mín./máx. °C _____
 Propiedades del reactivo químico _____
 Denominación, Concentración % _____
 Contenido de sólidos en suspensión % _____
 Viscosidad dinámica m Pas (= cP) _____
 Presión de vapor a temperatura de funcionamiento bar _____
 Observaciones, por ejemplo _____
 abrasividad, inflamable _____
 corrosivo _____

Condiciones de succión:

Altura de succión mín./máx. m _____
 Altura de afluencia mín./máx. m _____
 Presión en el depósito bar _____
 Longitud de la línea de succión m _____
 Diámetro nominal lado aspiración mm _____

Condiciones de impulsión:

Contrapresión mín./máx. bar _____
 Altura de presión mín./máx. m _____
 Altura de presión negativa mín./máx. m _____
 Longitud de la línea de impulsión m _____
 Diámetro nominal tubería de presión mm _____
 Número de válvulas y codos en la línea de succión e impulsión _____

Datos requeridos para la dosificación proporcional:

Caudal de agua Q mín./máx. m³/h _____
 Concentración final deseada g/m³, ppm _____

Ejemplo

Para concentraciones del medio a dosificar en agua en mg/l = g/m³ = ppm

(Caudal de agua Q máx. 50 m³/h)

Distancia de impulso del medidor de agua de contacto 5 litros

Reactivo químico a dosificar – NaOCl (hipoclorito en solución); 12% de cloro, en peso, 120 gr/kg = 150 g/l = 150 mg/ml

Bomba dosificadora seleccionada GALa 1005 NPB2 con 0,41 ml volumen de impulso y un máximo de 10800 Imp./h

Las variables son tipos de bombas, distancia de impulsos y concentración. El tipo de caudal (caudal de agua máx. l/h : distancia de impulsos l/Imp. = 50.000 l/h : 5 l/Imp. = 10.000 Imp./h) no debe exceder la frecuencia de impulso máximo de la bomba dosificadora (10800 H/h).

$$\text{Cantidad a dosificar} = \frac{\text{Caudal de agua Q máx. (l/h)} \times \text{Volumen por impulso (l)}}{\text{Distancia de impulso (l)}} = \frac{50.000 \text{ l} \times 0,00041 \text{ l}}{\text{h} \times 5 \text{ l}} = 4,1 \text{ l/h}$$

$$\begin{aligned} \text{Porcentaje de dosificación} &= \frac{\text{Concentración (mg/ml)} \times \text{Volumen por impulso (ml)}}{\text{Distancia de impulso (l)}} = \frac{150 \text{ mg} \times 0,41 \text{ ml}}{\text{ml} \times 5 \text{ l}} = 12,3 \text{ mg/l} \\ &= 12,3 \text{ g/m}^3 \\ &= 12,3 \text{ ppm Cloro Cl}_2 \end{aligned}$$

pk_0_002



Resistencia de los Materiales utilizados en los Conjuntos Dosificadores con los productos químicos más utilizados

Los datos se refieren a condiciones normales (20 °C, 1013 mbar).

s	=	solución saturada en agua
+	=	resistente
+/o	=	resistente en la práctica
o	=	resistente en determinadas condiciones
-	=	no resistente
n	=	resistencia desconocida
=>	=	véase
*	=	En uniones pegadas es necesario tener en cuenta la resistencia del adhesivo (p. ej., Tangit). (No se recomienda usar materiales de los tipos "o" y "-.")
**	=	no es válido para material reforzado con fibra de vidrio

Los datos de las concentraciones se indican en porcentaje de peso y se refieren a soluciones líquidas. Si al grado de resistencia le acompaña un valor porcentual, sólo es válido hasta la concentración que indique el valor porcentual.

OBSERVACIÓN:

Las propiedades de los elastómeros **CSM (Hypalon®)** e **IIR (caucho butílico)**, utilizados en acumuladores hidroneumáticos como materiales de membrana, son similares a las de **EPDM**.

PTFE es resistente a todos los productos químicos de esta lista.

PTFE relleno de carbón se ve afectado por oxidantes fuertes como el bromo (anhidro) o ácidos concentrados (ácido nítrico, ácido sulfúrico, ácido crómico).

La resistencia de uniones de PVC-U pegadas con Tangit difiere en presencia de los productos químicos de la siguiente lista:

Medio	Rango de concentraciones
Ácido sulfocrómico	≥ 70% H ₂ SO ₄ + 5% K ₂ Cr ₂ O ₇ /Na ₂ Cr ₂ O ₇
Ácido crómico	≥ 10% CrO ₃
Ácido clorhídrico	≥ 25% HCl
Peróxido de hidrógeno	≥ 5% H ₂ O ₂
Fluoruro de hidrógeno	≥ 0% HF

Abreviaturas usadas en los títulos de columnas:

Acríl.:	Resistencia del vidrio acrílico
PVC:	Resistencia del PVC, duro (PVC-U)
PP:	Resistencia del polipropileno
PVDF:	Resistencia del PVDF
1.4404:	Resistencia de los aceros finos 1.4404 y 1.4571
FKM:	Resistencia del caucho fluorado (p. ej., Viton® A y B)
EPDM:	Resistencia del caucho etileno-propileno-dieno
Tygon:	Resistencia de Tygon® R-3603
PharMed®:	Resistencia de PharMed®
PE:	Resistencia del Polyethylen
2.4819:	Resistencia de Hastelloy C-276
NRA:	Nivel de riesgo para el agua

Viton® es una marca registrada de DuPont Dow Elastomers

Niveles de riesgo para el agua (NRA) :

1	=	poco peligroso para el agua
2	=	peligroso para el agua
3	=	muy peligroso para el agua
(X)	=	No se dispone de clasificación. La clasificación se realizó por analogías en los resultados. Utilícese con reservas.

Fichas de datos de seguridad

Las fichas de datos de seguridad de nuestros productos están disponibles en nuestra página Web en un gran número de idiomas.

www.prominent.com/MSDS



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Los datos se tomaron de la documentación correspondiente del fabricante y se ampliaron con la experiencia recopilada por cuenta propia. Debido al hecho de que la resistencia de los materiales depende además de otros factores (condiciones de funcionamiento, estado de la superficie, etc.), esta lista deberá usarse sólo como primera guía de referencia, sin que pueda derivarse de ella ningún derecho a reclamaciones. Se debe tener en cuenta sobre todo que la mayoría de los medios de dosificación usuales en el comercio son mezclas cuya corrosividad no se puede calcular simplemente sumando las corrosividades de los diferentes componentes de la mezcla. En tales casos, al seleccionar los materiales se deben considerar ante todo los datos de tolerancia que proporcione el fabricante del producto químico en cuestión. Una hoja de datos de seguridad no proporciona tales datos y por ello no puede reemplazar la documentación técnica relativa a las aplicaciones del producto químico.

Medio	Fórmula	Conc.	Acríl.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Acetaldehído	CH ₃ CHO	100%	-	-	o	-	+	-	+/o	-	+	+	2
Acetamida	CH ₃ CONH ₂	s	+	+	+	+	+	o	+	+/o	+	+	1
Almidón acetilado => anhídrido acético													
Éster acetoacético	C ₆ H ₁₀ O ₃	100%	n	-	+	+	+	-	+/o	+/o	+	+	1
Acetona	CH ₃ COCH ₃	100%	-	-	+	-	+	-	+	-	+	+	1
Acetofenona	C ₆ H ₅ COCH ₃	100%	-	n	+	-	+	-	+	n	+	+	
Acetilacetona	CH ₃ COCH ₂ COCH ₃	100%	-	-	+	-	+	-	+	n	+	+	1
Cloruro de etanoilo	CH ₃ COCl	100%	-	+	n	-	o	+	-	o	n	+	1
Cloruro de vinilideno => dicloroetileno													
Tetracloruro de acetileno => tetracloroetano													
Acilonitrilo	CH ₂ =CH-CN	100%	-	-	+	+	+	-	-	-	+	+	3
Ácido adípico	HOOC(CH ₂) ₄ COOH	s	+	+	+	+	+	+	+	+/o	+	+	1
Aceite de vitriolo => ácido sulfúrico													
Alcohol alílico	CH ₂ CHCH ₂ OH	96%	-	o	+	+	+	-	+	o	+	+/o	2
Acetato de aluminio	Al(CH ₃ COO) ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	1
Bromuro de aluminio	AlBr ₃	s	+	+	+	+	n	+	+	+	+	+	2
Cloruro de aluminio	AlCl ₃	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	1
Fluoruro de aluminio	AlF ₃	10%	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+/o	1
Hidróxido de aluminio	Al(OH) ₃	s	+	+	+	o	+	+	+	+	+	+	1
Nitrato de aluminio	Al(NO ₃) ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Fosfato de aluminio	AlPO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato de aluminio	Al ₂ (SO ₄) ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Ácido fórmico	HCOOH	s	-	+/o	+	+	+	-	-	+/o	+	+	1
Amoníaco => hidróxido amónico													
Acetato amónico	CH ₃ COONH ₄	s	+	+/o	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato aluminico amónico	NH ₄ Al(SO ₄) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Carbonato amónico	(NH ₄) ₂ CO ₃	40%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Cloruro amónico	NH ₄ Cl	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+/o	1
Fluoruro amónico	NH ₄ F	s	+	o	+	+	o	+	+	+	+	+	1
Bicarbonato amónico	NH ₄ HCO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Hidróxido amónico	"NH ₄ OH"	30%	+	+	+	+	+	-	+	+	+	+	2
(25 °C)													
Nitrato amónico	NH ₄ NO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Oxalato amónico	(COONH ₄) ₂ ·H ₂ O	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Perclorato amónico	NH ₄ ClO ₄	10%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Peroxidisulfato amónico	(NH ₄) ₂ S ₂ O ₈	s	+	+	+	+	5%	+	+	+	+	5%	2
Fosfato amónico	(NH ₄) ₃ PO ₄	s	+	+	+	+	10%	+	+	+	+	10%	1
Sulfato amónico	(NH ₄) ₂ SO ₄	s	+	+	+	+	10%	+	+	+	+	10%	1
Sulfuro amónico	(NH ₄) ₂ S	s	+	+	+	+	n	+	+	n	+	n	2
Nitro amónico => nitrato amónico													
Alcohol amílico	C ₅ H ₁₁ OH	100%	+	+	+	+	+	-	+	-	+	+	1
Anilina	C ₆ H ₅ NH ₂	100%	-	-	+	+	+	-	+/o	o	+	+	2
Hidrocloruro de anilina	C ₆ H ₅ NH ₂ ⁺ HCl	s	n	+	+	+	-	+/o	+/o	o	+	+	2
Pimelin cetona => ciclohexanona													
Tricloruro de antimonio	SbCl ₃	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	n	2
Ácido málico	C ₄ H ₆ O ₅	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Ácido arsénico	H ₃ AsO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	o	+	+	3
Askarel => ciclohexanona													
Aether => éter													
Éter => Éter dietílico													
Carbonato de bario	BaCO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Cloruro de bario	BaCl ₂	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	1
Hidróxido de bario	Ba(OH) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Nitrato de bario	Ba(NO ₃) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato de bario	BaSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfuro de bario	BaS	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	(1)
Agua de bario => hidróxido de bario													
Benzaldehído	C ₆ H ₅ CHO	100%	-	-	+	-	+	+	+	-	o	+	1



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio	Fórmula	Conc.	Acril.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Bencina		100%	-	-	+	+	+	+	-	-	+	+	2
Ácido benzoico	C ₆ H ₅ COOH	s	+	+	+	+	+	+	+	+/o	+	+	1
Éster bencilo ácido benzoico	C ₆ H ₅ COOC ₇ H ₇	100%	-	-	+	o	+	+	-	-	+	+	2
Éster metilo ácido benzoico	C ₆ H ₅ COOCH ₃	100%	-	-	+	o	+	+	-	-	+	+	2
Benceno	C ₆ H ₆	100%	-	-	o	+	+	o	-	-	o	+	3
Ácido benceno sulfónico	C ₆ H ₅ SO ₃ H	10%	n	n	+	+	+	+	-	-	n	+	2
Cloruro de benceno	C ₆ H ₅ COCl	100%	-	n	o	n	o	+	+	n	o	+	2
Acohol bencilico	C ₆ H ₅ CH ₂ OH	100%	-	-	+	+	+	+	-	+	+	+	1
Cloruro bencilico	C ₆ H ₅ CH ₂ Cl	90%	-	n	o	+	+	+	-	-	o	+	2
Ácido succínico	C ₄ H ₆ O ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sal de Selditz => sulfato magnésico													
Ácido cianhídrico	HCN	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Acetato de plomo	Pb(CH ₃ COO) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Agua de Javel => hipoclorito de sodio													
Nitrato de plomo	Pb(NO ₃) ₂	50%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Sulfato de plomo	PbSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	(2)
Sal de plomo => acetato de plomo													
Azúcar de plomo => acetato de plomo													
Ferrocianuro potásico => hexacianoferrato potásico													
Bórax => tetraborato sódico													
Ácido bórico	H ₃ BO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bromo (seco)	Br ₂	100%	-	-	-	+	-	-	-	-	-	+	2
Bromobenceno	C ₆ H ₅ Br	100%	n	n	o	+	+	o	-	-	o	+	2
Bromoclorometano	CH ₂ BrCl	100%	-	-	-	+	+	n	+/o	-	o	+	2
Bromoclorotrifluoretano	HCClBrCF ₃	100%	-	-	o	+	+	+	-	+	o	+	(3)
Bromuro potásico => bromuro de potasio													
Agua de bromo	Br ₂ + H ₂ O	s	-	+	-	+	-	-	-	n	-	n	(2)
Ácido bromhídrico	HBr	50%	+	+	+	+	-	-	+	-	+	o	1
Butanodiol	HOC ₄ H ₈ OH	10%	n	+	+	+	+	o	+	+	+	+	1
Butanol	C ₄ H ₉ OH	100%	-	+	+	+	+	o	+/o	-	+	+	1
Butanona => metiletilcetona													
Butanotriol	C ₄ H ₁₀ O ₃	s	+	+	+	+	+	o	+	+	+	+	1
Ácido butírico	C ₃ H ₇ COOH	100%	5%	20%	+	+	+	+	+	+/o	+	+	1
Acetato de butilo => butilacetato													
Acrilato butílico	C ₇ H ₁₃ O ₂	100%	-	-	+	+	+	-	-	+/o	+	+	1
Alcohol butílico => butanol													
Butilamina	C ₄ H ₉ NH ₂	100%	n	n	n	-	+	-	-	n	+	+	1
Benzoato de butilo	C ₆ H ₅ COOC ₄ H ₉	100%	-	-	o	n	+	+	+	-	o	+	2
Butilmercaptano	C ₄ H ₉ SH	100%	n	n	n	+	n	+	-	n	n	n	3
Oleato de butilo	C ₂₂ H ₄₂ O ₂	100%	n	n	n	+	+	+	+/o	n	n	+	1
Estearato de butilo	C ₂₂ H ₄₄ O ₂	100%	o	n	n	+	+	+	-	n	n	+	1
Butiraldehído	C ₃ H ₇ CHO	100%	-	n	+	n	+	-	+/o	-	+	+	1
Acetato de calcio	(CH ₃ COO) ₂ Ca	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bisulfito cálcico => sulfito ácido de calcio													
Carbonato cálcico	CaCO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Cloruro cálcico	CaCl ₂	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	1
Cinamida cálcica	Ca(CN) ₂	s	+	+	+	+	n	+	+	+	+	n	3
Sulfito ácido de calcio	Ca(HSO ₃) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	(1)
Hidróxido cálcico	Ca(OH) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Hipoclorito de calcio	Ca(OCl) ₂	s	+	+	o	+	-	o	+	+	+	+	2
Nitrato de calcio	Ca(NO ₃) ₂	s	+	50%	50%	+	+	+	+	+	+	+	1
Fosfato cálcico	Ca ₃ (PO ₄) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato cálcico	CaSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfuro cálcico	CaS	s	+	+	+	+	n	+	+	+	+	+	(2)
Sulfito cálcico	CaSO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	(1)
Tiosulfato cálcico	CaS ₂ O ₃	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	1
Caprilaldehído => hexanal													
Cloracetona	ClCH ₂ COCH ₃	100%	-	-	n	n	+	-	+	-	n	+	3
Hidrato de cloral	CCl ₃ CH(OH) ₂	s	-	-	o	-	+	o	o	n	+	+	2
Clorobenceno	C ₆ H ₅ Cl	100%	-	-	+	+	+	+	-	-	o	+	2
Lejía de blanqueo => hipoclorito de sodio													
Cloropreno	C ₄ H ₅ Cl	100%	-	-	n	n	+	+	-	-	n	+	1
Solución de dióxido de cloro	ClO ₂ + H ₂ O	0.5%	o	+	o	+	-	o	-	-	o	+	
Éster etilo ácido cloroacético	ClCH ₂ COOC ₂ H ₅	100%	-	o	+	+	+	+	-	-	+	+	2
Éster metilo ácido cloroacético	ClCH ₂ COOCH ₃	100%	-	o	+	+	+	o	-	-	+	+	2
Cloroetanol	ClCH ₂ CH ₂ OH	100%	-	-	+	o	+	-	o	+	+	+	3
Cloroetilbenceno	C ₆ H ₄ ClC ₂ H ₅	100%	-	-	o	n	+	o	-	-	o	+	(2)
Cloruro de cal => hipoclorito de calcio													
Éster etilo ácido clorocarbónico	ClCO ₂ C ₂ H ₅	100%	n	n	n	n	n	+	-	n	n	n	(2)



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio	Fórmula	Conc.	Acril.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Cloroformo	CHCl ₃	100%	-	-	o	+	+	+	-	o	-	+	2
Clorobutadieno => cloropreno													
Clorofenol	C ₆ H ₄ OHCl	100%	-	n	+	+	+	n	-	-	+	+	2
Ácido clórico	HClO ₃	20%	+	+	-	+	-	o	o	+	10%	+	2
Monocloruro de azufre => dicloruro de diazufre													
Ácido clorosulfónico	SO ₂ (OH)Cl	100%	-	o	-	+	-	-	-	-	-	o	1
Clorotolueno	C ₇ H ₈ Cl	100%	-	-	n	+	+	+	-	-	n	+	2
Agua de cloro	Cl ₂ + H ₂ O	s	+	+	o	+	-	+	+	-	o	+	
Cloruro de hidrógeno => ácido clorhídrico													
Alumbre de cromo => sulfato de cromo y potasio													
Ácido crómico	H ₂ CrO ₄	50%	-	+	o	+	10%	+	-	o	+	10%	3
Ácido sulfocrómico	K ₂ CrO ₄ + H ₂ SO ₄	s	-	+	-	+	n	n	n	-	-	n	3
Sulfato de cromo	Cr ₂ (SO ₄) ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Colamina => etanolamina													
Crotonaldehído	CH ₃ C ₂ H ₂ CHO	100%	n	-	+	+	+	-	+	-	+	+	3
Cumol => iso-Propylbenzol													
Cianuro potásico => cianuro de potasio													
Cianuro de hidrógeno => ácido cianhídrico													
Ciclohexano	C ₆ H ₁₂	100%	+	-	+	+	+	+	-	-	+	o	1
Ciclohexanol	C ₆ H ₁₁ OH	100%	o	+/o	+	+	+	+	-	-	+	+	1
Ciclohexanona	C ₆ H ₁₀ O	100%	-	-	+	-	+	-	+/o	-	+	+	1
Ciclohexilalcohol => ciclohexanol													
Ciclohexilamina	C ₆ H ₁₁ NH ₂	100%	n	n	n	n	+	-	n	n	n	+	2
Decahidronaftalina	C ₁₀ H ₁₈	100%	-	+/o	o	+	n	o	-	-	o	+	2
Decalina => decahidronaftalina													
Dextrina		s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Dextrosa => glucosa													
Diacetonaalcohol	C ₆ H ₁₂ O ₂	100%	-	-	+	o	+	-	+	-	+	+	1
Dibromoetano	C ₂ H ₄ Br ₂	100%	-	-	n	+	+	+	-	-	-	+	3
Dibutilamina	(C ₄ H ₉) ₂ NH	100%	n	n	+	+	+	-	-	n	+	+	1
Dibutiléter	C ₄ H ₉ OC ₄ H ₉	100%	-	-	+	+	+	-	o	-	+	+	2
Dibutilftalato	C ₁₈ H ₂₂ O ₄	100%	-	-	+	+	+	+	+/o	+	o	+	2
Diclorobenceno	C ₆ H ₄ Cl ₂	100%	-	-	o	+	+	+	-	-	o	+	2
Diclorobutano	C ₄ H ₈ Cl ₂	100%	-	-	o	+	+	+	-	-	o	+	3
Diclorobuteno	C ₄ H ₆ Cl ₂	100%	-	-	o	+	+	o	-	-	o	+	3
Diclorobutileno => diclorobuteno													
Dicloroacetato	Cl ₂ CHCOOH	100%	-	+	+	+	+	-	+	o	+	+	1
Éster metilo dicloroacetato	Cl ₂ CHCOOCH ₃	100%	-	-	+	n	+	-	n	-	+	+	2
Dicloroetano	C ₂ H ₄ Cl ₂	100%	-	-	o	+	+	+	-	o	-	+	3
Dicloroetileno	C ₂ H ₂ Cl ₂	100%	-	-	o	+	+	o	-	o	-	+	2
Dicloroisopropiléter	(C ₃ H ₆ Cl) ₂ O	100%	-	-	o	n	+	o	o	-	o	+	(2)
Diclorometano	CH ₂ Cl ₂	100%	-	-	o	o	o	+	-	o	-	+	2
Diciclohexilamina	(C ₆ H ₁₂) ₂ NH	100%	-	-	o	n	+	-	-	-	o	+	2
Dietilenglicol	C ₄ H ₁₀ O ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Éter etilo dietilenglicol	C ₈ H ₁₈ O ₃	100%	n	n	+	+	+	n	+/o	o	+	+	1
Éter dietílico	C ₂ H ₅ OC ₂ H ₅	100%	-	-	o	+	+	-	-	o	+	+	1
Diglicol => dietilenglicol													
Ácido diglicólico	C ₄ H ₆ O ₅	30%	+	+	+	+	+	+	n	+/o	+	+	3
Dihexilftalato	C ₂₀ H ₂₆ O ₄	100%	-	-	+	+	+	-	n	+	+	+	(1)
Diisobutilcetona	C ₉ H ₁₈ O	100%	-	-	+	+	+	-	+	-	+	+	1
Di-iso-nonylphthalat	C ₂₆ H ₄₂ O ₄	100%	-	-	+	+	+	n	n	+	+	+	1
Diisopropilcetona	C ₇ H ₁₄ O	100%	-	-	+	+	+	-	+	-	+	+	1
Carbonato de dimetilo	(CH ₃ O) ₂ CO	100%	n	n	+	+	+	+	-	n	+	+	1
Dimetilformamida	HCON(CH ₃) ₂	100%	-	-	+	-	+	-	+	+/o	+	+	1
Dimetilhidracina	H ₂ NN(CH ₃) ₂	100%	n	n	+	n	+	-	+	n	+	+	3
Dimetilcetona => acetona													
Dimetilftalato	C ₁₀ H ₁₀ O ₄	100%	-	-	+	+	+	-	+/o	+	+	+	1
Fosfato disódico	Na ₂ HPO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Diocetilftalato	C ₄ H ₄ (COOC ₈ H ₁₇) ₂	100%	-	-	+	+	+	-	+/o	+	+	+	1
Dioxano	C ₄ H ₈ O ₂	100%	-	-	o	-	+	-	+/o	-	+	+	1
Monocloruro de azufre													
Ácido disulfúrico => óleum													
DMF => Dimetilformamida													
DOP => Dioctilftalato													
Cloruro de hierro (II)	FeCl ₂	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+/o	1
Cloruro de hierro (III)	FeCl ₃	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+/o	1
Nitrato de hierro (III)	Fe(NO ₃) ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Fosfato de hierro (III)	FePO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato de hierro (III)	Fe ₂ (SO ₄) ₃	s	+	+	+	+	o	+	+	+	+	+	1



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio	Fórmula	Conc.	Acril.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Sulfato de hierro (II)	FeSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Vitriolo de hierro => sulfato de hierro (II)													
Ácido metilencarboxílico => ácido acético													
Clorhidrina de glicerina => Glycerinchlorhydrin													
Éster acético => éster etilacético													
Ácido acético	CH ₃ COOH	100%	-	50%	+	+	+	-	o	60%	70%	+	1
Anhidrido acético	(CH ₃ CO) ₂ O	100%	-	-	o	-	+	-	+/o	+	o	+	1
Butilacetato	CH ₃ COOC ₄ H ₉	100%	-	-	o	+	+	-	+/o	+/o	-	+	1
Cloruro de acilo => cloruro de etanoilo													
Éster etilacético	CH ₃ COOC ₂ H ₅	100%	-	-	35%	+	+	-	+/o	+/o	+	+	1
Propiléster etilacético => propilacetato													
Etanol	C ₂ H ₅ OH	100%	-	+	+	+	+	-	+	+	+	+	1
Etanoloamina	HOC ₂ H ₄ NH ₂	100%	o	n	+	-	+	-	+/o	o	+	+	1
Acrilato etílico	C ₂ H ₃ COOC ₂ H ₅	100%	-	-	+	o	+	-	+/o	-	+	+	2
Ácido etilacrílico	C ₄ H ₇ COOH	100%	n	n	+	+	+	n	+/o	n	+	+	(1)
Alcohol etílico => etanol													
Etilbenzoato	C ₆ H ₅ COOC ₂ H ₅	100%	n	-	+	o	+	+	-	-	+	+	1
Etilbenceno	C ₆ H ₅ -C ₂ H ₅	100%	-	-	o	+	+	o	-	-	o	+	1
Etilbromuro	C ₂ H ₅ Br	100%	-	n	+	+	n	+	-	o	+	+	2
Etilciclopentano	C ₅ H ₄ C ₂ H ₅	100%	+	+	+	+	+	+	-	-	+	+	(1)
Cloruro de etileno => dicloroetano													
Etilenodiamina	(CH ₂ NH ₂) ₂	100%	o	o	+	-	o	-	+	n	+	o	2
Bromuro de etileno => dibromoetano													
Dicloruro de etileno => dicloroetano													
Etilenglicol	C ₂ H ₄ (OH) ₂	100%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Éter etilo etilenglicol	HOC ₂ H ₄ OC ₂ H ₅	100%	n	n	+	+	+	n	+/o	o	+	+	1
Etilhexanol	C ₈ H ₁₆ O	100%	n	+/o	+	+	+	+	+	-	+	+	2
Ácidos grasos	R-COOH	100%	+	+	+	+	+	+	o	o	+	+	1
Hiposulfito de sodio => tiosulfato de sodio													
Fluorobenceno	C ₆ H ₅ F	100%	-	-	+	+	+	o	-	-	o	+	2
Ácido fluobórico	HF ₃	35%	+	+	+	+	o	+	+	-	+	+	1
Ácido fluosilícico	H ₂ SiF ₆	100%	+	30%	30%	+	o	+	+	o	40%	+/o	2
Ácido fluorhídrico	HF	80%	-	40%*	40%**	+	-	+	o	-	40%	+/o	1
Fluoruro de hidrógeno => ácido fluorhídrico													
Formaldehído	CH ₂ O	40%	+	+	+	+	+	-	+/o	-	+	+	2
Formalina => formaldehído													
Formamida	HCONH ₂	100%	+	-	+	+	+	+	+	n	+	+	1
Furano	C ₄ H ₄ O	100%	-	-	+	-	+	-	n	-	+	+	3
Furanaldehído	C ₅ H ₅ O ₂	100%	n	n	n	o	+	-	+/o	-	n	n	2
Furfural => furanaldehído													
Alcohol furfúrico	OC ₄ H ₃ CH ₂ OH	100%	-	-	+	o	+	n	+/o	-	+	+	1
Ácido gálico	C ₆ H ₂ (OH) ₃ COOH	5%	+	+	+	+	+	+	+/o	+	+	+	1
Cal hidratada => hidróxido cálcico													
Ácido tánico	C ₇₆ H ₅₂ O ₄₆	50%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Yeso => sulfato cálcico													
Sal de Glauber => Sulfato sódico													
Glucosa	C ₆ H ₁₂ O ₆	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Glicerina	C ₃ H ₅ (OH) ₃	100%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Epiclorhidrina	C ₃ H ₅ OCl	100%	-	n	+	-	+	+	o	+	+	+	3
Triacetato de glicerilo	C ₃ H ₅ (CH ₃ COO) ₃	100%	n	n	+	+	+	-	+	n	+	+	1
Glicina	NH ₂ CH ₂ COOH	10%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Glicocola => glicina													
Glicol => Etilenglicol													
Ácido glicólico	CH ₂ OHCOOH	70%	+	37%	+	+	+	+	+	+/o	+	+	1
Caparrosa verde => sulfato de hierro (II)													
Urea	CO(NH ₂) ₂	s	+	+/o	+	+	+	+	+	20%	+	+	1
Heptano	C ₇ H ₁₆	100%	+	+	+	+	+	+	-	-	+	+	1
Ácido hexacloroplatínico hexahidratado	H ₂ PtCl ₆	s	n	+	+	+	-	n	+	n	+	-	
Ácido hexafluosilícico => ácido fluosilícico													
Hexano	C ₆ H ₁₄	100%	+	+	+	+	+	+	-	-	+	+	1
Hexanal	C ₆ H ₁₁ CHO	100%	n	n	+	+	+	-	+/o	-	+	+	1
Hexanol	C ₆ H ₁₃ OH	100%	-	-	+	+	+	n	+	o	+	+	1
Hexantriol	C ₆ H ₉ (OH) ₃	100%	n	n	+	+	+	+	+	n	+	+	1
Hexeno	C ₆ H ₁₂	100%	n	+	+	+	+	+	-	-	+	+	1
Alcohol caprílico => hexanol													
Carbonato de amonio => carbonato amónico													
Piedra infernal => nitrato de plata													
Hidrato de hidracina	N ₂ H ₄ * H ₂ O	s	+	+	+	+	+	n	+	o	+	+	3



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio	Fórmula	Conc.	Acril.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Hidroquinona	$C_6H_4(OH)_2$	s	o	+	+	+	+	+	-	+/o	+	+	2
Hidroxilaminsulfato	$(NH_2OH)_2 \cdot H_2SO_4$	10%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Ácido hipocloroso	HOCl	s	+	+	o	+	-	+	+/o	+	o	+	(1)
Yodo	I_2	s	o	-	+	+	-	+	+/o	+	o	+/o	
Yoduro potásico => yoduro de potasio													
Ácido yodhídrico	HI	s	+	+	+	+	-	-	n	-	+	n	1
Alcohol isobutilico	$C_2H_5CH(OH)CH_3$	100%	-	+	+	+	+	+	+	o	+	+	1
Isopropanol	$(CH_3)_2CHOH$	100%	-	+/o	+	+	+	+	+	o	+	+	1
Isopropilacetato	$CH_3COOCH(CH_3)_2$	100%	-	-	+	+	+	-	+/o	+/o	+	+	1
Isopropilalcohol => Isopropanol													
Isopropilbenceno	$C_6H_5CH(CH_3)_2$	100%	-	-	o	+	+	+	-	-	o	+	1
Isopropilcloruro	$CH_3CHClCH_3$	80%	-	-	o	+	+	+	-	o	o	+/o	2
Isopropiléter	$C_6H_{14}O$	100%	-	-	o	+	+	-	-	o	o	+	1
Alumbre de potasa => sulfato aluminico potásico													
Potasa cáustica => hidróxido potásico													
Salitre => nitrato potásico													
Acetato de potasio	CH_3COOK	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato aluminico potásico	$KAl(SO_4)_2$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bicarbonato de potasio	$KHCO_3$	40%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	1
Bicromato de potasio => Dicromato de potasio													
Bisulfato de potasio	$KHSO_4$	5%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Biartrato potásico	$KC_4H_5O_6$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Borato de potasio	KBO_2	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	(1)
Bromato de potasio	$KBrO_3$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Bromuro de potasio	KBr	s	+	+	+	+	10%	+	+	+	+	0,1	1
Carbonato potásico	K_2CO_3	s	+	+	+	+	+	+	+	55%	+	+	1
Clorato potásico	$KClO_3$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Cloruro potásico	KCl	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+/o	1
Cromato de potasio	K_2CrO_4	10%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Alumbre de cromo	$KCr(SO_4)_2$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Cianato de potasio	KOCN	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Cianuro de potasio	KCN	s	+	+	+	+	5%	+	+	+	+	5%	3
Dicromato potásico	$K_2Cr_2O_7$	s	+	+	+	+	25%	+	+	+	+	10%	3
Fluoruro de potasio	KF	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Ferrocianuro potásico (II)	$K_4Fe(CN)_6$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Ferrocianuro potásico (III)	$K_3Fe(CN)_6$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Fluoruro de hidrógeno y potasio	KHF_2	s	n	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Hidróxido potásico	KOH	50%	+	+	+	+ (25 °C)	+	-	+	10%	+	+	1
Yoduro de potasio	KI	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Nitrato de potasio	KNO_3	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Perclorato de potasio	$KClO_4$	s	+	+	+	+	n	+	+	+	+	+	1
Permanganato potásico	$KMnO_4$	s	+	+	+	+	+	+	+	6%	+	+	2
Peroxodisulfato de potasio	$K_2S_2O_8$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Persulfato de potasio => peroxodisulfato de potasio													
Fosfato de potasio	KH_2PO_4	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato de potasio	K_2SO_4	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfito de potasio	K_2SO_3	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Cal => carbonato cálcico													
Lechada de cal => hidróxido cálcico													
Nitrato de cal => nitrato de calcio													
Ácido carbónico => fenol													
Ácido silícico	$SiO_2 \cdot x H_2O$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Cloruro de cobalto	$CoCl_2$	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	2
Sal común => cloruro de sodio													
Ácido carbónico	" H_2CO_3 "	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bisulfuro de carbono => disulfuro de carbono													
Tetraclorometano => tetracloruro de carbono													
Agua regia	$3 HCl + HNO_3$	100%	-	+	-	+	-	-	o	-	-	-	2
Cresoles	$C_6H_4CH_3OH$	100%	o	o	+	+	+	+	-	-	+	+	2
Acetato de cobre (II)	$Cu(CH_3COO)_2$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Arsenito de cobre (II)	$Cu_3(AsO_3)_2$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Carbonato de cobre (II)	$CuCO_3$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Cloruro de cobre (II)	$CuCl_2$	s	+	+	+	+	1%	+	+	+	+	+	2
Cianuro de cobre (II)	$Cu(CN)_2$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	(3)
Fluoruro de cobre (II)	CuF_2	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	(2)
Nitrato de cobre (II)	$Cu(NO_3)_2$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	2
Sulfato de cobre (II)	$CuSO_4$	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Vitriolo azul => sulfato de cobre II													



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio	Fórmula	Conc.	Acril.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Levoxina => hidrato de hidracina													
Bromuro de litio	LiBr	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Cloruro de litio	LiCl	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	n	1
Carbonato de magnesio	MgCO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	1
Cloruro de magnesio	MgCl ₂	s	+	+	+	+	o	+	+	+	+	+	1
Hidróxido de magnesio	Mg(OH) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Nitrato de magnesio	Mg(NO ₃) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato de magnesio	MgSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	1
Ácido maleico	C ₄ H ₄ O ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	o	+	+	1
Cloruro de manganeso (II)	MnCl ₂	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	1
Sulfato de manganeso (II)	MnSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
MEC => metiletilcetona													
Óxido de mesitilo	C ₆ H ₁₀ O	100%	-	-	n	n	+	-	+/o	-	n	+	1
Ácido metacrílico	C ₃ H ₅ COOH	100%	n	n	+	+	+	o	+/o	+/o	+	+	1
Metanol	CH ₃ OH	100%	-	-	+	+	+	o	+	+/o	+	+	1
Metoxibutanol	CH ₃ O(CH ₂) ₄ OH	100%	-	-	+	+	+	+	o	o	+	+	(1)
Acetato de metilo	CH ₃ COOCH ₃	60%	-	-	+	+	+	-	+/o	+/o	+	+	2
Metilacetatoacetato	C ₅ H ₈ O ₃	100%	-	-	+	+	+	-	+/o	o	+	+	2
Acrilato de metilo	C ₂ H ₃ COOCH ₃	100%	-	-	+	+	+	-	+/o	o	+	+	2
Alcohol metílico => metanol													
Metilamina	CH ₃ NH ₂	32%	+	o	+	o	+	-	+	+	+	+	2
Metilbrenzcatequina	C ₆ H ₃ (OH) ₂ CH ₃	s	+	+	+	+	+	+	-	+/o	+	+	(1)
Metilcelulosa		s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Metilcloroformo => tricloroetano													
Metilciclopentano	C ₅ H ₉ CH ₃	100%	+	+	+	+	+	+	-	-	+	+	(1)
Cloruro de metileno => diclorometano													
Metiletilcetona	CH ₃ COC ₂ H ₅	100%	-	-	+	-	+	-	+	-	+	+	1
Metilglicol	C ₃ H ₈ O ₂	100%	+	+	+	+	+	-	+/o	+	+	+	1
Metilisobutilcetona	CH ₃ COC ₄ H ₉	100%	-	-	+	-	+	-	o	-	+	+	1
Metilisopropilcetona	CH ₃ COC ₃ H ₇	100%	-	-	+	-	+	-	+/o	-	+	+	1
Metacrilato de metilo	C ₃ H ₅ COOCH ₃	100%	-	-	+	+	+	-	-	-	+	+	1
Oleato de metilo	C ₁₇ H ₃₃ COOCH ₃	100%	n	n	+	+	+	+	+/o	n	+	+	1
Salicilato de metilo	HOC ₆ H ₄ COOCH ₃	100%	-	-	+	+	+	n	+/o	-	+	+	1
MIBC => metilisobutilcetona													
Ácido láctico	C ₃ H ₆ O ₃	100%	-	+	+	+	+/o	+	10%	+/o	+	+	1
Morfolina	C ₄ H ₉ ON	100%	-	-	+	-	+	n	n	-	+	+	2
Aceites de motor		100%	n	+/o	+	+	+	+	-	-	+	+	2
Acetato sódico	NaCH ₃ COO	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Benzoato sódico	C ₆ H ₅ COONa	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bicarbonato de sodio	NaHCO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bicromato de sodio	Na ₂ Cr ₂ O ₇	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Bisulfato de sodio	NaHSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bisulfito de sodio	NaHSO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Borato de sodio	NaBO ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Bromato de sodio	NaBrO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Bromuro de sodio	NaBr	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Carbonato de sodio	Na ₂ CO ₃	s	+	+	+	+	+/o	+	+	+	+	+	1
Clorato de sodio	NaClO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Cloruro de sodio	NaCl	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	1
Clorito de sodio	NaClO ₂	24%	+	+	+	+	10%	+	+	+	+	10%	2
Cromato de sodio	Na ₂ CrO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Cianuro de sodio	NaCN	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Disulfito de sodio	Na ₂ S ₂ O ₅	s	+	+	+	+	+	n	n	+	+	+	1
Ditionito de sodio	Na ₂ S ₂ O ₄	s	+	10%	10%	+	+	n	n	+	10%	+/o	1
Fluoruro de sodio	NaF	s	+	+	+	+	10%	+	+	+	+	+	1
Sulfato ácido de sodio => bisulfato de sodio													
Hidróxido de sodio	NaOH	50%	+	+	+	+	(60%/ + 25 °C)	-	+	30%	+	+	1
Hipoclorito de sodio	NaOCl + NaCl	12%	+	+	o	+	-	+	+	+	o	> 10%	2
Yoduro de sodio	NaI	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Metafosfato de sodio	(NaPO ₃) _n	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Nitrato de sodio	NaNO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Nitrito de sodio	NaNO ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Oxalato de sodio	Na ₂ C ₂ O ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Perborato de sodio	NaBO ₂ * H ₂ O ₂	s	+	+/o	+	+	+	+	+	+	+	+/o	1
Perclorato de sodio	NaClO ₄	s	+	+	+	+	10%	+	+	+	+	10%	1
Peróxido de sodio	Na ₂ O ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	n	-	+	1
Peroxodisulfato de sodio	Na ₂ S ₂ O ₈	s	n	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Salicilato de sodio	C ₆ H ₄ (OH)COONa	s	+	+/o	+	+	+	+	+	+	+	+	1



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio	Fórmula	Conc.	Acril.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Silicato de sodio	Na ₂ SiO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfato de sodio	Na ₂ SO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Sulfuro de sodio	Na ₂ S	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	2
Sulfito de sodio	Na ₂ SO ₃	s	+	+	+	+	50%	+	+	+	+	50%	1
Tetraborato de sodio	Na ₂ B ₄ O ₇ *10H ₂ O	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Tiosulfato de sodio	Na ₂ S ₂ O ₃	s	+	+	+	+	25%	+	+	+	+	25%	1
Tripolifosfato de sodio	Na ₅ P ₃ O ₁₀	s	+	+	+	+	+	+/o	+	+	+	+	1
Hidrogenocarbonato de sodio => bicarbonato de sodio													
Lejía de sosa => hidróxido de sodio													
Nitrato sódico => nitrato de sodio													
Acetato de níquel (II)	(CH ₃ COO) ₂ Ni	s	+	+	+	+	+	-	+	+	+	+	(2)
Cloruro de níquel (II)	NiCl ₂	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	2
Nitrato de níquel (II)	Ni(NO ₃) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	2
Sulfato de níquel (II)	NiSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	2
Nitrometano	CH ₃ NO ₂	100%	-	-	+	o	+	-	+/o	-	+	+	2
Nitropropano	(CH ₃) ₂ CHNO ₂	100%	-	-	+	n	+	-	+/o	-	+	+	2
Nitrotolueno	C ₆ H ₄ NO ₂ CH ₃	100%	-	-	+	+	+	o	-	-	+	+	2
Octano	C ₈ H ₁₈	100%	o	+	+	+	+	+	-	-	+	+	1
Octanol	C ₈ H ₁₇ OH	100%	-	-	+	+	+	+	+	-	+	+	1
Octilalcohol => Octanol													
Octilcresol	C ₁₅ H ₂₄ O	100%	-	-	+	+	+	o	n	-	+	+	(1)
Aceite => aceites de motor													
Óleum	H ₂ SO ₄ + SO ₃	s	n	-	-	-	+	+	-	+	-	+	2
Ácido ortofosfórico => ácido fosfórico													
Ácido oxálico	(COOH) ₂	s	+	+	+	+	10%	+	+	+/o	+	+/o	1
Pentano	C ₅ H ₁₂	100%	+	+	+	+	+	+	-	-	+	+	1
Pentanol => alcohol amílico													
PER => tetracloroetileno													
Percloroetileno => tetracloroetileno													
Ácido perclórico	HClO ₄	70%	n	10%	10%	+	-	+	+/o	+	+	n	1
Agua oxigenada => peróxido de hidrógeno													
Petróleo ligero	C _n H _{2n+2}	100%	+	+/o	+	+	+	+	-	-	+	+	1
Fenol	C ₆ H ₅ OH	100%	-	-	+	+	+	+	-	-	+	+	2
Éter etilfenil	C ₆ H ₅ OC ₂ H ₅	100%	-	-	+	n	+	-	-	-	+	+	2
Fenilidracina	C ₆ H ₅ NHNH ₂	100%	-	-	o	+	+	o	-	-	o	+	2
Ácido fosfórico	H ₃ PO ₄	85%	50%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Tricloruro de fósforo	PCl ₃	100%	-	-	+	+	+	o	+	+/o	+	+	1
Fosforilcloruro	POCl ₃	100%	-	-	+	+	n	+	+	n	+	+	1
Ácido ftálico	C ₆ H ₄ (COOH) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Ácido pícrico	C ₆ H ₂ (NO ₃) ₃ OH	s	+	+	+	+	+	+	+	-	+	+	2
Piperidina	C ₅ H ₁₁ N	100%	-	-	n	n	+	-	-	-	n	+	2
Potasa => carbonato potásico													
Propionitrilo	CH ₃ CH ₂ CN	100%	n	n	+	+	+	+	-	-	+	+	2
Ácido propiónico	C ₂ H ₅ COOH	100%	o	+	+	+	+	+	+	+/o	+	+	1
Propilacetato	CH ₃ COOC ₃ H ₇	100%	-	-	+	+	+	-	+/o	-	+	+	1
Propilenglicol	CH ₃ CHOHCH ₂ OH	100%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Piridina	C ₅ H ₅ N	100%	-	-	o	-	+	-	-	o	+	+	2
Pirrol	C ₄ H ₄ NH	100%	n	n	+	n	+	-	-	-	+	+	2
Mercurio	Hg	100%	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Cloruro de mercurio (II)	HgCl ₂	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+	3
Cianuro de mercurio (II)	Hg(CN) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Nitrato de mercurio (II)	Hg(NO ₃) ₂	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	3
Ácido salicílico	HOC ₆ H ₄ COOH	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	1
Cloruro de amonio => cloruro amónico													
Álcali volátil => hidróxido amónico													
Ácido nítrico	HNO ₃	99%	10%	10%*	50%	65%	50%	65%	10%	35%	50%	65%	1
Ácido clorhídrico	HCl	38%	32%	+	+	+	-	+	o	o	+	o	1
Agua salada		s	+	+/o	+	+	+/o	+	+	+	+	+	1
Cloruro de azufre => dicloruro de diazufre													
Cloruro de azufre => dicloruro de diazufre													
Disulfuro de carbono	CS ₂	100%	-	-	o	+	+	+	-	-	o	+	2
Ácido sulfúrico	H ₂ SO ₄	98%	30%	50%	85%	+	20%	+	+	30%	80%	+	1
Ácido sulfúrico humeante => óleum													
Ácido sulfuroso	H ₂ SO ₃	s	+	+	+	+	10%	+	+	+	+	+	(1)
Bromuro de plata	AgBr	s	+	+	+	+	+/o	+	+	+	+	+	1
Cloruro de plata	AgCl	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	+/o	1
Nitrato de plata	AgNO ₃	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	3
Fuerza	(C ₆ H ₁₀ O ₅) _n	s	+	+	+	+	+	+	n	+	+	+	1
Estireno	C ₆ H ₅ CHCH ₂	100%	-	-	o	+	+	o	-	-	o	+	2



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio	Fórmula	Conc.	Acril.	PVC	PP	PVDF	1.4404	FKM	EPDM	PharMed®	PE	HastelloyC	NRA
Cloruro de sulfúril	SO ₂ Cl ₂	100%	-	-	-	o	n	+	o	-	-	n	1
Tetracloroetano	C ₂ H ₂ Cl ₄	100%	-	-	o	+	+	o	-	o	o	+	3
Tetracloroetileno	C ₂ Cl ₄	100%	-	-	o	+	+	o	-	o	o	+	3
Tetracloruro de carbono	CCl ₄	100%	-	-	-	+	+	+	-	-	o	+	3
Tetraetileno de plomo	Pb(C ₂ H ₅) ₄	100%	+	+	+	+	+	+	-	n	+	+	3
Tetrahidrofurano	C ₄ H ₈ O	100%	-	-	o	-	+	-	-	-	o	+	1
Tetrahidronaftalina	C ₁₀ H ₁₂	100%	-	-	-	+	+	+	-	-	o	+	3
Cloruro de tionilo	SOCl ₂	100%	-	-	-	+	n	+	+	+	-	n	1
Tiofeno	C ₄ H ₄ S	100%	n	-	o	n	+	-	-	-	o	+	3
Tetracloruro de titanio	TiCl ₄	100%	n	n	n	+	n	o	-	n	n	n	1
Tolueno	C ₆ H ₅ CH ₃	100%	-	-	o	+	+	o	-	-	o	+	2
Diisocianato de toluileno	C ₇ H ₃ (NCO) ₂	100%	n	n	+	+	+	-	+/o	n	+	+	2
Fosfato de tributilo	(C ₄ H ₉) ₃ PO ₄	100%	n	-	+	+	+	-	+	+	+	+	1
Ácido tricloroacético	CCl ₃ COOH	50%	-	+	+	+	-	-	o	+/o	+	+	1
Tricloroetano	CCl ₃ CH ₃	100%	-	-	o	+	+	+	-	o	o	+	3
Tricloroetileno	C ₂ HCl ₃	100%	-	-	o	+	+/o	o	-	o	o	+	3
Trietanolamina	N(C ₂ H ₄ OH) ₃	100%	+	o	+	n	+	-	+/o	o	+	+	1
Fosfato de tricresilo	(C ₇ H ₇) ₃ PO ₄	90%	-	-	+	n	+	o	+	+	+	+	2
Fosfato trisódico	Na ₃ PO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Trioctilfosfato	(C ₈ H ₁₇) ₃ PO ₄	100%	n	-	+	+	+	o	+	+	+	+	2
Ácido hipocloroso (I) => ácido hipocloroso													
Acetato de vinilo	CH ₂ =CHOOCCH ₃	100%	-	-	+	+	+	n	n	+/o	+	+	2
Peróxido de hidrógeno	H ₂ O ₂	90%	40%	40%*	30%	+	+	30%	30%	+	+	+	1
Ácido tartárico	C ₄ H ₆ O ₆	s	50%	+	+	+	+	+	+/o	+	+	+	1
Xileno	C ₆ H ₄ (CH ₃) ₂	100%	-	-	-	+	+	o	-	-	o	+	2
Acetato de zinc	(CH ₃ COO) ₂ Zn	s	+	+	+	+	+	-	+	+	+	+	1
Cloruro de zinc	ZnCl ₂	s	+	+	+	+	-	+	+	+	+	n	1
Sulfato de zinc	ZnSO ₄	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	1
Cloruro de estaño (II)	SnCl ₂	s	+	o	+	+	-	+	+	+	+	+/o	1
Sulfato de estaño (II)	SnSO ₄	s	n	+	+	+	+	+	+	+	+	+/o	(1)
Cloruro de estaño (IV)	SnCl ₄	s	n	+	+	+	-	+	+	+	+	+	1
Ácido cítrico	C ₆ H ₈ O ₇	s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1
Solución de azúcar		s	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Vista general de la resistencia de mangueras de PVC flexible (Guttasyn®) frente a las sustancias químicas más usadas

Los datos son válidos para las condiciones normales (20 °C, 1013 mbar).

+	=	resistente
o	=	resistente en determinadas condiciones
-	=	no resistente

Los datos se han extraído de los documentos correspondientes de los fabricantes y se han completado con la experiencia propia. Puesto que la resistencia del material depende de otros factores (sobre todo, condiciones de servicio y presión, etc.), esta lista debe considerarse únicamente como una primera ayuda de orientación de la que no deriva ningún derecho de garantía. Debe tenerse especialmente en cuenta que los líquidos de dosificación habituales son en la mayoría de los casos mezclas cuya corrosividad no es fácilmente derivable de manera aditiva de los componentes individuales. En tales casos, deben tenerse en consideración de manera preferente los datos de compatibilidad de materiales de los fabricantes de sustancias químicas a la hora de seleccionar el material. La ficha de datos de seguridad no ofrece dichos datos y por eso no puede sustituir a la documentación para aplicaciones técnicas.

Medio corrosivo	Concentración en %	Valoración
Acetona	todas	-
Tetrabromuro de acetileno	100	-
Alumbres de cualquier tipo, diluidos	todas	+
Sales de aluminio, diluidas	todas	+
Amoniaco, diluido	15	-
Amoniaco, diluido	saturada	-
Sales amónicas, diluidas	todas	+
Anilina	100	-
Benceno	100	-
Bisulfito, diluido	40	+
Solución de bórax	todas	+
Ácido bórico, diluido	10	+
Bromo en forma de vapor y líquido		-
Ácido bromhídrico	10	+
Butanol	100	+
Ácido butírico, diluido	20	+
Ácido butírico, diluido	conc.	-
Acetato de butilo	100	-
Cloruro de calcio, diluido	todas	+
Hidrocarburos clorados	todas	-
Alumbre de cromo, diluido	todas	+
Ácido crómico, diluido	50	-
Dextrina, diluida	saturada	+
Gasóleos, esencias grasas	100	o
Éter etílico	100	-
Sales de abono, diluidas	todas	+
Cloruro férrico, diluido	todas	+
Ácido acético glacial	100	-
Éster etilacético	100	-
Ácido acético, diluido	10	+
Ácido acético	50	o
Ácido acético (vinagre de vino)		o
Anhídrido acético	100	-
Etanol	96	-
Etilacetato	100	-
Etilenglicol	30	+
Formaldehído, diluido	30	o
Diclorodifluorometano	100	-
Glicerina	100	-
Glucosa, diluida	saturada	+
Halógenos	todas	-
Urea, diluida	todas	+
Potasa cáustica	15	+
Dicromato potásico, diluido	saturada	+



Lista de referencia de fluidos químicos ProMinent®

Medio corrosivo	Concentración en %	Valoración
Persulfato de potasio, diluido	saturada	+
Aceite carbónico		-
Sal común, diluida	todas	+
Dióxido de carbono	todas	+
Sulfato de cobre, diluido	todas	+
Sales de magnesio, diluidas	todas	+
Alcohol metílico	100	+
Cloruro de metileno	100	-
Hipoclorito de sodio	15	+
Sales de sodio => sal común		
Hidróxido de sodio	diluido	+
Aceites => grasa, gasoil, aceite lubricante y similares		
Ácido perclórico	todas	o
Fenol, diluido	todas	o
Ácido fosfórico, diluido	100	-
Ácido nítrico, diluido	25	+
Ácido clorhídrico	15	+
Dióxido de azufre, gaseoso	todas	+
Sulfuro de carbono	100	-
Ácido sulfúrico	30	+
Sulfuro de hidrógeno, gaseoso	100	-
Nitrato de plata	10	+
Tetracloruro de carbono	100	-
Tinta		+
Tolueno	100	-
Tricloroetileno	100	-
Peróxido de hidrógeno	hasta 10	+
Xileno	100	-
Sales de cinc	todas	+



Catálogos de productos 2016

Pida su ejemplar.
Como quiera. Cuando quiera.

Abriendo nuevos y variados horizontes: ProMinent 2016.

Nuestro catálogo de productos está disponible en cuatro volúmenes independientes. Le ofrecemos distintas formas de pedido para que pueda solicitar cómodamente su volumen impreso del catálogo.



Bombas de dosificación, componentes
y sistemas de dosificación



Bombas de dosificación de motor y
de proceso para todas las capacidades



Sistemas de medición, regulación
y sensores



Tratamiento y desinfección
de aguas

Encontrará la app de ProMinent para iPad en el iTunes App Store.
www.prominent.com/app



Encontrará los distintos catálogos para descarga o para consulta en línea en www.prominent.com/es/catalogo
Si lo desea, también puede pedirnos directamente un ejemplar impreso en
www.prominent.com/es/solicitud-de-material

¿Necesita una visión de conjunto de todo nuestro surtido de productos?

Entonces le recomendamos nuestra vista general de productos.

www.prominent.com/es/vista-general-de-productos